QUARANTE-CINQUIÈME ANNÉE - Nº 13503 4,50 F

Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : André Fontaine

- MARDI 28 JUIN 1988

#### Le malaise judéo-chrétien

certain malaise a marqué le voyage que Jean-Paul II a achèvé, le lundi 27 juin, en Autriche, à propos notamment de son attitude à l'égard de la communeuté juive. Aucun pape n'a autant que celuici tente de se rapprocher du judaisme — et il se trouve bien des catholiques traditionalistes pour le lui reprocher — et de combattre l'antisémitisme. Et. pourtant, Jean-Paul II continue de trainer comme un boulet la méfiance des organisations juives international

Il a été le premier à se rendre dans des camps d'extermination pour rappeler, comme à Birkenau en 1979, le souvenir de « ce peu-ple qui a reçu de Dieu le commandement « Tu ne tueras point» et qui a éprouvé en lui-même ce que signifie tuer». A Mauthausen, en Autriche, il a de nouveau voulu témoigner de sa hamise de voir s'effacer, sous l'effet de campagnes révision-nistes, la mémoire du génocide.

En deux mille ans d'histoire de l'Eglise, Jean-Paul II a été aussi le premier pape à avoir franchi le portail de la Grande Synagogue de Rome, en avril 1986. Il amplifiait de manière spectaculaire la double révision opérée par le concile Vatican II (1962-1965) : la condamnation de l'antisémi-tisme, avec lequel le christianisme a eu si longtemps partie liée, et la reconnaissance d'un « patrimoine commun » unissant rituellement les juifs et les

de l'Imphiligation d'un carmet par portes du camp d'Alachielis du des reletions entretenues per le pape avec M. Kurt Waldheim, les soupçons continuent de peser sur les véritables intentions de le hiérarchie catholique.

De fait, dans une Autriche en proie, avec le cinquentième anniversaire de l'Anschluss, à un examen de conscience sans précédent Jean-Paul II n'a pas fait ment juif du génocide - parlant seulement, en dehors de Mauthausan, da « la souffrance des chrétiens, des juifs et d'autres encore », — ni à la responsi des chrétiens dans l'entisémitisme de ce pays.

Ainsi, le malaise est venu moins de la présence trop voyante à ses côtés de M. Waldheim que de l'absence de toute référence sux compromissions et aux silences du clergé autrichien dans les événements d'il y a cinquante ans.

S'il est vrai que Jean-Paul R dont la père a été officier de l'armée autrichienne - partage avec la plupart de ses compe-triotes polonais une certaine réticence à séparer la « shoah » de l'ensemble des atrocités d'autant plus remarquées qu'il ne s'est pas fait faute de rappeler le droit pour les Palestiniens à disposer eux aussi d'une patrie. Ce point reste l'un des principaux obstacles à des absences de relations diplomatiques entre leraël et le Saint-Siège.

Personne ne pourra toutefois quasi théologique que le pape a voulu proposer en Autriche. C'est le Dieu des juifs et le Dieu des chrétiens que l'entreprise nazie a voulu éliminer. La mort de l'homme, dans les camps, ressemble à la mort de Dieu et, sudelà de la nécessaire mémoire. juifs et chrétiens ont d'abord ensemble à inventer un nouvel avenir pour l'homme.

La mort du théologien Hans-Urs von Baithasar

Lire page 14 l'article de JEAN-ROBERT ARMOGATHE



#### Référendum national à l'automne sur les futures institutions du territoire

# La majorité et l'opposition saluent l'accord sur la Nouvelle-Calédonie

M. Mitterrand recevra les principaux responsables politiques

M. Rocard envisage de se rendre dans quelques jours en Nouvelle-Calèdonie pour présenter l'accord conclu, le dimanche 26 juin, par le FLNKS et le RPCR qui consie à l'Etat le soin. d'administrer le territoire pendant un an et l'organisation, à l'automne, d'un réfé-rendum national. L'accord a été salué par l'opposition comme la majorité.

M. Mitterrand recevra, pour sa part, de mercredi à vendredi, les responsables politiques de la majorité et de l'opposition pour les entretenir de la situation après les sommets de Toronto et de Hanovre.



 Un compromis porteur d'espérance », par ALAIN ROLLAT, page 10 Le texte de l'accord, page 8, et nos informations page 32

#### La bonne méthode

par ANDRÉ FONTAINE

INISTRE de l'agricul-ture, Michel Rocard était très fier d'avoir réussi à faire adopter à la quasiunanimité, par l'Assemblée nationale, les lois réformant les deux systèmes d'enseignement agricole public et privé. Avec la Nouvelle-Calédonie, il récidive, mais son succès, compte tenu de l'ampleur de l'enjeu, des passions dont le Caillou est l'objet et de la série de drames Qui l'ont récemment ensan-glanté, est évidemment infiniment plus grand cette fois.

Si, comme il est permis de l'espérer, la solution adoptée dans la nuit de samedi à diman-che est ratifiée par le peuple français et suivie d'effet, personne n'osera plus ironiser sur la « naïveté » d'un premier ministre trop & boy-scout > aux yeux de beaucoup pour n'avoir, y compris parmi ses camarades et trop souvent rivaux socialistes, que des admiraeurs. Il aura gagné ses galons d'homme d'Etat, au moment précis où les sondages faisaient apparaître une chute brutale de

Rarement, depuis bien longtemps, il faut le dire, on aura été aussi porté à applaudir de bon cosur une action, quelle qu'elle soit, du gouven français, quel qu'il soit. Michel Rocard, dès la première minute, a choisi, concernant la Calédonie, la bonne méthode. On l'a senti tout de suite avec la création d'une mission de conciliation dont la composition attestait l'œcuménisme, puisque figuraient entre autres le secré taire général de l'enseignement catholique, Mgr Guiberteau, et un très proche collaborateur de Raymond Barre, le préfet Steinmetz. C'est l'occasion de souligner le rôle discret joué, dans cette affaire, par l'ancien premier ministre, qui a ainsi confirmé qu'il sayait faire passe l'intérêt national avant les considérations de parti et qu'il

sa jusqu'alors incrovable cote

prenait au sérieux l'« ouver-(Lire la suite page 10.)

tura » tant promise

La catastrophe de Mulhouse (trois morts, une cinquantaine de blessés)

# Airbus A-320 : l'ordinateur suspecté

Trois morts et une cinquantaine de blessés, tel est le hilan de la catastrophe surve-nue le dimenche 26 juin, lors de la chute d'un Airbus A-320 d'Air France, près de l'aéroport de Mulhouse-Habsheim. C'est un véritable miracle que le nombre de victimes n'ait pas été plus élevé parmi les cent trente-six personnes qui se trouvaient à bord. Affrété par l'aéroclub local, l'appareil n'a pu reprendre de la hauteur après un passage à basse altitude. Air France, Air Inter et British Airways ont suspendu les vols de leurs A-320. Technologiquement très avancé, cet avion se trouve sur la sellette et l'enquête devra expliquer les causes d'un accident qui menace la carrière commerciale du dernier-né d'Airbus.

Même s'il y avait eu trois navigants dans le cockpit, et non deux, l'Airbus A-320 d'Air Airbus. Ils ont effectué des

France, Ville-d'Amsterdam, serait tombé le 26 juin près de Mulhouse. La composition de l'équipage de cet avion très électronisé et informatisé n'a rien à voir avec la catastrophe.

On comprend bien que les syndicats des navigants d'Air Inter, en guerre contre leur PDG, essaient de redonner corps à leur argumentation en faveur de la présence d'un mécanicien dans le poste de pilotage. Leur lutte s'essoufflait, et il est explicable qu'ils cherchent à profiter de cet accident pour la relancer. Pourtant, un « troisième homme » n'aurait rien pu faire lorsque le commandant de bord a pousssé les manettes pour remettre les gaz au-dessus de l'aéroport et qu'il a constaté que ça ne suivait

Il faut aussi écarter, pour l'instant, parmi les causes possibles de l'accident, l'incompétence des pilotes. Tous deux sont chargés de former leurs collègues d'Air France à la conduite du nouvel

manœuvres prévues par leur plan de vol, c'est-à-dire un passage aud'altitude et à 300 km/h environ. Ils s'apprétaient à survoler une deuxième fois l'aérodrome à 500 km/h, plus haut, avant d'aller faire admirer le mont Blanc à leurs passagers, comme cela se pratique dans toutes les compagnies qui affrètent à des groupes leurs Concorde, leurs Boeing, leurs McDonnell-Douglas ou leurs Airbus.

On peut cependant se demander si Air France n'a pas été un peu vite en besogne en louant son avion à l'aéroclub alsacien. Certes, la compagnie peut faire valoir qu'un avion livré est, par définition, bon pour le service et qu'il est aussi sur de l'utiliser pour un vol régulier entre Paris et Berlin que pour un bref circuit touristique. Il n'empêche que l'A-320 connaît depuis son entrée en ligne, le 19 mars, des maladies de

ALAIN FALLIAS.

(Lire la suite page 27.)

#### La guerre du Golfe

L'Irak a repris à l'Iran les îles Majnoun PAGE 3

#### Le sommet européen de Hanovre

La création d'une banque centrale au centre des négociations des Douze PAGE 28

#### La France et les réfugiés

M. Jean-Baptiste Brouste. directeur de l'Office français de protection des réfugiés et apatrides, démissionne pour protester contre le manque de moyens PAGE 14

#### i ransmettre le SIDA est-il un crime ?

Les ministres de la justice du Conseil de l'Europe ont tenté de répondre à cette question PAGE 14

#### Le Monde

ÉCONOMIE

Les constructeurs automobiles du tiers-monde La chronique de Paul Fabra : Le MATIF et la pointe de l'iceberg Pages 21 à 23

Le sommaire complet se trouve en page 32

La conférence du Parti communiste d'URSS

#### Stigmatisant la "révolution des pierres" Ytzhak Shamir a denonce à la Knesset ce texte de Mahmoud Darwich où if voyait

un appel à jeter les juits à la mer

# MAHMOUD DARWICH

avec la participation de Simone Bitton Ours Avners et Mass Peled

#### La dix-neuvième conférence fédérale du Parti communiste soviétique s'ouvre mardi 28 juin à Moscou. Ses travaux devraient durer quatre

jours. Au centre de cette conférence, réunie pour la première fois depuis 1941 : l'avenir de la « perestroïka » de M. Mikhaïl Gorbatchev.

MOSCOU

de notre correspondant

Quand s'achèvera, vendredi prochain, la dix-neuvième conférence du parti, plus rien ne sera tout à fait comme avant en Union soviétique. Rien, bien sûr, n'aura concrètement changé, ni aux multiples queues devant les étalages faméliques, ni aux petits bureau-crates dans leurs grands bureaux, ni à la misère tiers-mondiste des équipements collectifs, ni surtout à cette peur, sournoise et constante, que le gorbatchévisme s'avère, un jour, n'avoir été qu'un

Rigoureusement rien n'aura changé, il n'y aura pas même eu l'annonce d'un seul bouleversement d'ampleur, mais plus rien pourtant ne sera tout à fait pareil car ces quatre jours de débats auront donné aux réformes politiques souhaitées par M. Gorbatchev l'aval d'une conférence c'est-à-dire de la plus haute instance du parti après le Congrès. Ces réformes seront devenues la « ligne », le programme auquel on ne pourra plus s'opposer ouverte-ment sans violer les règles du centralisme démocratique et s'exposer ainsi à l'accusation de

Les conditions de la bataille entre partisans et adversaires des réformes en seront si profondément modifiées que, d'ores et déjà, beaucoup des premiers ont haussé le ton tandis que les seconds out su - avant même qu'elle ne soit consacrée - s'adapter à cette nouvelle légitimité. Ils ont fait mine de l'accepter et, l'un dans l'autre, c'est tout le paysage

politique soviétique qui en est

Plus encore que ce développe ment d'un jeu politique balbu-tiant, la principale nouveauté est pourtant qu'il n'est plus de mise de se demander si les systèmes totalitaires de type soviétique peuvent évoluer, mais à que rythme, dans quelles directions et quels prix ils le feront. De la Chine à la Pologne et de la Yougoslavie à la Corée du Nord. les processus de transformation et de différenciation du modèle stalinien sont à l'œuvre depuis long-

Après le regel post - khroucht-chévien, l'URSS connaît un nouveau dégel, et le seul fait qu'une conférence y soit convoquée -pour la première fois depuis 1941 - afin de débattre de l'instauration d'un . Etat socialiste de droit » dit combien ces processus s'accelèrent. Rien ne peut laisser penser que ce nouveau dégel sera rapide et sans à-coups.

BERNARD GUETTA. (Lire la suite page 4.)

A L'ÉTRANGER: Algérie, 4,50 DA; Meruc, 4,50 de.; Tuniele, 600 cm.; Allemagne, 2 DM; Autriche, 18 sch.; Balgique, 30 tr.; Cenada, 1.75 \$; Côte-d'Ivoire, 315 F CFA; Danemark, 10 kr.; Espeçne, 155 pes.; G.-B., 60 p.; Grèce, 150 dr.; Mande, 90 p.; Italie, 1 700 L.; Libye, 0,400 DL; Lumembourg, 30 f.; Norvège, 12 kr.; Paye-Bas, 2,25 fl.; Portugal, 130 esc.; Sánégel, 335 F CFA; Suède, 12,50 cs.; Soisse, 1,60 fl.; USA. 1,50 \$; USA (West Coast), 2 S.

# Etranger

#### CHINE

#### L'armée retrouve ses galons

PÉKIN

J-- -- --

de notre correspondant

C'était un des derniers clous qui restaient à enfoncer dans le cercueil restatent à enfoncer dans le cercueir de Mao Zedong. Le projet de rétablissement des grades dans l'armée chinoise à été soumis, le samedi 25 juin, à l'approbation du comité permanent de l'Assemblée nationale populaire, réuni pour une semaine. Son adoption probable devrait tourser la rage sur un des épisodes les ner la page sur un des épisodes les plus étranges de l'histoire militaire mondiale : l'abolition d'une hiérarchie stricte au profit d'une confusion complète des rôles entre comman-

Les grades avaient été abolis en 1965 par Lin Biao, agissant pour le compte d'un Mao décidé à regagner le pouvoir dont il avait été privé. le pouvoir dont il avait ete prive, Cette mesure avait pour but d'intro-duire à tous les niveaux de comman-dement des hommes dévoués à l'idéal visionnaire du Grand Timo-nier : une société où les politiques prendraient le pas sur les profession-nels. L'heure de la révolution cultu-relle venue le protetyre social en relle venue, le prototype social en vigueur dans l'armée se généralisa.

L'image tant propagée à l'étran-ger de ces généraux vêtus comme de simples soldats voulait faire accroire l'idée que Mao avait, là au moins, réalisé son rêve. En fait, on sut vite quel cas les véritables commandants faisaient des quatre poches de leur vareuse, les distinguant de l'homme de troupe (deux poches). Les avantages matériels accordés aux premiers suffisaient à démentir l'égalitarisme affiché officiellement.

On parla du rétablissement de la biérarchie dès la fin des années 70, après la mort de Mao. Le fait qu'il ait fallu dix ans pour que le régime

engage la procédure formelle montre à quel point les réticences étaient grandes dans les rangs de l'armée.

Tous ne s'y sont pas opposés par conviction idéologique. L'existence de facto d'une hiérarchie parallèle à celle du mérite a donné lieu à des carrières qui n'entendaient pas se laisser déprécier facilement. De même, la confusion des autorités a accru le rôle des allégeances personnelles et des fraternités d'armes, déjà prépondérant lorsque avait été introduite, en 1955, la hiérarchie formelle inspiré de celle de l'armée

soviétique. L'expérience désastreuse de guerre sino-vietnamienne de 1979 fit sans doute beaucoup pour convain-cre de la nécessité de la réforme. La démobilisation d'un million d'hommes opérée ces dernières années (les effectifs out été ramenés à trois millions et demi d'hommes) a sans doute permis de réduire cer-taines oppositions, d'isoler les récal-

#### Les réformes de M. Zhao Ziyang

Encore remarque-t-on que, même aujourd'hui, le régime avance sur ce terrain à pas feutrés. Parmi les cri-tères du mérite militaire présidant à l'obtention des grades dans le projet, figurent les accomplissements " politiques et professionnels ». La hiérarchie de onze grades prévue par les nouveaux règlements s'arrête au-dessous de celui, honorifique, de maréchal, qui avait été decerné, dans les années 50, aux dix « grognards » de l'armée de Mao les plus

Plus que l'adoption du projet par comité permanent de l'Assem-

#### AFGHANISTAN

#### Huit chasseurs-bombardiers soviétiques détruits à l'aéroport de Kaboul

Huit chasseurs-bombardiers soviétiques Sukhoi SU-25 ont été détruits dans un incendie, le ven-dredi 24 juin, à l'aéroport de Kaboul 

avions soviétiques parqués au nord-ouest de l'aéroport, a-t-on précisé de ouest de l'aeroport, a-t-on precise de mêmes sources. Il s'agit de la perte la plus importante enregistrée par les forces aériennes soviétiques depuis le début de l'intervention de l'armée rouge en Afghanistan en décembre 1977.

Les résistants ont, de leur côté, affirmé avoir détruit à la roquette le 23 juin un dépôt de munitions situé dans le périmètre de l'aéroport, indique-t-on auprès de la résistance. Les tirs de roquettes des mondjahidines ont pu provoquer l'explosion d'un avion transportant des muni-tions ou d'un dépôt de munitions qui a déclenché l'incendie et détruit les huit avions. Selon l'agence Tass. une roquette est tombée vendredi sur l'aéroport de Kaboul, provo-quant un début d'incendie qui a été ensuite maîtrisé. L'agence n'a donné, pour sa part, aucun détail sur l'étendue des dégâts.

D'autre part, un transport de troupes, piloté par un Soviétique, a été abattu dans la nuit, le jeudi 16 juin, près de Khost, ville-garnison située dans la province du Paktia (sud-est de Kaboul) et assiégée par les moudjahidines depuis près de huit ans. Selon des sources afghanes, citées par les diplomates orcidencitées par les diplomates occ taux, tous les passagers à bord out été tués, soit de treute à quarante

D'autre part, les anciens combat D'autre part, les anciens combat-tants d'Afghanistan ont obtenn satis-faction avec l'inauguration, diman-che à Moscou, d'une plaque à la mémoire des quelque 13000 soldats tombés sur le champ de bataille. De nombreux militaires ayant servi en Afghanistan étaient présents à cette cérémonie, qui rassemblait près de 3000 personnes, dans un quartier 3000 personnes, dans un quartier périphérique de Moscou. En civil ou vêtus de leur tenue de combat, coiffés d'un chapeau de brousse kaki-ou d'un béret bleu pour les unités de commando, les soldats arboraient leurs décorations afghanes et soviéti-

Les anciens d'Afghanistan et leurs familles réclamaient depuis plusieurs mois un monument commoratif, et les autorités tardaient à leur répondre. Ils avaient obtenu le soutien des associations d'anciens combattants de la seconde guerre mondiale. Ils avaient cuxcommencé les travaux sur le site, il y a deux semaines, pendant un weck-end, sans attendre l'aide officielle. —

#### INDE

#### M. Gandhi tire les leçons d'échecs électoraux en remaniant son gouvernement

**NEW-DELHI** de notre correspondant

Le remaniement ministériel, intervenu le samedi 25 juin, est la suite logique du remplacement, la veille, des chefs-ministres des Etats de l'Uttar-Pradesh et du Maharashtra, conséquence des revers élec-toraux subis par le Parti du Congrès-I au pouvoir lors des élections par-tielles du 16 juin. L'élément le plus inattendu est la nomination d'un ministre des affaires étrangères, poste que cumulait jusque-là M. Rajiv Gandhi avec celui de premier ministre. Cela signifie que mier ministre. Cela signifie que M. Narasimha Rao (qui a été, pendant quatre ans, le ministre des affaires étrangères d'Indira Gandhi, puis, notamment, ministre de l'intérieur et de la défense) aura une marge d'autonomie assez faible, sa tâche essentielle étant de préparer la visite officielle que M. Gandhi doit effecture en Chine à la fin de l'année.

M. F. V. Chavan, qui a démis-sionné vendredi de son poste de chef-ministre du Maharashtra, devient le nouveau ministre des finances, poste qu'occupait M. N. D. Tiwari, nommé chef-ministre de l'Uttar-Pradesh. A la tête de cet Etat, M. Tiwari remplace M. Vir Bahadur Singh, qui entre au convernement comme ministre de la communication.

Ce remaniement ministériel, le vingt-quatrième depuis l'arrivée de M. Gandhi an pouvoir, il y a trois ans et demi, traduit une volonté d'effacer au plus vite l'effet de la

très nette victoire, le 17 juin, de M. V.P. Singh dans la circonscrip-tion d'Allahabad (Uttar-Pradesh) sur le candidat du Congrès-I, qui explique le départ de M. Bahadur Singh (le Monde daté 19-20 juin). 1.[13

164 -257 -

25. 27 25. 27

220

25.0

172" -23 C

5.57 %

\_\_T '-'

-

e'z = c

222

4.75

.: \* :

727.4

 $\cdot =$ 

Fig. 50 E

5 300

at order

- 123

C. e Actor

مستك ورثي

St . 1

370, 7. 2001 m

THE RESERVE THE PROPERTY OF TH

Dans le Maharashtra, la démission du chef-ministre, M. Chavan, et son remplacement par M. Sharad Pawar, sont liés à de précédents scrutins au cours desqueis le parti de M. Gandhi a essuyé plusieurs échecs, au profit notamment du Shiv Sena, une formation hindouiste d'extrême droite. M. Chavan s'est montré incapable d'enrayer ce déclin et il était en outre de plus en plus contesté dans son propre gou-vérnement. En Uttar-Pradesh, la victoire de M. V.P. Singh, qui acquiert ainsi une dimension natio-nale incontestable, est due davantage à l'érosion continue du Congrès-I et à la popularité grandis-sante de l'ancien ministre des finances et de la défense de M. Gandhi qu'aux erreurs de M. Bahadur Singh, un chef-ministre qui, il est vrai, était devenu impopulaire.

Le plus curieux est que les deux chefs-ministres rendus responsables des échecs du parti au pouvoir se voient pourtant promus en entrant au gouvernement. M. Gandhi achève ainsi (mais un nouveau remaniement n'est jamais exclu) le recomposition de son gouvernement, dans la perspective des élections générales prévues pour la fin de l'année 1989 ou pour d'éventuelles

LAURENT ZECCHINI

#### **PHILIPPINES**

#### M. Marcos autorisé à regagner son pays pour être traduit en justice

La présidente Aquino autorisera son prédécesseur, M. Ferdinand Marcos, à retourner aux Philippines pour répondre de l'accusation de s'être approprié illégalement plu-sieurs militards de dollars lorsqu'il était au pouvoir, a annoncé, le samed 25 juin le porte parole de la savait fait sevoir qu'elle n'autorise-présidence. M. Teodore Benigno. Il reul pas M. Marcos à retourner aux a sjouté que M. Aquino avait pris Philippines, à moins qu'il ne restitue cet engagement devant des avocats l'argent qu'il est censé avoir voler à suisses qui assistent le gouvernement de Manille dans ses tentatives de recouvrer les fonds détournés par l'ancien président. Les avocats ont expliqué que, selon la loi helvétique, ils ne pourraient faire de révélations sur les avoirs de M. Ferdinand Marcos ni les restimer aux Philip-pines avant que l'ex-président ne soit formellement inculpé par un tribu-nal et traduit en justice, a dit M. Benigno. Au cas où des tribu-

naux philippins demanderaient le retour de M. Marcos de son exil à Hawai pour le présenter à la justice, a indiqué son porte-parole, « la présidente s'inclinera devant la décision des tribunque philippins ».

l'Etat pendant ses vingt ans de pou-En outre, un avocat, ancien candi-

dat du Parti du peuple (PNB, gauche), a été tué par trois incornus vendredi à Cebu (centre des Philippines), a annoncé, samedi, la police. Enfin, sept rebelles ont été tués lors d'un raid aérien de l'armée contre un camp de la guérilla communiste près de la ville de Cagayan-de-Oro (île de Mindanao), a-t-on annoncé imanche de source officielle. -(AFP.)

• LAOS : élections locales.

# **Amériques**

#### HAITI

#### Le président déchu entame une tournée à l'étranger

ter.)

Au moment où le nouveau gouvernement militaire haltien procède à plusieurs changements dans l'administration et semble s'installer pour durer, le président déchu Leslie Manigat a quitté la République dominicaine pour les Etats-Unis. première étape d'une tournée qui le conduira en Europe. A Miami, où il est arrivé le vendredi 24 juin à bord d'un avion privé en compagnie de sa famille, l'ancien président, qui a demandé un « soutien contre le coup d'Etat militaire et pour le rétablis-sement de la démocratie », n'a eu droit à aucun égard particulier.

Un responsable de l'opposition haitienne en exil aux Etats-Unis a fait savoir que M. Manigat n'obtiendrait pas le soutien de cette communauté. Evoquant son élection à la présidence en janvier dernier, marquée par une absence de participa-tion et des fraudes, M. Roger Biamby a indiqué que l'ex-président ne recevrait - aucun hommage estimant même qu'il - n'aurait pas du être autorisé à se rendre aux Etats-Unis ». Le porte-parole du département d'Etat, M. Charles Redman, a. pour sa part, précisé qu'aucun responsable américain n'avait l'intention de rencontrer M. Manigat.

L'ancien président doit ensuite se rendre à Rome pour assister à une réunion de dirigeants démocrateschrétiens du monde entier, puis à Paris, où il devrait être reçu le 4 juil-let, selon le député de la Manche, M. Jean-Marie Daillet, par le groupe d'études parlementaire des problèmes d'Haiti à l'Assemblée nationale et par l'association Haiti-France-Europe. M. Manigat pour-

suivrait ensuite son voyage vers Bonn et Bruxelles. Le Venezuela, où l'ancien chef d'Etat a passé une grande partie de son exil, vient d'annoncer une suspension de son aide à Harri. Elle pension de son aude a maiu. Eule était constituée essentiellement d'une aide de sept mille barils de pétrole par jour, livrés à des condi-tions préférentielles. — (AFP, Reu-

es Lactions se sont rendus aux umes, le dimanche 26 juin, pour élire à bulietin secret, parmi 4 462 candi-dets. 2 410 députés de district, a rapporté l'agence de presse officielle KPL, en précisant que le résultet du scrutin aerait connu en juillet. Selon l'agence, c'est la deuxième fois, depuis que le Pard communiste a accédé au pouvoir à Vientiene en 1975, que les Laotiens étaient appelés à voter. KPL n'a cependant donné aucune indication sur le précédent scrutin. De leur côté, les observateurs estiment qu'il s'agit de la première élection en treize ans. Environ 1,8 million de personnes, sur 3,8 millions de Lactiens, avaient le droit de voter, a indiqué l'agence.

## "RETENEZ SON NOM IL EST L'AUTEUR D'UN CHEF D'ŒUVRE" CLAUDE ROY LE NOUVEL OBSERVATEUR CHENG LES TROIS ROIS TRADUIT DU CHINOIS PAR NOEL DUTRAIT

#### A TRAVERS LE MONDE

#### Mozambique Les églises

#### vont recouvrer leurs biens nationalisés en 1975

L'Etat mozambicain va rétrocédar aux Eglises les biens qui leur avaient été confisqués en 1975 dans le cadre de la nationalisation des pervices de santé et d'éducation, a Maputo, le président du conse municipal de la capitale, M. Joso Baptista Cosme, lors d'une réunion. avec des représentants de toutes les religions pratiquées dans le pays. Ce geste en feveur de la norm des rapports entre l'Eplise et l'Etat intervient avant la visite, en septembre, du pape Jean-Paul II au Mozam-

Plus de quetre-vingt-dix bâtiments doivent être rendus aux Eglises, a précisé M. Cosme. La plupart servaient comme écoles ou centres de santé avant la nationalisation. Elles santé avant la nauvelleusser. étalent occupées par l'Etat, qui, dans le alunant des cas, les utilisaient aux mēmes fins. Parmi ces bātiments figure l'ancien séminaire de l'Eglise catholique à Matola, dans la banlieue

de Maputo. Il abrite aujourd'hui une école de droit qui forme les fonction naires. — (AFP.)

#### Jacek Kuron autorisé à se rendre

Pologne

à l'étranger L'une des principales figures de l'opposition polonaise, M. Jacek Kuron, a été autorisé pour la première fois à se rendre à l'étranger en Suède, - pour assister à un

congrès du mouvement pacifiste.

Deux autres personnalités d'opposition, MM. Janusz Onyszkiewicz, porte-parole national de Solidarité, et Jacek Czaputowicz, l'un des dirigeants du mouvement pacifiste Liberté et Paix (WIP), ont également voulu se rendre en Suède, mais l'administration a demandé un délai de réflexion et ne statuere sur leur sort que la semaine prochaine, alors que la congrès se tient du 29 juin au

Un autre conseiller de Solidarité, le professeur Bronislaw Geremek, a récemment été autorisé à se rendre en Italie. - (AFP.)

7, RUE DES ITALIENS,

75427 PARIS CEDEX 09

#### Corée du Sud Conflit social à l'ambassade de France

blée, ce sera sa mise en pratique effective qui constituera le véritable test de l'autorité de M. Zhao Ziyang, secrétaire général du Parti communiste, à qui M. Deng dit à présent avoir transféré la direction

effective de la commission militaire

du parti.

M. Zhao souhaite que les grades soient rétablis pour le 1 v octobre, date de la fête nationale. On peut penser que, d'ici là, les marchandages vont bon train. Sans doute est-ce la raison pour laquelle le projet est accompagné de deux résolutions annexes, l'une pour la confirmation des grades obtenus entre 1955 et 1965, l'autre pour l'émission de médailles honorifiques destinées aux anciens combattants méritants. Toutes deux, est-il prêcisé, ont été proposées à l'initiative de M. Deag. Des sucettes pour faire passer la pilule, en somme.

M. Zhao, premier civil à prendre la tête des militaires dans l'histoire du régime, a d'ores et déjà fait connaître certaines des réformes

qu'il a en tête pour l'armée. Parmi celles-ci, la création d'unités d'élite de déploiement rapide, à l'image des forces occidentales.

· Consécration de deux évêques protestants. - Deux évêgues

protestants ont été consacrés, le

dimanche 26 juin, à Shanghal. Il

s'agit de la première consécration

officiella depuis trente-trois ans. La cérémonie a su lieu en présence de

quatre des six évêques du pays. La

Chine compte quatre millions de pro-

testants et six mille pasteurs, placés

sous le contrôle des autorités

chinolees dans le cadre d'associa-

tions officialles

FRANCIS DERON,

pilule, en somme.

Un groupe d'étudiants a occupé, le samedi 25 juin, le bureau du procureur de Séoul, demandant l'arrestation de l'encien président Chun Doo Hwan, ils ont menacé de mettre le feu aux locaux et de se jeter par la fenêtre si la polica intervenait. Ils ont finalement été dispersés à coups de grenades lacrymogènes. Le 19 juin, fester devant la résidence de l'ex-

D'autre part, la vague de conflits sociaux a atteint plusieurs banques étrangères à Sécul, ainsi que l'ambassade de France. Vendredi. des membres du personnel local sont venus travailler en tenue de deuil. Ils entendaient protester contre la licenciement de l'un d'entre eux qui avait organisé un syndicat pour réclamer l'ouverture de négociations sur les

Selon un communiqué de l'ambas sade de France, cet employé a été icancié « après avoir recu des averprofessionnelles », et les salaires du personnel ont déjà été augmentés deux fois depuis le début de l'année. — (AFP, Reuter, AP.)

## Le Monde

Gérant :

Anciens directeurs:

Hubert Beure-Méry (1944-1969) Jacques Fauret (1969-1982) André Laureas (1982-1985)

Durée de la société :

cent ans à compter du 10 décembre 1944. Capital social:

Principaux associés de la société : Société civile « Les Rédacteurs du Monde »,

Société anonyme des lecteurs du Monde,

Le Monde-Entreprises, MM. André Fontaine, gérant. et Hubert Beuve-Méry, fondateur.

Administrateur général : Bernard Wouts.

Rédacteur en chef; Daniel Vernet.

Corédacteur en chef: Claude Sales.

Edité par la SARL le Monde Reproduction interdite de tous articles, sauf accord avec l'administration

2 juillet

Tél.: (1) 42-47-97-27 Télex MONDPAR 650572 F Télécopieur : (1) 45-23-06-81

Commission paritaire des journaux et publications, nº 57 437

Le Monde TÉLÉMATIQUE Composez 36-15 - Tapez LEMONDE

#### ISSN: 0395 - 2037

**ABONNEMENTS** BP 50709 75422 PARIS CEDEX 09 Tél.: (1) 42-47-98-72

| TARIF  | FRANCE  | BENELUX | SUISSE  | AUTRES PAYS |
|--------|---------|---------|---------|-------------|
| 3 mois | 354 F   | 399 F   | 504 F   | 687 F       |
| 6 mois | 672 F   | 762 F   | 972 F   | 1 337 F     |
| 9 mois | 954 F   | 1 889 F | 1 404 F | 1 952 F     |
| 1 28   | 1 200 F | 1 380 F | 1 800 F | 2 530 F     |
|        |         |         |         |             |

ÉTRANGER: par voie aérienne tarif sur demande. Pour vous abonner, RENVOYER CE BULLETIN accompagné de votre règlement à l'adresse ci-dessus ou par MINITEL : 36-15 LEMONDE code d'accès ABO

Changements d'adresse définitifs ou provisoires : nos abonnés sont invités à formuler leur demande deux semaines avant leur départ. Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance.

#### BULLETIN D'ABONNEMENT **DURÉE CHOISIE**

Le Monde PUBLICITE

S, rue de Monttessuy, 75007 PARIS Tél : (1) 45-55-91-82 ou 45-55-91-71 Télex MONDPUB 206 136 F

6 mois 9 mois 9 Prénom:

Code postal : \_ Veuillez avoir l'obligeance d'écrire tous les noms propres en capitales d'imprimerie.

## **Proche-Orient**

Troisième défaite militaire iranienne en trois mois dans le Golfe

#### L'Irak récupère les îles Majnoun au nord de Bassorah

L'Irak a récupéré, le samedi 25 juin, en quelques heures, la région pétrolifère des deux îles Majnoun, au sud du front, occupée depuis février 1984 par les forces tranicones, infligeant ainsi à l'Iran sa troisième défaite militaire d'envergure en trois mois.

L'état-major trakien a indiqué que ces deux îles artificielles, situées dans les marais de Howeizah, à une cinquantaine de kilomètres au nord de Bassorah, ont été entièrement reconquises au cours de huit heures de violents combats. Il a précisé que de violents combats. Il a précisé que l'attaque a été menée par la garde républicaine, corps d'élite, et le 3° corps d'armée irakien, qui a pris pied sur la rive iranienne des marais de Howeizah, pour couper les troupes iraniennes de leurs arrières et empêcher l'arrivée de renforts.

et empêcher l'arrivée de renforts.

Les îles Majnoun avaient été occupées en février 1984, et l'armée irakienne n'avait réussi depuis qu'à en libérer une petite partie. Ces îlots articiels, situés dans une région potentiellement riche en pétrole, renferment, selon les estimations irakiennes, 10 % des réserves pétrolières de Pirak, évaluées à 100 milliards de barils.

L'Iran a implicitement reconnu la victoire irakienne en indiquant que ses forces avaient été obligées de se retirer sur de nouvelles positions défensives en raison de l'utilisation par l'Irak d'armes chimiques. Bag-dad a démenti les « allégations » de Tébéran sur l'emploi par les forces irakiennes d'armes chimiques, affir-mant que les Iraniens avaient recours à -ce genre de mensonge chaque fois que leurs troupes subis-sent une défaite militaire, comme ce fut le cas dans la péninsule irakienne de Fao, et dans la région de Chalamcheh ».

Il est encore trop tôt pour pouvoir vérifier le bien-fondé des accusa-tions iraniemes. C'est cependant dans ce secteur que les Irakiens ont, pour la première fois en 1984, utilisé des armes chimiques pour tenter de reprendre les lles Majnoun.

L'envoyé spécial de l'AFP, amené sur les lieux en compagnie d'un groupe de journalistes, n'a signalé pour sa part aucune trace d'utilisation de gaz toxiques. Il écrit qu'« un premier mouvement d'encerclement par l'est a conduit les divisions du 3 corps d'armée à pénétrer en Iran de hauteurs : pour surplomber l'île nord. Au sud, AP, Reider.)

les unités d'élite de la garde républicaine ont lancé un triple assaut frontal, précédé par un déluge de feu. Des commandos parachutistes ons, par ailleurs, sauté dans la nuit sur les lignes de tir traniennes, tandis que s'élançaient des fantas-sins à bord d'embarcations rapides. Pour traverser les 5 kilomètres Pour traverser les 5 kilomètres séparant les deux îles, ils ont jeté des pontons flottants formés de barges métalliques et de gros cuber de styrofoam assemblés à des tôles. Il ajonte que dans l'île sud ainsi que le long de la frontière irano-irakienne, les signes de combats ne sont guère visibles, ce qui semble confirmer que les Iraniens n'ont pratiquement pas opposé de n'ont pratiquement pas opposé de résistance dans leur retraite.

A Bagdad, où une salve de vingt et un coups de canon a été tirée pour fêter l'événement, la radio a diffusé un discours du président Saddam Hussein prononcé devant les forces qui out participé à la récupération des îles Majnoun. « La victoire finale de l'Irak est proche », a-t-il dit, soulignant que son pays voulait la paix et « n'a pas de visée sur les droits ou les territoires d'un autre

Commentant le rejet par l'Iran de la résolution 598 du Conseil de sécurité, qui exige un cessez-le-seu immédiat, il s'est sélicité a posteriori de ce rejet, « non pas parce que nous voulons la guerre, mais parce que personne ne pourra maintenant soutenir que l'Irak compte sur l'action diplomatique pour libérer son territoire ». La quotidion Al Thawra, organe du parti Baas, va plus loin et estime que « l'Iran a définitivement perdu la guerre et que les victoires irakiennes vont entraîner à court terme non seulement la fin de la guerre, mais aussi celle du régime iranien ».

Avec la perte des îles Majnoun, l'Iran ne tient plus que quelques poches dans le centre de l'Irak et de la région de Halabja et Darbandikhan, dans le Kurdistan irakien, région montagneuse que les forces de Téhéran out occupée an cours d'une offensive menée en mars der-nier conjointement avec les forces kurdes. L'Irak a récemment engagé des opérations dans cette région et affirme avoir récupéré une vingtaine de hanteurs stratégiques. - (AFP,

#### LIBAN: les affrontements entre Palestiniens

#### Trois soldats syriens tués

Après s'être adressé aux chefs d'Etat arabes pour qu'ils interviennent sfin de mettre un terme aux combats interpalestiniens de Beyrouth, qui durent depuis deux mois, le chef de l'OLP, M. Yasser Arafat, a fait parvenir, le dimanche 26 juin, un message « argent » à ML Gorbatchev portant sur l'évolution « dangereuse » de la situation.

BEYROUTH de notre correspondant

La guerre des camps coure Palestimiens arafatistes et anti-arafatistes a marqué une nouvelle escalade le lundi 27 juin, des l'aube. Déjà la veille, les combats avaient été acharnés entre les partisans de M. Arafat, qui tiennent désormais l'intérieur des deux camps palestiniens de Beyrouth-Ouest, et leurs adversaires prosyriens reponssés à leur périphérie, d'où il est devenu pratiquement impossible de les délo-ger, étant donné le déploiement de l'armée syrienne dans toute la

Parmi les dix morts de la bataille de dimanche, qui a fait également dix-sept blessés, figurent trois sol-dats syriens, més par un obus qui s'est abattu sur un de leurs postes à proximité de camp de Borj-Barajneh. Le réseau de postes syriens autour des camps est devenu si dense qu'il est quasi inductable que l'un ou l'autre soit atteint fortuit tement on... intentionnellement quand les combats s'intensifient comme ces jours-ci. Au début de juin, déjà, trois soldats syriens avaient été tués près du camp de

Z SON

avaient Chatile Autre victime « étrangère » de la guerre des camps, dimanche : un automobiliste libanais, dom la voi-ture a été touchée sur le boulevard de l'Aéroport tout proche, a été tué, de l'Aeroport tout proche, a ete me, sa femme et son fils blessés. La route de l'aéroport s'est trouvée fermée à la circulation. Elle l'était excore husdi matin, avec la nouvelle

escence des combais. L'OLP met implicitement Damas en cause, M. Bassam Abou Charif, proche conseiller de M. Arafat et auteur d'une ouverture en direction

des Etats-Unis et d'Israël, ayant souligné que « la Syrie assume une res-ponsabilité morale et politique » et que les interventions de la Libye et de l'Algérie auprès de la Syrie, suite à une démarche de M. Arafat, pour arrêter la guerre des camps, n'out donné aucun résultat.

Le FPLP de M. Georges Habache et le FDLP de M. Nayef Hawatmeh - dont un lieutenant a été l'objet d'un attentat à Saïda, qui a tué ses deux enfants de six et treize ans accusent les anti-arafistes de voulois détruire les camps de Borj-Barajneh et de Chatila. Ce dernier, selon le Fath de M. Arafat, est en ruine l'hôpital, la mosquée et le cimetière ont été durement pilonnés dimanche au rythme, à certains moments, de vingt-cinq obus à la minute.

LUCIEN GEORGE.

Le meurtre d'un prélat maronite

L'affaire serait d'ordre personnel

Un suspect a été arrêté dans l'affaire de Mgr Khoreiche, le prélat maronite dont le meurtre, il y a deux mois (le Monde du 3 mai), avait pris une dimension politique. Il s'agit d'un soldat de l'armée libanaise, fraction chrétienne, ancien factionnaire du poste de parde infactionnaire du poste de garde ins-tallé à l'entrée du patriarcat maro-nite à Bkerke, du temps où

Mgr Khoreiche y était en fonctions. L'affaire serait finalement d'ordre

Le suspect n'a pas encore été inculpé, mais de fortes présomptions peseraient sur ini. Il est interrogé par le deuxième bureau de l'armée, à qui l'enquête a été confiée. La viotime avait été criblée de balles, et l'acharnement du meurtrier avait été le premier indice d'un crime passionnel plutôt que d'un attentat poli-tique. Les Forces libanaises (milice chrétienne) avaient été, au début, implicitement mises en cause par un communiqué des évêques maronites. L'enquête semble s'être orientée dans une tout autre direction. Par

la suite, le silence s'est fait sur l'affaire.

## **Diplomatie**

#### Première visite d'un membre du gouvernement japonais en Israël

JÉRUSALEM

de notre correspondant

Premier membre d'un gouvernement nippon à se rendre en Israël, M. Sosuke Uno, ministre des affaires étrangères, s'était fixé des objectifs sans prétention : comprenobjectus sans pretention: comprendre, écouter, exposer les positions de Tokyo sur le Proche-Orient. C'est ce qu'il fit le dimanche 26 juin avec réserve et courtoisie, à l'occasion d'un court séjour – vingt-quatre heures – qui concluait un long périple dans la région: Egypte, Syrie, Jordanie.

On s'en est félicité à Jérusalem, où l'on explique que, s'il a toujours entretenu des relations diplomatiques avec Israël, le Japon n'en a pas moins poursuivi une politique qualifiée de « pro-arabe ». La raison en tiendrait à l'extrême dépendance des la lacer destales énergétique du Japon, dont les entreprises ont d'ailleurs respecté le boycottage arabe décidé à l'encontre

Le Proche-Orient n'est évidem-ment pas une priorité pour la diplo-matie nipponne, et le Japon, écrivait cette semaine le Yomiuri Shimbun, « n'a pas l'intention de se joindre au jeu des super-puissances dans la région ». Plus simplement, expliquait l'ambassadeur japonais en Israël, M. Tsutsumi, « nous sommes intéressés à jouer un rôle politique

qui soit plus en relation avec notre capacité économique ». M. Sosuke Uno a exposé à ses

M. Sosuke Uno a expose à ses interlocuteurs, le premier ministre, M. Itzhak Shamir, et le ministre des affaires étrangères, M. Shimon Pérès, les positions de Tokyo: droit à l'autodétermination pour les Palestiniens, participation de l'OLP à tout règlement et retrait d'Israél de Cisjordanie et de Gaza. Il s'est entretenu avec des personnalités palestiniennes et s'est rendu dans un camp de réfugiés près de Bethléem, où il a promis une aide d'un demi-million de dollars aux représentants

Interrogé sur un récent ouvrage à succès à Tokyo qui explique les « difficultés » économiques de son pays par un mysterieux « complot juif contre le Japon», M. Sosuke Uno a fait remarquer tout à la fois qu'il en ignorait la teneur et qu'il ne fallait pas en exagérer l'importance.

Les relations économiques bilatérales se sont sensiblement accrues depuis quelques années, et le com-merce annuel entre les deux pays atteint plus de l'milliard de dollars. Le Japon vend essentiellement des voitures (Subaru détient le quart du marché israélien, Mitsubishi va ven-dre des moteurs), et Israèl exporte des diamants et de la technologie de

#### La session spéciale de l'ONU sur le désarmement s'est terminée sur un échec

New-York (Nations unies) (AFP). - Après quatre semaines de travaux, la troisième session spéciale de l'ONU sur le désarmement s'est terminée le dimanche 26 juin sur un échec, les quelque cent cinquante participants n'étant pas parvenus à adopter un document.

Les négociations, qui se sont pour-suivies jusqu'à l'aube, ont finale-ment achoppé sur cinq obstacles : l'inclusion des forces navales nucléaires dans le processus de désarmement, la prévention de la course aux armements dans l'espace, les liens entre désarmement et déveless seure desarmement et déve-loppement, la dénonciation de la capacité nucléaire d'Israël et la mise en place de mécanismes permanents d'enquête sur l'emploi des armes chimiques.

Les Etats-Unis s'étaient opposés à une proposition de la Suède, appuyée par l'URSS et la plupart des non-alignés, visant à « arrêter la pendule» (la session devait se ter-miner en tout état de cause le 25 juin) pour parvenir à un accord. « Les discussions de ces cinq dernières heures ont révélé de profondes divergences de fond. Nous ne devons pas nous mentir à nous mêmes et affirmer qu'il y a consensus », avait déclaré l'ambas sadeur des Etats-Unis, M. Vernon Walters, M. Vladimir Petrovski. vice-ministre soviétique des affaires étrangères, s'est efforcé de minimiser l'importance de l'échec en soulignant que la session avait ouvert de réelles possibilités d'utilisation dans d'autres forums de son riche potentiel d'actions concrètes ».

L'échec de cette troisième session spéciale, qui survient après le demi-échec de la seconde session spéciale en 1982 (la première avait eu lieu en 1978), est paradoxal car jamais autant de progrès n'avaient été accomplis dans les négociations de désarmement entre les Deux Grands que pendant la dernière période. Il pose la question de l'utilité réelle de tels débats multilatéraux, qui ne peuvent guère aboutir qu'à des déclarations « fourre-tout » n'allant pas au-delà des vœux pieux.

A son actif, cette session, à laquelle avaient participé quelque vingt-cinq chefs d'Etat et de gouver-nement ainsi qu'une cinquantaine de ministres des affaires étrangères, a confirmé certaines orientations : la volonté de procéder à un rééquilibrage des priorités entre armeme nucléaires et armements conventionnels, manifestée par les Occidentaux, a prévalu.

L'importance des mesures de confiance a été réaffirmée. La session a confirmé aussi le rôle croissant que prendront à l'avenir les mesures de vérification sur le ter-

#### La réunion du Caire sur le conflit angolais

#### Des experts se retrouveront en juillet aux Etats-Unis

de notre correspondant

Des progrès ont été réalisés au cours des négociations quadripar-tites du Caire en vue de régler le conflit angolais, affirme le communiqué commun publié samedi 25 juin. Sud-Africains, Angolais, Cubains et Américains se réuniront an niveau des experts, du 11 au 17 juillet, aux Etats-Unis, indique ce texte, qui exprime « la profonde gratitude » des participants au gouvernement égyptien pour avoir

accueilli les pourparlers. S'il est encore difficile d'évaluer la part des progrès réalisés par rap-port aux divergences qui subsistent, la réunion du Caire a toutesois prouvé qu'Américains et Soviéti-ques étaient déterminés à tenter de ramener la paix dans le Sud-Ouest exprimés lors du sommet Reagan-Gorbatchev.

M. Chester Crocker, secrétaire d'Etat adjoint américain pour les affaires africaines, a en effet reçu un discret coup de pouce de son collè-gue soviétique, M. Vladimir Vassev. Le chef du département Afrique au ministère soviétique des affaires étrangères, arrivé au Caire à la veille des pourpariers, semble en effet avoir fait partager à la délégation angolo-cubeine le souhait sovié-tique d'« un succès des négociations en vue de parvenir à une solution pacifique des problèmes d'Angola et de Namibie ».

Vendredi, au terme de la première journée de négociations, les

pourpariers semblaient au bord de la rupture, les Sud-Africains, les Ango-lais et les Cubains ayant eu de vifs accrochages verbaux. Samedi, au terme d'une heure de pourparlers, les Sud-Africains affirmaient que « l'atmosphère était excellente », tandis qu'Angolais et Cubains jugeaient - le climat positif ...

Toutefois, lors d'une conférence de presse, les Cubains out démenti les affirmations sud-africaines selon lesquelles l'émissaire soviétique leur avait fait adopter des positions « plus réalistes ». « Il est faux de présenter la situation en Afrique australe en termes de conflit Est-Ouest, car il s'agit en fait des attaques du régime sud-africain contre les pays de la région », a déclaré un membre du bureau politique du Parti communiste cubain.

Selon les Cubains et les Angolais, les progrès réalisés sont dus au retrait par Pretoria d'un document réclamant la réalisation d'une union nationale en Angola dans un délai de six semaines et exigeant des précisions sur le nombre de Cubains ayant obtenu la nationalité ango-

Ce document, qui avait retardé l'ouverture de la conférence quadri-partite, a été retiré à la suite de tion de M. Crocker auprès des Sud-Africains.

Quelques heures plus tard, c'était à M. Vassev, qui a eu un entretien avec son homologue américain, d'inciter les Angolais et les Cabains à poursuivre le dialogue.

ALEXANDRE BUCCIANTI.

#### A la suite de nouvelles expulsions

#### Les relations entre Moscou et Ottawa se dégradent fortement

MONTRÉAL

de notre correspondante

Les relations entre le Canada et l'URSS ont continué de se dégrader an cours du week-end, après l'expulsion, le samedi 25 juin, de l'attaché militaire canadien en poste à Moscou et l'inscription de sept autres diplomates canadiens sur la liste des personnes indésirables en Union

L'URSS à ainsi montré pour la deuxième fois qu'elle était détermi-née à répliquer à chaque série de mesures prises par Ottawa à l'encon-tre de ses diplomates.

Depuis le début de cette «chasse aux espions - lancée par Ottawa le 17 juin dernier, le Canada a expulsé ou déclaré personae non gratae dix-neuf Soviétiques, accusés d'avoir tenté d'infiltrer les services secrets canadiens et d'avoir cherché à obteair des informations technologiques considérées comme secrètes par la

Ottawa s'est appuyé sur les indications fournies par un traducteur soviétique accrédité auprès de l'Organisation de l'aviation civile

internationale de Montréal, et passé à l'Ouest. Moscon a répondu au coup par coup en prenant le même type de mesure contre treize diplo-mates canadiens, dont trois ont été accusés de s'être livrés à de l'espionnage militaire.

L'URSS a en outre décidé. samedi, de retirer vingt-cinq des trente-neuf Soviétiques qui étaient employés à l'ambassade canadienne de Moscon, dont le fonctionnement est, depuis, sérieusement perturbé. Estimant que les dernières repré-sailles soviétiques constituaient - une escalade très sérieuse et injustifiée », le Canada se prépare de nouveau à répliquer.

Le secrétaire d'Etat aux affaires extérieures, M. Joseph Clark, a décidé de reporter la visite officielle qu'il devait entamer lundi au Japon pour faire une déclaration devant la Chambre des communes d'Ottawa.

M. Clark affrontera à cette occasion les critiques de l'opposition, qui lui reproche d'avoir adopté des le départ, dans cette affaire, - la stratégie la plus risquée et la moins dis-crète ».

MARTINE JACOT.

#### Les pays de l'Afrique de l'Ouest traiteront les apports de déchets industriels comme des « crimes »

Lomé. - Le onzième sommet des déclarant « coupable de crime toute chefs d'Etat de la Communauté des Etats de l'Afrique de l'Ouest s'est terminé, le samedi 25 juin, à Lomé, sur une résolution adoptant une position ferme contre le dépôt de déchets toxiques et nucléaires sur le continent (le Monde daté 26-27 juin). Cette affaire des déchets industriels a pris une dimension telle qu'elle a occupé à elle seule un tiers des traveux de la conférence.

Les seize Etats membres se sont

personne, groupe de personnes, entreprise ou organisation qui prendrait part à tout acte qui faciliterait le dépôt de déchets nucléaires et industriels dans l'un quelconque de leurs territoires ».

La vigueur de cette résolution, qui va bien au-delà de celle adoptée récemment par l'OUA à Addis-Abeba, a surpris les diplomates occidentaux qui voient là l'amorce d'une notamment engagés à promulguer union sacrée des pays pauvres contre dans leurs pays respectifs des lois les riches. — (AFP.)

**DOSSIER:** LES EFFETS SECONDAIRES DE LA PILULE

L'ORIGINE DE LA VIE par A. Danchin

LA TÉLÉVISION A HAUTE DEFINITION par R. Melwig

*LE GREFFAGE DES POLYMERES* par C. Boiziau et G. Lécayon

LA PHYSIOLOGIE DU MARATHONIEN par F. Péronnet

ETC.

un supplément gratuit :



#### Fallait-il vraiment voter pour réélire la présidente de la République?

de notre correspondant

L'élection présidentielle du samedi 25 juin en Islande n'a pas réservé de surprise. Mue Vigdis Finnbogadottir a été reconduite dans ses fonctions pour quatre ans avec 92,7 % des suffrages. Eluc pour la première fois en 1980, elle entame ainsi son troisième man-dat. Sa rivale, M™ Sigrun Thors-teindottir, membre d'un obscur groupuscule « humaniste », n'a recueilli que 3 % des voix.

Cette élection a mis les Islandais mal à l'aise. La Constitution, qui remonte à la fondation de la République en 1944, est calquée sur celle du Danemark, et la charge de président y est la réplique de celle du souverain danois. Depuis cette date, la tradition veut qu'on ne se présente pas contre un président qui sollicite un renouvellement de son mandat car rien ne saurait remettre en cause la légitimité du souverain, füt-il... républicain.

Les Islandais sont satisfaits de leur présidente. Mª Finnbogadottir, âgée de cinquante-huit ans, a un charme certain. Elle a fait connaître son pays à l'étranger et fut - ce dont les Islandais sont fiers - le premier chef d'Etat femme élu au suffrage universel. Le malaise ne vient pas de sa réélection unanimement souhaitée, mais des conditions du scrutin.

L'Islande ne compte que 250 000 habitants, et les traditions conviviales y sont fortes. Les affaires s'y règlent en famille, parfois au sens propre du terme, et le droit coutumier y est souvent aussi fort que le droit écrit. Mais le pays s'est largement ouvert au monde extérieur ces dernières années, et l'on a assisté à une multiplication des recours devant la Cour internationale de justice de

TUNIS

de notre correspondant

La statue équestre de l'ancien

président Bourguiba continue à

dominer l'artère principale de Tunis

qui porte toujours son nom. Mais

Depuis la mi-juin, en effet, il est

procédé quotidiennement, un peu

partout dans le pays, au déboulonnage des bustes et statues de celui qui fut le Combattant suprême en même temps que sont débaptisées

commémoratives (le Monde du 22 juin). La ville de Menzel-

Bourguiba, ancienne Ferry-Ville,

près de Bizerte, s'apprêterait même à changer de nom. Les Tunisois ont

donc de bonnes raisons de s'interro-

ger : à quand le tour de la capi-tale ? Avant le 25 juillet, jour du trente et unième anniversaire de la

proclamation de la République, qui doit être l'occasion pour M. Ben Ali de signer solennellement le texte

portant amendement de la Constitu-tion (le Monde du 10 mars) et que

certains journaux locaux présentent déjà comme « l'évènement » de la

L'opération se déroule avec une grande discrétion, généralement de

nuit, un peu comme si elle n'osait

dire son son nom officiellement. On

ne commente pas. On ne sait pas.

Mais la presse proche du gouverne-ment se charge de préciser : il s'agit

d'initiatives de conseils municipaux

répondant « aux vœux des

Explication pen convaincante quand on sait combien les munici-

palités dépendent du pouvoir cen-

tral et sont toutes élues sous l'éti-

quette de l'ex-Parti socialiste

deuxième République?

pour combien de temps encore ?

décisions ou jugements hâtive-ment cuisinés maison, sans respect de la séparation des pouvoirs. L'élection de samedi est un bel

fort en Islande, et il a résisté à l'érosion constatée dans d'autres pays. Fille hybride des associations féminines rurales puritaines exemple de cette contestation. La et du radicalisme féministe scan-



Constitution accordant le droit à tous de se présenter à la présidence, une femme a décide de braver le tabou et s'est présentée. Résultat : les Islandais ont dû se rendre aux urnes. A leur corps défendant, puisque le taux de participation au scrutin - 72,4 % - a été le plus bas depuis 1933.

#### Courant féministe

Le duel, fût-il inégal, de deux semmes briguant la magistrature suprême était le second aspect inhabituel du scrutin. Le mouvement féministe, qui pavoisait en 1980, après l'élection de M∞ Finnbogadottir, avait cette fois adopté un profil bas pendant

destourien, devenu Rassemblement

constitutionnel démocratique, mais toujours présidé par le chef de

l'Etat. Que cette même presse évo-

que le rejet de l'ancien culte de la personnalité alors que, depuis le 7 novembre, elle s'évertue seule-

ment à le transférer sur le nouveau

président (1) paraît aussi peu cré-

Réhabilitation

des valeurs islamiques »

Doit-on alors retenir la troisième

raison avancée, selon laquelle toute

forme de figuration est considérée

en terre d'islam comme blasphéma-

toire? Apparemment, on n'en est

pas à ce stade, même si l'heure est

à la « réhabilitation des valeurs

mai qu'il s'effectue quasiment à la sauvette, d'autant qu'il ne soniève aucune vague de réprobation (pas plus d'ailleurs que d'enthousiasme) dans une opinion beaucoup plus préoccupée par les problèmes économiques et sociaux

Déjà, dans les jours qui suivirent l'avenement du nouveau pouvoir, celui-ci avait décidé de changer

l'hymne national qui se référait au

nom de Bourguiba et de supprimer

certaines fêtes se rapportant direc-

tement à sa personne. L'image du

Père de la nation s'estompe un peu

plus encore. Apparemment dans l'indifférence générale.

(1) M. Ben Ali s'en serait montré le

MICHEL DEURÉ.

nomiques et sociaux.

A l'évidence, le déboulonnage des statues de M. Bourguiba est une décision politique prise au plus haut niveau. Aussi, on s'explique

islamiques ».

Afrique

TUNISIE

Le déboulonnage des statues de M. Bourguiba

s'étend à tout le pays

dinave, la Ligue des femmes est représentée au Parlement par six « députées », et de récents sondages en font le premier parti d'Islande. - Jamais un homme n'aurait obtenu les mille cinq cents signatures nécessaires pour se présenter contre Vigdis Finnbogadottir », fait-on remarquer avec une certaine amertume à Reykjavik...

La victoire d'une femme dans des élections où les hommes ont disparu n'est pas nécessairement celle des femmes. Ce scrutin a un petit goût de « gáchis », même si les Islandais ont le sentiment que le respect de la démocratie est un luxe jamais trop cher payé.

GÉRARD LEMARQUIS.

#### ESPAGNE : enlevé il y a quatre mois

M. Revilla est devenu l'enjeu d'une épreuve de force entre le gouvernement et l'ETA

MADRID

de notre correspondant

Il y a maintenant quatre mois que M. Emiliano Revilla est aux mains de l'ETA militaire. C'est le 24 février que cet homme d'affaires, qui dirigea la principale entreprise de charcuterie du pays avant de se reconvertir dans l'immobilier, était enlevé, en plein centre de la canitale, par le - commando de Madrid » de l'organisation séparatiste basque.

Depuis, bien des péripéties ont marqué son maintien en captivité. Après que la famille eut négocié avec les ravisseurs une rançon de 725 millions de pesetas (37 millions de francs), la police française réus-sissait, le 26 avril à Bayonne, à saisir la somme an moment où elle allait être remise à l'ETA par un intermé-

Les séparatistes basques allaient ensuite exiger une nouvelle rançon. A en croire plusieurs journaux espagnols, elle viendrait d'être versée à l'ETA, il y a quelques jours à peine. Au ministère de l'intérieur, en revanche, on considère que la famille tente actuellement de faire verser la somme, selon toute vraisemblance en France, aux dirigeants de l'organisation, mais qu'elle n'y est pas encore parvenue.

Si l'enlèvement de M. Revilla dure si longtemps, c'est que l'indus-triel est devenu l'enjeu d'une véritable épreuve de force entre le gouvernement et l'ETA. Les séparatistes basques, sérieusement touchés par les rudes coups portés contre eux des deux côtés des Pyrénées, ont un urgent besoin d'argent frais pour reconstituer leur infrastructure. Ils cherchent également à remporter un succès susceptible de redonner confiance à leurs troupes.

Pour les mêmes raisons, le ministère de l'intérieur, de son côté, s'affirme décidé à tout faire pour empêcher que l'organisation basque ne remonte la pente en touchant une forte rançon en ce moment où elle traverse une phase très délicate.

#### La conférence du Parti communiste d'URSS

#### Le soviétisme éclairé de M. Gorbatchev

cours nouveau va être confirmé,

mais il va être anssi amplifié — lar-gement grâce, il est vrai, à l'errour

commise en mars par les conserva-teurs lorsqu'ils avaient suscité une réaction de rejet en faisant publier

dans le presse un long manifeste trop évidenment stalinien.

Succès

diplomatiques

C'est en effet cette erreur qui avait permis à M. Gorbatchev de

négocier ensuite son compromis

autour des « Thèses », mais les faits sont là. En trois ans et demi, il a

réussi à totalement renverser

l'image internationale de son pays et

à accumuler une impressionnante

série de succès diplomatiques qui sont plus que profitables à l'URSS, dont l'économie a vitalement besoin

d'une réduction des dépenses mili-

moisson en écartant M. Gorbatchev,

l'appareil ne peut donc que réfléchir

à deux fois, et les pouvoirs d'un secrétaire général étant immenses, ses capacités d'initiatives le sont

Tout menace M. Gorbatchev, de

le généralisation des tensions natio-

nales à une crise grave dans les démocraties populaires, d'un com-plet échec de la réforme économique

au retournement d'une population qui n'acceptera pas éternellement de

ne rien voir changer à ses conditions de vie. Tout menace le gorbatché-

visme, et un jour viendra, à coup

sûr, l'heure des coups d'arrêt,

imposés ou rendus obligatoires par

Cet homme, dont le porte-parole répond tranquillement « vingt ans » quand on lui demande la différence

mire le printemps de Prague et la

(Suite de la première page.)

démocratie soit au bout du chemin. mais l'histoire pourrait bien retenir cette décennie comme celle des débuts du post-totalitarisme. Dans l'adversité, les conserva-

teurs soviétiques ont su faire preuve de capacité d'adaptation. Car de la création d'un « État socialiste de droit - à l'accroissement du rôle des assemblées élues en passant par la réduction de la durée des mandat la démocratisation des procédures électorales, ou la renonciation du parti à la gestion quotidienne de l'Etat et de l'économie, tout est fait our les révulser dans les dix «Thèses» qui ont servi de base à la préparation de la conférence. Perne ne s'est pourtant élevé contre ce texte, et le discours prononcé, le 10 juin dernier, aux usines automobiles Zil, par le nouveau premier secrétaire de Moscou, M. Zankov, reflète bien le tournant pris par l'appareil.

Placé à l'automne dermer à ce poste-clé après que M. Elisine en eut poste-cie apres que M. Elisine en eut été limogé pour radicalisme réfor-mateur, M. Zaïkov ne s'est pas contenté de chanter les réformes et l'éclosion du « pluralisme socia-liste ». Il a aussi pourfendu le « conservatisme », « premier » adver-saire, a-t-il dit, de la « perestroïka ». M. Zaikov a désigné ensuite d'autres adversaires de la « perestroïka » : - La gauche, la phraséologie d'avant-garde, le nationalisme et le chauvinisme », auxquels, a-t-il expliqué, il faut . aussi faire face avjourd'hut [et que], malheureusement, les communistes ne combattent pas toujours comme ils le

Toute une stratégie s'esquisse ainsi. Un – c'est pratiquement fait, – les conservateurs coiffent sans traîner des casquettes de réformateurs. Deux, ils désignent comme l'ennemi principal le radicalisme réformateur sur lequel la direction se devra de concentrer le tir – au nom de la « perestrolles » et afin de

#### dans la locomotive

Tout homme politique le sait : quand on ne peut arrêter un train, îl faut sauter dans la locomotive, et ce mouvement s'imposait d'autant nins que pour eux, car cette conférence n'est en rien la réunion des états

Avant de se séparer, vendredi, elle ne fera qu'adopter des résolu-tions demandant aux différentes instances de l'Etat et du parti de donner forme aux propositions de réformes politiques qu'elle aura retenues. Le comité central sera chargé des changements internes au parti ; ceux qui impliquent une modification des statuts seront confiés au prochain congrès et ceux relevant – en théorie – du législatif au présidium du Soviet suprême.

Rien de très significatif ne pourra, en clair, se faire du jour au lendemain puisque le comité central et le présidium du Soviet suprême sont largement dominés par des conservateurs et qu'il reste deux ans et demi avant que ne se réunisse le vingt-huitième congrès. Le seul cas de figure dans lequel les conserva-teurs auraient en de vraies raisons de s'inquiéter aurait été l'existence d'une possibilité de remaniement des instances dirigeantes par la conférence. Mais outre que l'appa-reil a su garder un contrôle suffisant sur les élections de délégués pour ne pas nourrir d'anxiété sur la composition de la salle, il a explicitement été prévu, au sein de la direction, qu'il n'y aurait pas de remaniement durant la conférence

C'était la condition que les conservateurs avaient mise à l'adop-tion, fin mai, des « Thèses » par le bureau politique, et ce compromis ne semble pas devoir être remis en question car ce serait une déclara-tion de guerre. Bref, les conservateurs doivent toujours être respectés et, ajoutée à l'habileté qu'ils montrent dans l'épreuve, cette puissance pousse l'aile marchante de la réforme à resserrer les rangs, à parler plus net et à demander que soient définies les étapes du changement et fixées des dates contraignantes. Plus se durcit la bataille et se précisent les enjeux, plus les intellectuels et. les groupes informels cherchent à faire entendre un parti du mouve-

Hormis d'éventuels kamikazes staliniens, les débats de la conférence devraient ainsi être essentiellement marqués par les interventions des réformistes radicaux auxquels ne s'opposeront que des conserva-teurs fraîchement déguisés en réfor-mateurs modérés. Ce sera une situation fausse par excellence, dangereuse pour l'avenir du gorbatchévisme, mais une situation, néanmoins, très satisfaisante pour M. Gorbatchev.

savait qu'il serait difficile de tenir sa ligne pendant cinq ans sans repren-dre l'initiative. Or non seulement le trois atouts majeurs.

Celui, d'abord, d'appartenir à une Cettu, d'abord, d'appartenir à une génération qui a fait ses classes sous Krouchtchev, et qui voit donc dans cette nouvelle tentative ce que M. Afanassiev appelle - notre der-nière chance -, et M. Sakharov notre « dernière chance de rester un ermel parts -

o the same of the same of

57.51

And the second

23 mars 2

721 Note: 10 10

 $g = - \alpha g r$ 

Calegor & the

THE PART OF STREET

CE LT T

5. 12 . 12 . 12 . 1 . 1

territoria de la compansión de la compan

Section 1

Survive ele

E Par No. 1 111

g. Mar. Think Tar

Margine, in the

1000 mg 11 mg

- Team of the

en livi

grand pays -.

Celui, ensuite, d'avoir un projet et de savoir ce qu'il fait. Car, quand M. Gorbatchev plaide pour son «Etat socialiste de droit » et la séparation du parti et de l'Etat, il n'évoque pas quelque chose de for-cément irréalisable. Après soitantedix ans de pouvoir absolu, un parti unique pent en effet concéder des libertés restreintes aux citoyens et, bon an mal an, les respecter.

En période de crise et de muta-tions, tout groupe dirigeant peut, de même, avoir intérêt à s'assurer que les corps intermédiaires puissent jouer leur rôle, celui de tampons, et qu'il y ait assez de responsables gouemementaux pour tomber sans que le régime s'effondre. An sein d'une même couche dirigeante, un groupe peut enfin tenter de prendre le pas sur l'autre quand son heure est venue, que la situation le demande et qu'il a l'intelligence pour lui.

Dernier atout, enfin, le monde communiste sait maintenant qu'il ne sert pas à grand-chose de refuser l'inéluctable. La Hongrie ne s'est remise de ses blessures que lorsqu'elle a repris le chemin des

L'URSS a connu le soviétisme de la conquête du pouvoir ; celui de la NEP ; celui de la terreur de masse ; celui du dégei ou du regel mou. Contrainte et brusquée, elle cherche aujourd'hui du côté du soviétisme

Rien ne dit qu'elle le trouvera -

ni qu'elle ne le trouvera pas. **BERNARD GUETTA.** 

#### La fièvre des manifestations

un rapport des forces.

de notre correspondant

Sur les marches de la saile, omnisports du stade Dynamo, en dames se sont reconnues; « Est-ce que vous n'étiez pes eu camp de... — Mais oui l' Et vous étas... » Elles ont alors com-mencé à parier, très gravement; mais sans trémolos, de qui était mort, de qui avait survécu et de ce qu'elles avaient fait de ce qui-leur était resté de vis...

Ce n'était qu'un discret aparté, le samedi 25 jain, mais dont l'accablante vérité résume toute la charge émotive d'un des premiers meetings politiques non officiels et néanmoins autorisés qu'ait connue l'URSS. Un petit millier de personnes étalent venues III, prévenues per le seul bouche à oreille, pour apporter leur appui au groupe Memodai, qui fera remettre, merdi, à la conférence du parti, l'impressionnante pile de signatures qu'il a collectées depuis un an en faveur de l'érection d'un monument à la mémoire des victimes de Staline. Tout frêle et épuisé par les combats et les tortures de Gorki, Andrei Sakharov était te Gort, Andrei Sakharov etar.

à, follement applaudi par des
jeunes gens qui l'ont religieusement écouté parler du «repentir
collectif» que tous les Soviétiques devraient montrer pour la
période stallinienne;

La fille d'un vieux bolchevik a tiré des larmes à plus d'un en racontant les huriements des torturés qu'elle avait entendus, soixante jours durant, nuit et sobanta jours durant, man or jour, après son arrestation et en décrivant la difficulté d'être cru lorsqu'on témoigne de telles horreurs. « Mais cels s'est-il coses ? ». « ast-elle exclamée, passé ? », s'est-elle exclamée, et la fouls, d'una voix, a répondu : « Cela s'est passé, »

On a ri aussi quand le président de l'Union des cinéastes, M. Elem Klimov, a souhaité que beaucoup d'autres organisations, le KGB par exemple, imitent la

 Dix mille personnes environ se sont rassemblées, vendredi 24 juin, sur une place de Vilnius, la capitale de la République balte soviétique de Lituanie, pour demander le « renforcement de l'autonomie politique et économique » des Républi-ques fédérées, a indiqué l'agence Tass. Les participants au meeting ont aussi exprimé leur soutien à la « perestroika ». — (AFP.) • Une délégation de l'Eglise

Une délégation de l'Eglise uniste reçus par des officiels. — Une délégation de quarante-cinq représentants de l'Eglise catholique ukrainienne ou uniste a été reçus samedi 25 juin par un responsable du Conseil pour les affaires religieuses auprès du gouvernement soviétique, a annoncé le dissident orthodoxe Alexandre Oporodnikov. L'entration à L'idée de la convocation d'une conférence à mi-chemin du prochain congrès lui était venue parce qu'il uniate, rattachée de force à l'Église

groupe Mamorial. Le recteur de tabac. -- tout comme Lev Timo-feev, ancien détenu et rédacteur d'un des meilleurs builetins oppositionnels, qui a rappelé qu'un livre encore interdit aux Soviétiques était un Memorial à lui seul : l'Archipel du goulèg.

C'était un tout petit meeting sous un soleil de plomb, mais c'était une date. Peu après, place Pouchkine, en plein centre-ville, quelques dizaines de membres de l'Union démocratique, un « parti » récemment fondé pour proner la démocratie parlementaire, bravaient tous les berrages de police et les arrestations musclées pour scander : « A bas le KGB » « Multipartisme ! » et tout bêtement « Liberté !

Au même moment, un millier de leurs camarades de Leningrad défisient sans problème, tandis que la population du Haut-Karabakh décidait, à l'issue d'un pigantesque ressemblement, de suspendre le mouvement de suspendre le mouvement de grève qu'elle menait depuis plus d'un mois dans l'attente des décisions que prendre le présideum du Soviet suprême.

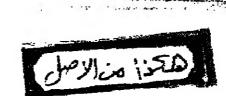
Pour le pouvoir, c'était bien ridemment là une bonne nouvelle, mais dimanche, quelque vingt mille Tatars de Crimée ont blement, demier épisode en date d'une lutte qui n'a fait que se développer depuis vingt ans. Réprimées ou autorisées, les

manifestations seront bientôt aussi banales en URSS que les queues devant les magasins.

orthodoxe, en 1946, et une demande d'enregistrement de quinze communautés religieuses a été dépo-sée. — (AFP.)

 ARMÉNIE : manifestations en France et à l'étrenger. — Quelque trente mille personnes ont manifesté, le samédi 25 juin, à proximité de l'ambassade d'URSS à Paris, en faveur du rattachement du Heur-faveur du rattachement du Heur-Karebakh à l'Arménie soviétique, à l'appet des principales organisations de la diaspora arménienne. Des manifestations semblables ont eur lieu, le demenche 26 julin, à Washington, New-York, Los Angeles, San-Francisco. Une autre manifestation, animée par des artistes arméniers, s'est déroulée dimanche place du Trocadéro à Paris, avec le soitier de la Ligue des droits de l'homme et de la Ligue des droits de l'homme et de ministre français de la culture, M. Jack Lang. — (AFP.)

Stages Inquistiques: année, semestre, été (18 à 35 are).
Préparation tous diplômes (B.A.; M.B.A.; MASTER; Ph. D.). UNIVERSITY STUDIES IN AMERICA, Inc. French-Office, 57, rue Ch.-Laffitte, 92 Neutly, 47.22,94.94. Doc. contre 3 timbres./



#### Tohu-bohu au Théâtre national de Vienne

de notre correspondante

Le Vicaire, la pièce de Roff Hochhuth, jouée le vendredi 24 juin – première journée de la visite du pape en Autriche — au Burgtheater de Vienne, a provo-qué un scandale, le demier d'une que série autour du directeur du Théâtre national, l'Allemand

Un groupe de personnes a perturbé la représentation de l'œuvre, qui traite des silences de Pie XII face au nazisme, en criant e Mensonge i > et en demandant par un lancé de tracts la démission du directeur, auquel on reproche la programmation de cette pièce au moment de la visite pontificale. La police est intervenue pour rétablir le calme et expulser les stants de la saile.

L'annonce de la mise en scène de cette pièce avait déjà suscité une vive polémique en mars dernier, au moment où l'Autriche commémorait le cinquantiès Claus Peymann a mis de l'huile sur le feu en déclarant dans un daire quest-allemend Die Zeit, la 27 mai, que « dans un pays où tout est légalisé au nom du catholicisme, une telle pièce, sur-tout l'année de la visite du pape, est la seule réponse morale qui

Cette interview, dans laquelle contre les acteurs du théêtre général - ce qui ne l'a pas empêché de déposer une demande de naturalisation — a irrité les intéressés, qui ont demandé les excuses en bonce et due forme de leur directeur.

Claus Peymann, au lieu de s'incliner, est passé à la contreattaque en qualifiant publique phobes, nationalistes et réactionnaires ». La rupture était ministre de la culture a permis d'éviter le pire. Convoquées au ministère. les parties en litige ont on se demande à Vienne si la trêve durera très longtemps.

taurs, Claus Peymann est un excellent metteur en scène, mais incapable de diriger un grand théâtre. Selon d'autres, il est trop « prograssiste » et profane la grande tradition classique du Burgtheater. En fait, tous lui reprochent de ne pas être e conformiste ». Sur ce point, ils ont raison: Peymann, autrefois Burgtheater une cure de rajeunissement dont ce théâtre centenaire avait bien besoin. Il a réusa à rafraîchir le répertoire en jouant devantage d'auteurs contemporeins dans des mises en scène modernes. Le public traditionnel a été scandalisé. Vienne est hostije à tout ce qui est nouveau et

**WALTRAUD BARYLL** 

## « Plus l'Eglise est proche de Dieu plus elle sera proche des hommes »

VIENNE

de notre envoyé spécial

C'est décidément un pape sûr de lui, de son autorité et de ses posi-tions qui n'a cessé de se manifester depuis son arrivée en Autriche, quels que soient les écueils ou les critiques, au sein de l'Eglise et en dehors de celle-ci. Jean-Paul II a encore donné cette impression de tranquille fermeté au fil des différentes étapes qui l'on conduit, samedi et dimanche, à travers le pays, pour arriver lundi 27 juin à Innsbruck, au Tyroi, d'où il devait regagner Rome en fin de journée. Le pape a achevé sa visite à Salz-

bourg dimanche soir en participant à nn service œcuménique à la Chriscommunauté luthérienne et où étaient réunis des représentants des treize Eglises chrétiennes différentes, catholiques, protestantes et orthodoxes. Il a tout d'abord rappelé L'a expulsion abusive a des protestants de la ville au dix-huitième siècle et quatorzième siècle et s'est félicité du . pardon - demandé en 1966 par l'archevêque, pour cette « iajus-sice ». Tout comme l'avait fait aupa-ravant l'évêque luthérien de Saiz-bourg, Dieter Knall, Jean-Paul II a souligné l'importance du baptême comme signe fondamental d'unité; il a reconnu avec ses interlocuteurs qu'il fallait faire encore beaucoup d'efforts sur le chemin de celle-ci, saluant diverses initiatives dans ce

Mais Jean-Paul IL, citant l'élaboration au plus haut niveau de la déclaration de convergence sur le baptème, l'eucharistie et le minis-

tère », a dit : « Convergence n'est pas encore consensus, » Il a alors posé cette question en forme de reproche : « L'Eglise protestante s'est-elle déjà suffisamment ouverte à la possibilité de se rapprocher de la forme sacramentelle du ministère sacerdotal? » Pais il a mis en valeur les divergences qui demen-rent sur les problèmes concrets de la « vie », faisant allusion au divorce et an fait que certaines Eglises protes-tantes n'estiment pas nécessaire d'intervenir au sujet de la contracep-

En concluant, le pape a redit le besoin de progresser vers une plus grande unité. - Mais nous pouvons entamer cette tâche dans le calme et la patience », a-t-il ajouté. Il y a là de quoi renforcer l'inquiétude de ses

#### Le malaise des jeunes

Jean-Paul II a dû aussi faire face un peu plus tôt à d'autres critiques, celles émises par les étudiants catho-liques dont il visitait le foyer : « Nous avons senti ces derniers mois que de nombreux jeunes éprouvaient un certain malaise devant une préparation rigide et exagérée de ce voyage. » Une con-taine de militants catholiques avaient manifesté dans la ville, samedi, à ce propos, comme d'autres l'avaient fait à Vienne précédemment. Deux porte-parole, se fondant sur une enquête réalisée dans le dio-cèse de Saizbourg, ont affirmé que beaucoup de jeunes croyaient que « l'Église n'avait plus rien à leur dire -, ou encore que « certains exemple, la sexualité » n'étaient ressentis que « comme commande-ments et interdiction»

ments et interdictions ». Dans son allocation, le pape s'est mostré relativement modéré, évitant de tenir son discours habituel - qu'il avait déjà répété ailleurs dans le pays – sur la famille, la contracep-

tion et l'avortement. Il s'est contenté de dire: « Rejetez tout ce qui tend à dissocier votre sexualité de votre amour. » Mais il a paru d'autre part mettre sérieusement en garde ceux qui, au sein de l'Église, notamment les jeunes, dénoncent le rôle de cellect durant la deuxième guerre moudiale, face an nazisme, ou qui souhaiteraient aujourd'hui qu'elle preme ses distances à l'égard de M. Kurt Waldheim. « Personne ne peut effacer le passé, même le meil-décarde set situé Mauthausen, où des chrétiens, des juijs et d'autres encore ont enduré pour leur foi des souffrances dont ils ont fait don au monde. »

A Gurk, dans le sud du pays, Jean-Paul II a redit — concédant qu'il « devait se répéter » :

L'Europe a, d'urgence, besoin d'une nouvelle évangélisation. » Le soir précédent, réanissant tardive part la conférence de la votre amoure pour leur foi des souffrances dont ils ont fait den au monde. »

A Gurk, dans le sud du pays, Jean-Paul II a redit — concédant qu'il « devait se répéter » :

L'Europe a, d'urgence, besoin d'une nouvelle évangélisation. » Le soir précédent, réanissant tardive presente des chrétiens, des juijs et d'autres encore ont enduré pour leur foi des souffrances dont ils ont fait den au monde. » M. Kurt Waldbeam, « rersonne ne peut effacer le passé, même le meil-leur des psychologues ne saurait libérer l'homme du fardeau du passé; seul Dieu est habilité à le

qu'il a lui-même estimés « nécessaires », parmi ceux énoncés par les étudiants, le pape a, une nouvelle fois, prôné la « patience », tout en faisant cette mise au point à propos de l'Eglise : « Plus elle est proche de Dieu, plus elle sera proche des hommes. - C'est clair, pour Jean-Paul II, l'inverse ne saurait être vrai.

#### « La présence réduite du Christ »

A Enns, en Haute-Autriche, le pape avait tenu samedi un discours très voisin. Rencontrant ouvriers et paysans, il a parlé du monde du travail, de la place que doit y avoir un chrétien pour tenter d'obtenir plus de « justice » sociale — an besoin dans une activité « syndicale ». Mais il a déclaré : « Le Christ est beaucoup plus qu'un bienfaiteur social, qu'un révolutionnaire dési-reux de modifier l'ordre établi » Puis il a encore lancé un rappel à l'ordre; cette fois aux laïcs, à cesmilitants chrétiens qui se rebellent parfois, dans l'Eglise autrichienne et d'ailleurs (le Monde du 24 juin).

Alors que la veille on s'était étonné qu'il ne fasse pas la moindre référence aux victimes juives en visitant un camp de concentration, Jean-Paul II s'est quelque peu repris à Enns : « Non loin d'ici, a-i-il

soir precedent, remissam tardive-ment la conférence épiscopale d'Autriche, il avait employé avec insistance les termes de « ré-évangélisation » on d' « évangélisa-tion permanente », peut-être plus fort, pour désigner la croisade qu'il avait entamée. Et ce fut au tour des frièmes et de l'accept d'autrice de l'accept de l'accep évêques et des prêtres d'en prendre pour leur grade. « Il y a aujourd'hui des vérités de foi oubliées, des comaes vertes de foi ouvitees, des com-mandements de Dieu oubliés, une déchristianisation qui s'accentue dans la vie de beaucoup de nos fidèles et de nos paroisses. Nous avons besoin d'une catèchèse et d'une prédication assez radicales ». Encore un signal de retour aux

Insistant sur l'obligation de micux «former» les consciences, Jean-Paul II a donc averti les formateurs : Le concile demande expressément aux fidèles d'accepter l'avis donné par leur évêque au nom de Jésus-Christ en matière de foi et de morale, d'y adhérer avec un respect religieux. Mais cette soumission, on doit tout particulièrement l'offrir au magistère du pontife de Rome. même quand it ne parle pas

Il ne pouveit pes plus fermement réaffirmer le devoir d'obbissance au pape et le faire ententre à ceux, fidèles ou prélats, qui, par exemple, critiquent actuellement en Autriche ses dernières nominations d'évêques. Mais la campagne d'autorité menée par Jean-Paul II dépasse les frontières de l'Autriche, car, an cours de ce voyage, il n'a cessé de mentionner · l'Europe ». C'est elle tout entière qu'il veut « ré-évangéliser » à sa

FRANCIS CORNU.

#### LE TRAITÉ **DE WASHINGTON**

ACCORO REAGAN-GORBATCHEV SUR LES EUROMISSILES

#### Politique étrangère

vous présente toutes les pièces d'un dossier complexe, des éléments de réflexion et de compréhension, le texte du traité intégralement traduit en français, des analyses et des

#### politique étrangère

en vente en librairie - 85 F le numéro Directeur de la publication : Thierry de Montorial Revue trimastrielle publies par Constitut français des relations internationales Aconomies A COLIN 8.P 22 41253 VINEUIS



#### TURQUIE

La montée du courant religieux entraîne la démission du ministre de la santé

de notre correspondant

Le premier ministre turc, M. Tur-gut Ozal, a procédé, le dimanche 26 juin, a un remantement ministe-riel. MM. Oltan Sungurlu, ministre de la justice, et Veysel Atasoy, ministre d'Etat, appelés à des fonc-tions dirigeantes au Parti de la mère patrie (ANAP) au pouvoir, quittent le gouvernement. Ils sont remplacés respectivement par MM. Mehmet Topac et Kamran Inan. Par ailleurs, M. Bulent Akarcali, ministre de la santé, a démissionné de ses fonctions après avoir publiquement protesté contre l'ascendant pris par la ten-dance religieuse an sein de l'ANAP.

Ce remaniement limité a provisoice remaniement timité a provisoirement suspendu la crise entre le
premier ministra, M. Turgut Ozal,
et le président de la République,
M. Kenan Evren, provoquée par
l'issue, la semaine dernière, du
congrès de l'ANAP. Celui-ci avait
yn l'élimination du busen sull'élimination du va l'élimination du bureau politique de nombreux dirigeants de tendance libérale au profit de candidats soutenus par l'« alliance sacrée », une coalition de politiciens venus des partis ultra-nationalistes et religieux dissous après le coup d'État militaire de 1980, avec pour chef de file l'ancien maire de la ville conserva-trice de Konya, M. Mehmet Keçeciler, pratiquement accusé par la presse d'attitude contraire à la lai-cité.

Conscient que cette dérive vers les conrants les plus conservateurs ne reflétait pas la base électorale de son parti, M. Ozal a maintenu, vendredi, dans l'attribution des postes dirigeants de l'ANAP l'équillipre de propose de conjugat de dominant depuis la création du mou-vement en 1983 entre les trois ten-dances : nationaliste, religieuse et libérale. On pensait toutefois que le nouveau cabinet allait donner quel ques satisfactions au vainqu congrès, en particulier par la nomi-nation de M. Kececiler à un poste de ministre d'Etat. Le président Evren, qui se veut, comme tous les mili-taires, gardien vigilant de la la leité s'y est opposé, comme il l'avait déjà fait l'année dernière.

MICHEL FARRÈRE.

Collection « Mondes en devenir » dirigée par Edmond JOUVE

LE SYSTÈME COMMUNAUTAIRE EUROPÉEN

L'acte unique et le marché intér 2º Edition Mise à jour et augmentée MARIE-FRANÇOISE LABOUZ 13.5 × 20 cm - 510 p. - 198 F

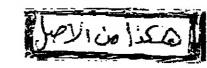
Berger-Levrault 5, rue Auguste-Comte - 75008 PARIS LE 27 JUIN

Ce soir, assistez au Festival de Cannes en projection privée.

> Ce soir\* à partir de 22 h 15, M6 et Communication CB News vous invitent à rester chez vous. Au cours de cette projection très privée, les 200 meilleurs films" du Festival International du film publicitaire Cannes 88 vous seront présentés sur votre petit écran.

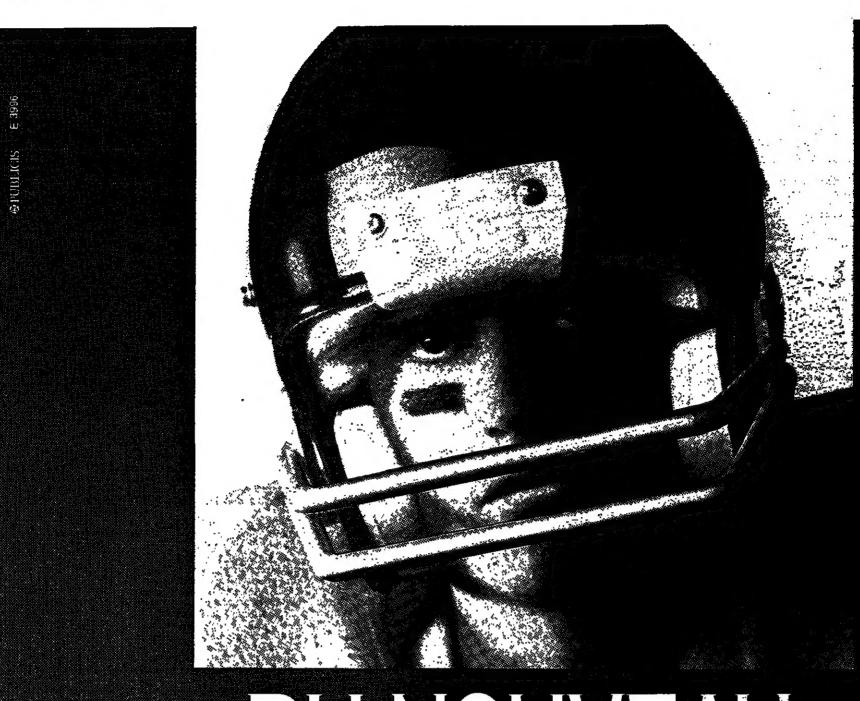
> > M6 a le sens de la fête





6 Le Monde ● Mardi 28 juin 1988 •••

. --



# DUNOUVEAU POUR VOTRE PEAU. BIC BARRE METAL





هكذا منالاصل

Une lame de haute qualité a été spécialement étudiée pour assurer la bonne coupe du poil.

La révolution: une barre métal située devant la lame prépare et protège votre peau.

or representative the

The second secon

The Control of the Co

and special field

Une tête étroite pour bien raser sous les angles les plus difficiles: par exemple sous le nez ou à l'arête du menton.

Arrondie et percée de minuscules alvéoles, la barre métal tend et prépare la peau avant le passage de la lame. La mousse est répartie uniformément, la barre glisse tout en douceur.

Le contact du métal sur la peau guide le rasage et vous permet de mieux trouver le bon angle de coupe.

Vous êtes parfaitement rasé.

BARRE POUR PREPARER

I PROTEGER LA PEAU.



# Politique

#### L'accord de Matignon sur l'avenir de la Nouvelle-Calédonie

Les négociations sur l'avenir de la Nouvelle-Calédonie, qui s'étaient ouvertes, le jeudi 23 jain, à l'hôtel Matignon, entre une délégation du RPCR conduite par M. Jacques Lafleur et une délégation du FLNKS conduite par M. Jean-Marie Tjibaou, sous l'égide de M. Michel Rocard (le Monde du 25 juin), out abouti à un premier accord dimanche. An terme d'une réunion commencée samedi à 19 heures et terminée dimanche à 4 heures avec M. Rocard — qui a suivi cette longue négociation de bout en bout — et des membres de son cabinet, les deux parties out signé une déclaration commune acceptant la reprise en main par l'Etat, de façon provisoire, de 'administration du territoire.

M. Rocard s'est employé à créer un effet de surprise, puisque, après la première réunion de jeudi, les deux délégations et le premier ministre ne devaient se retrouver que mardi. L'avancement de cette réunion, décidé vendredi, a été soigneusement tenu secret.

Un premier projet de loi concrétisant l'accord doit être présenté au conseil des ministres de

mercredi afin d'être adopté par le Parlement su cours de la session parlementaire en cours. Il comporte, pour un an, à dater du 14 juillet 1988, la reprise de l'administration directe du territoire de Nouvelle-Calédonie par l'Etat, ce qui entraîne la mise entre parenthèses du statut élaboré par M. Bernard Pons lorsqu'il était ministre des DOM-TOM et adopté par le Parlement. L'accord signé entre les deux délégations ne porte, stricto sensu, que sur ce point. Les huit autres dispositions du schéma proposé par M. Rocard aux deux parties néo-calédoniennes font l'objet d'annexes et sont encore somnises à

D'après le calendrier envisagé par M. Rocard, le gouvernement proposerait à l'automne un deuxième projet de loi définissant un nouveau statut pour le territoire. C'est celui-ci qui serait soumis à l'ensemble de la population française par référendum, en vertu de l'article 11 de la Constitution.

Cet article comporte les dispositions suivantes : « Le président de la République, sur pro-

position du gouvernement pendant la durée des sessions ou sur proposition conjointe des deux Assemblées (...), peut sonmettre au référendum tout projet de loi portant sur l'organisation des pouvoirs publics » ou bien touchant à des accords internationaux ayant des incidences sur le fouc-

tionnement des institutions. Ce référendum serait le septième dep 1958. Le premier de ceux-ci ne se situe pas dans le cadre de l'application de l'article 11 de la Constitution de la Ve République puisqu'il s'agit du référendum du 28 septembre 1958, par lequel a été précisément approuvé le projet de Constitution de la Ve République.

Les référendums du 8 janvier 1961 et du 8 avril 1962, approuvés tous les deux par les électeurs, avaient trait an règlement de la guerre d'Algérie : le premier portait sur le principe de l'autodétermination des populations algérieures, le second visait à ratifier les accords d'Évian.

Le 28 octobre 1962, les électeurs approuvaient par référendum l'élection du président de la République au suffrage universel direct. Ce réfé-

rendum fit l'objet d'une polémique. Certains juristes estimèrent que, portant révision de la Constitution, il relevait de l'article 89 de celle-ci et aurait donc dû être précédé par l'adoption du projet en termes identiques par l'Assemblée nationale et le Sénat. La procédure de l'article 11 ne prévoit pas, elle, d'intervention du Parlement.

L'échec du référendem du 27 avril 1969 sur la régionalisation et la réforme du Séunt entraîne le départ du général de Gaulle. Enfin, le 23 avril 1972, le président Georges Pompidou fait adop-ter par référendum l'élargissement de la CEE, notamment à la Grande-Bretsene.

Les réactions à l'accord de Matignon sont favorables dans l'ensemble de la classe politique à l'exception du Front national pour qui cet accord ne signifie rien. Le PCF émet des réserves, le RPR, s'étonne par la voix de M. Pous que « le Saint-Esprit » ait touché M. Tjibeou. tout en salmant l'accord.

#### M. Rocard: « Une page nouvelle »

Voici le texte de la déclaration faite dimanche matin 26 juin par le premier ministre, M. Michel

« Depuis six semaines, pour le Nouvella-Calédonie, je n'ai pas eu d'autre préoccupation que de tenter de renouer les fils du dialogue que l'on pouveit croire rompu par des décennies d'incompréhension d'épreuves, par trop de morts dans toutes les communautés.

» J'ai envoyé sur place une mission du dialogue ; elle a permis aux uns et aux autres de reconnaître que le retour à la paix civile était la seule condition pour que les populations de Nouvelle-Calédonie puissent maîtriser laur

» Depuis quinze jours, au terme de longues heures de négociations, les délégations de Nouvelle-Calédonie, conduites par MM. Lafleur et Tjibaou, ont ensemble donné leur accord à ce que l'Etat reprenne, pendant les douze prochains mois, l'autorité administrative sur le territoire.

» L'impartialité de l'Etat doit protection de tous doivent être assurées, des actions de développement économique et social et de formation des hommes secont mises an couvre notamment pour les régions défavori-

» Les délégations se sont ensemble engagées à présenter ces discussions à leurs instances respectives et à requérir leur accord sur des propositions que le leur ai faites pour définir de nouvelles institutions permettant une évolution harmonieuse de la Nouvelle-Calédonie.

» A l'automne, je proposerai à M. le président de la République, qui a suivi avec attention l'ensemble de ces conversations, que le peuple français soit consulté par référendum sur ces institutions nouvelles, afin qu'il apporte sa garantie la plus haute.

a Dans dix ans, par un nouveau scrutin d'autodétermination, c'est à nos compatriotes de Nouvelle-Calédonie eux-mêmes qu'il appartiendra de choisir les

Je vaux m'adresser à eux, si loin, et depuis quarante-cinq jours si présents à mon esprit et à mon cœur. Je veux leur dire : reprenez espoir, une page nouvelle va pouvoir s'inscrire, non par les armes mais par le dialogue et la tolérance, par le travail et la volonté.

» Ceux qui, à Paris, ont parlé en votre nom, ont fait preuve de courage et de responsabilité.

s Sans rien abandonner, ils ont su donner et pardonner. Je veux vous aider à réussir votre destin par la réconciliation, la solidarité et la construction de l'avenir. Je suis sûr que les Francais, tous les Français, nous y aideront.

#### M. Mitterrand approuve

M. François Mitterrand s'est félicité, le dimanche 26 juin, de l'accord intervenu le matin même sur la Nouvelle-Calédonie. Le chef de l'Etat présidait, comme chaque année, les cérémonies commémoratives du massacre de Dun-les-Places (Nièvre) de juin 1944. Le président de le République a confirmé qu'il s'était entretenn de l'accord, le matin même avant de quitter Paris, avec le premier ministre. . Je n'aimais pas beaucoup ce qui se passait (sur le territoire), je préfère cela, vous vous en doutez bien », a simplement confié le chef de l'Etat. Nous publions le texte intégral de la déclaration commune para-phée, dimanche matin 26 juin, par les membres des deux délégations :

Ce texte porte la signature du premier ministre. M. Michel Rocard, de sept délégués du RPCR, M.M. Jacques Lafleur, Maurice Nenou, Dick Ukeiwé, Jean Lèques, Henri Wetta, Pierre Frogler, Pierre Brétégnier, de quatre délégués du FLNKS, MM. Jean-Marie Tjibaou, Yeiwene Yeiwene, Caroline

Machoro, Edmond Nékirial, et du représentant du LKS, Nidoish Nais-Il est complété par deux annexes.

Les communautés de Nouvelle-Calédonie ont trop souffert, dans leur dignité collective, dans l'intégrité des personnes et des biens, de plusieurs décennies d'incompréhension et de violence.

» Pour les uns, ce n'est que dans le cadre des institutions de la Répu-

blique française que l'évolution vers une Nouvelle-Calédonie harmonieuse pourra s'accomplir.

La déclaration commune

» Pour les autres, il n'est envisageable de sortir de cette situation que par l'affirmation de la souveraineté et de l'indépendance.

» L'affrontement de ces deux convictions antagonistes a débouché jusqu'à une date récente sur une situation voisine de la guerre civile.

» Anjourd'hui, les deux perties ont reconnu l'impérieuse nécessité de contribuer à établir la paix civile pour créer les conditions dans lesquelles les populations pourront choisir, librement et assurées de leurs avenir, la maîtrise de leur des-

» C'est pourquoi elles ont donné leur accord à ce que l'Etat reprenue pendant les douze prochains mois l'autorité administrative sur le terri-

» En conséquence, le premier ministre présentera un projet dans ce sens au conseil des ministres du

 Les délégations se sont, par ailleurs, engagées à présenter et à requérir l'accord de leurs instances respectives sur les propositions du tion future de la Nouvelle-Calédonie.

#### L'annexe nº 1

#### La condition d'une paix durable: l'Etat impartial est au service de tous

L'ouverture d'une perspective nouvelle pour la Nouvelle-Calédonie, garantissant une paix durable fondée sur la coexistence et le dialogue, fondée également sur la reconnaissance commune de l'identité et de la dignité de chacune des communautés présentes sur le terri-toire, reposant sur un développemomique, social et culturel équilibré de l'ensembe du territoire, sur la formation et la prise de responsabilité de l'ensemble des communautés humaines qui le peuplen appelle dans un premier temps, limité à douze mois, le renforcement des pouvoirs de l'Etat. Son impartialité la plus stricte, la sécurité et la protection, seront assurées à tous, ainsi qu'une meilleure répartition dans toutes les régions des services publics et administratifs.

Il en découle que le budget du territoire pour 1989 sera préparé par le haut commissaire. Par ailleurs, si les recours actuellement déposés devant le Conseil d'Etat contre les élections régionales du 24 avril mettaient le Congrès dans la situation de ne plus pouvoir exercer les compétences qu'il tient de la loi nº 88-82 du janvier 1988 précitée, en matière budgétaire et l'iscale, le haut com-missaire réglerait le budget, sans que puissent être modifiées les dis-positions fiscales existantes. A cet effet, un projet de loi pré-

senté par le gouvernement le 29 juin prochain prévoira de faire exercer par le haut commissaire les pouvoirs du conseil exécutif du territoire tels que les définit la loi nº 88-82 du 22 janvier 1988. Le haut commissaire sera assisté, pour l'exercice de sa mission, d'un comité consultatif de huit membres, nommés par pales familles politiques de Nouvelle-Calédonie. Ce comité sera également consulté sur les projets de loi ou de décret intéressant le territoire. Sa composition sera rendue publique en même temps que le pro-Cette unification sous l'autorité

du haut commissaire des services de l'Etat et de ceux du territoire, pour une durée limitée à un an, devra engager une répartition des crédits et des emplois publics permettant le développement des régions défavori-sées de Nouvelle-Calédonie, couplée avec une politique favorisant les investissements privés. Elle permet-tra de jeter les bases d'une véritable politique de formation, afin de rattraper les retards et de corriger les déséquilibres que traduit la trop faible présence de Mélanésiens dans les différents secteurs d'activité du territoire, et en particulier dans la

fonction publique Cette phase intermédiaire, qui prendra effet dès la promulgation de loi, sera mise à profit dans l'élaboration des dispositions définitives du projet de loi consacrant le nouvel equilibre géographique, institution-nel, économique et social du terri-toire, élaboré à partir des principes énoncés dans le présent document.

#### La ratification par référendum

Dès le début de la session parlementaire d'automne, le gouverne-ment proposers à M. le président de la République, conformément à l'article 11 de la Constitution, de soumettre ce projet de loi à la ratification du peuple français par voie de

Ces nouvelles dispositions institutionnelles s'appliqueront à compter du 14 juillet 1989. Les élections aux nouvelles instances provinciales interviendront le même jour que le renouvellement général des conseils municipanx en France métropolisoumis à référendum fixera donc au. 14 juillet 1989 la limite du mandat des actuels conseils de région et donc du Congrès du territoire.

Ces élections se dérouleront après une refonte des listes électorales. Le centre d'information civique sera invité à organiser une campagne d'information en vue de l'inscription des jeunes électeurs sur les listes

Dès janvier 1989, l'INSEE engarations prévaes dans le cadre du recensement général de la popula-

dès le quatrième trimestre 1988 les études et négociations préalables à la signature des contrats Etats-

Ceux-ci mettront notamment l'accent sur des actions de formation nécessaires à l'exercice des responsabilités nouvelles. Ils prévoiront la réalisation de grands travaux des-tinés à rééquilibrer le développe-ment économique du territoire et à améliorer les conditions de vie quotidienne de ses habitants.

A titre d'exemple, seront enga-gées, ou poursuivies, les études de réalisation de la route transversale

Koné-côte est, de la jonction route côtière Homilou-Canaia, et du port en can profonde de Nopoui.

De plus, 32 millions de france français seront dégagés pour 1988 et 1989 pour donner aux communes les moyens de réaliser les actions d'aménagement confides aux jeunes dans le cadre de travaux d'utilité tollective.

Le hant commissaire engagera la réorganisation des services de l'Etat

réorganisation des services de l'Etat et du territoire, nécessitée par les nouvelles structures provinciales, et définira les moyens et les infrastruc-tures qu'appelle ce redéploiement.

Enfin, pour permettre l'expression et l'épanouissement sous toutes ses formes de la personnalité mélanémise en œuvre pour assurer l'accès de tous à l'information et à la culture. A est effet, il sera créé un établissement public, dénommé Agence de développement de la

Culture canaque.

La commission nationale de la communication et des libertés sera saisie par le gonvernement afin que les cahiers des charges des moyens de communication de service public respectent le pluralisme de l'infor-mation et la diversité des programmes au regard des différentes communautés du territoire.

#### L'annexe nº 2

#### Dispositions institutionnelles et structurelles préparatoires au scrutin d'autodétermination »

1. - L'administration et le dévelonouvelle-Calédonie sont organisés dans le cadre des trois provinces : îles Loyauté, Sud, Nord, Chacune de ces provinces s'administre librement par une assemblée élue au serutin proportionnel pour six ans et par un exécutif propre. 2. - Les affaires communes sont

gérées par un Congrès du territoire composé de la réunion des trois assemblées provinciales. Le nombre des membres de chaque assemblée provinciale est fixé proportionnelle-ment à sa population. L'exécutif du Congrès est confié au représentant de l'Etat qui dirige l'administration

#### Les compétences territoriales

3. - Les compétences sont répar-ties entre l'État et les collectivités territoriales sur les bases suivantes : a) L'Etat est compétent dans les matières suivantes : relations exté-rieures, contrôle de l'immigration et des étrangers, communications extérieures (navigation), gestion zone économique maritime, monnaie, l'résor, commerce exterieur, défense, maintien de l'ordre, natio-nalité, état civil de droit commun, justice, fonction publique d'Etat, droit civil, droit penal, droit commercial, principes directeurs du droit du travail, contrôle de légalité sur l'administration communale, contrôle administratif et financier des collectivités et de leurs établissements publics, enseignement, second degré et supérieur, communication andiovisuelle, souveraineté et pro-priété sur domaine public, maritime

b) Le territoire conserve les compétences de coordination et les matières qui ne peuvent pas être transférées aux provinces :

- fiscalité et budget territorial ; - équipements et infrastructures d'intérêt territorial (hòpital, réseau routier territorial, ouvrages hydrau-liques d'intérêt territorial);

- adaptation des programmes nationaux de l'enseignement pri-

c) Chaque province est compétente pour toutes les matières qui ne relèvent ni de l'Etat, ni du territoire, ni des communes, notamment : bud-get provincial, schéma d'aménagement provincial et infrastructures qui y sont liées, développement écoque, formation, enseignement des langues vernaculaires, promo-tion des cultures locales, action sanitaire et sociale, soutien aux communes pour l'enseignement primaire, jeunesse, sports et loisirs, animation culturelle, réforme et aménagement fonciers.

d) Les communes bénéficient des compétences dévolues par l'application du code de l'adminie tration communate.

e) Les organismes consultatifs : le conseil consultatif contumier provincial regroupe les grands chefs des aires contumières de la province. Il est consulté par le conseil de province sur les projets ou propositions de délibérations portant sur les questions de droit civil particulier et de droit foncier. Il peut être consulté sur toute autre matière à l'initiative du président de la province. A son initiative, il peut saisir le conseil de province de toute question ou propo-sition concernant le statut de droit civil particulier et le statut des réserves foncières mélanésiennes

#### La répartition des crédits

 Pour répondre à la fois aux spé-cificités de chacune des provinces et aux objectifs inclus dans le principe de rééquilibrage, des contrats seront passés entre l'Etat et les provinces dans le courant du troisième trimestre 1989. Ils porteront sur une durée de trois ans (1990, 1991, 1992) et seront prolongés par des contrats qui seront mis en œuvre sur une période de cinq ans (1993, 1994, 1995, 1996, 1997), élaborés et signés en

Pendant la phase d'administration directe et jusqu'à la fin de 1989, les dépenses d'investissement et de fonctionnement de l'Etat ainsi que des collectivités territoriales seront assurées selon les modalités et procédures actuellement en vigueur.

L'Etat pourra accroître ses dotations afin de permettre la réalisation d'opérations liées aux dispositions qui seront arrêtées pour la Nouvelle-Calédonie.

Les crédits d'investissement de l'Etat dans le territoire seront répartis dans la proportion de 3/4 pour les provinces du Nord et des lies et 1/4 pour la province Sud, sur la base du budget de 1988.

En ce qui concerne les crédits de fonctionnement du budget du terri-toire, ils seront affectés dans les conditions suivantes : 1/5 pour le territoire, 2/5 pour les provinces Nord et les îles, 2/5 pour la pro-

5. Formation : dans le but de rééquilibrer le partage de l'exercice des responsabilités, un important pro-gramme de formation de cadres, particulièrement de cadres mélané-siens, doit être engagé dans les meilns, doit être engagé dans les meilleurs délais.

A cet effet, une étude sera lancée l'initiative du haut commissaire afin de préciser les objectifs, de telle sorte que puisse débuter des 1989 le nouveau programme de formation. Celui-ci devrait concerner environ quatre cents cadres supérieurs et cadres moyens, dont la plupart seront formés dans les écoles métropolitaines au cours des dix pro-

taines années La formation des agents d'exécution présentant moins de contraintes sera assurée sur place avec les moyens existants, renforcés en tant que de besoin.

Un serutin d'autodétermination sera organisé en Nouvelle-Calédonie en 1988.

#### **Garanties**

Un projet de loi référendaire reprendra l'ensemble de ces dispositions. Le gouvernement proposera, au début de la session d'automne, au début de la session d'automne, au président de la République de le soumettre au peuple trançais.

Les électeurs et les électrices de Nouvelle-Calédonie qui seront Nouvelle-Caledonie qui seront appelés à se prononcer sur ce projet de loi référendaire, ainsi que leurs descendants accédant à la majorité, constituent les populations intéressées à l'avenir du territoire. Ils aeront donc seuls autorisés à participer jusqu'en 1998 aux scrutins qui détermineront cet avenir : scrutin pour les élections aux conseils de province et scrutin d'autodétermina-tion.

La loi référendaire comprendra également l'indemnisation par l'Etat des exactions et le retour au calme le permettant, des dispositions d'annistie pour les infractions com-mises à l'occasion des troubles récents à l'exception des crimes de récents, à l'exception des crimes de Sang.

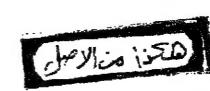
#### Les limites des provinces Sud et Nord

La province Sud comprend les communes de : île des Pins, Mont-d'Or, Nouméa, Dumbéa, Paira, Boulouparis, Lafoa, Moindou, Sarra-mea, Farino, Bourail, Thio, Yaté, ainsi que la partie de la commune de Poya située au sud de la rivière dife Creek Amick.

Pour .

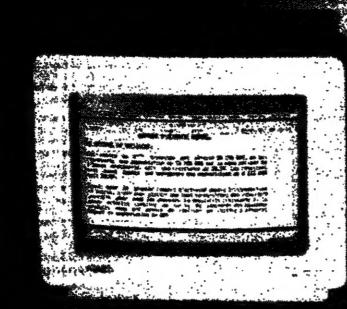
Creek Amiek.

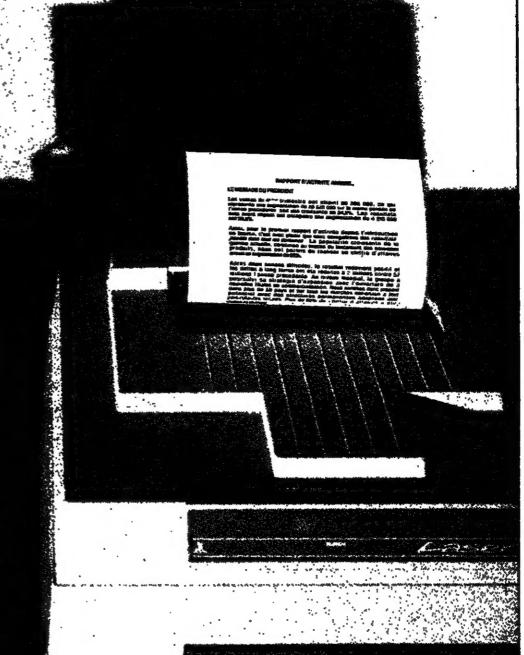
La province Nord comprend les communes de : Belep, Poum, Ouegoa, Ponebo, Hienghène, Thouo, Poindimié, Ponerihouen, Honailou, Canala, Koumac, Kaala-Gomen, Voh, Koné, Pouembout, ainsi que la partie de la commune de Poya situé au nord de la rivière dite Creek au nord de la rivière dite Creek



••• Le Monde • Mardi 28 juin 1988 9

Une page de l'histoire du traitement de texte est tournée. Atari lance le traitement de texte laser à 15 000 Frs HT\*





ATARI 1040 ST+ IMPRIMANTE LASER = 15000 Frs HT\*

avec logiciel - 14 polices de caractères - un an de garantie avec maintenance sur site.

Pour tous renseignements, téléphonez au 45 06 31 31 ou envoyez votre carte de visite à Atari France : 9 rue Sentou - 92150 Suresnes. \* Prix public conseille 17 790 Frs TTC.

ATARI LE FASCINANT POUVOIR ATARI®
DE L'ARME INFORMATIQUE. ATARI®

## **Politique**

#### L'accord de Matignon sur l'avenir de la Nouvelle-Calédonie

## Un compromis porteur d'espérances

mise ravée, cravate bicolore, Jean-Marie Tjibaou s'est mis sur son Mane I jibaou s'est mis sur son trente et un pour répondre aux questions des reporters des chaînes de télévision qui font la queue depuis le milieu de l'après-midi. On a transformé en studio le hall exigu du petit hôtel qui sert de quartier général aux délégués du Front de libération nationale kanak et socialiste (FLNKS) près de la Madeleine, à Paris.

Le chef du mouvement indépendantiste a pris l'habitude des caméras. Assis en tailleur sur le rebord d'un large fauteuil noir, il pèse chacun de ses mots, ponctue ses silences de lents gestes de la main. Il sait, lui, le Canaque de Hienghène, le porte-drapeau de la «Kanaky», l'impact des paroles qu'il va pronon-

Peut-être écrira-t-on plus tard que ce dimanche 26 juin 1988 aura été un jour historique pour la Nouvelle-Calédonie. Grace à son réalisme, à la bonne volonté de son vieil ennem intime, Jacques Lafleur, le président du Rassemblement pour la Calédo-nie dans la République (RPCR), le champion de la «Caldochie», qui récupère, en ce moment même, des fatigues d'une nuit éprouvante. Grace aussi au savoir-faire et à la volonté du premier ministre, M. Michel Rocard, dont le rôle perconclusion, à la surprise générale, de cet accord de Matignon, obtenu à l'arraché, à 4 heures du matin.

Tout cela, Jean-Marie Tjibaou le sait. Mais il sait surtout que pour le peuple canaque rien, depuis des lustres, n'est jamais acquis. Il a joué gros et il devra d'abord convaincre es siens. Les convaincre que leurs frères d'Ouvea ne sont pas morts pour rien. Que si l'indépendance n'est pas pour demain, à portée de fusil, ce qui vient de se passer à Paris annonce de toute façon des

Alors, les premiers mots de Jean-Marie Tjibaou sont pour tous les - combattants - du FLNKS qui ont fait - le sacrifice de leur vie - et qui ont permis ce - pas important - vers leur objectif. Il rode déjà le discours qu'il va tenir à ses troupes à son retour chez lui : « Lors de son der-nier congrès, le FLNKS avait décidé de faire échec au statut Pons et d'engager sur le terrain des actions vernement français en position de force. Mission accomplie.

Jean-Marie Tjibaou baisse les yenx. Sa voix, voilée par l'émotion, se fait plus faible. Pense-t-il à ses frères tués en décembre 1984 dans l'embuscade de Hienghène? • Il fallait choisir : continuer à s'entretuer ou construire pour l'avenir... > L'ancien prêtre a choisi : - entre de mauvais accords ou s'entre-tuer, on a préféré ne pas s'entre-tuer... •

Comme souvent chez les Canaques, le rire succède très vite aux larmes furtives : « De toute façon, un bon accord, c'est toujours celui qui permet toutes les arrière-

Surprenant Jean-Marie Tjibaou! Le voilà en train de donner un coup de chapeau à - l'effort formidable consenti par Jacques Lafleur...

Mais ses craintes reprennent vite le dessus : « Pour nos militants, ce sera peut-être un peu dur, dans édiat, mais la revendication d'indépendance demeure... »

Un pen à l'écart, près du comptoir l'hôtel, deux hommes observent Jean-Marie Tjibaou, l'air grave. Le numéro deux du FLNKS, Yeiwené Yeiwene, n'a guère envie de parler.

J'ai peur , dit-il simplement. Il a peur que la démarche de son prési dent ne soit pas bien comprise • à la base •. Pendant le marathon noc-turne de l'Hôtel Matignon, commencé, samedi à 17 heures, il a multiplié les suspensions de séance pour reclamer sans cesse de nouvelles garanties en faveur des Canaques. Michel Rocard a bien résisté.

Il a peur, Yeiwene Yeiwene. parce qu'il devine bien ce que tout le monde va dire : Jean-Marie Tjibaou a reculé. Il était venu à Paris pour réclamer un calendrier pour l'indépendance dans les cinq ans et il en repart avec un accord qui ne comporte, à terme, aucune certitude d'indépendance. Il avait dit, après la d'Edgard Pisani par le gouverne-ment de Jacques Chirac, que le FLNKS ne participerait plus à aucun autre système institutionnel et il accepte la perspective, dans un an, d'une nouvelle regionalisation. Il avait dit que le mouvement indépen-dantiste ne participerait plus à aucun scrutin territorial et il envisage maintenant implicitement d'appeler les militants du FLNKS à voter, en 1989, pour la mise en œuvre du statut Rocard si ce dernier tient d'ici là ses engagements de développement économique et social et si le peuple français avalise cette énième réforme par référendum.

Yeiwene Yeiwene sait bien, lui, que son chef de sile risque d'être couse de pactiser avec Jacques

qui doit avoir lieu à la mi-juillet, s'annonce tumultueuse. Les composantes minoritaires de la coalition indépendantiste, le FULK et le PALIKA, qui ne participaient pas aux négociations, joueront sur du velours si elles décident de mettre Jean-Marie Tjibaou sur la sellette. Le FULK a déjà commencé à le

#### « Rien n'est réglé »

Le numéro trois du FLNKS, Léopold Jorédié, exprime ses réserves plus ouvertement. Il reste solidaire de son chef de file, mais ses propos traduisent sans ambiguité son scepticisme. Pour lui, cet accord n'a qu'une portée limitée puisqu'il ne porte, stricto sensu, que sur l'approbation du retour à la gestion directe du territoire par l'Etat : « C'est un

geste d'ouverture, un point c'est tout. Pour le reste, rien n'est réglé. » Léopold Jorédié se félicite d'avoir décliné l'invitation du premier ministre. Michel Rocard s'est étonné, samedi soir, de son absence à l'hôtel Matignon. Bien qu'il n'ait

c'est long. Et c'est toujours ça de gagné. Le député RPR n'a cure, gagne. Le depute RPR n'a cure, pour sa part, des critiques de ces extrémistes du Front national. Il ne doute pas que sa majorité locale approuvera un compromis qui devrait ramener le calme sur le territoire. L'essentiel était de sauver la paix. C'est presque fait. Il se montre magnanime : « A un moment donné, il faut passente cu-dit de seimagnanime: « A un moment donné, il faut regarder au-delà de soi-même et des intérêts égoïstes pour l'avenir de l'ensemble du pays. La situation était telle qu'il était néces-saire de provoquer ce dialogue et qu'il était souhaitable d'aboutir à une solution qui soit généreuse pour tous, qui implique l'État et les par-tisans de telle ou telle solution institutionnelle pour la Nouvelle-Calédonie. Il faut savoir donner et

Image o combien symbolique, la poignée de main échangée dimanche matin par Jacques Lafleur et Jean-Marie Tjibaou a suffi à mesurer tout le chemin parcouru depuis la drama-tique opération « Victor » du 5 mai, à Ouvéa. Si la Nouvelle-Calédonie bénéficie d'une trêve, elle le devra à ces deux hommes de caractère.



Les quatre régions actuelles du territoire

taire général de l'Union calédonienne avait été invité par le premier ministre à assister à cette séance de travail. Le siège prévu pour lui est resté vide. « Ca recommence comme à Nainville-les-Roches, dit-il. Les Français sont trop malins; ils nous ont roulés si souvent... » Ce qu'il retient d'abord. Léopold Jorédié, c'est qu'il aura du mal à justifier le revirement tactique du président du FLNKS devant ses militants du Canala qui ont pris le maquis, depuis le 24 avril, avec l'intention de ne déposer les armes que le jour de l'accession à l'indépendance. Peutêtre pense-t-il à sa semme, Marie-Adèle, emprisonnée denuis plusieurs semaines au Camp-Est, à Nouméa, et qu'il n'a pas encore eu l'autorisa-tion de rencontrer. Il continue à dire que le référendum d'autodétermina tion prévu par Michel Rocard doit avoir lieu avant la fin de la nouvelle législature, au plus tard en 1993, et non dans dix ans, en 1998. Il parle d'appeler les Canaques à l'absten-tion pour le référendum national programmé cet automne : • C'est l'affaire des Français. • Léopold Jorédié, comme Yeiwené Yeiwené. manifeste de sulfureux états

#### Dix ans, c'est long...

Jean-Marie Tjibaou en a vu d'autres. Il y a cinq ans, à Nainville-les-Roches, il avait eu beaucoup de mal à empêcher Eloi Machoro de casser la baraque - avant la conclusion de l'accord qui devait reconnaître au peuple canaque le droit inné et actif à l'indépendance -. Il accepte aujourd'hui le pari de Michel Rocard parce qu'il réalise mieux que quiconque que sur le terrain le FLNKS n'a pas vraiment les moyens de soutenir une longue guerre civile. Il continue de croire que la France linira bien par lui octroyer l'indépendance. Il savoure, surtout, pour sa part, le recul de Jacques Lasseur, parti d'une position d'intransigeance et converti aujourd'hui à une vision lucide des réalités calédoniennes. Il y voit un gage de progrès. - Qui a gagné? le gouvernement? le RPCR? le FLNKS? - Jean-Marie Tjibaou prend le temps de soupeser question. - C'est une victoire de l'espérance », répond-il. Avant d'ajouter, malicieusement : - Ce serait bien qu'à la veille du bicentenaire de sa Révolution et de la déclaration des droits de l'homme, la France célèbre sa première décolonisation réussie... Pour le patricien Jacques Laileur.

l'essentiel est sauf : l'accord de Lasseur et avec le gouvernement. La Matignon préserve le présent prochaine convention du FLNKS, L'indépendance? Le nouveau scru-

pas été officiellement mandaté par le bureau politique du FLNKS pour liste pour assumer le fardeau de siens, et en particulier des jeunes Canaques tentés par le recours à la violence. L'autre, aux prises avec des malaises cardiaques à répétition qui l'ont obligé à quitter l'hôtel Matignon vers 2 heures, dimanche, avant la fin des délibérations, et qui aimerait, de toute évidence, que son souci du compromis - interprété par Jean-Marie Tjibaou comme • un testament - fasse école sur un ter-ritoire où il lui a été souvent reproché de faire régner sa loi personnelle et celle d'un clan d'affairistes au détriment des principes républicains de liberté et d'égalité.

#### Un fragile point d'équilibre

Qui a gagné? Assurément la Nouvelle-Calédonie. Toute la Nouvelle-Calédonie. Elle a soudain gagné en raison et en intelligence. omment ne s'en réionirait-on pas après le sanglant déferlement des

Mais Jean-Marie Tjibaou, Jacques Lafleur et Michel Rocard ne parviendront pas à eux seuls à garantir l'avenir. Car l'accord conclu à l'hôtel Matignon n'est que partiel. Pour importante qu'elle soit, la déclaration commune paraphée à 10 h 45, dimanche, à l'hôtel Matignon ne constitue qu'un cadre dont le contenu contient encore beaucoup d'incertitudes et dont la mise en œuvre donnera lieu à d'autres négo-

ciations difficiles. Pour l'instant, le RPCR et le FLNKS ne sont véritablement d'accord que sur une décision et un processus. Une décision : la prise en main directement par l'Etat, à partir du 14 juillet prochain et jusqu'au 15 juillet 1989, de l'administration du territoire. L'Etat, sous l'autorité melle de Michel Rocard, se posera désormais en juge de paix. Chaque communauté, dans l'immédiat, y trouvera son compte. Le statut établi l'an dernier par le gouver-nement de Jacques Chirac sous l'autorité de Bernard Pons ne sera pas abroge, à proprement parler, par le projet de loi que le conseil des ministres adoptera, mercredi, mais il sera vide de sa substance. Le noureau haut commissaire de la République - dont la nomination interviendra incessamment - exercera désormais le pouvoir exécutif, ce qui lui conferera un pouvoir d'arbitrage absolu. Il s'agit, en effet, d'un gain pour Jean-Marie Tjibaou. D'autant plus appréciable que la représentati-vité du FLNKS, promis il y a peu à la dissolution par Bernard Pons, est dorénavant attestée par Jacques Lafleur en personne, dont le paraphe a valeur de reconnaissance offi-

Le détail de cette nouvelle réforme institutionnelle (le décou-

page des « provinces », les compé-tences respectives des futures insti-tutions, etc.) ainsi que la date et les modalités d'organisation du nouveau référendum d'autodétermination retenu pour 1998 par Michel Rocard demeurent sujets à diver-gences. Jacques Lafleur y trouve, pour l'instant, plus de motifs de satisfaction que Jean-Marie Tjibaou puisque le gouvernement n'épouse pas la cause indépendantiste. Le FLNKS n'obtient pas satisfaction sur la composition du corps électoral, qu'il aurait voulu voir précises sur-le-champ. Mais Jean-Marie Tji-baou a accepté ce processus parce que Michel Rocard a fait un geste en définissant, dans les annexes de l'accord, « les populations intéres-sées à l'avenir du territoire » de telle sorte que seuls seront ulté-rieurement appelés à voter, lors du scrutin d'autodétermination de 1998, les électeurs inscrits sur les listes au moment du référendum national de l'automne prochain, et leurs descendants qui auront alors au moins dix-huit ans. Le corps élec-toral de Nouvelle-Calédonie sera donc gelé à la date de ce référen-dum. Les Calédoniens de fraiche date, en particulier la plupart des fonctionnaires, seraient donc exclus du scrutin d'autodétermination. Le FLNKS aurait ainsi la garantie que, en cas de changement de pouvoir en métropole, les tenants de la majorité locale ne pourraient pas gouller artificiellement le corps électoral par une intempestive politique

Dimanche soir, sous le regard sceptique et inquiet de ses propres lieutenants - et de quelques jeunes Canaques qui regrettalent que leurs aînés n'aient pas fait un préalable de la libération des prisonniers politiques, - Jean-Marie Tjibaou souli-gnait que l'aval définitif du mouve-ment indépendantiste au plan de paix de Michel Rocard - habilement conçu par le préfet de Seine-et-Marne, Christian Blanc, négociateur aussi fin que discret dépendrait, en définitive, du degré de « volontarisme » du gouvernement. Dans une perspective qui ne saurait être, à ses yeux, que la mise en œuvre d'une « politique de déco-lonisation » à l'abri, grâce à l'acte référendaire, de « tout retour en arrière ». « Il faudra trouver un fra-gile point d'équilibre », déclarait-il. Tel était aussi, ce dimanche, à en juger par la quasi-unanimité des réactions, le vœu de tous les dirigeants politiques, à l'exception des boutefeux, et l'émergence de ce consensus apportait une bouffée d'oxygène riche, en effet, d'espérance. Pour la première fois depuis très longtemps, les Français de Nouvelle-Calédonie et ceux de métropole se sentaient brusquement en harmonic.

ALAIN ROLLAT.

#### La bonne méthode

(Suite de la première page.)

Au moment où la mission est arrivée à Nouméa, les diverses communautés du territoire étaient encore sous le coup de l'émotion provoquée par le massacre des quatre gendarmes et la prise d'otages de Fayaoué, et par l'assaut de la grotte de Gossana. Les inci-dents, allant jusqu'à l'assassinat d'un Européen, continuaient. Le risque de guerre civile était évident.

Le mérite premier des enquêteurs-médiateurs a été de comprendre que cette guerre civile, personne, en fin de compte, n'en voulait, sachant bien qu'elle ne ferait que des victimes, et donc que des vaincus. Le problème essentiel c'était de rétablir la confiance des Canaques dans la parole et dans la justice - de la France, sans pour autant donner aux caldoches le sentiment que la métropole les abandonneit. Le seul moyen d'y parvenir, c'était évidemment de noncer aux traditionnelles facilités du double langage, de persuader chacun que toute la lumière serait faite sur les crimes ou les bavures dont les uns et les autres s'accusaient mutuellement, en un mot de jouer cartes sur table.

Encore fallait-il qu'un homme s'y implique totalement, qu'il convainage tous ses interiocuteurs, non seulement de sa propre bonne foi, mais de l'intérêt qu'ils avaient à s'entendre et de la possibilité qu'ils avaient d'y pervenir. M. Michel Rocard l's fait sans ménager son temps ni sa peine à un moment où les législatives, le choix de ses ministres et l'état de ses reins auraient pu le convaincre qu'il y avait des priorités plus

Il n'y sersit pourtant pas pervenu si, du ministre de la défense au garde des aceaux, major des armées, on ne l'avait efficacement aidé, autour de lui, à calmer le jeu. Et si, à la tilte des deux communautés qui viennent de s'accorder la reconnaissance mutuelle, ne s'étaient trouvés deux hommes capables I'un et l'autre, selon la belle formule du premier ministre, de « donner et de pardonner », de dominer leurs nerfs et de tenir

leur langue, en un mot d'agir en

Ce serait une immense déception s'ils ne parvenaient pas à persuader leurs mandants du bien-fondé de l'accord qu'ils ont signé. Qui peut prétendre trouver mieux que cette formule qui, laissant, selon l'express à la mode, « du temps autemps », laisse à celui-ci le soin de trancher entre les paris contradictoires - maintien dans la République ou partition pris par Jacques Lafleur et

#### La méfiance perdante

Jean-Marie Tribaou ?

Dix ans, de toute manière, c'est long, et il serait surprenant que les choses se passent exactement comme on le prévoit aujourd'hui. L'essen c'est que la séparation de corps facilite le retour au calme, et que l'autorité de la France, pendant la période intermédiaire, s'exerce avec la netteté néces saire pour empêcher le retour de troubles où aurait vite fait de sombrer l'accord du 26 juin.

La portée de cet accord, cela va de soi, ne se limite pas à la Calédonie. Il prouve que, sur le sujet le plus difficile qui soit, la vérité, le courage, l'opiniêtreté, le respect des autres, constituent la meilleure politique. Machievel a été le grand perdant de cette négociation, et avec lui la loi de la jungle, comme cette méfiance qui empoisonne tant les rapport ciaux et politiques.

Est-il tout à fait fou d'imaginer que le premier ministre pourra transposer la méthode dont il vient de se servir avec tant d'efficacité à la solution de questions qui requièrent, tout autant que l'avenir du Calliou, le maximum de consensus national ? Et pour commencer, celles de l'emploi, de la formation, de le fiscalité, pour ne pas perler, mais tout est lié, de l'Europe de 1992 ? Jacques Chirac, de avait eu recours, après quelques déboires, à la méthode des « tables rondes » pour discuter de la réforme de la nationalité ou de l'enseignement. Persévérer dans cette voie serait une preuve de plus que l'ouverture, dans l'esprit de Michel Rocard, n'est pes un vain mot...

ANDRÉ FONTAINE.

## Critiques au Front national réserves au PCF et approbation nuancée du RPR

Les notes discordantes à l'accord de Matignon sont rares : seul le FN met un gros bémoi dans le concert de lonanges et de félicitations qui saluent le dialogue et sa concrétisa-tion par un accord sur la Nouvelle-Calédonie, tandis que le PCF émet d'importantes réserves. M. Jean-Marie Le Pen, dont les amis sur l'archipel s'étaient plaint de n'avoir pas été invités aux négociations de Matignon, parle de « pseudo-événemen » et juge que l'accord « n'a aucune valeur juridique, même paraphé par le premier núnistre ». « La France est encore, théoriquement, un pays de droit et non une République bananière », estime le président du Front national. Quant à M. Charles Fiterman, membre du secrétariat du PCF, on se refuse à « tout jugement précis », il observe qu'il reste des - question de fond - comme celle du - droit à une véritable autodétermination du

peuple canaque ». Plus mitigé, le porte-parole du Comité de soutien à la Nonvelle-Calédonie française, M. Jacques Roseau, pose deux conditions au rétablissement durable de la paix civile sur le Caillon : le gouvernement devra assurer l'ordre public et garantir « l'harmonie intercommunautaire », dit-il, avant de regretter que l'échéance du référendum d'autodétermination soit repoussée aussi loin dans le temps.

Côté RPR, quelques dièses se sont fait entendre. M. Alain Juppé s'est « réjoui » d'un accord qui peut constituer « une base pour un règle-ment en profondeur du problème de la Nouvelle-Calédonie » et qui repose sur des concessions reciproques ». Mais pour le nouvean secrétaire général du RPR, « cet accord doit naturellement, pour revetir toute sa signification, être appliqué de manière équilibrée, ce uppose en particulier que la loi républicaine et l'ordre soient assurés sur le territoire, ce qui

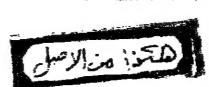
hélas, n'est pas le cas à l'heure actuelle ». Plus catégorique; M. Bernard Pons a fait part de sa certitude que « la loi républicaine » n'est pas appliquée sur le territoire et que « la sécurité des biens et des personnes » n'est pas encore assurée. L'ancien ministre des DOM-TOM, qui participait, dimanche soir 26 juin au « Grand Jury RTL-le Monde », s'est lui anssi « réjoui » et « félicité » de l'accord, qui marque un « revirement extraordinaire du

Toutefois, le président du groupe RPR de l'Assemblée nationale a tempéré les enthousiasmes en obser-vant que « les deux tendances dures du FLNES, le FULE et le Palika, ne participaient pas à la délégation [conduite per M. Jean-Marie Tjibaou] et que ces deux tendances dures n'ont pas donné leur accord ». M. Pous s'est également « réjoud » de ce que le langage « absolument fermé » que lui tensit M. Tjibaou sit semblé disparaître. « Si le Sains-Esprit est descendu dans la tête de M. Tjibaou, c'est pour moi quelque chose d'extraordinaire, et si cela est à mettre au crédit de M. Rocard, je veux bien l'y mettre », a ajouté

Pour M. Bernard Stasi, député (Union du centre) de la Marne, \* c'est une bonne chose qu'il y ait un accord signé par des hommes qui, jusqu'à une date récente, ne s'asseyaient pas autour d'une même table et passaient leur temps à s'invectiver ». L'ancien secrétaire d'Etat centriste aux DOM-TOM considère qu'e au-delà de tout problème de statut, l'essentiel est que les différentes communautés accep-tent de vivre ensemble parce qu'elles doivent vivre ensemble, qu'elles le fassent dans le respect, les unes des autres, et qu'aucune communauté ne se sente exclue de la vie et du développement de la Nouvelle-Calédonie ».

Miss Simone Veil n'a pas hésité à parler, lundi matin 27 juin sur RTL, de « succès tout à fait remarquable ». Pout l'expliquer, elle a mis en avant le fait que, « peut-être, il faut, pour que les gens se mettera autour d'une table, qu'ils aillent au fond du désespoir, de la méfiance, de la crainte et de l'horreur » et « peut-être aussi » le fait que « le changement de gouvernement a été un chac ment de gouvernement a été un choc psychologique qui a donné à penser aux uns et aux autres qu'il fallait

Du côté socialiste, on préfère ne retenir que le rôle joué par M. Michel Rocard. La conclusion de cet accord revêt, aux yeux de M. Louis Mermaz, président du groupe socialiste de l'Assemblée nationale, l'aspect d'un « tournant dans l'histoire interne de la Répu-blique, des relations entre la France et ses territoires d'outre-mer ». M. Jean-Pierre Chevenement s'est-lui aussi félicité de cette - bonne nouvelle », notamment que « le peu-ple français soit appelé à se prononcer pour donner une grande solen-nité à cet accord ». Tandis que M. Pierre Joxe » salue » cet « acte de confiance » et ce « gage de confiance », M. Charles Hernu idère qu'après deux ans « dramatiquement perdus par le gou-vernement de M. Jacques Chirac, M. Rocard « vient de remporter un grand succès pour la paix. Le MRG estime que cet accord est exemplaire sur le fond et la forme » Dans ses félicitations à « l'entreprise de dialogue et de paci-fication du président de la République et du premier ministre», M. Jack Lang, invité du «Club de la presse» d'Europe 1 dimanche soir 26 juin, n'a pas oublié deux autres artisans de l'accord tirant son « chapeau » à MM. Jean-Marie Tjibaou et Jacques Lafleur pour leur « courage », leur » esprit de civisme » et leur - abnégation .



# Grands Prix 1988 Seize Alfa 164 en pole position.

En 1988, ALFA ROMEO crée l'événement sur

tous les circuits des Grands Prix Européens. Pour célébrer la naissance de sa dernière et plus prestigieuse création, la 164, Alfa Romeo inaugure dans le monde de l'automobile et lance: "La Course

Une première originale qui honorera, cet été, chaque Grand Prix Européen de Fl.

| CALENDRIER   | BRANDS PRIX/COURSES DES CÉLÉBRITÉS |
|--------------|------------------------------------|
| 3 JUILLET    | LE CASTELLET (PRANCE)              |
| 10 JUILLET   | BILVERSTONE (GRANDE-BRETAGNE)      |
| 24 JUILLET   | ECCENHEDA (R.F.A.)                 |
| 25 AOUT      | SPA (BELGIQUE)                     |
| 11 SEPTEMBRE | MONZA (ITALIE)                     |
| 25 SEPTEMBRE | ESTORIL (PORTUGAL)                 |
| 2 OCTOBRE    | Jerez (Espagne)                    |

La Course des Célébrités Alfa 164.

Sur la ligne de départ, 16 nouvelles Alfa 164 3.0 V6 de série, légèrement modifiées pour être conformes à la stricte sécurité en vigueur sur les circuits.

Au volant, 16 personnalités originaires de chaque pays où se déroulera le Grand Prix. 7 courses, 7 pays, 112 pilotes V.I.P. issus d'univers aussi différents que la finance, l'industrie, la mode, le

cinéma ou le monde du sport pour célébrer la naissance de la 164.

230km/h\* sur circuit pour glorifier sa puissance. La Course des Célébrités Alfa 164: jamais course n'a été aussi spectaculaire, prestigieuse et passionnante. Alfa 164: de circuit à la routs.

Quand une Alfa Romso brille de toutes ses performances sur circuit, elle brille tout aussi spectaculairement sur route: c'est ça le légendaire esprit pur-sang Alfa Romeo.

Si vous ne pouvez être présent à l'un des Grands Prix de la saison, mais voulez être au vif de l'actualité de "La Course des Célébrités" ou mieux étre informé en avant première sur cette prestigieuse Alfa Romeo, contactez des maintenant par téléphone votre concessionnaire Alfa Romeo ou allez le voir directement.

tage UTAC (5.0 V61: 7.2L & 90km/h - 9.1L & 120km/h - 12.6L en cycle urbain

informez-vous chez votre concessionnaire





#### Le RPR reconnaît l'existence de courants et se situe « résolument dans l'opposition »

 Il n'est pas facile de faire en sorte que les Français marchent ensemble sur la même route et en chantant la même chanson. disait de Gaulle en septembre 1961 à Florac. Il ajoutait : « A cette difficulté nous avons un remède : la cohésion française. Ces réflexions du général datant de plus d'un quart de sièrai datant de pius d'un quart de sie-cle, nombre de dirigeants du RPR se les ont faites aussi depuis le résultat des élections présidentielle et légis-latives. Car les remous qui ont suivi celles-ci ne sont pas seulement, comme le disait encore de Gaulle, de l'écume flottant sur les profon-

L'agitation qui s'est emparée des députés RPR et qui s'est traduite par un partage à peu près égal des votes entre M. Séguin et M. Pons, votes entre M. Seguin et M. Pons, avec l'avantage d'une voix pour ce dernier, lors de la désignation du président du groupe révèle davantage l'attente de methodes nouvelles qu'une véritable révolte contre le président du mouvement, auquel le comité central du 2 juillet renouvel-lera sa confiance : tel est, après la brusque poussée de fièvre, le diagnostic qui est maintenant établi par les dirigeants du mouvement.

M. Jacques Chirac, revenu à Paris le dimanche 26 juin, après une semaine de repos, pourra mesurer l'état exact des impatiences qui se sont fait jour. Lui-même, comme tous les responsables du mouvement, n'ignore cependant pas qu'un aver-tissement leur a été donné. Celui-ci s'exprime pour le moment de façon assez brouillonne. Il exige donc une clarification qui ne pourra pas être

#### Deux élections cantonales partielles

IMDRE-ET-LOIRE : canton de Larigeals (2º tour).

Inscr., 7 236; vot., 4 304; suffr. expr., 4 243. MM. Jean-Marie Gaillard, div. d., m. de Langeais, 1 972 voix, ELU; Alain Kergoat, PS, m. des Essarts, 1 744; Gustave Tulasne, app.

CNI, m. de Cléré-les-Pins, 527. [Maire du chef-lieu depuis 1983, (IVERTE du currient uspan 1705)
M. Gaillard emporte, en arrivant en tâte de la triangulaire, le siège que détenait depuis 1982 Jean-Pierre Collet (div. d.), décédé. Agé de cinquante-sept ans, minotier, M. Gaillard était le suppléant, pour les dernières élections législatives, de M. Remud Donnedieu de Vabres (URC-UDF-PR), qui avait

An premier tour, les résultats avalent été les suivants : laser., 7 327 ; vot., 4 115; surfir. expr., 4 043; MM. Gaillard, 1 647 volx; Kergoat, 1 126; Tulasne, 868; Gérard Houdbin, PC, c. m. de Langeais, 402.]

MEURTHE-ET-MOSELLE : canton de Lunăville-Nord (2º tour). Inscr., 9016; vot., 4827;

suffr. expr., 4 700. MM. André Morel, UDF-PR, 2 468 voix, ELU: Gérard Parentin, PS.

2 232.
[M. Morel, qui succède à M. René
Haby (UDF-PR), démissionnaire pour
raison de santé, a confirmé au second tour son avantage du premier. Avec 52,51 % des voix, il fait pourtant moies bien que son prédécesseur au second tour de mars 1985 avec 58,75 % des

suffrages exprincis.

Au premier tour, M. Morel, soutenu par FUDF et le RPR, avait recueilli 1 996 voix contre 1 622 à M. Parentin, 342 à M. Jean-Luc Mignon (PC), 260 à M. Bernard Thiry (FN) et 55 à M. Sostène Erbland (POE). Il y avait eu 4 275 suffrages exprimés et 4 398 votants sur 9 014 inscrits.]

faite dans la précipitation mais après une certaine période de décan-

Du côté des « séguinistes », la fièvre des premiers jours est retombée. Et les soixante-trois qui ont voté, le 21 juin, pour que le député des Vosges devienne le président du groupe parlementaire n'appartiennent pas encore à une tendance cohérente et structurée : M. Philippe Ségnin lui-même s'est gardé de prodiguer des encouragements précis. Il s'est jusqu'à présent contenté de ne décourager personne. Mieux même, à l'occasion de la controverse sur la répartition des présidences de commissions à l'Assemblée nationale, le maire d'Epinal a rejeté toute - confusion avec la majorité - contrairement à ce que souhaitait l'UDF - et il s'est rangé dans une opposition tout à fait nette aux socialistes.

Cette attitude - qui est la même que celle de M. Bernard Pons satisfera-t-elle tous ses partisans? Certains de ses plus ardents « sup-porters » étaient en effet favorables à un dialogue actif avec les socia-listes, voire à une coopération légis-lative, préludant à une ouverture politique. Etaient notamment soupconnés de tels desseins - nar leurs comes de tels dessens - par fettis adversaires au sein du groupe RPR - MM. Michel Barnier (Savoie), Etienne Pinte (Yvelines), Michel Noir (Rhône), Alain Carignon (Isère), Jean de Lipkowski (Charente-Maritime), etc. Il leur a même été reproché de vouloir tenter sur le RPR une OPA interne, sous forme d'un renversement de majorité à l'occasion d'un comité central ou d'un congrès. Il ne s'agit sans doute là pour le moment que d'un procès d'intention, mais il révèle que le jeu des ambitions concurrentes se pratique maintenant de façon

#### « Collégialité » et « communication »

comité central

ouverte. Il semble d'ailleurs que ces

députés aient quelques difficultés à élaborer une sorte de manifeste

commun pour le présenter devant le

Au sein même du groupe RPR, Au sein même du groupe RPR, M. Pons a l'Intention d'user de toute sa légitimité » pour affirmer que le RPR se situe « résolument dans l'opposition », mais une opposition qui « ne sera pas systématique », comme il l'a annoncé su « Grand Jury RTL-le Monde » du 26 ivin Dèc cette semaire M. Pons 26 juin. Dès cette semaine, M. Pons qui ont été battus pour manifester l'union de tous. De même pour montrer sa propre - ouverture -, prati-quer la - décrispation - et permettre chacun de s'exprimer, il a confié à M. Michel Barnier la direction d'un séminaire d'initiation réservé aux

M. Alain Juppé, nouveau secrétaire général du mouvement, n'ignore rien de cette situation; dès le jour de son installation, il reconnaissait l'existence d'une » volonté de rénovation » et ajoutait qu'il conviendrait d'instaurer • plus de collégialité au sommet et plus de communication avec la base ». Les offres de coopération qu'il a présen-tées aux « séguinistes » les plus fermes n'ont toutefois pas été accep-

Ils espéraient en effet, soutenus en cela par MM. Pasqua et Chaban-Delmas, que M. Séguin remplace-rait M. Toubon à la tête du mouvement. M. Chirac, de qui seul dépendait la nomination, en a décidé autrement. Ils préfèrent aussi laisser M. Juppé faire la démonstration que la tutelle exercée par le président du RPR sur le secrétaire général n'est plus aussi pesante que celle qui s'exerçait sur ses prédécesseurs et qu'il saura davantage écouter la base. Toutefois, M. Séguin pourrait être appelé par M. Chirac lui-même à faire partie d'un conseil politique restreint, qui siégerait auprès du président du RPR, et à y occuper

#### Clarifier les relations avec l'extrême droite

Les problèmes de l'organisation et des structures du RPR ne présentant pas de difficultés insurmontables, reste cependant, selon l'expression de M. Pons. A - clarifier sa situation sur l'échiquier politique » ou, selon M. Juppé, à « actualiser les principes du gaullisme à l'approche de l'an 2000 ». Tous les dirigeants considèrent que la référence au gaullisme allant de soi pour ceux qui se veulent les disciples du général il se veulent les disciples du général, il est désormais inutile d'y insister davantage. Il convient, en revanche, de fixer les options sur les problèmes de la société. M. Pons reconnaît que des électeurs ont pu être déroutés par un langage « tantôt trop réfor-mateur, tantôt trop droitier ». Toute la question porte ainsi sur le moyen de récupérer un électorat qui a fait

défaut M. Edouard Balladur compte développer l'action de son association pour un libéralisme populaire qui constituera une prolongation de sa politique économique, financière et sociale. L'ancien ministre d'Etat, qui reçoit beaucoup de visiteurs notamment parmi les « séguinistes » - constate que son projet de rappro-chement entre le RPR et l'UDF se heurie pour le moment aux forces centrifuges qui bouleversent la confédération giscardo-barriste. De même, il ne se fait plus guère d'illa-sions sur les chances d'arriver à une candidature unique, surtout à l'élec-

M. Balladur prêche donc à ses interlocuteurs un renforcement du RPR et un développement de la notion de rassemblement qui s'accommode de sensibilités diverses. Aux plus vifs des cor taires, comme M. Noir, il fait remarquer qu'ils risquent de ne se rassembler qu'avec eux-mêmes. Les relations avec le Front national —
puisque c'est de cela qu'il s'agit —
doivent donc être mises à plat. Tous
affirment derrière M. Chirac qu'il n'est pas question de conclure le moindre accord national avec le parti de M. Le Pen. Mais tous reconnaissent aussi que le RPR n'a des su retenir certains de ses électeurs.

M. Pous refuse donc le « procès en sorcellerie » qui est fait par les socialistes et « par M. Mitterrand qui n'a jamais refusé les voix de l'autième dealle. l'extrême droite ».

M. Alain Juppé va d'ailleurs consulter les fédérations RPR pour que le mouvement définisse l'attitude qu'il doit avoir à l'égard des problèmes politiques et de société sur lesquels le Front national a bâti sa fortune électorale.

Est-ce l'annonce d'un véritable débat de fond? M. Pons rappelle que, de toute façon, les électeurs qui ont voté en connaissance de cause lors des derniers scrutins n'ont pas élu des députés URC · pour qu'ils pratiquent une politique socia-liste ·. Le nouveau président du groupe RPR, qui se porte garant de . ses - députés, affirme qu'il lui sera d'autant plus facile de laisser s'exprimer toutes les muances. Il veut aussi par ce moyen montrer que le RPR malgré ses sensibilités diverses est plus cohérent que l'UDF et dans une opposition sans ambi-

ANDRÉ PASSERON.

## Réunion du comité central du PCF

Le Parti communiste réunit son comité cen-tral, le lundi 27 et le mardi 28 juin, à Paris. Le secrétaire général, M. Georges Marchais, devait présenter un rapport introductif consacré à « la situation politique après les élections législatives et (à) Paction du Parti pour le développement des luttes et du rassemblement populaire ». Depuis une diraine de jours, PHumanité fait campagne pour étendre les béaéfices de l'ammistie dite « pré-ridentielle » aux che syndicaux licenciés, chez Renault en particulier. Selon certains membres de le direction du

Selon certains membres de la direction du parti, en dehors de l'analyse du résultat du PCF aux législatives, une offensive pourrait être conduite contre les contestataires. La fédération du Doubs serait plus particulièrement visée.

M. Resé Le Guen, membre du bareau politique aurait déjà en l'occasion d'indiquer que le cas de cette fédération serait réglé en juin et que, avec M. Jean-Marie Martin, membre du comité cen-tral, il disposerait d'assez d'éléments pour engager le fer.

Par ailleurs, le comité exécutif de la fédération CGT de la métallurgie devait se réunir, mardi et mercredi, en présence de son secrétaire général, également membre du comité central, M. André Sainjon. Ce dernier serait au centre d'une offensive de ses adversaires au moment où cette fédération connaît de graves difficultés financières. Des licenciements de proches collaborateurs de M. Sainjon sont au programme.

#### Le siège instable de M. André Sainjon

Assis au milieu de ses camarades comité central du PCF, M. André Sainjon est-il sur un siège éjectable? Non pas qu'on veuille lui retirer ses responsabilités an « Parlement communiste. » Du moins pour l'instant. Certains, à la direction de la CGT « M. Michel Warcholak, secrétaire à l'organisation, notamment - l'auraient souhaité à l'occasion du dernier congrès du parti, en décembre 1987, mais ils n'avaient pas obtenu gain de cause. L'affaire s'était jouée à huis clos. Le poste qui est sur la sellette, c'est celui de secrétaire général de la fédération cégétiste des travailleurs de la métallurgie, que M. Sainjon occupe depuis douze ans.

Au vingt-neuvième congrès de cette fédération, en 1976 à Saint-Etienne, un jeune homme de trente-trois ans, qui n'était pas encore membre du comité cantral du PCF, avait succédé à M. Jean Breteau, qui l'avait imposé à la tête du place. qui l'avait imposé à la tête du plus gros appareil militant de la CGT, un des piliers de la tradițion ouvrière. Les temps ont changé. Les repro-ches de mollesse dans l'application de la ligne CGT et les rumeurs ont pris la place des éloges et des hon-neurs. M. Sainjon n'est plus en odeur de sainteté et sa fédération

suscite des convoitises.

Nul trace du « patron des métallos » dans les articles de l'Humanité qui, depuis dix jours pourtant, fait campagne pour élargir les disposition du projet de loi d'amnistie « présidentielle » aux représentants syndicaux licenciés en général et aux « dix de Billancourt - en particulier. Qu'il s'agise du congrès du syndicat ouvrier de Renault-Billancourt ou d'un rassemblement annoncé devant l'usine de Boulogne, le quotidien communiste ne cite jamais le nom de M. Sainjon. que des élus du PCF et d'antres membres du comité central viennent en aide à Jean-Louis Fournier, une figure de la lutte des « dix », responsable cégétiste, qui est entré au comité central du parti en 1985..., pour remplacer M. Daniel Lacroix, ancien dirigeant communiste de Renault-Billancourt, mis sur la tou-

Il a déjà été reproché à M. Sain-jon, avant 1986, de ne pas avoir été assez vigoureux pour dénoncer « le gouvernement socialiste ». A la s'est un peu rattrapé en disant ce qu'il pensait respectivement de MM. François Mitterrand et André Lajoinie. Cela n'a pas été suffisant. On lui reproche toujours de ne pas s'être montré assez convainca par le combat conduit pour les « dix de Billancourt », dont neuf sont mem-bres du PCF. Mais, surtout, il n'a pas fait preuve d'assez de zèle pour normaliser les contestataires de Peugeot-Sochaux, conduits par le dirigeant communiste du Doubs, M. Martial Bourquin. Ses défenseurs disent qu'il a une conception syndicale de son rôle, et c'est précisément ce que ses détracteurs sem-

blent lui reprocher. Au fil du temps, sa position même à la tête de sa fédération s'est détériorée. A l'occasion de son trentedeuxième congrès, à Marseille, en novembre 1986, il a certes reçu le soutien de M. Henri Krasucki, le secrétaire général de la CGT, mals dans le même temps, M. Fourmer, de Billancourt, a été imposé au sein du bureau fédéral alors que, semble-t-il, tous les membres du secrétariat étaient opposés. M. Sainjon est devenu minoritaire au secrétariat (7 membres), au bureau fédéral (19 membres), et ne conserve qu'une courte majorité au comité exécutif (81 membres). Chaque ins-tance étant l'émanation de la suivante, il est facile de comprendre – mais c'est souvent le cas dans de tels appareils, - que le « patron » ne puisse avoir gain de cause qu'en se

retournant vers sa « base ». Il a'est fait battre sur à peu près toutes ses propositions au sein de la

## PalNiquement « dépassé »

Petit à petit, M. Jean Demaison, membre du secrétariat, a pris des fonctions de secrétaire général adjoint sans en avoir le titre. Des représentants provinciaux du comité exécutif reprochent, à ce dernier, de vouloir « chapeauter les industries,

centre nerveux de la vie fédérale ». Et pour couronner le tout, la fédération traverse de graves difficultés financières. Au début des années 80, la - fédé des métallos > revendiquait encore 250 000 adhérents. Restructurations, pôles de conver-sion, suppressions d'emplois : os socteur économique a été laminé. En 1986, la fédération affirmait retenir 150 000 fidèles, Selon différentes sources, le chiffre d'adhérents oscille maintenant entre 60 000 et 80 000. Les adversaires de M. Sainjon puisent dans cette chute un cher supplémentaire d'accusa-tion. Les dépenses ne seraient pas à le hauteur des résultats.

Le 10 juin, une première mise au point a été faite par le secrétariat fédéral. En présence, à sa demande,

de M. Krasucki. Il s'agissait officiellement de tirer un bilan à mi-

parcours entre deux congrès (le pro-chain se déroulera en 1990). Les habitués de l'immeuble de la centrale syndicale de Montreuil se souviennent surtout que la réunion a duré près de neuf heures. Les plateaux repas sont restés plusieurs jours dans un couloir. Pour le menu, c'était macédoine de légumes, viande froide mayonnaise et plateau de charcuterie, fromages et tarte aux myrtilles. Pour la discussion, ce fut use autre paire de manches. Une seule chose est sûre : tout le monde a parlé, MM. Sainjon et Mennet d'un côté, MM. Doucet, Lamirand, Demaison, Grégori et Chambon de

Pour se part, M. Krasucki aurait été « obligé de prendre en compte l'opinion majoritaire du secrétariat », qui ne devait pas être favorable à M. Sainjon. Prudent, le secrétaire général de la CGT aurait remarqué que M. Sainjon était « peut-être dépassé politiquement », en ajoutant que « ce ne serait pas en ajoutant que « ce ne serait pas tout à fait nouveau ». Pouvait-il dire plus clairement que son soutien ne lui était plus acquis ?

Pour faire face aux problèmes financiers, les opposants de M. Sain-jon ont décidé de dresser une liste d'une vingtaine de noms en vue de enciements. Tops ceux qui circulent dans la fédération sont, peu on prou, des proches de M. Sainjon. Il semble évident que ses adversaires souhaitent décapiter son appareil politique. S'y ajoutent quelques administratifs pour faire bonne

Dans un tel cas de figure, M. Sainjon se retrouverait soul et expédier les affaires courantes, que son mandat devra prendre fin, au pins tard, en 1990. Celui qui a su montrer de la docilité quand cela était nécessaire et qui est resté silencieux, depuis de nombreux mois, à chaque réunion du comité central du PCF, sara pent-être conduit à moins courber l'échine dans une situation où sa propre survie politique est en

CLIVER BIFFAUD.

• RECTIFICATIF : Le contentieux des élections législatives. — Contrairement à ce que nous avons indiqué dans nos éditions datées 26-27 juin, le nombre des recours en annulation soumis au Conseil constitutionnel après les élections légista-tives des 5 et 12 juin ne constituent pas un record sous la Ve République. Lors des élections générales de novembre 1958, 154 requêtes avaient été transmises au Conseil conscitutionnel. Elles avaient donné lieu à 113 décisions ; 5 élections avaient été annulées.

Lors des élections législatives de novembre 1962, le Conseil fut saisi de 94 requêtes ; 76 décisions furent rendues et 7 élections annulées. En mars 1967, après 149 recours, 141 décisions furent rendues et 5 diections annulées.

Pour les scrutins ultérieurs, les statistiques sont les suivantes : juin 1968, 60 requêtes, 47 décisions, 1 annulation. Mars 1973 : 133 requêtes, 49 décisions, 2 annutstions. Mars 1978 : 61 requêtes, 58 décisions, 5 annulations. Juin 1981 : 65 requêtes, 55 décisions, 4 annulations. Mars 1986 (scrutin proportionnel de liste départementale ; 1 seul tour) : 36 requêtes, 31 décisions, 2 annuis-

= ÉCOLE P DE GESTION **DE PARIS** 

San Francisco PROGRAMME DE PRÉPARATION AU

#### MASTER OF BUSINESS ADMINISTRATION

M.B.A.

DE L'EUROPEAN UNIVERSITY OF AMERICA

Double formation en France et aux États-Unis

les moyens de réussir et la compétence internationale

pour une économie compétitive de progrès Admissions 1988-1989 1

Selection exclusivement par concours a Pans

Bac plus deux années d'enseignement superieu

Renseignements, inscriptions et concours : ECOLE DE GESTION DE PARIS - Bishi 7-25, rue de Charlot, 75116 PARIS - Tel. . (1) 4070 11 51

manage by Surgeon University of Amenica. San Francisco (Cabborna

E.G.P.: LA FORM ITION DES MANAGERS INTERNATIONAL'Y

## Défense

#### M. Chevènement est partisan d'un maintien | Les Américains contestent le choix du Brésil des porte-avions français

M. Jean-Pierre Chevenement, ministre de la défense, s'est déclaré partisan du maintien du porte-avions dans la panoplie militaire française, qualifiant ce type de bâtiment d'instrument - utile - et - souple - pour une action diplomatique à distance. Lors de sa visite, le samedi 25 juin, à Toulon, où il s'est fait présenter le porte-avions Foch et la frégate de lutte anti-sous-marine Montcalm, M. Chevènement a confirmé que le porte-avions à propulsion nucléaire *Charles-de-Gaulle*, en chantier à l'arsenal de Brest, serait prêt à entrer en service opérationnel en

D'une manière générale, le ministre de la défense a constaté que les grandes orientations en matière d'équipement militaire étaient désinies par une loi de programmation adoptée, à une large majorité, par le Parlement, en 1987. . Il faut s'efforcer de s'y tenir, a expliqué M. Chevènement, et appliquer la loi. On ne gagne rien à abandonner un équipement dont la construction est engagée et quand elle est parvenue à un certain stade de son avancement. Il faut éviter les zigzags et les remises en cause fréquentes. »

« Toutes les grandes marines du monde, a ajouté le ministre de la désense, se dotent de porte-avions. C'est une base aérienne mobile, et il y a de moins en moins de bases à terre. C'est un instrument de dissuasion et de prestige. >

A propos de la présence du porteavions Clemenceau au large du golfe Arabo-Persique, M. Chevènement a souligné le fait que, depuis un an, aucune attaque n'a eu lieu contre le trafic maritime français ». Il n'a pas indiqué à quel moment le gouvernement français, qui vient de renouer des relations diplomatiques normales avec l'Iran, décidera de ramener à Toulon le Clemenceau, se contentant de préciser que le Foch, en fin de période de modernisation. no pourrait pas prendre une éven-tuelle relève avant novembre.

# en faveur des hélicoptères français

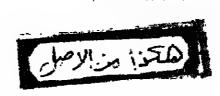
Estimant « injustifié » le choix des Brésiliens en faveur des hélicoptères de la société française Aérospatiale, la firme américaine Bell-Textron, qui a perdu le marché, a décidé de déposer un recours devant le tribunal fédéral, au Brésil. Cette le tribunal fédéral, au Bresil. Cette première commande, en effet, est importante, car elle préjuge une suite à ce contrat portant sur 52 hélicoptères, les besoins des forces armées brésiliennes étant de 250 exemplaires an total. Au début de l'année (le Monde du 20 février), l'état-major brésilien

avait placé les hélicoptères français en tête de ses préférences, devant des propositions de Bell (du groupe américain Textron), de Sikorsky (Etats-Unis), de Messerschmitt-Bolkow-Blohm (Allemagne fédérale) et de la société italienne Agusta. A fin de la semaine der-nière ( le Monde daté 26-27 juin). le Brésil a, officiellement, signé le contrat avec l'Aérospatiale, portant sur l'achat de 16 hélicoptères Ecu-reuil, et 36 hélicoptères Dauphin pour un montant de 248 millions de dollars.

La commande brésilienne est partiellement couverte par un crédit bancaire d'origine française et par l'achat probable, par la France, d'une cinquantaine d'avions-écoles Tucano, conçus par la firme brési-lienne Embraer, pour les besoins d'entraînement de l'armée de l'air

Les bélicoptères Ecureuil et Dauphin seront assemblés dans une isme de la société brésilienne Helibras, dont le constructeur français détient 45 % du capital (avec une participation de 55 % de l'Etat brésilien de Minas-Gerais).

Bell-Textron affirme, de son côté, que son offre était inférieure en coût à la proposition française, de l'ordre de 27 millions de dollars en moins. C'est la raison pour laquelle le constructeur américain conteste la décision brésilienne. Mais l'étatmajor brésilien fait observer que les compensations et les transferts de technologie, acceptés par l'Aérospa-tiale, ont été tout aussi détermi-





# Changer la restauration d'autoroute. De nombreux automobilistes vont nous rappeler cet engagement. Tenons-le.

Comme chaque année à la même époque, ils seront nombreux à sillonner nos autoroutes cet été. Français, étrangers, hommes, femmes et enfants.

Soyons prêts.
Prêts à nous organiser aux heures d'affluence, prêts à maintenir la
qualité de nos prestations en toutes
circonstances. Prêts à faire de la
halte dans nos restaurants une
pause de tranquillité et d'agrément.

Donnons de nous mêmes une image dont nous soyons fiers et rappellons nous toujours nos 8 engagements.

## Les engagements de l'Arche :

- Des produits toujours frais.
   Un personnel toujours souriant, à votre service de 7 h à 22 h minimum, tous les jours de l'année.
- 3. Une propreté toujours méticuleuse, à l'extérieur comme à l'intérieur du restaurant.
- Des prix toujours compétitifs.
   Des enfants toujours bien accueillis.
- 6. Des sanitaires toujours propres.7. Un téléphone toujours en état de
- marche.
  8. Des abords toujours fleuris.

En avant, l'Arche!



ASSEVILLERS/

PERRONE - LE HAVRE PARIS : L'ARCHE VIRONVAY/ROUEN - PARIS LE MANS : L'ARCHE CHARTR IN IN

# Société

Une réunion des ministres européens de la justice

#### Faut-il « criminaliser » la transmission du SIDA ?

Si les vingt et un pays membres du Conseil de l'Europe s'étaient intéressés jusqu'à présent au SIDA, c'était pour tenter de définir une politique de santé commune : prévention, mesures de santé publique, renforcement des services spécialisés, formation du personnel, évaluation et recherche. A l'occasion de la seizième conférence des ministres européens de la justice, qui

LISBONNE de notre envoyée spéciale

Dans le Michigan, aux Etats-Unis, un homme porteur du virus du SIDA a craché sur des policiers : il a été inculpé de « vote de fait avec intention de tuer -. En RFA, une prostituée contagieuse qui continuait à travailler a été reconnue coupable de - tentative de coups et blessures e et de violation de la loi sur la lutte contre les épidémies et damnée à deux ans de prison. En RFA, toujours, un homme a été poursuivi pour - tentative de meurtre - car il n'avait pas dit à ses partenaires qu'il était contaminé et n'avait pas utilisé de préservatifs. Au Brésil des toxicomanes contaminés, pour la plupart des adoles-centes, ont décidé volontairement de transmettre le virus au plus grand nombre possible de partenaires... La liste, bien sûr, n'est pas exhaustive : négligence, vengeance, défi,

Ces pratiques - alors qu'aucun traitement n'a encore été mis au point, - semblent se multiplier. Faut-il les punir pénalement et fautil pour cela faire voter des textes particuliers? C'est l'une des questions qu'ont examinées les ministres de la justice des vingt et un pays du Conseil de l'Europe réunis les 21 et

Si - l'angle - choisi a surpris. voire choqué plus d'un participant notamment la France, qui aurait préféré qu'on aborde les aspects juridiques du SIDA par la lutte contre l'exclusion des malades et non, d'entrée de jeu, par la criminalisation, - juridiquement au moins la question ne manquait pas d'intérêt. Comme l'explique le rapport présenté par la délégation du Portugal et oui a servi de base de travail. la peur, surtout lorsqu'elle est lère en matière pénale. Et quand elle devient panique, il est assez difficile aux gouvernements et aux législateurs de s'y opposer ». Faut-il pour autant accompagner la peur ou précèder la panique ?

#### Les exemples de l'histoire

L'histoire est riche d'exemples d'intervention du droit pénal dans la lutte contre les maladies contagieuses, depuis les « quarantaines » - mesures administratives dont le non-respect pouvait entraîner des sanctions pénales - aux procès de pestiférés ou supposés tels, tenus pour être à l'origine d'une épidémie. Lépreux, juifs, gilans, ont été tour à tour accusés de propager la peste au

A la fin du seizième siècle, rappelle le rapporteur, - les Parisiens avaient obtenu du roi de tuer sans procès ceux qui étaient trouvés en train de semer la peste à l'aide de poudres ou de pommades... -. Les lépreux ont fait l'obiet de mesures pénales : dénonciation obligatoire de a maladie, convocation immediate d'un tribunal, procès, traitement obligatoire, bien qu'inutile, comme... la castration. Le procès était suivi de l'exclusion de la communauté, de l'enfermement dans des léproseries. Le lépreux était déchu de ses droits, civils notamment (dis-

vient de se tenir à Lisbonne, c'est la question très ambiguë - de la « criminalisation » du SIDA qui a été posée. Faut-il poursuivre pénalement ceux qui auront volontairement ou par négligence transmis la maladie? Faut-il rendre pénalement responsable le personnel médical qui n'aura pas pris les mesures nécessaires pour éviter la propagation de la maladie? Reste l'opportunité même d'une

telle réflexion. Tout en reconnais-

maigre consolation pour la victime

le rapport portugais a heurté quel-

ques consciences en estimant que,

s'il ne fallait pas traiter le malade en

coupable, - le droit à la non-

punition du malade n'est pas juridi-

quement défendable », une telle

recherche serait justifiable sans influence des fantômes du passé ou

Dans leur résolution finale, les

ministres de la justice européens,

France, ont été sur ce sujet d'une

grande prudence, en posant, comme

préalable à toute définition d'une

politique commune, que l'interven-

tion du droit pénal en ce domaine

devrait être « le dernier recours ». Si

le comité européen pour les pro-

blèmes criminels a bien été chargé

d'une étude sur les aspects crimino-

logiques et de politique criminelle

du SIDA, les mesures de prévention.

ont estimé les ministres de la justice,

restent la première arme de lutte

contre la maladie bien avant une

(1) L'OMS a dressé un inventaire

très précis des législations entraînées par l'apparition du SIDA. Sous le titre « Tableau des instruments juridiques

relatifs au SIDA et à l'infection par le

(2) Dialogue de pénalistes sur le SIDA, par Albert Prothais. Recueji Daj-

loz Sirey, 1988, quatrième cahier.

AGATHE LOGEART.

éventuelle répression.

des peurs irrationnelles ».

solution du mariage, interdiction d'ester en justice). Mort, le pestiféré sant que « la punition du coupable ou l'indemnisation est une assez restait pestiféré : interdit d'obsèques communes et de cimetière com-

Aujourd'hui, dans nombre de pays, les maladies contagicuses ne sont pas absentes des codes pénaux. En Europe, c'est le cas de l'Autri-Suisse, du Portugal, de l'Italie, de l'Espagne, qui, avec quel-ques nuances, prévoient des sanctions contre ceux qui, par leurs actions, propagent des maladies contagicuses. Ces textes, pour la plupart, précédaient l'irruption du SIDA, Au Portugal, l'article 270 du nouveau code pénal, adopté en 1982. dit qu'en cas de propagation volontaire la peine d'emprisonnement peut ailer de un à cinq ans ; en cas de propagation par négligence, elle est de un an au maximum. Les peines sont aggravées de moitié si la mort ou une infirmité grave s'en sont ensuivies : de même, précise la loi, si -l'agent contaminateur a agi par bassesse de caracière ». Ces textes s'appliquent à toutes les maladies

#### Un article peu utilisé

En France, un article peu utilisé du code de la santé (L 285) prévoit des sanctions pénales pour coux ou celles qui, atteints de maladies vénériennes, ne prouvent pas qu'ils se soi-

Juridiquement (1) la sanction pénale pour transmission du SIDA n'est pes simple. Toute incrimination implique la nécessité d'établir avec certitude le caractère intentionnel et le lien de causalité. Comment prouver qu'on a volontairement transmis le SIDA ? Comment port sexuel ou telle injection de drogue est la cause de la maladie? En France, certains magistrats affirment avoir été récemment confrontés à cette question, dans des affaires de viol notamment. Le fait que le SIDA ait pu être transmis à l'occasion d'un rapport sexuel sous la contrainte ne semble pas avoir modifié la qualification pénale. En théorie, certains juristes estiment que si le phénomène devait se développer, le code pénal, par le blais des qualifications - classiques - (tentative d'homicide volontaire par exemple), suffirait à y répondre. D'autres (2) envisageraient l'utilisation de l'article 301 du code pénal, qui vise l'empoisonnement, pour réprimer l'infection volontaire.

Le rapport portugais envisage une typologie – поп exhaustive, précise-- des agents contaminateurs : 1) les malades, notamment les homosexuels, les prostituées et leurs clients déjà infectés, y compris ceux qui utiliseraient leur maladie comme une arme : 2) les techniciens de laboratoires qui ne respecteraient pas les mesures de sécurité : 3) Les toxicomanes infectés qui, le sachant, donneraient leurs seringues; 4) Le personnel médical et paramédical Qui utiliserait du matériel mal stérilisé ou des produits biologiques humains - comme le sang - susceptibles de transmettre le virus ; 5) les médecins qui ne font pas la déclaration obligatoire des cas de maladies contagieuses prévue par la loi.

#### LA CITÉ DES SCIENCES et de l'industrie

#### propose un grand débat: «L'HOMME, RÉPARÉ A QUEL PRIX?» animé par Henri SANNIER (Antenne 2)

MARDI 28 JUIN à 18 h 30 (Accès libre) Avec la participation de : P. TEULADE, président de la Mutualité française : L. AVAN. seur au Conservatoire national des arts et métiers , P. CHEVALLIER, président de la Mutuelle générale de l'éducation nationale ; J.-P DAVAN, président de la Fondation pour l'avenir; M. FARDEAU, professeur d'économie politique à l'université Pans I; C. LABRUSSE, professeur de droit à l'université Paris I, membre du comité national d'éthique: M. MAURY, médecin; A. PATEL, chef du service de Chirurgie Traumatique et Orthopédique de l'Hôpital Raymond Poincare.

INFORMATIONS: 48 42 13 13

CITÉ DES SCIENCES ET DE L'INDUSTRIE Centre international de Conférences Metro: Porte de la Villette



#### Le directeur général de l'OFPRA démissionne

#### Réfugiés en liste d'attente

M. Jean-Baptiste Brouste, directeur général de l'Office français de protection des réfugiés et apatrides (OFPRA), vient de présenter sa démission. Il veut ainsi « tirer la sonnette d'alarme », cet organisme ne disposant pas, selon lui, de moyens suffisants pour faire face à un afflian de de

Une France envahie de réfugiés ? Les courbes statistiques pourraient le laisser croire. 2 000 demandes en 1972, 15 000 en moyenne de 1976 à 1980, 20 000 de 1980 à 1984 et plus de 26 000 l'an dernier... Mais il n'y a pas de quoi s'affoler. Ces 26 000 personnes ne représentent qu'une infime partie des résidents étrangers en France (4 millions environ). Il ne s'agit d'ailleurs que de demai dont plus de la moitié se verront refuser le statut de réfugié.

Ce n'est ni le nombre de demandes ni le libéralisme de la législation française, qui inquiète M. Brouste, Ce diplomate âgé de cinquante deux ans, ancien élève de l'École nationale de la France d'outre-mer, veut alerter les auto-rités et l'opinion sur la faiblesse de moyens de l'Office, qu'il dirige depuis le début de 1986.

Organisme autonome, sous tutelle du ministère des affaires étrangères, l'OFPRA a été créé en 1952, un an après la convention de Genève qui définissait le réfugié comme étant toute personne qui « craint avec raison d'être persécutée en raison de sa race, de sa religion, de sa nationalité, de son appartenance à un cer-tain groupe social ou de ses opi-nions politiques ». L'OFPRA compte aujourd'hui 175 employés, soit le tiers de son homologue alle mand. Sans compter que l'OFPRA s'occupe aussi de l'état civil des réfugiés, délivrant 40 000 pièces par an, presque autant que tous les consulate de France réunia

M. Brouste a fait le calcul : chacun de ses agents instruit en moyenne vingt dossiers par semaine. C'est-à-dire deux fois plus qu'un agent allemand et quatre fois plus qu'un agent suisse ou canadien. Cocorico? Nullement. Les employés français n'étant pas forcément de deux à quatre fois plus efficaces que leurs collègues étrangers, il est permis de craindre que les dossiers ne scient moins hien instruits à Paris qu'à Bonn ou à Berne.

En tout cas, les retards s'accumulent. Plus de 15 000 dossiers sont actuellement en attente dans les bureaux de l'OFPRA. Sans compter ceux qui s'empilent à la commission des recours, présidée par un conseiller d'Etat. Or la longueur de la pro-cédure a des effets doublement per-

D'abord, elle attire les resquil-leurs. Tout demandeur ne bénéficiet-il pas automatiquement d'un titre de séjour renouvelable jusqu'au terme de la procédure? Si le statut de réfugié lui est refusé par l'OFPRA, il peut toujours faire appel devant le commission des recours. Et, en cas de nouveau refus (87 % des décisions négatives de l'OFPRA sont confirmées par la commission), il peut, en principe, se pourvoir en causation

#### L'Europe moins gintrease

La longueur de la procédure pré-sente un autre inconvénient grave : comment refuser le statut de réfugié - donc le séjour en France - à un candidat en attente depuis deux on trois ans et qui, dans l'intervalle, s'est inséré ici. Ce n'est ni très logique ni très humain.

En réalité, le système n'est pas aussi libéral qu'il en a l'air. Si jadis les quatre cinquièmes des demandes étaient acceptées, aujourd'hui, devant l'afflux des candidats, le taux est à peine de 40 %. Les asso-ciations de défense des réfugiés dénoncent, d'autre part, l'institution de visas, les refoulements à la frontière et les retards de délivrance des récépissés de l'OFPRA, qui interdisent aux demandeurs de renouveler à temps leur titre de séjour.

En France, comme dans la plupart des pays occidentaux, un coup d'arrêt se manifeste depuis le début des années 80. Dans une étude récente, Jacqueline Costa-Lascoux (laboratoire de sociologie juridique, université Paris-I) souligne com-ment les Etats européens harmonisent leurs procédures dans un sens restrictif, chacun craignant de recevoir les réfugiés dont le voisin ne veut pas (1).

200

. 2 ...

22 - 1 1 1 - 1 e

 $(x,y,T)\subseteq$ 

Parker to a series

作<sub>は</sub>からなる。 大学のなどを重

in Philippine saw

4 6

2×

Si les Occidentaux sont très sensibles au droit de quitter un pays non démocratique, ils s'intéressent beaucoup moins au devoir d'asile qui en découle. Ce n'est pas seulement par ignorance. Les réfugiés sont suspects parce qu'ils viennent de pays de plus en plus lointains, parce que se glissent parmi eux des demandeurs d'emploi déguisés et parce qu'ils restent assimilés à l'idée d'insécurité sinon de terrorisme.

L'Europe occidentale ne compte en réalité que 720 000 réfugiés au total, représentant 0,17 % de sa population. Ce n'est pas grand-chose à côté des pays africains, asiatiques et latino-américains qui, malgré une richesse bien moindre, abritent 12 millions de réfugiés (sur les 14 millions recensés de la planète).

La France reste parmi les pays les plus accueillants d'Europe, avec un peu plus de 170 000 réfugiés, dont 100 000 asiatiques. Compte tenu de sa population, elle se situe à la troi-sième place sième place, après la Suisse et l'Autriche. Mais n'est-ce pas la moindre des choses au «pays des droits de l'homme», surtout à la veille du bicentenziro de 1789? Pour permettre à l'OFPRA de remplir un peu mieux sa fonction, M. Brouste ne réclamait, après tout, que 18 agents supplémentaires...

ROBERT SOLÉ.

(1) Réfugiés et demandeurs d'astle en Europe, Revue européenne des migrations internationales. Volume 3 (numéros 1, 2 et 3), 1987.

#### La mort du cardinal Hans-Urs von Balthasar

## Une symphonie théologique

Le théologien suisse Hans-Urs von Balthasar, ami très proche de Jean-Paul II, que celui-ci avgit nommé cardinal le 28 mai et aui devait être présent mardi 28 juin à Rome pour le consistoire, est mort, le dimanche 26 juin, d'une crise cardiaque à son domicile de Bâle. Il était âsé de quatre-vingt-trois ans. A Salzbourg (Autriche), le pape a rendu hommage à ce « grand homme de l'Église et de la culture européenne ».

Le Monde avait publié, le 9 octobre 1987, une interview de celui qui était considéré comme le plus grand théologien catholique contemporain.

par Jean-Robert Armogathe prêtre et universitaire

VEC Hans-Urs von Beithaser vient de s'éteindre l'un des demiers grands humanistes de langue allemande. Mais à la différence d'un Ernst Bloch, cet humeniste encyclopédique était chrétien.

C'est à travers la philologie et la littérature allemandes que Balthasai perçut ce qui devint la clé de sa penthéologie. Ses études profanes à Munich, puis à Vienne et à Berlin, lui permirant, entre 1923 at 1929, de connaître aussi bien le psychiatre Rudolf Allers que le théologien Romano Guardini. Sa thèse de philo-sophie (Zunch, 1929) porte en fait sur la littérature allemande moderne.

Ce fut au scolasticat des jésuites à Lyon-Fourvière, pourtant, que Balthasar connut un groupe auquel le lia une longue amitié : Henri de Lubac, Henri Bouillard, Jean Daniélou et Marcel Fessard. Il put se plonger dans la littérature des Pères de l'Eglise jusqu'alors à peine explorée.

#### Dialogue avec Karl Barth

On ne saurait résumer, ni même énumérer, la soixantaine de volumes écrits par Balthasar et les centaines d'articles, sans oublier son activité de traducteur et d'éditeur. L'aspect de son œuvre qui lui semblait majeur était sa pensée théologique, telle qu'il l'a rassemblée dans la Gloire et la Croix et la Dramatique divine.

Nourri de patristique, Balthasar a aussi dialogué avec ses contemporains, au premier chef avec Karl Barth. Le gros ouvrage qu'il a consacré au grand théologien protestant a fait de lui e son véritable interiocuteur ». Cette confrontation a permis à Balthasar de mettre au point, de façon définitive, sa méthode.

Car l'année 1950-1951, où paraît le Karl Barth, a vu un toumant décisif de sa vie : sa sortie de la Compagnie de Jésus et son installation définitive à Bâle, où il s'adonnait, depuis 1940, à l'aumônerie d'étudiants. C'est à Bâle qu'il avait connu Albert Béquin. qu'il baptisa et qui lui fit connaître Péguy et Bernancs. C'est là qu'il organisa avec sas anciena étudiants l'institut séculier Saint-Jean, C'est là, surtout, qu'il avait rencontré et, dès 1940, reçu dans l'Eglise catholi que Adrienne von Speyr (1902-1967).

Dans son Bilan (1965), Balthasa attribue à Adrienne von Speyr, médecin et mystique, un rôle personnel essentiel dans se vie et dans se peniés. Le développement de l'institut Saint-Jean et la diffusion de l'œuvre d'Adrienne restaient la dernière préoccupation du théologien. Dans le Cœur du monde (1945), Balthasar a entrouvert ce que fut leur contemple tion commune. Mais Adrienne von Speyr n'a pas seulement guidé sa méditation : la spiritualité et les visions du médecin bâlois ont directement inspiré l'œuvre théologique de Balthasar : « il faut ampêcher qu'après ma mort on essaie de sépater mon œuvre de cellé d'Adrienné von Speyr », disait-il. Qui a pris la peine de lire les soixante volumes de cette femme, publié avec soin par Balthasar dans sa maison d'édition (Johannes Verlag) ne peut pas ne pas y discerner les thèmes majeurs de la « symphonie théologique » de Balthasar : Jésus dans sa Passion et sa descente aux enfers ; l'Eglise et ses saints ; l'imitation du Christ dans le

il n'y a pas un recoin de la théologie qui ait échappé à Urs von Bahhasar. Ceux qui, depuis 1975, ont travaillé avec lui à la revue Communio, dont il fut l'inspirateur permanent, restent émerveillés de sa facilité à donner, sur n'importe quel point de doctrine, un enseignement précis, souvent original, toujours argumenté avec vigueur et justesse. Il n'a pas voulu se contenter de montrer qu'il faut « voir le Christ comme il s'est présenté ». Il voulait prouver que tout ce qui pouvait se dire « théologie » avait suivi une même et unique méthode : représenter dans ce qui est beau la dramatique émergence de la Figure divine. En dehors de toute scolastique et sans suivre les modes. par la double fidélité à la tradition des Pères et à l'expérience chrétienne d'Adrienne von Speyr, Baithasar a su proposer une vision théologique du monde à la fois intégrale et

Ni archaleante ni modernistri, sa pensée ne relève d'aucune école. La théologia aet una asthétiqua divina, la transposition en termes de gloire da l'universel philosophique du beau : la beauté primordiale set trinitaire, mais la Trinité ne fragmente en rien

Les volumes traduits de la Gioire et la Croix font défiler ces variations de l'unique beauté. Il ne s'agit là que de la première partie d'un en qui, avec la Dramatique divina, aborde l'histoire du combat de Dieu par amour pour l'homme pécheur. Dieu prie dans cette indissoluble Alliance qu'il a conclue avec l'homme : Dieu s'obstinant malgré es errances et les refus de l'homme.

#### « Un Père de l'Eglise chez les Helvètes »

Balthasar comme écrivain, comme traducteur et comme éditeur a suscité et diffusé le plus cohérent ensemble théologique du vingtième siècle. Il traduisit Claudel et Péguy, Bernanos et Mauriac, de Lubac el Bouyer. Avec une disponibilité rare. il acceptait d'écrire et de parler pour toutes les occasions, même les plus humbles, qui le sollicitaient, La conférence qu'il donna à Notre-Dame de Paris, à l'automne 1980, est une courte synthèse de son œuvre, tout entière tournée vers la contemple-

Et pourtant, l'auteur d'une somme si cohérente ne fut jamais un homme de système, si d'institutions. On a pu l'accuser de ne pas intervenir dans les luttes et les conffits du christianisme contemporain: sa conviction profonde, pourtant, était que, au carrefour de la transcendance affirmée radicalement (le judaïsme) et de l'attention prioritaire donnés au monde (le paganisme), seul le Christ pouvait rester à la fois écartelé et vivant. Les chrétiens, aimait-il à répéter, sont le « troisième genre », l'impossible synthèse de tous les espoirs religieux de l'humanité. L'Eglise primitive ne réussit-elle pas l'impossible gageure de rassembler juifs et Grecs dans la même foi? Pour Hans-Urs von Balthasar, cela reste la vocation unique de la Sancta Catholica Ecclesia.

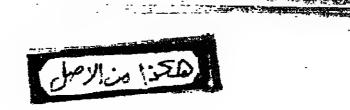
L'Eglise a pourtant toujours manifesté envers ce théologien de l'adoration une certaine défiance : pour ses attaches avec le groupe iésulte de Lyon-Fourvière, d'abord, puis pour son départ de la Compagnie de Jésus, et son entrée dans le clergé aéculier du diocèse de Coire (Suisse). Ecertif de Vatican II, il fit ensuite figure de conservateur, alors que les lecces du concile font souvent écho à ses ouvrages et articles. On a pu le trouver trop élitiste ou trop abstrait.

Pourtant, la vie quotidienne du chrétien n'a jamais été absente de son couvre comme de sa pratique. L'amour seul est digne de foi est celui de ses livres qui est probablement le plus lu en France, qui propose les lignes internes d'une éthique chrétienne, dans l'acceptation de « la forme crucifiée que revêt l'amour ». Aux croyants incertains, titre d'un autre ouvrage, il a proposé une théologie chaleureuse et accueillante, comme l'hospitalité qu'il offreit è Bêle à chaque visiteur.

La patience qu'il montrait envers ses hôtes et l'indulgence affectueuse envers les ieunes chercheurs faisaient de cet éminent théologien un frère attentif, à la charité prévenante. « // me semblait, disait de lui Henri de Lubac, me promener avec un Père de l'Eglise égaré chaz les Helvètes et qui compterait parmi ses ancêtres à la fois les Rois mages et Guillaurne

[Né le 12 août 1905 à Lucerne (Suisse), Hans-Urs von Balthasar a fait ses études chez les jésuites à Feldkirch, Munich, Vienne, Berlin et Zurich. Licencié en théologie, il est entré en 1929 dans la Compagnie de Jésus, où il devient l'ami de Henri de Lubac, le plus grand théologies français qui à quatregrand théologieu français, qui, à quatrevingt-douze ans, est le doyen du collège des cardinaux. Ordonné prêtre en 1936, er des universités catholiques en 1940 à Bale. C'est là qu'il se lie ques en 1940 à Bâle. C'est là qu'il se lie d'amitié avec Adrienne von Speyr. Avant de protoncer ses vœns définitifs, il quitte en 1950 la Compagnic de Jésus et fonde un institut séculier. Dans les années 50, il s'installe à Bâle, où il dirige une maison d'édition fondée en 1947. En 1969, il devient membre de la Commission théologique internationale. Avec le sion théologique internationale. Avec le futur cardinal Ratzinger, il fonde, en 1971, la revue Communio. Très lié à la France, ce Suisse bilingue était membre correspondant de l'Académie des sciences morales et politiques.

Parmi ses soizante quatorze ouvrages on peut citer: le Chrétien Bernanos (Scuil, 1956): Cordula ou l'épreuve décisive (Beauchesne, 1968) : les différents tomes de la Dramatique divine (1973-1983, traduit chez Lethielleux) et de la Gloire et la Croix (1965-1983, traduit chez Aubier Montaigne). Espérer pour tous, son dernier livre, a été traduit en français en 1987 (Desclée de Bressen). Brouwer).]



gue

#### « Au grand Connors le tennis reconnaissant »

Parmi les cent vingt-huit tièmes de finale un match contre ueurs engagés dans les Mikhail Penfors qu'il aurait du perdre cent fois : il était mené deux sets de Contre deux sets de Contre deux sets de Contre joueurs engagés dans les 102ª championnats de Wimble-don on comptait, lundi 20 juin, vingt-cinq Américains. Lundi 27, ils n'étaient plus que trois, dans les seize derniers en concurrence pour le titre : Annacone, Mayotte, Connors. Vétéran du tournoi, celui-ci a livré, samedi 25 juin, un formidable combat contre son compatriote Derrick Rostagno pour rester en

A superior of the second secon

LONDRES de notre envoyé spécial

Les champs d'honneur sont pleins de gens irremplaçables. A celui de Wimbledon est tombé, avant la fin de la première semaine des cham-pionnats, le plus irremplaçable des champions, John McEnroe. Dans une interview-épitaphe, l'Américain a d'ailleurs affirmé en substance que ses malheurs particuliers coïnci-daient avec les difficultés générales

Pourtant, la Terre ne s'arrête pas de tourner. Et Jimmy Connors s'est chargé de le rappeler samedi, lui qu'on a enterré cent fois sous prétexte qu'il fêtera son trente-sixième anniversaire le 2 septembre, et qu'il n'a plus rien gagné depuis son cent cinquième titre, en 1984.

En tout cas, Jimbo s'est superbement battu pour rester, à Londres, une seconde semaine. Depuis dixsept ans qu'il vient ponctuellement y finir le printemps, il en a toujours été de même, excepté en 1986 quand Robert Segusa l'a fait sauter an premier tour. Il a vu Borg renon-cer, McEnroe douter, Becker s'imposer. Il voit Lendl se fatiguer, Cash s'installer. Et il est toujours là. Moins fringant, plus enveloppé, permanenté comme une vieille Améri-caine en vacances sur la Riviera. Mais toujours hargneux, truqueur, en un mot gagneur.

L'an dernier, il avait réussi à atteindre les demi-finales des championnats après avoir gagné en huià rien et 4-1 dans la troisième manche quand il retourna la situation et s'imposa en cinq sets.

Jusqu'où ira-t-il cette année? Au troisième tour, samedi, il s'est aussi laissé embarquer par son compatriote Derrick Rostagno dans un tra-quenard en cinq manches dont il a mis quatre heures à sortir. Tous les éléments du drame typiquement wimbledonien étaient réunis. Son adversaire était un ancien étudiant en économie de Stanford. Il lui a sauté à la gorge comme un encais-seur d'hypothèques sur une orphe-line. Après avoir remporté deux des trois premières manches, Rostagno aurait pu mener 4-0 dans la qua-trième. Pour éviter cela, c'est-à-dire la défaite, Connors a dû sauver quatre balles de break, puis aligner quatre jeux pour enlever la manche

Rostagno, qui sonffrait d'un méchant torticolis, avait alors comson aîné. Il avait notamment concédé cette quatrième manche en faisant trois doubles fautes au huitième jeu. Mais Connors n'en avait pas fini avec lui pour autant. La pre-mière fois qu'il a servi pour le gain du match, un passing shot de Rosta-gno, qui a frappé la bande du filet, est allé mourir dans le carré de Counors, qui a perdu ensuite son service en faisant, lui aussi, une double faute. Et le match s'est concin à 7-5 de la même façon, au détriment de

La foule, qui avait suivi les pre-miers échanges sans grand intérêt, s'est dressée pour ovationner le vainu. « ils étaient pour moi parce que 90 % d'entre eux ont plus de trente-cinq ans », a plaisanté Connors. Mais il force l'admiration de toutes les générations. Son comportement sur un court n'a pas toujours été un modèle. Son jeu n'a jamais été très orthodoxe, Mais il est de la race des champions auxquels, plus tard, bien plus tard, on dresse

ALAIN GIRAUDO.

#### FOOTBALL: le Championnat des nations

#### L'Europe passe à l'orange

Les Pays-Bas out remporté, samedi 25 juin, à Munich, le Champiounat d'Europe des nations de football en buttant en finale l'Union soviétique par 2 hots à 0.

MUNICH

de notre envoyé spécial

Une casquette orange à laquelle on a cousu des tresses de laine noire. Ce curieux couvre-chef fait partie de la panoplie du parfait « gullito-maniaque ». Aux Pays-Bas, c'est devenu un objet de culte, un signe de ralliement au panache rasta de Rund Gullit Samedi soir, au centre de la capi-

tale bavaroise, sur Marienplatz et dans les rues avoisinantes, parmi les farandoles braillardes, ils étaient des milliers à porter par dessus leur chevelure blonde la fameuse perruque de jais. Quelques heures plus tôt, au stade olympique, Ruud Gullit, leur dien hilare, brandissait le coupe d'Europe pour l'offrir à la foule extasiée. Il pouvait rire, Rund! Son pays venait de remporter le premier trophée international de son histoire et il y avait grandement contribué.

Assez discret jusque-là, Gullit s'est réveillé en finale. Non seulement il a marqué le premier but de la tête sur une remise de Marco Van Basten (32°) mais il a donné le ton à toute l'équipe. Ses échappées sur le fianc droit et ses longues passes ont souvent porté le danger dans la défense soviétique. Son travail défensif en milieu de terrain a empêché l'adversaire de construire son jeu. Enfin, sa haute stature était tou-jours là, au cœur de sa propre sur-face de réparation, lorsqu'il s'agis-sais d'écarter une balle brûlante de la tête dans une envolée de tresses

C'est justement contre l'URSS, lors du premier match de la compétition, que Ruud Gullit avait ressenti les effets de l'épuisante saison italienne. Courageusement, il avait reconnu, face aux médias, . ne pas être au maximum ». Sagement, il avait accepté de s'effacer devant l'intérêt supérieur de l'équipe. Capi-

taine, il travailla en équipier modèle, Toutefois, le fauve ne pouvait pas quitter l'arène sans rugir une bonne fois : le succès bollandais porte sa

Dans le cœur des supporters, il a retrouvé sa place : la première. Mais il doit la partager. Tout d'abord avec Frank Rijkaard, l'irréprochable libéro de la sélection qui fut, tout au long de l'épreuve, un modèle d'effi-cacité sobre. Contrairement à Gul-lit, Rijkaard était, il est vrai, arrivé en Allemagne en pleine possession de ses moyens. Depuis qu'il s'était brouillé avec Johan Cruijff, son entraîneur à l'Ajax d'Amsterdam, il avait peu joué. Parti à la cloche de bois en novembre 1987, parce que le club rechignait à le transférer, il a connu une longue errance à travers l'Europe entre Eindhoven, Lisbonne et Saragosse. Dans quelques jours, il retrouvera Gullit au Milao AC.

Les deux hommes sont amis d'enfance. Ils ont un mois d'écart et ils ont partagé leurs premières émo-

tions de footballeur dans les rues de Kinkerkuurt, le quartier d'Amster-dam où habitaient leurs parents. Même gabarit, même moustache, ils sont tous deux métis d'un père surinamien et d'une mère néerlandaise, Ils ne sont pas peu fiers d'apporter aux Pays-Bas cette consécration sur la pelouse même où, quatorze ans plus tôt, Cruijss et les siens avaient échoué d'un souffle.

En 1974, un an avant l'indépendance de la Guyane hollandaise, il n'y avait pas de joueurs de couleur dans le football néerlandais. Aujourd'hui, Gullit et Rijkaard ne sont pas des exceptions, mais une avant-garde annoncant l'épanouissement prochain de Menzo, de Winter et des autres surdoués d'origine suri-

A Milan, les deux compères auront pour équipier Marco Van Basten, le troisième héros de la fête hollandaise à Munich. Sa reprise de volée victorieuse, sur un long centre d'Arnold Mubren (54'), devrait lui valoir la postérité. Le geste parfait

dans un angle impossible : de quoi leur buteur du tournoi, avec cinq buts marqués, le jeune avant-centre s'est également signalé par une contribution intelligente au jeu. - Aujourd'hui. les meilleurs

joueurs néerlandais ont donné le meilleur d'eux-mêmes. » Par cette constatation, Valeri Lobanovski l'entraîneur soviétique, apôtre du football collectif, reconnaît l'apport décisif de quelques individualités face à une équipe solide mais - qui avait eu vingt-quatre heures de moins pour récupérer : des fatigues de la demi-finale. Lui-même, pour expliquer la défaillance de l'URSS, cite des noms : la suspension de Kouznetsov et le forfait de Bessonov ont désorganisé la défense. la contracture de Protassov et la malchance de Belanov ont ruine l'attaque. En ratant un penalty, quelques secondes seulement après avoir tiré sur le poteau, Igor Belanov est aussi devenu, à son corps défendant, un héros de cette finale.

Cela en fait quatre. Tant mieux, le football en a besoin et le début de l'Euro 88 nous en avait privé. En dépit de matches plaisants, toujours agrémentés d'au moins un but, le football produit pendant cette compétition sacrifiait trop à la tactique et à des systèmes de jeu sophisti-qués, ne laissant filtrer qu'un minimum d'émotions. En 1984, l'Euro avait pris le visage de Michel Pla-tini, le Mundial 1986 celui de Diego Maradona. En 1988, aucun patron ne s'est imposé. Plus qu'une absence de talents, cette constatation illustre une évolution très nette du football moderne vers la polyvalence des

Finis les spécialistes qui brillent dans un seul registre. Les footballeurs soviétiques, assez complets techniquement et physiquement pour être interchangeables, montrent la voie, Ruud Gullit lui-même est un exemple vivant de cette tendance. Sur son maillot, le numéro dix a perdu toute signification : il est tour a tour avant-centre, ailier. demi-défensif, voire libéro. Avec un égal bonheur.

JEAN-JACQUES BOZONNET.

GOLF: l'Open de France

#### Fers au feu

Le Britannique Nick Faldo a remporté, dimanche 26 juin à Chantilly, la 72 édition de l'Open de France Peugeot doté de 3 millions de francs de prix, en signant une dernière carte de 68 (deux en de BOOLS CIL DA sur les 6 597 mètres du parcours pour un total de 274). Faldo, champion en titre de l'Open britannique, et deuxième après barrage après l'Open des Etats-Unis, reçut un chè-que de 500 000 F. Le Britannique Deurnian et l'Australien Riley terminèrent ex aequo à la deuxième place à deux coups de Faido.

Pour fêter leurs retrouvailles après quatorze années d'absence avec le formidable percours de Chantilly, dont la belle exigence provoquait les éloges unanimes des oueurs, les organisateurs avaient réuni un plateau de choix : Nick Faldo, couronné l'année dernière à Muirfield, et Sandy Lyle, champion en titre du Masters; l'Américain Curtis Strange, vainqueur lundi dernier de l'Open des Etats-Unis; l'Espagnol Ballesteros, quatre fois vainqueur de l'Open de France et

de Westchester (Etats-Unis) provo-qua l'espoir d'un réveil du talent conquérant et créatif qui fut le sien il y a quatre ans.

Seulement, tout ce beau monde arrivait fatigué. Lyle rata le cut et partit recharger ses accus avant le British. Ballesteros ne menaça jamais les leaders et Strange, momentanément, n'avait plus les moyens d'une vraie ambition. Aimable et disert au club, appliqué sur le parcours, Curtis Strange était vidé, sonné, trop heureux pour vraiment « en voulois ».

Restait Faido qui, lui, ne jouait pas relache. Mercredi matin, juste après son arrivée, il faisait fignoler ses fers, puis se mit au practice. Grand, massif, un brin militaire d'aliure, il nous expliquait que, à la réflexion, sa deuxième place à Brookline était un vif encouragement. Il semblait étonnamment prêt, presque impatient. Comme si ses premiers swings balaierzient forcement ses derniers regrets.

Pendant presque quatre jours, Denis Durnian, un Britannique de trente-huit ans qui ne s'engagea à plein temps sur le circuit qu'il y a tieux ans, mena. Sa carte de 65 le premier jour provoqua q rires entendos. Durnian n'a jamais gagné sur le circuit. Vendredi, il tourna à 68 pour mener de cinq coups. Samedi, en 69, pour garder 4 points d'avance. Dimanche, avec deux trous à jouer, il conservait deux points d'avance (- il me semblait alors que je maîtrisais tout »).

En 17, Durnian a hook > son approche dans les buissons. Il fera un double bogey 6. Au même moment, à 600 mètres de là, Faldo arrive sur le green du 18 en 2, grace à un majestueux bois 3. Il efface un putt de 10 mètres, sinueux, en pente. « Je me disais : attaque, attaque : sans savoir que c'était pour la victoire. Je ne voulais pas avoir de regrets. - Faido rentre le putt pour un cagle 3. Le triomphe.

MUARC BALLADE.

#### CYCLISME : championnat de France Caritoux, le revenant

Caritoux a l'art de se faire oublier, et c'est parfois un avantage. Ce coureur intermittent, qui occupait une position en retrait depuis sa victoire dans le Tour d'Espagne en 1984, vient de revenir, aussi spectaculaire qu'inattendue en remportant le championnat de France sur route professionnel, samedi 25 juin, à Saint-Etienne. Il a surpris ses adversaires par une attaque vigoureuse dans la demière côte et il a rappelé en la circonstance qu'il était un excellent grimpeur. Il a su aussi profiter de la rivalité opposant l'équipe Système U (Fignon, Mottet, Boyer) au groupe Toshiba formé autour de

Jean-François Bernard et de Marc Madiot. Le vainqueur de l'an dernier, qui s'est classé deuxième, accuse Cyrille Guimard de lui avois volontairement fait perdre le maillot tricolore. Un tel antagonisme préfigure le duel inévitable entre les deux grandes formations françaises dans le Tour. Un Tour apparemment mal engagé pour Laurent Fignon, qui a été contraint, une fois encore, à

Plus heureuse que Marc Madiot, Janie Longo a enlevé son dixième championnat de France consécutif, et elle reste invaincue dans cette épreuve. Un exploit presque sans surprise pour la Grenobloise, habituée des premières places.

RUGBY : la tournée en Argentine

#### Les Coqs dans les griffes des Pumas

Les Pumas ont pris leur revanche. Après avoir perdu le premier test-match, les rugbymen argentins ont battu le XV de France, samedi 25 juin à Buenos-Aires, par 18 à 6. L'Argentine s'est imposée grâce à l'efficacité de son buteur, le demi de mélée Daniel Baetti, auteur de la totalité des points de son équipe (six pénalités) contre deux pénalités de Philippe Bérot.

L'équipe de France a été dépassée par le rythme imposé par son adversaire en deuxième mimps. La blessure de Pierre Berbizier (fracture du bras) et l'expulsion d'Alain Lorieux pour brutalité

laissent un goût d'amertume à catte rencontre que les Français ne maîtrisèrent jamais.

Les Sarron tombent de haut

#### MOTO: Grand Prix des Pays-Bas

Les frères Christian et Dominique Sarron n'ont d'Assen aux Pays-Bas, la domination qu'ils avaient exercée durant les essais de ce huitième Grand Prix, comptant pour le championnat du monde de vitesse. L'aîné, Christian, a complètement raté son départ dans la catégorie des 500 centimètres cubes. Le pilote de la Yamaha a toutefois réussi à monter sur le podium pour la deuxième tois de la saison. Il se classe troisième derrière le champion en titre Wayne Gardner (Honda-Rothmans) et l'Américain Eddie Lawson (Yamaha-Mariboro).

Dominique Sarron, lui, a eu moins de chance, isque, après avoir mené toute la course des 250 centimètres cubes au coude à coude avec l'Espagnol Sito Pons, il a été victime de l'agressivité de son adversaire. Dans le dernier virage précédant l'arrivée. Pons a coincé le Français à l'intérieur de la courbe, ce qui a proyoqué la chute des deux

Jeux olympiques d'hiver 1994

#### Lausanne dit « non »

A l'issue d'une campagne particulièrement animée, les électeurs de la capitale vaudoise ont refusé, dimanche 26 juin, le maintien de la candidature de leur ville à l'organisation des Jeux olympiques d'hiver de 1994. Désavouées sans appel par 62.3 % de leurs administrés, les autorités municipales se déclarent « constemées et inquiètes ». Les écologistes et les responsables d'un Comité contre la foire olympique, créé pour la circonstance par des opposants venus de divers horizons, se félicitent de catte victoire contre l'« establishment politique, sportif et financier ».

A l'origine de cette votation communale, ces militants mettent en avant des investissements plus utiles pour la ville comme la construction de logements sociaux ou l'aide à la culture. Le fait que Lausanne soit le siège du Comité international olympique n'a jamais été pour eux un élément

#### Les résultats

<u>Automobilisme</u> **OLYMPUS RALLY** 

Lancia a remporté, pour la deuxième fois consécutive, le titre mondial des railyes. Dimanche, à Tacoma (Etat de Washington), l'Italien Massimo Bia-sion (Lancia Martini Integrale) s'est en essent Lancia de l'epreuve americaine du championnat du monde, avec 5 min 33 s d'avance sur son compatriote Ales-sandro Fiorio (Lancia), deuxième, et 16 min 13 s sur l'Américain John Buf-

Escrime CHAMPIONNAT DE FRANCE A L'ÉPÉE Stéphane Riboud a remporté, samedi 25 juin à Saim-Nazaire, le titre de champion de France à l'épée individuel en battant en finale Philippe Boisse.

fum (Audi coupé Quattro).

CHAMPIONNAT DE FRANCE TOUTES CATEGORIES Le championnai de France interna-tional toures catégories a été remporté par Alexander von der Groeben (RFA), samedi 25 juin à Gennevilliers (Hauts-de-Seine), après sa victoire en finale contre le Japonais Shuji Murakami sur décision

Natation RECORD DE FRANCE Cécile Prunier (dix-neuf ans) du N. Versailles a amélioré, samedi 25 fuin à Canet-en-Roussillon, son record de France du 400 mêtres nage libre, en 4 min 13 s 30.

Sports équestres

RECORD DU MONDE Le cavalier autrichien Markus Puchs nur Moët-Pouchkin a battu, samedi 25 juin à Franconville (Val-d'Oise), le record du monde de puissance en fran-chissant un mur de 2,33 mêtres. Le pré-cédent record appartenait au Brésilien Nelson Pessoa sur Miss Moët avec un 133 mêtres régisée le 10 min u à 2,33 mètres réalisé le 10 juin

Tennis

LES INTERNATIONAUX DE GRANDE-BRETAGNE SIMPLES MESSIEURS

SIMPLES MESSIEURS
(seizièmes de finale)

Commors (E-U, 5) b. Rostagno (E-U, 109), 7-5, 4-6, 4-6, 6-2, 7-5; Kühnen (RFA, 89) b. Grabb (E-U, 63), 6-1, 6-4, 6-4; Youl (Aus., 150) b. Korda (Tch., 77), 6-4, 7-6 (7-5), 6-0; Edberg (Suè., 3) b. Flasch (E-U, 91), 6-2, 7-5, 2-6, 7-5; Masur (Aus., 64) b. Seguso (E-U, 73), 6-4, 6-4, 6-7 (5-7), 6-1; Mécir (Tch., 7) b. Acuna (Chi., 230), 6-3, 6-4, 6-2; Zivojinovic (You., 23) b. Jelen (RFA, 46), 3-6, 6-3, 7-6 (7-4), 6-3; Wilander (Suè., 2) b. Oosting (P-B, 85), 6-1, 6-4, 6-4.

SIMPLES DAMES (seizièmes de finale)
P. Shriver (E-U, 3) b. S. Rehe (E-U, 24), 7-6 (7-5), 7-6 (8-6); K. Maleova (Bal., 14) b. B. Cordwell (N-Z, 77), 6-0, 6-0; G. Sabatini (Arg., 5) b. C. Tauvier (Fra., 93), 6-2, 6-3; K. Adams (E-U, 126) b. S. Hamika (RFA, 15), 6-4, 6-4; C. Evert (E-U, 4) b. A. Kijimata (Jap., 75), 6-4, 6-0; N. Zvereva (URSS, 8) b. E. Reinach (Af. S, 45), 6-2, 7-6 (7-4); R. Fairbank (Af. S, 44) b. L. McNeil (E-U, 10), 7-6 (7-3), 6-4; L. Savchenko (URSS, 13) b. J. Salmon (G-B, 196), 6-1, 6-2; M. Navratilova (E-U, 2) b. K. Schimper (Af. S, 91), 6-0, 6-4. per (Af. S, 91), 6-0, 6-4.

Vol à voile

LES CHAMPIONNATS D'EUROPE

A l'issue des dix épreuves du cham A lissue des aux epreuves au train-pionnat d'Europe de vol à voile qui se son déroulées du 16 au 25 juin à Rays-kalä (Finlande), les pilotes français ont obtenu un bon résultat d'ensemble puisqu'ils s'adjugent cinq médailles sur les neuf qui étaient en jeu : une médaille d'or, deux médailles d'argent en deux de broosse. es deux de bronze.

Classe standard. — 1. Janusz Trzeciak (Pol.); 2. Jacques Aboulia (Fra.); 3. Jean-Claude Lopitaux (Fra.)

Classe 15 mètres. – 1. Gérard Lherm (Fra.); 2. Gilles Navas (Fra.); 3. Janusz Centka (Pol.). Classe libre. - !. Klans Holighau

LE MONDE IMMOBILIER

Publicité Renseignements:

45-55-91-82 Poste 4138 - 4324

#### READI INFORMATIQUE L'INFORMATIQUE AU QUOTIDIEN

IMPLANTATION, VENTE — CONSEILS, FORMATION ET SBIVI

READI INFORMATIQUE, une équipe de jeunes au service des ARTISANS, COMMERÇANTS - PMI, PME - PARTICULIERS Contact : Henri BLUSTENNE - Tél. : (4) 426-83-14

# Culture

#### Afrique Musique à La Villette

#### Premiers concerts en Europe du Roha Band éthiopien

En Ethiopie aussi, les musiciens travaillent sur la tradition et jettent un pont avec l'Occident.

La deuxième édition d'Afrique Musique à la Grande Halle de La Villette a présenté pour la pre-mière fois en Europe le Roha Band, nn groupe éthiopien de sept musi-ciens et deux chanteurs, qui consti-tue une véritable institution musi-cale au page de la paise de Salve. cale au pays de la reine de Saba.

Créé il y a dix ans avec les mell-leurs musiciens professionnels d'Addis-Abeba, le Roha Band anime les nuits du Ghion Hôtel, dans la capitale éthiopienne, mais aussi les mariages et les fêtes traditionnelles avec une musique qui apparaît comme une sorte de métissage entre les cuivres imprégnés de jazz, le blues lancinant aux mélor jeaz, le toniques dont il faut rechercher l'origine dans l'église copte et les rythmes «afro-beat» secs comme les mirages d'un désert brûlé par le

Le Roha Band a une position sin-gulière en Ethiopie : 90 % des chan-teurs du pays enregistrent avec l'orchestre. Celui-ci a ainsi aujourd'hui à son actif cent cassettes il n'y a pas d'édition d'albums
dans l'ancien empire du négus - et

celles-ci ont généralement une distri-bution de 80 000 exemplaires. La plupart des chansons sont des his-toires d'amour, mais elles peuvent aussi décrire la vie sociale courante sans pour autant jamais prendre l'allure d'une chronique analytique.

Les rares sorties d'Ethiopie du Roha Band s'étaient jusqu'ici faites dans les pays du golfe d'Arabie, à Djibouti et à Sanaa. L'orchestre a fait un triomphe vendredl 26, samedi 27 et dimanche 28 juin, à la Grande Halle de La Villette avec les chanteurs Memnd Ahmed et Grande Halle de La Villette avec les chanteurs Mamud Ahmed et Newaye Debebe dont les voix ont une souplesse et une volupté qui évoquent la vallée du Nil mais aussi l'Asie mythique. En invité spécial au vibraphone et aux congas, il y a en un étonnant compositeur, Mulatu Astatke, qui revendique à la fois le jazz et l'héritage traditionnel, et qui s'efforce de sortir la musique popus'efforce de sortir la musique populaire éthiopienne d'une structure trop rigide, de lui donner une plus grande ouverture sur le monde

Beaucoup de producteurs phonographiques se trouvaient dans la saile de La Villette. En attendant, il est possible de se procurer à la FNAC un de leurs anciens enregis-trements sous forme d'album destiné

CLAUDE FLÉOUTER.

#### CALENDRIER

 Lester Bowle Brass Fantasy au New Morning. - Ancien de l'Art Ensemble de Chicago, Lester Bowie mène sa troupe de cuivres avec tou-jours la même et inimitable touche : comme un Groucho Marx en blouse d'apothicaire. La musique, qui ne méprise pas la drôlerie, est le plus souvent grave et enjouée. Elle brasse la tradition et la fantaisie avec science et négligence. Quatre trom-pettes, un cor anglais, deux trombones et le tuba de Bob Stewart brillent sous les projecteurs.

★ Lundi 27 juin, à 21 h 30. Tél. : 45-23-51-41.

 Horace Sliver Sextet au New Morning. - Pianiste, leader, Horace Silver est à l'origine de toutes les modes de ces trente dernotoriété d'un Art Blakey ou d'un Stan Getz, avec qui il a travaillé. Mais le mélange de soul music et de jazz, de musique latine et de jazz, de Brésil et d'Amérique lui doivent beaucoup. C'est un animateur et un découvreur incomparable.

★ Mardi 28, à 21 h 30. Tél. : 45-23-51-41.

 Barbara Hendricks à Bobigny. — Accompagnée au piano par Roland Pontinen, la Mimi de Comencini chante Haydn, Mozart, Mendelssohn, Wolf et Mahler. ★ Mercredi 29, à 21 beures. Tél. ; 48-31-11-45.

• Pierre-Louis Garcia au New Moraing. - Sylvain Marc à la basse. André Teccarelli à la batterie, Nguyen Lè à la guitare : le ton est donné. Pierre-Louis Garcia nous revient avec des intentions exigeantes et le désir de l'air du temps tendance binaire très actuelle, sans froideur). Pierre-Louis Garcia revient du Brésil, où il séjourne et travaille. Il apparaît également dans la troupe de Carolyn Carlson. La présence de Bobby Thomas (Wea-Tél.: 42-30-22-22.

ther Report) à ses côtés est une indication supplémentaire. ★ Mercredi 29, à 21 h 30. Tél. : 45-

• Celibidache au Festival de Seine-Maritime. - La Philbarmonie de Munich et son chef, Sergiu Celibidache dans un programme Dukas, Milhaud, Prokofiev; puis pour une soirée Mozart (41° symphonie) et Brahms (4° symphonie). ★ Les 29 et 30, Chapelie du lycée Corneille, Rouen. Tél. : (16) 35-71-

 La « Neuvième » de Beethoven à Saint-Denis. - Pour clore une intégrale Beethoven avec le National, Rudolf Barshal dirige la Neuavec le Chœur de Radio-France, Lelia Cuberli, Alexandrina Mitcheva, Kurt Streit et Victor Van

★ Jeudi 30, à 20 h 30. Tél. : 42-43-77-72.

• L'« Héroïque » de Beethoven place Vendôme. — Après le Requiem de Verdi, ultime concert gratuit du Festival de Paris, Solti dirige l'Orchestre de Paris dans la Troisième Symphonie de Beethoven. Mécène : la banque américaine Morgan.

\* Vendredi 1" juillet, à 20 h 30. Tél.: 45-63-07-96.

 Boulez au pied de la Pyramide. - Rien à payer non plus pour entendre les fanfares de la Péri, l'ouverture des Maltres chanteurs, un peu de Berlioz, de Debussy, et la deuxième suite de Daphnis et Chioé de Ravel, par le Chœur de Radio-France et le National, dirigés par Boulez. A l'issue du concert donné cour Napoléon, la Pyramide du Louvre sera illuminée, les bassins et jeux d'eau alentour mis en service.

#### COULISSES

Opéra: Eberhard Waechter à Vienne en 1991...

Ancien chanteur, directeur du Volksoper de Vienne depuis 1987, Eberhard Waechter, cinquante neuf ans, dirigera également le Staatoper, l'Opéra national autrichien, à partir de 1991. Il succédera à Claus Hel-mut Drese, en poste depuis 1986. Le contrat du directeur musical, Claudio Abbado, qui expire également en 1991, ne sera pas renouvelé, mais le chaf italian continuera de diriger trente-cinq représentations annuelles à Vienne et jouera un rôle de conseil ler musical. La décision de confier une double fonction à M. Waechter (il sera secondé, au poste de secrétaire général par l'imprésano Joan d'économies imposées à l'établissement autrichien comme à tous les

#### ...et Pierre Audi à Amsterdam

Pierre Audi prend, à compter d'octobre 1988, la direction artistique du nouvel Opéra néerlandais laissée vacante par la démission de M. Van Vlijmen (le Monde du 23 février). Pierre Audi, qui n'a que trente et un ans et qui a été choisi pour sa réputation en tant que fondateur et directeur artistique du Théâtre Almeida de Londres, travaillera 🛦 Amsterdam en association avec Truze Lodder, administratrice gené-

Films d'opéra en Périgord noir

Vingt films d'opéra seront projetés en dix jours (entre les 16 et 26 juillet) à Terrasson, dans le cadre du sixième Festival du Périgord noir. Aucune nouveauté mais un panorama assez complet des classiques du genre (Traviata, Carmen, Don Giovanni ; l'Elektra, la Salomé et le Chevalier à la rose de la firme Unitel, mais aussi Salomé et Macbeth de Claude d'Anna, qui sera là pour un colloque avec Daniel Toscan du Plantier). Ce festival régional, proche de la Vézère, Lascaux et Les Eyzies, a aussi programmé, jusqu'au 20 août, des récitals (Margarita Zimmermann), Didon et Enée, par les Arts florissants, une carte blanche au pianiste Bruno Rigutto, une intégrale de la musique de chambre de Brahms et, dans la série « jeunes talents », une sorrée de mélodrames romantiques par Daniel Mesguich, récitant, et Cyril Huvé,

\* Renseignements : Bureau du Festival, 33, rue du Général-Foy, 24290 Montignac. Tél.: 16/53-51-

## MUSIQUES

« David et Jonathas » par les Arts florissants

## Commentaire de tragédie

Grāce au succès d'Atvs (l'opéra de Lully sera repris l'an prochain salle Favart), William Christie et son ensemble des Arts florissants sont devenus nos stars de la musique ancienne.

La musique de David et Jonathas n'a pas l'équilibre, les symétries, la rhétorique carrée que l'on associe volontiers à l'opéra du XVII siècle, Mais c'est une œuvre qui vous en apprend presque autant sur l'air du temps sur l'activité en marge de l'apparat versaillais, que la lecture de Madame de Sévigne.

Cette œuvre réellement singulière de Marc-Antoine Charpentier est davantage à rapprocher d'Athalie et d'Esther que des grands divertisse-ments royaux de Lully (les deux musiciens furent d'ailleurs de farouches adversaires), elle fut dès l'ori-gine destinée à l'édification des élèves des jésuites et créée en 1688 au collège Louis-le-Grand à Paris.

#### Vestige de l'art jésuite

Composée d'un prologue et de cinq actes chautés par un petit nombre de choristes mais un chœur très important, elle sur alors exécutés par tranches, en sandwich, entre les actes d'une tragédie parallèle en latin. Saul – la pièce – traitait le même sujet biblique que l'opéra David et Jonathes. Mais d'un point de une différent comme ci les fusions. de vue différent, comme si les événe-ments de la guerre contre les Philistins étaient vus successivement par les yeux du vieux roi belliqueux puis, alternativement, par ceux de son pacifiste impétrant.

Forme singulière (et monstrueu-sement étendue dans le temps!), commentaire, débat singulièrement

scule la partie musicale a été conservée et constitue l'un des très rares vestiges de l'art jésuite français de l'époque, premier opéra à sujet biblique, David et Jonathas constitue

ainsi un exemple unique de « para-phrase lyrique » dans laquelle l'art du chant et le jeu des instruments

sujet dramatique. On ne saurait dire plus explicitement quelles sont les fonctions de la musique.

Donné récemment en concert à l'Opéra de Paris par les Arts florissants, David et Jonathas sera repris à La Chaise-Dien fin août après être passé par Versailles et le Barbican de Londres. Il avait déjà mobilisé pas mal d'énergie ces dernières

#### Fades reconstitutions à Versailles

« Versailles, centre d'art baro-que », l'idée fait l'unanimité : ouvrir le château à toute le musi-que et la danse du grand siècle, développer la recherche, former des interprètes, etc. Encore faut-Il savoir pour quoi réaliser. Pour révéler d'Immenses chefsd'œuvre à la manière d'Atys l'an passé ou reprendre David et Jonathas avec les Ans florissants, comme cette année ?

sont destinés à éclairer psychologi-

Mais si l'on se contente de monter des spectacles fadement historiques, pour lesquels la bonne société accepte de payer de 300 F à 1 000 F la place, comme ce diptyque Charpentier-Rameau que vient de présenter le vingt-cinquième Festival, c'est bien inutile et dangereux : è la longue, on rieque de dégoûter le grand public.

Pauvre Marc-Antoine Charpentier auquel on fait un honneur empoisonné en représentant ses Plaisirs de Versailles, divertissement un peu étique, qui réunit la musique et la conversation, le jeu Comus, dieu des fêtes, et un danseur automate pour nous faire rire per une caricature des futilités d'une cour où l'on s'ennuie i La musique n'est pes sans charme, mais elle est vraiment trop mince at parfole laborieuse. Maigré la truculence de Michel Verschaeve en Comus. le compositeur manque vraiment de conviction.

Prometion de Rameau a une tout autre consistance, des airs rigoureux et des flots de danses gaillardes pour apprendre à le statue « la mouvement et le plaisir ». Mais les pas et les figures classiques reproduits sans imagi-nation paraissent interminables, et l'interprétation de l'ensemble Dell'anima Aeterna, dirigé par Jos van Immerseel, d'un baro-quisme iméprochable, demanderait plus de finesse et de pétille-

moins un Pygmalion vif et conveincent avec cette voix eune, bien faite pour séduire tout à la fois Céphise (Marion Heyne), Florence Launey (l'Amour) et donner vie à sa charmante créature (Sophie Bou-

Les responsables de Versailles vont disposer sur place des plus grandes spécialistes, sevents et interprètes de l'art beroque ; ce devesit être l'occasion de faire prendre su Festival un tournant

années. Dès 1981, Jean Duron en avait établi l'édition pour le CNRS, avant etabli i euthon pour le CNKS, à partir d'une copie de Philidor, inachevée: Jean-Louis Martinoty l'avait alors mis en scène pour l'Opéra de Lyon; Michel Corboz, l'English Bach Festival Baroque Orchestre et un ensemble de chemi Orchestra et un ensemble de chanteurs non spécialisés dans la musi-que ancienne (René Jacobs excepté) l'avaient enregistré sur microsillons. L'enregistrement que microsilloris. L'enregistrement que préparent actuellement William Christie et les Arts florissants, caractérisé par une distribution vocale plus conforme aux timbres de l'époque et, semble-t-il par un climat expressif plus sentimental, plus éthéré, plus sophistiqué, paraît en septembre chez Harmonia Mundi. Il viendra concarrencer celui de Corboz chez feste réédité en concarrence. boz chez Erato, réédité en compacts

à la rentrée. On pourra mieux juger alors les qualités de l'exécution des Arts florissants, incongrue dans une salle de la taille du Palais Garnier (Favart ressenti comme lieu d'élection des baroqueux » depuis le succès d'Atys, était malencontroccupée par le GRCOP).

L'œuvre était donnée en oratorio : ni décor ni costume pour rappeler sa dignité d'allégorie biblique tambi iarmoyante tantôt à grand spectacle, avec apparition de démons et avec apparition de démons et bataille. Les voix des chanteurs paraissaient bien maigres, le continuo envahissant (pour les auditeurs des premiers rangs), les vents (dont la fonction signalétique semble pourtant essentielle) presque impossibles à entendre, les paroles difficiles à comprendre. La musique, dans son ensemble, devenait pesante alors qu'on la devine d'une délicatesse un pen gracile, toujours prête à tesse un peu gracile, toujours prête à s'incurver au gré des événements et des sentiments.

★ David et Jonathas est repris le 24 soit en Festival de La Chaise-Dieu.

#### DANSE

Un entretien avec le directeur du Ballet de Francfort

## William Forsythe aime la vitesse

Le Ballet de Francfort et son directeur William Forsythe, nouvelle star de la chorégraphie, ont sidéré New-York. lls sont à Paris. puis à Montpellier. Il ne faut pas manquer Artifact, splendide architecture de lumière. de mouvements et de sons.

 Comment vous définissez-7016 ?

- Je suis un utilisateur du ballet classique, du système classique, mais pas de sa rhétorique. - Aimez-vous qu'on vous quali-

fie de successeur de Balanchine? - Non. Je veux être moi..

(rire). Mais bien entendu c'est un aimable compliment, c'est merveilleux si les gens pensent cela. Il y a un parallèle entre lui et moi, sans doute. Nous parlons la même langue, mais nous utilisons le ballet d'une manière différente. Il simait la vitesse, j'aime la vitesse...

- Comment avez-vous découvert

la danse ? - A la télévision, vers cinq ou six ans. Surtout du rock n'roll, et des films de Fred Astaire. Il y avait un show très populaire, l'-American Ban Stand-, qui passait chaque après-midi des hits du rock, et avec ma cousine Barbara je dansais tout l'après-midi... On danse aussi beaucoup à l'école, en Amérique. C'est une culture qui danse, sous l'influence des Noirs et des Latino-Américains. Vers quinze ou seize ans, je faisais des quantités de choré-graphies de music-hall, pour moi et mes girls...

- Mais le ballet classique ? - Plus tard encore, à l'université où je faiszis mes humanités. J'ai assisté à un cours de danse moderne (technique Graham) et j'ai aussitôt pensé : je vais faire ça, mais mieux (rire). J'ai suivi quelques cours, le professeur m'a remarqué et m'a aussitôt pris dans son cours classique. Deux mois après, je dansais mon premier ballet avec sa compagnie, à

terrible! Mais heureux. - Il faut tout de même être assez doué, pour débuter après deux mois d'entraînement classique...

Jacksonville. A dix-sept ans. J'étais

- Je suis très coordonné. A dixneuf ans, j'ai réglé mon premier ballet pour trois filles et moi...



< Artifact : par le Ballet de Franciora

trente-six, trente-huit?

Combien en avez-rous signé - (Grimace) Je ne sais pas,

 Quel a été votre chemin, sprès - J'ai dansé au Joffrey Ballet, à New-York, puis au Ballet de Stuttgart, où je suis devenu chorégraphe principal de 1976 à 1980. J'ai passé ensuite quelques années en free lance, travaillant à Vienne, Berlin, New-York, Paris (France Dance à l'Opéra-Comique, en 1983), au Nederland Dance Theater... Et en

de Francfort. - Vous scatez-vous américain ? - Je n'y pense pas. Je ne me sou-cie pas de l'Amérique. J'aime les

1984, j'ai pris la direction du Ballet

lieux où je travaille. - Qui vous a influencé ?

- Balanchine, Balanchine (rire). Et plus récemment Trisha Brown, que je trouve absolument géniale. Hors chorégraphes, je suis influence par Roland Barthes, Paul Virilio, Jean Baudrillard, Jean-François Lyotard... Ils m'ont appris comment travailler avec le langage, trouver ma relation avec le langage. Je

regarde aussi beaucoup la peinture et l'architecture nouvelle. J'aime toutes les sortes de rock, Monte-verdi, Purcell, Bach, Glenn Gould... Je trouve Jessye Norman très inspirante, Sylvie Guilhem aussi. Et Tom Willems, bien sûr, qui est venu il y a cinq ans m'apporter des bandes et qui fait depuis la musique de mes

- Voyez-rous un futer au ballet classique?

ballets

- l'essaie de lui en donner un, en toute modestic! (Rire). Mais je vois pas mal de fossoyeurs... J'espère influencer les jeunes danseurs et chorégraphes par la structure intérieure de mes ballets : le public voit un spectacle, mais les professionnels ent le texte du mouvement, c'est très important. Le vocabulaire n'est pas, ne sera jamais vieux : c'est l'écriture qui date. Si son écriture évolue, il n'y a aucune raison pour que le ballet classique disparaisse.

- Même la technique des

- C'est un outil parmi d'autres : libre à chacun de s'en servir ou pas, Je vous l'ai dit, j'admire Trisha Brown, j'admire aussi Merce Cunningham : nous utilisons chacun

de notre méthode d'organisation et notre technique.

— Si vons appreniez qu'on ne danse pius mile part au monde Giselle ni le Lac des Cygnes ? - Je serais enchanté ! - Que recherchez-vous chez les

urs que rous engagez ? - Tout ce qu'on exige d'un danseur classique, plus une tête pas mai fixée dans un monde anachronique. Un esprit ouvert. Ca se trouve! Même à l'Opéra de Paris! Sur le plan morphologique, ma compagnie était assez mélangée, au début; maintenant je cherche de plus en plus des corps longilignes.

- Comment travalilez-vous? - Je pars de n'importe quoi, un mot, une couleur, un son, un espace.

Artifact, par exemple, est parti de l'espace de l'Opéra de Francfort (celui qui a brûté, hélas!) : 40 mètres sur 40. c'était fantastique. Ensuite, je fabrique mon matériel : un mouvement, une lumière, un son avec un objet, un objet avec un mouvement, un son avec une iumière et un mouvement, parfois tout ensem-ble. je fais des séquences, ensuite je les monte comme un film.

- Il y s une certaine violence dans vos ballets; vous aimez la vio-

- Non, mais je trouve qu'il n'y a pas de violence dans mes ballets, il y a de la vitesse

- Voes simez la vie moderne? - Oui, le n'aurais pas choisi de vivre à une autre époque. Certains trouvent la nôtre territiante, pourquoi? Soyez relax! Ma vie est très compliquée, je suis sans cesse tiraillé entre des avions, des pays, ma famille (j'ai trois enfants), je donne ici ma quarante-troisième interview depuis janvier... Et bien j'aime ma

 Regrettez-vous d'avoir vous-même abandozné la danse, depuis une dizaine d'années ? - Certainement pas. Les dan-

seurs ont toutes les douleurs du

- Quels sout vos projets? - Je suis malheureusement obligé de renoncer à la création que je devais faire pour l'Opéra de Paris en février 1989. Je suis encore attaché pour deux ans à Francfort;

après... je ne sais pas. . Propos recueillis par SYLVIE DE NUSSAC.

\* Artifact, TMP-Châtelet, jusqu'au \* Artifact, 1 MP-Châtelet, jusqu'au 30 juin. Au Festival de Montpellier: In the middle somewhat elevated. Same old story. Artifact III. Bongo Bongo Nageela, 2 et 3 juillet. 4 juillet: France dance, Stept text, Love songs.

Ariel

10 B

-->

ووالمحا

1.4

- - - -

2

The Sales

. - · · - · ///

Richt

 Vingt-cinq ans à la Grange de Meslay». c'est le titre choisi cette année pour les Fêtes musicales de Touraine.

Les vétérans de la première heure ne peuvent y croire... Quoi ? Vingt-cinq ans déjà que Sviatoslav Rich-ter, brisant la glace de la guerre froide, édifiait dans cette grange à foin une cathérale de rèves, où viendraient officier les grands artistes de notre époque? Un fabuleux palmarès en tout cas, digne des plus célèbres festivals, lui à donné rai-

Richter est là, brülant de la même fiamme que jadis. Il salue grave-ment avec son air de bon élève, la salle s'éteint ; seule une veilleuse éclaire faiblement is partition dont il n'a guère besoin, mais qui le ras-sure. Au dehors, comme pour nous rappeler quel lieu étrange il a conquis à la musique, un vent violent souffle sur la grange, s'insinue dans la charpente et fait frissonner les épaules des belles écouteuses.

Richter joue les Variations sur un thème original op. 21 nº 1 de Brahms comme s'il s'éveillait d'un long sommeil, découvrant sous ses doigts des sonorités incommes; la musique s'élève peu à peu, cailloux blancs de notes répétées au fond du ruisseau, gouttes de pluie dégouttant des branches après l'orage, jusqu'à de puissantes marines qui se dénouent en belles confidences à la manière de Schumann ou même de

Avec les Dix-neuvième et Vingtième Préludes et fugues, de Chostakovitch, il s'enfonce dans des ténèbres intimes; toucher magique, échos de cathédrales englouties. Et nous le suivons sans savoir où il nous mène, à la recherche d'un homme, comme Diogène avec sa lanterne...

Le philosophe rêveur se change en cosaque dans la Polonaise en mi majeur de Liszt, où il laboure son piano comme un cheval ruant complètement sur son monde inté-

rythmique parfaite), puis un Scherzo et Marche où l'instrument semble vraiment l'objet d'une possession diabolique, tant du composi-teur que de l'interprète. Entre les deix, en me antithèse bien lisz-tienne («le cyclone et le mur-mure»), Richter a glissé, parmi d'autres délicatesses, Nuages gris ; une page des dernières années de Liszt, presque atonale, presque debusses d'appendées des debuasyste, d'une désolation sans nom, avec ce grondement sourd au loin comme celui du vent autour de

Après les sortilèges de la nuit, l'éclat de midi ; un jeune ensemble américain, le Quatuor Emerson, étincelle dans le très exaspérant Deuxième Quatuor de Prokoliev, exemplaire d'un «jdanovisme» sif, et le majestueux Kaiserquartett de Haydn. Ces musiciens en smoking blanc out une sonorité d'ensemble exceptionnelle, un style spirituel, rebondissant et sans lourdeur, une plénitude polyphonique rare. Et pourtant, dans l'énorme Quatuor en sol de Schubert, malgré toutes les richesses d'un métier incomparable, il leur manque encore, comme à beaucoup de quatuors de leur pays, une certaine liberté d'expression ou la capacité de laisser déborder leurs sentiments. A cas merveillenx musiciens, on souhaite de venir travailler et s'épanouir en Europe auprès de maîtres tels que Mihaly, Vegh, ou leurs jeunes ainés du Quatuor Melos.

> Des flots de couleurs

Jorge Bolet est aussi venu à Meslay, pour remplacer Claudio Arrau, un service entre deux confrères latino-américains d'origine, l'un de Cuba, l'autre du Chili, tous doux héritiers de la haute tradition germanique. Mais Bolet, ancien ambassadeur et vieux gentleman à l'œil terrible, à la démarche un peu chancelante, semble au piano se refermer

furieusement (mais avec une frappe rieur, le buste recourbé sur le clavier qu'il ne quitte pas des yenx.

Et il sort des choses bien étranges de cet univers clos: une Sonate appassionata, pensive, assez ataxique, jonée comme un souvenir ; Pré-lude, Charal et Fugue de Franck, tout confit en dévotion, très contem-platif, avec de belles sonorités brasillantes ; et puis des flots de couleurs. de poésie et de charme, une virtuosité transcendante et heureuse quand le pianiste aborde aux plages apparemment • faciles » et légère-ment frelatées d'un Rondo capric-cioso de Mendelssohn ou des Réminiscences de la Norma de Liszt, le paradis de Bolet!

Très grand coloriste, il semble pratiquer un culte hédoniste de l'instant, sans trop se préoccuper de la rigueur de la forme, du tempo et des nuances, dans les puissantes visions de Beethoven et de Franck qu'il joue à sa guise, avec d'étonnantes trou-vailles sur le Baldwin un pen épaisé qu'il trimballe à travers l'Europe.

Pour garder à l'anniversaire de Mesiay son accent tourangeau, l'Ensemble vocal Jean-de-Ockeghem, dirigé par Claude Pan-terne, qui fut si souvent associé à ces fêtes, nous donnait une charmante interprétation de l'inénarrable Petite Messe solennelle de Rossini, avec des solistes et des planistes succulents. L'œuvre a elle-même un goût de terroir, parfois proche de la piquette... Mais comment n'être pas indulgent pour le chant ultime du Cygne de Pesaro, déjà à la retraite depuis trento-quatre ans quand il commit ce « dernier pêché mortel de ma vieillesse », comme il disait lui-

JACQUES LONCHAMPT.

(1) Cent quatre-vingt-douze concerts, deux cent cinquante-sept solistes, plus de sept cents œsvres inter-prétées en vingt-cinq ans. Youri Bash-met et les Solistes de Moscou, Robert Holl, Oieg Kagan, Vassili Lobanov et l'English Concert, dirigé par Trevor Pin-nock, animeront le dernier week-end de cette année, les 14, 2 et 3 juillet

#### Communication

La dure recherche de la rentabilité

#### Les offensives publicitaires de TF 1

Qu'est-ce qui pousse la régie de TF1 à s'implanter aux quatre coins du globe et à chercher de nouveaux espaces dans les pages de la presse régionale? La nécessité de rentabiliser l'investissement consenti pour le rachat de la chaîne, alors que la concurrence entre six télévisions rend la rentabilité de chacune très aléatoire.

M. Bochko Givadinovitch, grand patron de la publicité sur TF1, est satisfait : la hache de guerre entre sa chaîne et la presse écrite va être enterrée par un accord commercial en bonne et due forme (*le Monde* du 17 juin). Dès septembre, TF1 Publi-cité vendra à ses annonceurs une présence combinée à l'antenne et dans les pages des quotidiens régionaux. Au spot du petit écran viendra s'ajouter le même jour un - module : de publicité dans les programmes de télévision des journaux. - On ne pourra plus accuser la télévision privée de mettre en péril la presse, commente M. Givadinovich, Comme en Italie, la fin du mono-pole aura des resombées positives pour les deux médias. -

De Ouest-France à la Voix du Nord, une vingtaine de quotidiens ont signé avec TF1. On n'y trouve aucus titre appartenant à M. Robert Hersant. Et pour cause : depuis des moit, les dirigeants de TF1 soupçonnent le propriétaire de la Socpresse de pratiquer un couplage publici-taire, aussi efficace que discret, entre ses journaux et sa propre chaîne : la 5. Une façon pour M. Hersant de se servir du prestigieux Figaro-Magazine pour attirer vers sa télévision les gros budgets des ceatrales d'achat d'espaces. Quitte à leur consentir au passage quelques sensibles réductions de tarif,

Face à cette concurrence, TF1 n'est pas fâchée de pouvoir contre-attaquer. Sur le marché tendu de la télévision, la publicité est une guerre de mouvement. M. Givadinovitch vient d'ailleurs d'ouvrir un nouveau front en Belgique, où la chaîne fran-çaise se taille un large succès

Jusqu'à présent, le public belge était • offert en prime • aux annon-ceurs de TF 1. Désormais, il sera exploité commercialement. La publicité belge sera insérée dans les programmes qui transiteront par satellite. TF 1 a déjà négocié sa place sur Telecom-1 et achève de constituer sa régie à Bruxelles. Un rude coup pour RTL-Télévision, qui bénéficiait jusqu'à présent d'une exclusivité publicitaire sur ce mar-

 Les agences américaines dominent le Festival du film publicitaire de Cannes. - Les spots américains - 700 sur 3462 films présentés – ont largement dominé le 35° Festival international du film publicitaire qui a eu lieu à Cannes du 20 au 25 juin. L'agence de publicité américaine Joe Pytka a remporté la Palme d'or, tandis que 26 des 40 Lions d'or et 23 des 61 Lions 40 Lions d'or et 23 des 61 Lions d'argent revenaient à diverses agences d'outre-Atlantique. La filiale londonienne du groupe publicitaire américain Doyle - Dane - Bernbach - Needham Worldwide a obtenu le Grand Prix du Festival, tandis que 2 Lions d'argent étaient attribués à l'agence française FCB.

 Colorisation des films: la 5 perd en appel. - La cour d'appel de Paris a confirmé, dans la nuit du 25 Pans a confirmé, dans la nuit du 25 au 26 juin, l'ordonnance du juge des référés interdisant la diffusion, par la 5, de la version colorisée du film de John Huston Asphalt Jungle (Quand la ville dort), qui était prévue dimanche 26 à 20 h 30 (le Monde daté 26-27 juin). Cette décision clôt, te de la coloris para la charte de la coloris de la charte de coloris para la charte de la coloris de la charte de la au moins provisoirement, le débat, en France, sur la colonisation des films sens l'accord de leur auteur.

• Une deuxième société de journalistes est créée à Radio-France. - Sous le titre Société des journelistes des rédactions nationales de Radio-France, une trentaine de journalistes de la Maison de la Radio, à Paris, se sont regroupés, le 24 juin, dans une société, présidée par Ralph Pinto et dont le burseu se compose de Jean-Marc Stricker (secrétaire général), Jean-Michel Blier, Gilbert Denoyan, Robert Ouzina et Marc Denoyan, Robert Ouzma et Marc Figlet. La création de cet organisme qui s'est aussitôt affilié à la Fédéra-tion française des sociétés de journa-listes, intervient sur fond de polémi-que déjà ancienne. Une société concurrente — la Société des rédec-teurs de la Maison de la Radio — pré-sidée par Patrice Bertin, avait en effet vu le jour en mars 1987, réunissant une chouentaine de personnes sur une cinquantaine de personnes sur les quelque cent quarante journa-listes de Radio-France rattachés à la direction de l'information. Mais cette création avait été contestée par une partie de la rédaction, arquant de l'absence de consultation démocratique et de la mobilisation d'un petit groupe de journalistes proches de la direction.

M. Givadinovitch ne s'en tient pas là. Il va monter la même opération en Suisse, songe à s'implanter au Moyen-Orient et en Afrique franco-phone à partir de la chaîne marocaine (le Monde du 8 juin) et étudie de près les possibilités de collabora-

Qui pousse la régie de TF 1 à courir ainsi aux quatre coins du globe ou dans les pages de la presse régio-nale? « La dure recherche de la rentabilité », répond son président. Certes, la Une caracole en tête de l'andience et s'est adjugé en 1987 la moitié des recettes publicitaires de l'ensemble des télévisions, avec près de 4 milliards de francs. Mais, dans le même temps, les dépenses de la chaîne ont véritablement explosé, réduisant la marge d'exploitation à 71 millions de francs et le bénéfice net à 13 millions.

#### « Il manque 2 milliards »

Des résultats insuffisants lorson'il faut amortir en dix ans les milliards déboursés pour reprendre la Une.

Pour rentabiliser TF 1, il faudrait dégager une marge de 600 millions par an (1), affirme M. Givadinovitch. Nous approchons les 400 mil-lions en 1988, mais je ne peux rien garantir pour les années suivantes. Si on met bout à bout notre manque à gagner, les pertes de la Cinq et de Mó, les ressources supplémentaires demandées par les chaînes publi-ques, il manque environ 2 milliards pour financer l'audiovisuel français. • Or le responsable de la régie sait que le miracle de 1987 - 34 % d'augmentation des investissements publicitaires en télévision - ne se reproduira pas automatiquement. Cette année, la poussée due au démarrage des chaînes commerciales s'est déjà atténuée, et la crois-

sance n'est plus que de 20 %. Les dirigeants de TF i ont pesé de tout leur poids pour modifier les règles de la concurrence. Ils avaient convaince M. Jacques Chirac de diminuer progressivement les ressources publicitaires des chaînes publiques. Mais les socialistes, revenus au pouvoir, ne semblent guère prêts à laisser les télévisions privées bénéficier d'une exclusivité sur le marché publicitaire. L'administration des finances y est farouchement opposée. Même un cen-triste comme le sénateur Jean Cluzel recommande dans son rap-port au président de la République de déplasonner les recettes publicitaires d'Antenne 2 et de FR 3 pour laisser jouer la concurrence.

La stratégie de la pression politi-que a donc échoué, et les responsa-bles de la Une se demandent aujourd'hui s'ils n'ont pas déjà mangé leur pain blanc. La part d'audience de TF I est tombée depuis quelques semaines en dessous de la barre des 40 %. En face, la Cinq, qui a atteint 13 %, grimpe len-tement mais sûrement, suivant le rythme de développement de son réseau de diffusion.

Le danger n'est pas immédiat. Pour le moment, TF 1 et A 2 dominent largement leurs concurrentes entre 19 heures et 22 heures. Elles drainent alors une audience considé rable et peuvent exiger des annon-ceurs des tarifs très élevés. Mais si un troisième larron vient un jour leur disputer ce privilège, les parts d'audience de chaque chaîne dimi-nueront mathématiquement, et le prix de la publicité risque d'être revu à la baisse.

Cette perspective, évoquée par une récente étude économique des services de la CNCL, inquiète les rence entre six chaînes généralistes n'est viable pour aucune, répète inlassablement M. Givadinovitch. Il faudra réduire sortement les budgets de fonctionnement et sans doute passer des alliances pour limiter la compétition et les suren-

JEAN-FRANÇOIS LACAN.

(1) Les repreneurs de TF 1 ont versé 3 milliards de francs à l'Etat pour s'assurer le contrôle de 50 % de la

#### Le 68° congrès de la Ligue des droits de l'homme

#### Logique économique et liberté d'information

Au cours du 68° congrès de la Ligue des droits de l'homme, réuni les 24, 25 et 26 juin à Dijon, M. Yves Jouffa, réélu président, a demandé l'abrogation des « lois Pasqua-Pandraud », et le droit de vote locales. Mais le thème du congrès concernait particulièrement, cette année, la communication et les médies.

de notre envoyée spéciale

Retour aux sources? Pour son congrès annuel, la Ligue des droits de l'homme avait donc décidé de de l'homme avait donc décidé de revenir vers ses anciennes amours. N'a-t-elle pas été créée au cœur de l'affaire Dreyfus, quelques mois à peine après le procès d'Emile Zola, cité en cour d'assises pour un certain J'accuse? (1). Quatre vingt-dix ans et soixante-huit congrès plus tard, les « ligueurs », réunis à Dijon, se sont à nouveau penchés sur cette liberté de la presse, rebaptisée, pour l'occasion, liberté de l'information. Neuf mois de travail acharné, cinq rapports étoffés et de multiples rapports étoffés et de multiples questions, afin « de baliser un domaine dans lequel la démocratie

Les pressions politiques, les interventions « amicales », les coups de téléphone truffés d'arrière-pensées ? Il en a, bien sûr, été question. L'ancien président de la Ligue des droits de l'homme, M. Henri Noguères, constatera, non sans amertume, que certaines opéra-tions politiciennes, faites sous le couvert de la CNCL, telle la répar-tition entre inconditionnels du RPR des principales présidences des sociétés nationales, ont eu (...) une influence au moins aussi détestable que certaines concentrations ». Et de dénoncer la loi Léotard sur l'audiovisuel, e qui supprime tous les garde-fous », la e mainmise politique - sur les chaînes de télévision, et de désigner la CNCL, - totalement discréditée -.

doit trouver son compte ..

Mais il est d'autres pesanteurs. Mais il est d'autres pesanteurs, parfois plus discrètes, souvent plus sinuenses, mais tout aussi contraignantes. Me Jean Martin, chargé d'un rapport sur les dépendances économiques de l'information, épingleza un à un les méfaits de l'amprise de la logique économique », la standardisation de l'information, sous l'effet de la «recherche dus plus grand dénominateur commun de la clientèle »; le travestissement de la publicité en information; la fragilisation du journaliste.

Toutes menaces qui le conduiront

Toutes menaces qui le conduiront à demander la reconnaissance d'un droit à l'information », doté d'une

valeur constitutionnelle. « Comment M. Bouygues mettra-t-il en balance d'importants marchés de construc-tion et la vellétié de quelques journalistes à informer sur un sujet sus-ceptible de mettre en jeu une importante commande ou des clients potentiels, demandera-t-il. Quel sera alors le poids de la déon-tologie de l'information sace à quelques milliards?

Tout autre a été la démarche de Me Henri Leclerc, qui a commencé par saluer la naissance, même \* timide », d'un journalisme d'enquête à la française, qu'il s'agisse de l'affaire Greenpeace, des ventes d'armes à l'Iran ou de l'assaut d'Ouvéa. Les adversaires les plus tenaces de la publication de ces vérités interdites n'étaient-ils pas alors les hommes politiques? Cli-mat inquiétant, conclurs M. Leclerc, en rappelant les propos de M. Albin Chalandon sur le pouvoir - totalitaire - de la presse, au lendemain de l'affaire Chaumet. Et de reprendre, point par point, les limites de la liberté de l'information, des dispositions - dangerruses - sur l'atteinte au crédit de la justice jusqu'aux saisies préventives de la presse étrangère et des publications destinées à la jeunesse par le ministère de l'intérieur.

AMNE CHEMIN

(1) L'histoire de la Ligue des droits de l'homme est retracée dans le livre de Bernard Deljarrie et Bernard Wallon : la Ligue des droits de l'homme : un combat dans le siècle. (Etudes et documentation internationales, 29, rue Desmartes, 75005 Paris.)

#### M. Jack Lang souhaite le remplacement de la CNCL avant trois mois

M. Jack Lang, ministre de la culture et de la communication, s'est prononcé, le dimanche 26 juin, pour « la création dans un délai de deux mois et demi à trois mois d'un conseil supérieur de l'audiovisuel : qui remplacerait la CNCL.

Interrogé au cours du «Club de la presse » d'Europe 1, le ministre a présenté la création de ce conseil comme une - priorité -, insistant sur la nécessité de - trouver une solu-tion qui devrait bénéficier de familles de pensée représentées au Parlement. Le ministre, qui se garde de vouloir « bâcler une garde de voltoir \* vacier une réforme », suggère d'= introduire éventuellement une révision consti-tutionnelle pour que le quatrième pouvoir puisse être érigé au rang de pouvoir constitutionnel ».

#### CINÉMA

v (1988)

A Commence of

« Les Pyramides bleues », d'Arielle Dombasle

#### Arielle à toutes les températures

Arielle Dombasie a écrit, réalisé, joué, chanté son premier film : entre roman-photo et bande dessinée. un mélo kitsch.

A Cuernavaca, ville éminemment littéraire et touristique du Mexique, Omar Sharif joue le rôle d'Alex, un richissime propriétaire d'on ne sait quoi, ciment, mines, babioles, dont l'argent coule à flots, en fêtes tapageuses. Il a pour compagne la blonde Arielle Dombasle, de beaucoup plus jeune, qui est éprise du Christ autant que d'elle-même, à la folie. « Mon seul rival, c'est Jésus ». dit Alex en voyant sa blen-aimée photographier le Messie comme une star de rock et s'exténuer en pèlerinages. Ils vivent tous les deux dans une maison forcement baroque et somptueuse avec une foule de serviteurs, des dizaines de chambres où mademoiselle s'exhibe nue, faussement endormie, pendant que mon-sieur se penche sur alle un chande-lier à la main. Elle a de la chance, la bougie ne coule pas.

Elise n'a qu'un souci entre deux réceptions — on elle paraît sous un brushing ananzs laqué — et une piscine trop grande ( • Je vis dans une care postale »). Et ce souci, c'est les pauvres : elle reçoit la douleur du monde en direct, c'est dur. Le jour où Alex tue par jeu un chien errant, elle n'en peut plus, boucle son vanity-case en un clin d'œil et prend le premier avion pour Saint-Rémy-de-Provence, où elle entre au cou-

Il faut bien l'avouer, Arielle Dombasic, dont on vient de redécouvrir le corps sculptural, vêtue en nonne, la mine confite, la voix minaudante, recueillant des oiseaux tombés du nid et les présentant à la supérieure, c'est irrésistible. Le seul et léger inconvénient est qu'on ne sait si elle se rend compte exactement qu'elle est tordante. Ridicule au deuxième

degré? Voyons la suite.

Pour l'empêcher de prononcer ses
vœux, le bras droit d'Alex a recours vœux, le bras droit d'Alex a recours à une secte, les Pèlerins du monde, dirigée par Pierre Vaneck, bizarre grand-maître qui règne sur une bande de punks avec l'air mysté-rieux et prophétique de Monsieur Spock dans Star Trek, et Pascal Greggory comme adjoint. Passons sur quelques péripéties, la novice des beaux quartiers tombe amou-

se d'un pelerm, Marc (Hippolyte Girardot) - en fait journaliste infiltré, - échappe à une camarade de convent passionnée du martinet et retourne au Mexique, terre de mis-sion, où Alex l'attend, devenu bigot

et collectionneur de crucifix. entre le roman-photo détourné et la bande dessinée subversive où Arielle Dombasie, nouveau Tintin en gué-pière, folle de sa mince personne, traverse les pires invraisemblances

C'est un curieux mélodrame. avec le même masque inexpressif, à la Buster Keaton, qui la rend assez

souvent comique. Peut-être de ce qu'elle voudrait, et de la dose prescrite. Elle s'est beaucoup engagée dans ce projet, qui a coûté sans doute beaucoup d'argent. Elle met en scène, elle écrit le scénario, les dialogues, joue, chante le générique. Y aura-t-il beaucoup de gens pour être complices de ses caprices et de ses astuces, un peu mondaines, pour se réjouir au quatrième degré du kitsch? On le lui souhaite, sans trop y croire.

MICHEL BRAUDEAU.

«Les Prédateurs de la nuit», de Jess Franco

#### **Hommage**

Soft-érotique, vrai gore, médecins sadiques, infirmière perverse, jeunes filles prisonnières, les lois du genre par un maître : Jess Franco.

« En hommage au Midi-Minuit », annonce en exergue le générique des Prédateurs de la muit. Alors, soudain, le cœur bat la chamade... Autrefois, au milieu du grand flot des Boulevards, non loin du musée Grévin, le Midi-Minuit a été temple et tremplin du cinéma Ce n'était pas encore la mode, et

la production B ne se déversait pas dans les salles d'exclusivité à tarif plein (ni à la télévision) pendant les vacances de Pâques et les mois d'été. Toute l'année, on pouvair voir les Mario Bava, les Dracula, les innombrables variations sur les éventreurs, les vampires, les zom-bies, las maniaques divers, les débiles muets aux muscles herenléens, les vierges torturées, les per-verses au sourire sardonique, les savants fous auxquels (si l'on ose) l'imagerie nazie a donné une non-

Grace au Midi-Minuit, on a simé Christopher Lee, Barbara Steele, Howard Vernon..., les iennes démoniaques aux yeux ternés, les jeunes filles crépées, dodues et mamelues. On a écouté les voix post-synchronisées à la hâte, avec ces vibrations métalliques et ces légers décalages entre les mots et les mouvements des lèvres qui font partie du style.

On retrouve presque tout dans les Prédateurs de la muit, et c'est émouvant. Ni Barbara Steele et Christopher Lee, mais Howard Vernou, Auton Driffing (œil bleu de médecin nazi patenté) et aussi Thilda Tamar, et pourquoi pas Mony Dalmès, et même Stéphane Audran qui jone le jeu à fond, alors que les autres prennent une certaine distance.

Les autres, c'est-à-dire Telly Savalas (Kojak bien vieilli), milliardaire américain qui envoie Chris Mitchum (pâle copie de son père) chercher sa fille disparue à Paris. Elle est prisonnière du couple diabolique, sost-érotique, Bri-gitte Lahsie et Helmut Berger. Ils dirigent une clinique de rajeunisse-ment (d'où Thilda Tamar et quelment (a bil 1 inua 1 amar et querques autres) et enlèvent des jeunes femmes (dodues) pour greffer la peau de leur visage sur celui horriblement vitriolé de la sæur (incestueuse) d'Helmut Berger...

L'histoire rappelle de loin les L'histoire rappelle de loin les Yeux sans visage, mais ne ressemble en rien au film de Franju. Celui-ci est dû — hommage au Midi-Munait — à Jess Franco, qui a parfois signé Jésus Franco de délicieuses productions cosmopolites — mexicano-italo-historie responsant les services de la loi hispano-yougoslaves. lci, il a davantage de moyens, mais a su préserver les beautés du genre.

COLETTE GOOARD.

#### théâtre

#### SPECTACLES NOUVEAUX

LE BOURGEOIS GENTILHOMME. Comédie-Française (40-15-00-15). Lundi à 20 h 30.

LA FARCE DU CUVIER, solvi de LA FARCE DE MAITRE. Mairie du VI. Sulle des Fétes (43-29-12-78), 20 h 30. BARTHELEMY, Timamarre (48-87-33-82) 18 h 30

#### Les autres salles

COMÉDIE DE PARIS (42-81-00-11). Voltaire' Falies : 21 h. COMEDIE-FRANCAISE (40-15-00-15). Le Bourgeois gemilhomme: 20 h 30. CRYPTE SAINTE-AGNES (EGLISE SAINT-EUSTACHE) (47-00-19-31). ice : 20 h 30.

EDGAR (43-20-85-11). Les Babas-Cadres: 20 h 15. Nous on fait où on aous dit de faire : 22 h. HOTEL DE LA MONNAIE (SALLE DUPRE) (40-46-56-66), L'Epreuve ; 20 h 30. A quoi révent les jeunes filles ? :

HUCHETTE (43-26-38-99). La Canta-trice chauve : 19 h 30. La Leçon ; 20 ls 30. LE GRAND EDGAR (43-20-90-09). Bica

dégagé autour des oreilles, s'il vous plait : 20 h. Pierre Péchin : 21 h 45. LUCERNAIRE FORUM (45-44-57-34). Théatre noir. Le Peut Prince: 20 h. o Nous, Théo st Vincent van Gogh: 21 h 15. Théatre rouge. Contes érotiques erabes du XIVe stècle: 20 h. La Ronde: 21 h 30.

MATHURINS (42-65-90-00). Les Mys-

MATHURINS (PETITS) (42-65-90-00). Friscus: 18 b 30. MUSEUM NATIONAL D'HISTOIRE NATURELLE (45-35-75-23). Buffon côté jardin : 16 h et 18 h.

POCHE-MONTPARNASSE 92-97). Salle L Pour l'amour de Marie 92-97). Saine L Four lamour de Maine Saint 21 h. SALLE DES FÊTES DE LA MAIRIE DU VF (43-29-12-78). La Farce du covier, suivie de la Farce de Maître Pathelin: 20 h 30.

THÉATRE DE LA MAIN D'OR (48-05-67-89). Salle L O L'Ecume des jours : 20 h 30. O Le Prince de la dynamite :

TINTAMARRE (48-87-33-82). 

Barthélémy: 18 h 30. Mr Bansi: 20 h 15. Sucré-Salé: 21 h 30. TRISTAN-BERNARD (45-22-08-40). Gultry, pièces en un acte : 20 h 30.

#### Comédie musicale

THÉATRE TRISTAN BERNARD (45-22-08-40). Bagatelle, Jusqu'à fin juillet, 19 h. Opératta d'Offenbach. Mise en schneJ.-M. Lecoq, dir. musicale L. Dunoyer de Segonzac, avec J. Sand, L. Durand, V. Vittoz, B. Valdeneige, I. Grandst

#### **Opéras**

PERA DE PARIS. PALAIS GARNIEM (47-42-53-71). La Célestine, 19 h 30. Tragi-comédie lyrique en neuf tableaux de M. Ohana, d'après F. de Rojas. Mise en scène J. Lavellt, dir. musicale A. Tamayo, avec J.-L. Boutte, L. Maze-ron, R. Allouche, S. Belling, S. Dickson, 23-230.

THÉATRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES (47-20-36-37). La Pie voleuse, 19 h 30. Opèra semi-seris en trois actes de Ros-sini, livret de G. Gherardini. Mise en scène M. Hampe, dir. musicale L. Fis-

#### cher. Avec C. Gasdia, J. Taillon, R. Gambill, W. Shimell, A. Rinaldi.

THEATRE DE LA PORTE SAINT-MARTIN (42-78-19-54). L'Apothicaire, 21 h, mer. Opéra de Joseph Haydn. Orchestre de la Camerata de Versailles, mise en scène E. Navratil, dir. musicale A. da Closel. Avec A. Anbin, S. Bertho, P. Catala, C. Jean.

#### Les concerts

ÉGLISE SAINT-JULIEN-LE-PAUVRE (42-23-55-28). Les Trompertes de Ver-sailles. 21 h. Œuvres de Vivaldi, Telo-maa, Lully.

#### cinéma

La cinémathèque

PALAIS DE CHAILLOT (47-84-24-24)

CENTRE GEORGES-FOMPIDOU (42-78-35-57) SALLE GARANCE, CENTRE GEORGES-POMPIDOU (42-78-37-29)

Le Cinéma français des années cin-quante: Nam. (1954), de Christian-Jaque, 14 h 30; la Meilleure Part (1955), d'Yves Allégret, 17 h 30; le Signe du lion (1962), de Eric Rohmer, 20 h 30.

#### VIDÉOTHÈQUE DE PARIS (40-26-34-30)

#### Les exclusivités

ACTION JACESON (A., v.o.): Pathé Marignan-Concorde, \$\(\frac{3}{43-59-92-82}\); v.f.: Rex. 2" (42-16-83-93): Pathé Fran-cais, 9" (47-70-31-86): Pathé Fran-(43-31-56-86): Pathé Montparnasse, 14" (43-20-12-06): Pathé Clichy, 1\$" (45-33-46-01). 23-46-01).

LES AILES DU DÉSIR (Fr.-Ail., \*.o.) : Saint-André-des-Arts I, 6 (43-26-

AMÈRE RÉCOLTE (All., v.a.): Ciné Beaubourg, № 142-71-52-36); Studio de la Harpe, 5: (46-34-25-52); 14 Juillet Parnasse, 6: (43-26-58-00); Le Triom-phe, 8: (45-62-45-76).

AMSTERDAMNED (\*) (HoL, v.o.):
Forum Orient Express, 1= (42-33-42-26): UGC Danton, 6: (42-25-10-30):
Pathé Marignan-Concorde, 8: (43-59-92-82); v.f.: Rez, 2: (42-36-83-93):
Paramount Opera, 9: (47-42-56-31);
Pathé Montparnasse, 14: (43-20-12-06):
Pathé Clicby, 18: (45-22-46-01).

Tator Circly, 18\* (45-24-46-01).

LES ANNÉES SANDWICHES (Fr.):
UGC Odéon, 6\* (42-25-10-30); Le
Triomphe, 8\* (45-62-45-76); UGC
Opéra, 9\* (45-74-95-40). AU REVOIR LES ENFANTS (Fr.-AIL) : Les Montpertos, 14 (43-27-52-37).

BAGDAD CAFÉ (A., v.o.): Gaumont Les Halles, 1st (40-26-12-12); Gaumont Opéra, 2st (47-42-60-33); 14 Juillet Opéra, 2º (47-42-60-33); 14 Juillet Odéon, 6º (43-25-59-83); La Pagode, 7º (47-05-12-15); Gaumont Ambasade, 8º (43-59-19-08); 14 Juillet Bastille, 11º (43-57-90-81); Gaumont Parmasse, 14º (43-35-30-40); Gaumont Alésia, 14º (43-27-84-50); 14 Juillet Beaugrenelle, 15º (45-75-79-79); Le Maillot, 17º (47-89-66-06); v.L.; Gaumont Convention. 48-06-06); v.f.; Gaumont Convention, 15 (48-28-42-27); Le Gambetta, 20 (46-36-10-96).

LE BEAU-PÈRE (°) (A, v.o.); Sept Parnamiens, 14 (43-20-32-20).

**Institut national** 

des langues et civilisations

orientales (Langues'O)

Civilisation islamique et cultures musulmanes

- du Maroc à la Chine -

Cursus de deuxième cycle (niveau licence)

ouvert au public.

S'adresser au service information-orientation de l'INALCO, 2, rue de Lille, 75007 Paris.

Tél.: 42-60-34-58, postes 217 et 227.

FESTIVAL INTERNATIONAL

DU FILM DE LA ROCHELLE

29 JUIN - 9 JUILLET 1988

100 FILMS

Stephen Frears (Grande-Bretagne), James B. Harris

Krzysztof Kieślowski (Pologne), Dusan Makavejev (Yougoslavie), Gleb Panfilov (URSS).

Hommages en leur présence :

de grands cinéastes américains

15 films internationaux inédits

Une nuit avec Stanley Kubrick

Renseignements Festival: {16} 46.41.37.79

Cinéma d'URSS

Cinéma danois muet

Oeuvres inconnues

(Etats-Unis), Hou Hsiao hsien (Taiwan),

#### Lundi 27 juin

SAINT-LOUIS-EN-L'ILE. ÉGLISE Orchestre de chambre Jean-Louis Petit. 21 h., - Les Quatre Saisons -, de Vivaldi

ÉCLISE SAINT-PIERRE DE MONT-MARTRE, Alexandre Ouznunoff, 21 h. Basson, Y. Reperant (clavecin). J.-P. Celea (ctb) Musiques du XVIII-pour besson. Dans le cadre du Festival de la buma Montanarura.

#### Région parisienne

VIBMAILLES (LE CRAND TRIANON) (39-S0-71-18). O Les Fourberies de Sca-pin : 21 h.

BBD (A., v.o.): Forum Horizon, [\* (45-08-57-57); 14 Juillet Odéon, 6\* (43-25-59-83): Pathé Hautefeuille, 6\* (46-33-79-38); Gaumont Champa-Elysées, 8\* (43-59-04-67): Max Linder Panorama, 9\* (48-24-88-88); 14 Juillet Bastille, 11\* (43-57-90-81); Encurial, 13\* (47-07-28-04); Gaumont Alésia, 14\* (43-27-28-04); 14 Juillet Beaugrenelle, 15\* (47-48-06-06); v.f.: Gaumont Opéra, 2\* (47-48-06-06); v.f.: Gaumont Opéra, 2\* (47-42-60-33); Saint-Lazaro-Pasquier, 8\* (43-37-35-43); Miramar, 14\* (43-20-28-52); Gaumont Convention, 15\* (48-26-10-96).

30-19).

CHOCOLAT (Fr.): Gaumont Les Halles,
1= (40-26-12-12); Gaumont Opéra, 2=
(47-42-60-33); 14 Juillet Odéon, 6= (4325-59-83); 13 Juillet Odéon, 6= (4325-59-83); 14 Juillet Bastille, 11= (4357-90-81): Fauvette, 13= (43-31-56-86); Gaumont Alésia, 14= (43-27-84-50); Les Monsparnos, 14= (43-27-52-37); 14 Juillet Beaugrenelle, 15= (45-75-79-79); Le Gambetta, 20= (46-36-10-96).

CORPS ZA CORPS (Fr.): George V. 8=

CORPS Z'A CORPS (Fr.): George V, 8º (45-62-41-46); Paramount Opéra, 9º (47-42-56-31); Pathé Montpernane, 14º (95.30-1.540).

CRY FREEDOM (Brit., v.a.): Saint-Michel, 5 (43-26-79-17); Elysées Lincoln, B (43-59-36-14); v.f.: Les Montpernos, 14 (43-27-52-37).

DE BRUIT ET DE FUREUR (\*\*) (fr.): Gaumont Les Halles, 1= (40-26-12-12); Reflet Logos II, 5= (43-54-42-34); Gaumont Parnasse, 1= (43-35-30-40).

LE DERNIER EMPEREUR (Brit.-lt., v.o.): Les Trois Balzac, 8 (45-61-10-60); v.f.: Pathé Impérial, 2 (47-42-ECLAIR DE LUNE (A., v.o.): Club Gaumont (Publicis Marignon), 2 (43-59-31-97).

EDDIE MURPHY SHOW (A., v.o.): UGC Biarritz, 8º 145-62-20-40).

EL DORADO (Esp., v.o.): Ciné Bette-bourg, 3 (42-71-52-36); UGC Norman-dic, 8 (45-63-16-16). EMPIRE DU SOLEIL (A., v.o.) : George THI INF BARE

Cluny Palace, 5 (43-54-07-76); 14 Juli-let Parnasse, 6 (43-26-38-00); UGC Biarritz, 8 (45-62-30-40). FRANTYC (A., v.o.); George V. 3: (45-62-41-46); Studio 43, 9: (47-70-63-40); Bienvenillo Montparname, 15: (45-44-

25-021. LES GENS DE DUBLIN (A., v.o.) : Uto-

LES GENS DE DUBLIN (A., v.o.): Utopia Champollion, 5º (43-26-84-65).

LE GRAND BLEU (Fr., v.o.): Gaumont Les Halles, 1º (40-26-12-12); 14 Juillet Odéon. 6º (43-25-59-83): Gaumont Ambessade, 8º (43-29-90-81): Publicis Champs-Elysées, 8º (47-20-76-23): Gaumont Alésia, 14º (43-27-84-50); Kinopeaorama, 15º (43-06-50-50): Pathé Mayfair, 16º (45-25-27-06); v.f.: Gaumont Opéra, 2º (47-42-60-33); Rex (Le Grand Rex1, 2º (42-36-83-93): Les Nation. 12º (43-43-04-67); Fauvette, 13º (43-36-83): Gaumont Convention, 15º (48-28-43-27); Pathé Clichy, 18º (45-22-46-01).

LE GRAND CHEMIN (Fr.): I mosconica

LE GRAND CHEMIN (Fr.): Lucernaire, 6° (45-44-57-34); George V, 8° (45-62-41-46).

halbspray (A., v.o.): Forum Arcen-Ciel. in (42-97-53-74): UGC Danton, 6-(42-25-10-30): Pathé Marignau-Concorde, 8- (43-59-92-82): La Bastille, 11- (43-54-07-76); Sept Parmassiens, 14-(43-20-32-20): Convention Saint-Charles, 19- (45-79-33-00).

Chirles, 15 (45-79-3500).

L'ETRE (A., v.o.): Forum Orient
Express, 16 (42-33-42-26): Cimoches, 66
(46-33-10-82): Publicis ChampsElysões, 86 (47-20-76-23): Bienvende
Montparnasse, 156 (45-44-25-02): v.f.:
Pathé Français, 96 (47-70-33-88).

JEUX D'ENFANTS (Sov., v.o.) : Cosmos, & (45-44-28-80) ; Le Triomphe, & (45-62-45-76). LA JOYEUSE REVENANTE (A., v.o.):

George V, 8 (45-62-41-46). LIAISON FATALE (°) (A., v.o.): George V, 8: (45-62-41-46). LONGUE VIE A LA SIGNORA (It., v.o.): Lucernsire, & (45-44-57-34).

MATADOR (\*) (Esp., v.o.): Studio des Ursulmes, & (43-26-19-09); Studio 43, 9 (47-70-63-40).

LA MÉRIDIENNE (Suit.): Ciné Bean LA MERDHENNE (Suis.): Ciae Beau-bourg, 3: (42-71-52-36): UGC Danton. 6: (42-25-10-30); UGC Montparnasse, 6: (45-74-95-95); La Pagode, 7: (47-05-12-15): UGC Biarritz, 8: (45-62-20-40); 14 Juillet Bastille, 11: (43-57-90-81): 14 Juillet Boangrenelle, 15: (45-75-79-79).

MILAGRO (A., v.o.): Gaumont Les Halles, 1º (40-26-12-12) : Publicis Saint-Germain, 6º (42-22-72-80) : Pathé

Germain, 6 (4.5.2.1.7.2-80); Pathe Marignan-Concorde, 9 (43-99-92-82); Gaumont Paraesse, 14 (43-35-30-40); 14 Juillet Beaugrenelle, 15 (45-75-79-79); v.f.; Galumont Opéra, 2 (47-42-60-33); Miramar, 14 (43-20-89-52); Trois Secrétan, 19 (42-06-79-79).

Tros Secretan, 19 (42-05-19-19).

MON PÈRE C'EST MOI (A., v.a.);
George V. B (45-62-41-46); v.f.; Saim-Lazare-Pasquier, B (43-87-35-43);
UGC Gobelins, 19 (43-36-23-44). NEUF SEMAINES ET DEMIE (\*) (A., v.o.) : Le Triomphe. 8 (45-62-45-76).

1-OEUVRE AU NOIR (Fr.-Bel.) : UGC
Odéon. 6 (42-25-10-30) ; UGC
Rotonde, 6 (45-74-94-94) ; UGC Biarritz, 8 (45-62-70-40).

POWAQQATSI (A., v.o.): Trois Parassiers, 14\* (43-20-30-19).

PRISON (\*) (A., v.f.): Rex, 2\* (42-36-83-93); UGC Montparasse, 6\* (45-74-94-94); UGC Gobelins, 13\* (43-36-

23-44).

LE QUATRIÈME PROTOCOLE (Bris., v.o.): Forum Orient Express, 1= (42-33-42-26); Gaumont Ambansade, 2= (43-59-19-08); Gaumont Alésia, 14= (43-21-84-50); v.f.: Gaumont Opéra, 2= (47-42-60-33); Bretagne, 6= (42-22-57-97).

SAMMY ET ROSIE STAVOGENT EN L'AIR (Brit., v.o.) : 14 Juillet Parmasse, 6 (43-26-58-00).

SEFTEMBER (A., v.o.); Studio de la Harpe, 5 (46-34-25-52). THE RITCHEN TOTO (A., v.a.): Forum Orient Express, 1° (42-33-42-26): Pathé Hantefenile, 6° (46-33-79-38): George V, 8° (45-62-41-6); Sept Parmaniens, 14° (43-20-32-20).

TRAQUÉE (A., v.o.) : Cinoches, & (46-33-10-82). TWIST AND SHOUT (Dan., v.o.): Epic de Bois, 5" (43-37-57-47).

UN ENFANT DE CALABRE (IL-Fr., v.o.): (...cermaire, 6' (45-44-57-34). v.o.): Lacermant, 6 (43-44-3/-34).

UN MOIS A LA CAMPAGNE (Brit.,
v.o.): Ciné Beaubourg, 3º (42-7152-36); UGC Odéon, 6º (42-25-10-30);
UGC Rotonde, 6º (45-74-94-94); UGC
Biarritz, 8º (45-62-20-40); UGC Lyon
Bastille, 12º (43-43-01-59); v.f.: UGC
Opéra, 9º (45-74-95-40).

UNE NUIT A L'ASSEMBLÉE NATIO-UNE NOIL A L'ASSEMBLEE NATIONALE (Fr.): Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26); UGC Montparmasse, 6" (45-74-94-94); UGC Odéon, 6" (42-25-10-30); UGC Biartrizz, 8" (45-62-20-40); Pathé Français, 9" (47-70-33-88); Les Nation, 12" (43-43-04-67); UGC Convention, 15" (45-74-93-40); Pathé Clichy, 15" (45-22-46-01). UNE VIE SUSPENDUE (Fr.): Reflet

Logos L, 5 (43-54-42-34). URGENCES (Fr.): Seino-André-dos-Arts I, 6º (43-26-48-18). LA VIE EST BELLE (Bel-estrois): Sta-dio 43, 9 (47-70-63-40); Sept Parmas-siens, 14 (43-20-32-20).

siens, 14º (43-20-32-20).

LA VIE EST UN LONG FLEUVE
TRANQUULLE (Fr.): Forum Arc-enCicl, 1ºº (42-97-53-74); 14 Juillet
Odéon, 6º (43-25-59-83); Gaumont
Ambossade, 8º (43-59-19-08); George
V, 3º (45-62-41-46); Paramoust Opéra,
9º (47-42-56-31); Les Montparnos, 14º
(43-27-52-37); Convention SaintCharles 15: (45-70-32-20). urles, 15t (45-79-33-00). VILLE ÉTRANGÈRE (Fr.) : Studio 43,

WALL STREET (A., v.o.) : Elystos Lin-cola, & (43-59-36-14).

#### Les grandes reprises

A BOUT DE SOUFFLE (Fr.) : Les Trois Luxembourg, & (46-33-97-77).

AGENT TROUBLE (Fr.) : Club, 9- (). ALLEMAGNE ANNÉE ZÉRO (Fr.-it., v.o.): La Bastille, 11º (43-54-07-76). AMORE (IL, v.o.) : Le Champo, 5 (43-

LES ARBSTOCHATS (A., v.f.): Forum Horizon, 1= (45-08-57-57); Res., 2= (42-36-83-93); UGC Momparussee, 6= (45-74-94-94); UGC Normandie, 3= (45-63-74-9-94); UGC Normandis, # (43-63-16-16); UGC Optim, # (45-74-95-40); UGC Lyon Bastille, 12: (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13: (43-35-23-44); Mistral, 14: (45-39-52-43); UGC Convention, 15: (45-74-93-40); Le Maillot, 17: (47-48-06-06); images, 18 (45-22-47-94); La Gambetta, 20 (46-36-

ASCENSEUR POUR L'ÉCHAFAUD (Fr.) : Panthéon, 5° (43-54-15-04). AVANTI ! (A., v.o.) : Action Christine, 6° (43-29-11-30).

L'AVVENTURA (IL, v.o.): Latine, 4 BAMBI (A., v.f.): Cinoches, 6\* (46-33-10-82).

LES BARBARIANS (A., v.f.): Hollywood Boulevard, 9 (47-70-10-41). BRADDOCK (\*) (A., v.f.): Hollywood Boulevard, 9 (47-70-10-41). CERTAINS L'AIMENT CHAUD (A., v.o.): Action Rive Gauche, 5 (43-29-44-40); Les Trois Beixac, 5 (45-61-10-60).

LES CHEVAUX DE FEU (Sov., v.a.) : Epéc de Bois, 9 (43-37-57-47). COBRA VERDE (All., v.f.): Hollywood Boulevard, 9 (47-70-10-41). LE CONTRAT (A., v.f.) : Mexorilles, 94

LE DERNIER NABAB (A., wa): Le Champo, 5\* (43-54-51-60).

Champo, 5 (43-54-51-60).

LES DIX COMMANDEMENTS (A., v.a.): Genmont Ambassade, 8 (43-59-19-08): Escurial, 13 (47-07-28-04); v.f.: Bretagne, 6 (42-23-57-97): Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31): Ganmount Alésia, 14 (43-27-84-50); Images, 18 (45-22-47-94).

DOCTEUR FOLAMOUR (Brit., v.a.): Le Champo, 5 (43-54-51-60).

Le Champo, 5 (43-54-51-60).

LES ENCHAINÉS (A., v.o.): Reflet Médicis Logos, 5 (43-54-42-34); Action Christine, 6 (43-29-11-30); Elysées Lincoln, 8 (43-59-36-14); Sept Parunssiems, 14 (43-20-32-20); v.f.: UGC Gobelius, 13 (43-36-23-44).

L'EXTRAVAGANT MR RUGGLES (A., v.o.): Action Ecoles, 9 (43-25-72-07). HELLZAPOPPIN (A., v.o.) : Ciné Bean-bourg. 3 (42-71-52-36).

boug. 3 (42-71-52-36).
L'HOMME QUI RÉTRÉCIT (A., v.o.) :
Le Saint-Germain-des-Prés, Salle G. de
Beaurepard, 6 (42-22-87-23).

LA HORDE SAUVAGE (\*) (A., v.o.) :
Action Rive Gauche, 5 (43-29-44-40).

JE T'AIME, MOI NON PLUS (\*\*)
(Fr.) : Utopia Champollinn, 9 (43-26-84-65).

LE JUSTICIER BRAQUE LES DEA-LERS (A., v.f.): Hollywood Boulevard, 9 (47-70-10-41).

MACADAM COW-BOY (\*) (A., P.D.) Forum Orient Express, 1= (42-33-42-26): Racine Odéon, 6: (43-26-19-68): UGC Rotonde, 6: (45-74-94-94); Les Trois Balzac, 8: (45-61-10-60); UGC Lyon Bastille, 12: (42-4201-50) (43-43-01-59).

MES AMOURS DE 68 (Tck., v.a.) : Usopia Champollion, 5 (43-26-34-65).

MON BEL AMOUR, MA DÉCHIRURE
(\*) (Fr.): Club, 9-(). LE NINJA BLANC (A., v.f.): Hollywood Boulevard, 9: (47-70-10-41).

PAISA (lt., v.o.): Utopia Champolios, 5 PETER PAN (A., v.f.): Ciaoches, 6 (46LA PEUR (IL, v.o.) : Ciné Beambourg, 3"

(42-71-32-36).

PINE FLOYD THE WALL (Brit.-A., v.o.): Saint-Michel, 5 (43-26-79-17);

Le Triomphe, 3 (45-62-45-76); Gammont Parnasse, 14 (43-35-30-40). LA QUATRIÈME RENCONTRE (IL, v.f.): Brady, 10 (47-70-08-86).

v.I.): Brady, 10° (47-70-08-86).

RIEN QUE POUR VOS YEUX (Brita, v.o.): UGC Normandies, \$\(^{45-63-16-16}\): v.f.: UGC Montparasses, 6° (45-74-94-94); Paramount Opéra, \$\(^{47-42-56-31}\): UGC Lyon Bastille, 12° (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13° (43-36-23-44); Gammont Convention, 15° (48-28-42-27); Images, 18° (45-22-47-94).

ROME VILLE CHUPPLE (45-22-47-94). 47-94).

ROME VILLE OUVERTE (ft., v.a.):
Ciany Palace, 5 (43-54-07-76).

RUNNING MAN (\*) (A., v.f.): Hollywood Boulevard, 9 (47-70-10-41).

SHERLOCK HOLMES CONTRE JACK L'EVENTREUR (\*) (Brit., v.f.): Brady. 10\* (47-70-08-86) LA SOIF DU MAL (A., v.o.): Action Christine, 6 (43-29-11-30).

STROMBOLI (IL., v.o.): Les Trois Luxembourg, 6 (46-33-77-77). SWEET MOVIE (\*\*) (Fr.-Can.): Stodio Galande, 5 (43-54-72-71). LA TAYERNE DE LA JAMAIQUE (A., v.o.): Action Christine, & (43-29-11-30).

VÉRITÉS ET MENSONGES (Friranien, v.o.): Reflet Médicis Logos, 34 (43-54-42-34),
VOYAGE EN ITALIË (IL., v.o.): Saign-André-des-Arts II, 6\* (43-26-80-25).

#### Les festivals .

dio des Ursulines. 5 (43-26-19-09).
Ordet, mer., jeu., ven. 15 h 45; le Maltre du logis, mer., jeu., ven. à 12 h; Jour de colère, mer., jeu., ven. 13 h 45.

calère, mer., jen., van. 13 h 45.

CARTE BLANCHE A ANDRÉ.

TÉCHINÉ, LES FIMS DE SA VIE
(v.h.), L'Entrepôt, 14' (45-43-41-63). La

Testament d'Orphée, mer. à 14 h, 16 h,
18 h, 20 h, 22 h; Ordet, jeu. à 14 h, 16 h,
22 h; Tabou, jeu. 16 h, 20 h; Lilith, ven.
à 14 h, 16 h 30, 19 h, 21 h 30; le Sixième
Jour, sam. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h;
l'Opinion publique, dim. à 14 h, 16 h,
18 h, 20 h, 22 h; Un jeu brutal, lun. à
14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; Aparajito,
mar. à 14 h, 16 h 30, 19 h, 21 h 30.

CARY GRANT (v.c.), Action Ecoles, 5°

mar, a 17 n, 10 n 30, 17 d, 21 n 30.

CARY GRANT (v.c.), Action Ecoles, 5\*

(43-25-72-07), L'Impossible M. Bébé, mer., ven., mar. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; Sylvia Scarjest, jen., lan. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; Indiscrétions, sam. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; Arsenic et Vieilles Dentelles, dim. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; Arsenic et Vieilles Dentelles, dim. à 14 h, 16 h, 19 h, 21 h, 30 16 h 30, 19 h, 21 h 30. CICLE DE COURTS MÉTRAGES

Républic Cinémas, 11º (48-05-51-33). La Cour des voraces, Le Chemin d'Aza-aoth, Croix rouge, Screen Test, Nora et le Nouveau Pauvre, L'Homme le plus gentil du monde, Scophones, Jeu. à 20 h 30, pl.:

FELLINI (v.a.), Desfert, 14 (43-21-41-01). Huit et demi, jeu., mar. 17 h 40, sum. 15 h 40; hes Vinelloui, sam., mar. 22 h; Et vogue le navire, mar. 14 h; la Ché des femmes, ven. 17 h 30; Ginger et Fred, mer., lun. 17 h 40.

FESTIVAL BRÉSULIEN (v.a.), Latina, 4 (42-78-47-86). O Amuleto de Ogum, mer., sam., mar. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; Gaijin, jeu., dim. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; la Plage du désir, ven., lun. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h.

FRANCOIS TRUFFAUT, LES FILMS

hun. à 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h.

FRANÇOIS TRUFFAUT, LES FILMS

DE SA VIE, Les Trois Luxembourg, 6º
(46-33-97-77). Les Quatre Cents Coups,
mer. à 12 h, 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 27 h;
l'Enfam sauvage, jeu. à 12 h 14 h, 16 h,
18 h, 20 h, 22 h; la Nuit américaine, ven.
à 12 h, 14 h, 16 h 05, 18 h 15, 20 h 20,
22 h 30; Baisers volés, sam., avec

Autoire Doigel à 12 h, 14 h, 16 h, 18 h Antoine Doinel à 12 h, 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; la Mariée était en noir, dim. à 12 h, 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h; l'Homme qui aimait les femmes, lun. à 12 h, 14 h, 16 h 05, 18 h 10, 20 b 15, 22 h 20 : la Sirène du Mississippi, mar. à 12 h, 14 h 05, 16 h 30, 19 b, 21 h 30.

LES MARDIS DE L'ACMA, Accatone (ex Studio Cujas), 5 (46-33-86-86). Soi-rée de la revue Lettre internationale, mar. 21 h 50 avec un film surprise.

msr. 21 h 50 avec un film surprise.

LES QUATRE AS DU MAC-MAHON
(v.o.). Mac-Mahon, 17° (43-29-79-89).

Boom !, ven. à 14 h, 16 h 30, 19 h,
21 h 30; ja Charge de la Bhrigade, sam.
à 14 h, 16 h 30, 19 h, 21 h 30; Une corde
pour te pendre, dim. h 14 h, 15 h 40,
17 h 20, 19 h, 20 h 40, 22 h 20; la Cioquième Victime, hun. à 14 h, 16 h, 18 h,
20 h, 22 h.

MARIA WOLFVA. Charches de (46-33.

20 h, 22 h.

MARIA KOLEVA, Choches, 6º (46-3310-82). L'Etat de bosheur... permanent
l, (16re partie) dim, 11 h, (2º partie)
lun."11 h; Cinq Leçons de théâtre
d'Antoins Vitez, Martine et le Cid,
L'Ours on Tchekhov est-il misogyna,
mer. 11 h; le Barbouillé ou la mort gaie,
Nocea de sang ou la cariation de l'obstacle, jeu. 11 h; Andromsque ou l'irréparable, avec en deuxième partie la Voiture
ven. 11 h; Lettre de Paris à l'ami suisse
nº 7, Vitez : Ubu ou la diminution de la
seconsité, Vitez : Conspent la sonfirmace pr.7, Viles: Cou on it dimination de la sexistică, Vilex: Comment la souffrance d'un réalisateur, sam., mar. II h.

NUIT ALAN PARKER (v.o.), Grand Pavola, 15° (45-54-46-85). Bugsy Malone, Pink Floyd The Wall, Angel Heart, sam. 0 h. T.U.: 75 F.

NUIT MONTY PHYTON (v.c.), Grand Pavois, 15 (45-54-46-85), Jabberwocky, Monty Python, sacré Grant, Monty Python, la vie de Brian, sam. 0 h 15. T.U. : 75 F.

:75 F.
VISCONTI (v.a.), Accatone (ex Studio Cujas); 5º (46-33-86-86). Sendra, mer. 18 h. jen. 20 h. ven. 13 h 20, sam. 16 h. dim. 13 h 25, han. 16 h. mar. 19 h 20; les Demmés, mer. 15 h 20, jeu. 13 h 50, ven. 17 h 10, sam. 21 h 50, dim. 19 h 10, han. 21 h 40; Violence et Passion, mer. 13 h 10, jeu. 16 h 25, ven. 15 h, sam. 19 h 40, dim. 21 h 40, han. 13 h 50, mar. 17 h 10; Finnocent, mer. 21 h 35, jeu. 18 h 30, ven. 19 h 50, sam. 13 h 50, dim. 17 h.

25 1 6 Pa

ia Lingua Malagradi (Nobel M

The second secon

1

Figure 1 to 12 to 15 to

Ten in terrer 202 2 1 1988

Traction in

THE RESERVE NAME OF

CANAL FLORE

1 may 4 4

Audience

Sec.

500000

18-4

**基本主要** 

#### LES FILMS NOUVEAUX

BALANCE MAMAN HORS DU TRAIN. Film américain de Danny DeVino, v.o.: Forum Honizon, 1\* (45-08-57-57); Pathé Hamefouille, 6 (46-33-79-38); Pathé Marigman-Concorde, 3\* (43-59-92-82); Sept Concorde, 8: (43-59-92-82); Sept Parmassiens, 14: (43-20-32-20); v.f.: Pathé Impérial, 2: (47-42-72-52); Les Nation, 12: (43-43-04-67); Fauvette, 13: (43-31-56-86); Mistral, 14: (45-39-52-43); Pathé Montparmasse, 14: (43-20-12-06); Gammott Convention, 15: (48-28-42-27); Pathé Chichy, 18: (45-22-46-01).

MANIAC COP. (\*) Film américain MANIAC COR. (\*) Film américain de William Lustig, v.o.: Forum Horizon, 1= (45-08-57-57); UGC Normandle, 8\* (45-63-16-16); v.f.: Rex., 2\* (42-36-83-93); UGC Montparasse, 6\* (45-74-94-94); Paramoust Opéra, 9\* (47-42-56-31); UGC Lyon Bastille, 12\* (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13\* (43-36-33-44); UGC Convention, 15\* (45-74-93-40); Images, 18\* (45-22-47-94).

MENE TERESA. Film britannique de Ann Petrie et Lemette Petrie, v.o.: Epéc de Bois, 5 (43-37-57-47); Le Triomphe, 8 (45-62-45-76); v.f.: Convention Saint-Charles, 13 (45-79-33-00).

POLICE ACADEMY 5. Film ameri-POLICE ACADEMY 5. Film américain d'Alan Myerson, v.o.: Forum Arcen-Ciel, 1st (42-97-59-74); Pathé Maxignan-Concorde, \$\( 43-59-92-82 \); v.f.: Rex. 2st (42-36-83-93); Pathé Français, 9st (47-70-33-88); Fauvette Sis. 13st (43-31-60-74); Mistral, 14st (45-39-52-43); Pathé Maxignarmace, 14st (43-20-12-06); UGC Convention, 15st (45-74-93-40); Pathé Wepler, 18st (45-22-46-01); Le Gambetta, 20st (46-36-10-96).

LES PRÉDATEURS DE LA NUIT. (\*) Film français de Jess Franco: Forum Horizon, 1° (45-08-57-57); Res., 2° (42-36-83-93); Pathé

Marignan-Cancords, 3º (43-59, 97-82); Paramount Opéra, 9º (47-42-56-31); UGC Lyon Bastille, 12º (43-43-01-59); Pauvette Bis, 13º (43-31-60-74); Mistral, 14º (43-59-74); Patrick Morrates and 14º (43-59-74); Mistral, 14º (43-59-74); 32-43); Patita Mouparnasse, 14 (43-29-12-06); Convention Saim-Charles, 15 (45-79-33-00); Pathé Wepler, 15 (45-22-46-01); Trois Secrétan, 19 (42-06-79-79); Le Gambetta, 20 (46-36-10-96). LES PYRAMIDES BILLUES, Plim

ILES FYRAMIDES ELEUES. Film franco-mexicain d'Arielle Dom-basle: Guamout Les Helles, 1= (40-26-12-12); Pathé Impérial, 2= (47-42-72-52); Gammout Ambessade, 8= (43-59-19-98); Googe V, 8= (45-62-41-46); Gaumout Parnasse, 14= (43-35-30-40); Gaumout Alésia, 14= (43-27-84-50); Gaumost Convention, 15= (48-28-42-27). SANGUINES. Film français de Chris-

SANGUINES. Film français de Chris-tian François: Foxum Aro-en-Ciel, 1º (42-97-53-74); UGC Danton, 6º (42-25-10-30); George V, 8º (45-62-41-46); Manuvilles, 9º (47-70-72-86); UGC Opera, 9º (45-74-95-40); UGC Lyun Bastille, 12º (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13º (43-36-23-44); Sept Parnassiens, 14º (43-20-32-20); Tvols Scoréna, 19º (42-06-79-79).

19\* (42-06-79-79).

LA SORCIÈRE. Film indo-françaia de Marco Beliocchio, v.o.: Forum Horizon, 1\*\* (45-08-57-57); Pathé Hautafeuille, 6\*\* (46-33-79-38); UGC Champs-Elysées, 8\*\* (45-62-20-40); La Bastille, 11\*\* (43-54-20-70-76); Trois Parnassiens, 14\*\* (43-20-30-19); 14 Juillet Beaugrenelle, 15\*\* (45-75-79-79); v.f.: UGC Montparnasse, 6\*\* (45-74-94-94); Saint-Lazare-Pasquier, 8\*\* (43-87-35-43); Pathé Français, 9\*\* (47-70-33-88); Les Nation, 12\*\* (43-43-04-67); Fauvette, 13\*\* (43-31-56-86); Müstral, 14\*\* (45-39-52-43); Le Maillot, 17\*\* (47-48-06-06); Pathé Clichy, 18\*\* (45-22-46-01).

#### PARIS EN VISITES

#### **MARDI 28 JUIN**

- Musée d'Orsay : visite générale », 11 h 15, à l'accueil, à l'intérieur (Appro-

« Versailles : le village de Trianon, le hameau de Mique», 14 h 30, cour du Petit Trianon, près de l'entrée (Mona-ments historiques). «Sainte-Chapelle et Conciergerie», 14 h 30, entrée de la Sainte-Chapelle

(Paris passion). Le Marais», 14 h 30, métro Pont-Marie (Pierre-Yves Jaslet).

«Hôtels du Marais sud, place des Yosges», 14 h 30, sortie mêtro Saint-Paul (Résurrection du passé). - De la place des Vosges aux hôtels de Sens et de Soubise», 14 h 30, métro Poat-Marie (Les Flâneries).

- Eglise et hôtels de l'île Saint-Louis -, 14 h 30, métro Sylly-Morland, boulevard Henri-IV (E. Romann). a Hôtel Le Brun et collège des Ecos-sais , 14 h 30, devant le Panthéon (M.-G. Leblane).

Exposition - Le Palais-Royal -, 14 h 30, entrée du Musée Carnavalet (Approche de l'art).

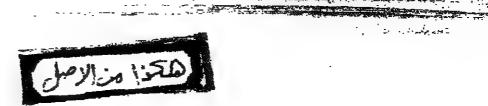
"Un cimetière et ses mystères ». 14 h 45, porte principale, boulevard de Ménilmontant (V. de Langlade). « De l'hôtel de Sens à celui de la Brin-villiers», 15 heures, metro Pont-Marie (Paris et son histoire).

"Hôtels de la rue du Temple sons Louis XIV", 18 h 30, place de l'Hôtel-de-Ville, devant la poste (M.-G. Leblanc).

#### **CONFÉRENCES**

30, avenue Corentin-Carion, Centre international de conférences, 18 h 30 ; «L'homme, réparé à quel prix? », avec Louis Avan, Michèle Fardean, Catherine Labrusse, Alain Panei, Roné Teulade, etc. (Cité des sciences et de l'industrie).

IDPE 38, rue de Turenne (code d'entrée: 8406), 20 houres : « Créativité de l'erreur», par Jacques Halbronn, entrée libre (Le lierre et le coudrier). 27, rue Pierre-Nicole (1st étage).
20 h 30 : «La main qui nous révèle, chirologie», par Sophie Bonnaud (La maison du soleil).



ente

#### Radio-télévision

Les programmes complets de radio et de télévision sont publiés chaque semaine dans motre supplément du samedi duté dimanche-lundi. Signification des symboles : > Signalé dans « le Monde radio-télévision » 

Film à éviter 

On peut voir 

Ne pas manquer 

R 

Chef-d'œuvre on classique.

#### Lundi 27 juin

#### TF 1

TF 1

20.40 Cantum : Findic B Film français de Serge Leroy (1982). Avec Daniel Antenil, Thierry Lhermitte, Pascale Rocard, Bernard-Pierre Donnadieu. Guerre des gangs. Un jeune inspecteur de police séduit la maturesse d'un truand corse pour en faire une indicauriee. Adaptation d'un roman de Roger Borniche. Action et psychologie des rapports amouveux. Du bon travail de série. 22.20 Magazine: Médiations. De François de Closots, Richard Michel et Jean-Marie Perthuis. Thème «Tous cobayes». Avec les professeurs Israèl (cancérologue), Pierre Simon (directeur de recherche au laboratoire Sanofi), Cornillot (doyen de la faculté de médecine de Bobigny), Schwartz (représentant du Comité d'éthique), Alain Michaud (professeur d'anesthésie et de réanimation), Guy Braibant (accteur rapport et études), la juriste Mireille Delmas-Marty, 23.26 Documentaire: Genération. 11. Mai... après, de Jean Lassave. 23.50 Journal et la Bourse. 0.05 Magazine: Misuit sport. 2.05 Documentaire: La maison de Nanterre. De Bernard Martino. 1, Un lieu pour renaître ou pour mourir? (rediff.).

A 2.

20.35 Cinéma: Came toajours, in m'intérences a Film français d'Edouard Molinaro (1978). Avec Annie Girardot, Jean-Pierre Marielle. Christian Marquand. Lin journaliste de radio, divorcé et en proie à la solitude, compose un munéro de téléphone au hasard et tombe chez une pharmacienne célibataire. Pour la rencontrer, il se fait passer pour un aventurier. Un bon scénario de Francis Veber, une comédie de Boulevard avec munéros d'acteurs. 22.00 Série: Un juge, un filc. Un taxi pour l'ombre. 23.00 Magazine: Straphes. De Bernard Pivot. 23.15 Informations: 24 heures sur la 2.

20.30 Cinéma: Pesse ton bac d'abord mu Film français de Maurice Pialat (1978). Avec Sabine Haudepin, Philippe Mariaud, Annick Alane, Michel Caron. Dans le nord de la France, à Lens, des adolescents issus de milleux ouvriers ou modestes sovent qu'ils n'ont par d'avenir, même s'ils réussissent à obtenir le baccalouréat. Drogue et dérive de garçons et filles, désarroi des adultes: c'est la vie, la réalité sociale mises en scène par un de nos plus grands réalisteurs. Pialat assène comme des gifas les vérités d'une jeunesse qui, sortie du lycée, se revouve dans une impasse. 22.00 Journal. De 22.25 Magazine: Océaniques. Henri Lefebvre. Portrait d'un philosophe, sociologue et théoricles politique du vingtième siècle. 23.20 Musiques, musique. Nocturne p. 1, op. 62, de Chopin, par Friedrich Gulda, piano.

#### CANAL PLUS

29.15 Athlétisme. Mecting de Paris. 22.36 Flash d'Informations. 22.35 Ciaéma: Levy et Goliath a Film français de Gérard Oury (1987). Avec Richard Anconina, Michel Boujenah, Jean-Claude Brialy, Souad Amidon. 0.65 Basket professionael américain. 1.40 Série: Bergerac. 3.00 Boxe. Championnat du monde des poids lourds: Myke Tyson (EU) — Michael Spinks (EU).

20.30 Les accords du diable : Invitation pour l'enfer. Télé-film de Wes Craven. 22.20 Les accords du diable (suite). 22.50 Série : Hitchcock présente. 23.20 Série : Star Trek. 0.00 Journal de minuit. 0.05 Star Trek (suite). 0.25 Mis-sion impossible (rediff.), 1.15 L'homme de l'Attantide (rediff.), 2.05 La grande vallée (rediff.), 2.55 Journal de la mit. 3.00 Arsène Lupiu (rediff.), 3.55 Les secrets de la mer Rouge (rediff.), 4.20 Les globe-trotters (rediff.), 4.45 Top imaggets (rediff.)

20.30 Téléfilm: Tir à vue. De Harvey Hart. Avec Cliff Robertson, Ernest Borgnine, Henri Silva. Chasse au cerf ou chasse à l'homme? 22.05 Six minutes d'informations. 22.15 Oudes de choc. Trento-cinquième Festival du film publicitaire (Cannes 1988). 8.45 Munique: Boulevard des clips.

#### FRANCE-CULTURE

20.36 Le grand débat. L'URSS de Gorbatchev (2º partie).
21.30 Dramatique: Gargies, de Platon (deraière partie).
22.40 La suit sur un plateau. Architecture: 1968-1988, l'architecture au tournant. 0.05 Du jour un lendemain.
0.50 Musique: Coda. Immigrant songs: Minimal compact.

#### FRANCE-MUSIQUE

20.36 Remeignements sur Apallon. Concert (donné le 24 juin au Théâtre des Champs-Elysées): Léonore III, ouverture en ut majeur op. 72c; Concerto pour piano et orchestre nº 2 en si bémol majeur op. 19: Symphonie nº 6 en fa majeur op. 68, de Beethoven, pur l'Orchestre national de France, dir. Rudolf Barshai; sol.: Brano Leonardo Gelber, piano; à 22 h 30, feuilleton: De l'opus I à l'opus 145; à 23 h 7, L'opus I préséraphique: Trio concertant pour piano, violon et violoncelle, de Franck, et Fantaisie pour piano et orchestre, de Debussy. 8.08 Musique de chambre.

#### Mardi 28 juin

40000

 $|\varphi| = |\varphi|/(p+\delta)/2$ 

TF 1

14.38 Variétés: La chance aux chansons. 15.60 Série: Madame SOS (rediff.). 16.08 Magazine: L'après-midi aussi. 16.45 Cinib Dorothée. 18.00 Série: Chips. 18.55 Météo. 19.00 Fenilleton: Santa-Barbara. 19.30 Jon: La roue de la fortune. 20.00 Journal et météo. 20.35 Tapis vert. 20.40 Cinéma: Attention les dépâts! D Film italien de E.B. Clucher (Enzo Barboni) (1984). Avec Terence Hill, Bud Spencer, April Glougth. Un caucadeur aérien et un musicien de jazz sont les sosies de deux cousins militardaires. Its les remplaceut, une semaine, au Brésil; où doit ètre signé un contrat. Mais qu'est-ce que vous voules que cuia nous fasse puisque le film est mil? 22.25 Magazine: Clei, mon mardi! Emission de Christophe Dechavanne. Invité: Jean-Claude Brialy, 23.40 Documentaire: Génération. 12. Le torchon brûle, d'Irène Richard. 0.16 Journal. 6.20 La Bourse. 0.25 Magazine: Livres en êtte. Présenté par Joseph Poli et Jacques Duquesne. 6.35 Magazine: Minute sport. 1.35 Documentaire: La maison de Nanterre. De Bernard Martino. 2. Folie des hommes on folie des institutions (rediff.).

14.35 Tennis. Tournoi de Wimbledon, en direct de Londres. 17.55 Série : Les deux font la paire. 18.45 Jen : Des chiffres et des lettres. 19.35 Variétés : Franchie folies. 20.90 Jouret des lettres. 19.35 Variétés: Frenchie folies. 20.00 Journal. 20.30 Météo. 20.35 Les dossiers de l'écran: Yakma ma Film américain de Sydney Poliack (1975). Avec Robert Mitchum, Takakura Ken, Brian Keith, Kishi Kelko, Richard Jordan. Un Américain venu à Tokyo pour aider un ancien copain de la guerre du Pacifique est pris dans une violente avenuure qui l'amène à respecter et à adopter le code d'hommur des « mafiosi » nippons. Une spécialité japonaise, le film de Yakusa (gangsters contrôlant des trafics tilégaux), revue et corrigée par un scénario complexe et une mise en scène de film noir hollywoodien. Forte présence de Mitchum. » 22.25 Débat: Que resta-t-fi des samourais? Avec le professeur Masao Yamaguchi (ethnologue), Isamu Fujii (Yakusa), Jean-François Sabouret (sociologue chargé de recherche au CNRS), Jacques Gravereau (professeur à HEC), Donninique Turcq (sociologue), Takaghi Furugatichi (homme d'affaires). 23.30 Informacions: 24 houres sur la 2.

15.00 Flash d'informations. 15.03 Magazine: Télé-Caroline. 17.00 Flash d'informations. 17.03 Dessin animé: Inspecteur Gadget. 17.10 Feuilleton: Galtur. 17.30 Jeu: Génies en herbe. 17.55 Magazine: Flash mag. 18.00 Série: Sur la piste du crime. 19.00 Le 19-20 de l'information. 19.53 Dessin animé: Diplodo. 20.05 Jeu: La classe. 20.25 INC. 20.30 Cluéms: Don Juan m. Film francoespagnol de John Berry (1965). Avec Fernandel, Carmen Sevilla, Erno Crisa, Roland Armontel, Fernando Rey. Au dix-septième stècle, en Espagne, Don Juan Tenorio. le grand séducieur, change l'habit de son valet afin d'être aimé pour lui-même. Mais c'est le mythe qui fait l'homme, et le valet devient réellement Don Juan aux yeux des femmes. Il y a eu cinq adaptateurs du scénario original et John Berry semble avoir été gêné par Fernandel, si bien que le film part un peu dans tous les sens. C'est tout de même un pastiche, une farce burlesque, du cinéma de cape et d'épre. 22.10 Journal. 22.35 Documentaire: Bleu cerise. Les cent ans des chasseurs alpins, de Jean-Roger Cadet. Déjà diffusé en mai. 23.20 Magazine: Décibels. Spécial rock helvète. Avec Stephan Eicher, Yello, The Bill, Baby Jail, Be for nothing... 0.05 Espace francophone.

#### CANAL PLUS

14.00 Cinèma : la Cité des femmes num Film italien de Federico Fellini (1979). Avec Marcello Mastroianni, Ettore

Manni, Anna Prucnal. 16.15 Cinéma: Lemny III Film américain de Bob Fosse (1974). Avec Dustin Hoffman, Valerie Perrine, Jan Miner. 18.00 Cahou cadia. 18.23 Flash d'informations. 18.25 Dessins animés: Le piaf. 18.26 Top 50. 18.55 Starquizz. 19.20 Magazine: Nulle part ailleurs. 20.30 Cinéma: Attention handits III Film français de Claude Leiouch (1987). Avec Jean Yanne, Marie-Sophie L., Patrick Bruel, Charles Gérard. 22.15 Flash d'informations. 22.20 Cinéma: Roar II Film américain de Noël Marshall (1983). Avec Noël Marshall, Tippi Hedren, Melanie Griffith. 23.50 Cinéma: les Nuits de la violence III maméricain de John Bud Cardos (1979). Avec William Devane. Cathy Lee Crosby. 1.20 Cinéma: Les mois d'avvil sont mentrilers II Film français de Laurent Heynemann (1987). Avec Jean-Pierre Marielle, Jean-Pierre Bisson:

15.50 Série: Mission impossible. 16.55 Les Schromble. 17.20 La famille Koala. 17.45 Dans les Alpes avec Anserte. 18.26 Charlotte. 18.36 Creamy, adorable Creamy. 18.55 Journal images. 19.02 Jeu: La porte magique. 19.30 Boulevard Bourard. 20.06 Journal. 20.30 Chrémn: New-York, 2 heures du matin C Film américain d'Abel Ferrara (1984). Avec Tom Berenger, Billy Dee Williams, Jack Scalia. Un ancien boxeur est devenu proxènète dans les quotiers chauds de Monhattan. Son empire se trouve menacé par un fou qui tue les danssuses nues et leurs protecteurs. par un fou qui tue les danssuses sues et leurs proceseurs. Réalisme crasseux et déferlement de violence. Un polar sans intérdi. 22.50 Série : Hitchcock présente. 23.20 Série : Star Trek. 0.00 Journal de minuit. 0.05 Star Trek (suite). 0.25 Mission impossible (rediff.). 1.10 L'homme de l'Atlantide (rediff.). 2.05 La grande vallée (rediff.). 2.50 Journal de la muit. 3.00 Arsène Lupin (rediff.). 3.55 Les secrets de la mer Rouge (rediff.). 4.20 Les globe-trotters (rediff.). 4.45 Top auggets (rediff.).

15.05 Magazine : Faites-moi 6. 16.15 Jeu : Clip combat. 16.55 Hit, hit, hit, hourra ! 17.05 Série : Daktari. 18.00 Journal. 18.10 Météo. 18.15 Série : Les routes du 18.00 Journal. 18.10 Météo. 18.15 Sèrie : Les routes du paradis. 19.00 Sèrie : L'incroyable Hulk. 19.54 Six minutes d'informations. 20.00 Sèrie : Cosby show. 20.30 Téléfisa : Massacre au camp d'été. De Michele Tatosian et Jerry Silver, avec Mike Kellia, Katherine Kambi. Paul de Angelo. Meurtres inexplicables dans un centre de vacances. 22.05 Sèrie : L'honstoe de fer. 22.55 Série : Cagney et Lucey. 23.45 Six minutes d'informations. 23.55 Munique : Boulevard des clips.

#### FRANCE-CULTURE

20.30 Archipel science. La science et le tiers-monde. 21.30 Débat: Strasbourg, avec vues sur l'Europe des crésteurs. 22.40 Nuits magnétiques. Les voisins. 1. Les connaissez-vous? 0.05 Du jour au lendemain. 0.50 Masique: Coda. Immigrant songs: Minimal compact.

#### FRANCE-MUSIQUE

20.30 Concert (douné le 12 octobre 1985 à Budapest):
Concerto pour violon et orchestre n° 2 en ré majeur K 211:
Divertissement pour cordes en ré majeur K 136: Concerto
pour piano et orchestre n° 12 en la majeur K 414 et Séréande
n° 13 en sol majeur K 525, de Mozart par les Virtuoses de
Moscou; sol.: Vladimir Spivakov (violon) et Evgueni kissine (piano). 22.20 Concert du GRM (douné le 15 février
1988 grand Auditorinm): Polyphonie polychrome
[3 tableau: Lune noire) d'Ascione: 23.07 Chab d'archives.
Hommage à Serge Koussevitsky (Roméo et Juliette
ouverture-lantaisie; Symphonie n° 4 en la mineur op. 36, de
Tchalkovski); Les premiers enregistrements de la musique
de Stravinski.

#### Audience TV du 26 juin 1988 (BAROMÈTRE LE MONDE/SOFRES-NIELSEN)

| HORAIRE  | FOYERS AYANT<br>REGARDÉ LA TV<br>(an %)          | TF1          | A2            | FR3          | CANAL +        | LAS         | Me           |
|----------|--|--------------|---------------|--------------|----------------|-------------|--------------|
|          |  | 7 mr 7       | Stade 2       | Casso-cou    | Posto et Frans | Dallay      | Une chembra. |
| 19 h 22  | 46.9   | 18.2         | 7.3           | 9.9          | 3.6            | 7-3         | 2.6          |
|          |  | 7 sut 7      | Maguy         | Casso-cos    | Ça carabon     | Dellas      | Une chambre. |
| 19 h 45  | 49.0   | 19.8         | 10.4          | 8.3          | 2-1            | 6.8         | 3.1          |
|          |  | Journal      | Journal       | Berry Hill . | Ça certçan     | Journal     | Coatby show  |
| 20 h 16  | 53.6   | 18.7         | 17.7          | 9.4          | 3.6            | 3.6         | 3.1          |
|          | <u> </u>   | Douce France | Meigrat       | Entre 101000 | Autour da      | Rusty James | Resh         |
| 20 h \$5 | 59.4   | 22.9         | 15.1          | 1-0          | 2-6            | 13_0        | 5.2          |
|          | <del>                                     </del> | Douce France | Margrat.      | FORM TOUGHT  | Autour da      | Rusty James | Resh         |
| 22 h 8   | 58.9   | 26.0         | 15.7          | 1.0          | 2.1            | 12.5        | 2.1          |
|          |  | Ap-delè des  | Musiques cons | Journal -    | Ray Bradbary   | Concert     | Pain, amour  |
| 22 h 44  | 27.6   | 5,7          | 3.6           | 6.3          | 1-0            | 5.2         | 5_7          |

Echantillan: plus de 200 soyers en lle-de-France, dont 183 reçoivent la 5 et 143 reçoivent M6 dans de honnes conditions.

## Informations « services »

#### **MOTS CROISÉS**

# PROBLÈME Nº 4774 123456789 1A 111 11 AII AII AII

HORIZONTALEMENT

I. Rencontre des cadres sur son lieu de travail. – II. Sont bien reçus partout où ils s'adressent. Où cerpartout ou ils s'adressent. On cer-tains ont pris l'habitude d'aller sur le terrain. — III. Grâce à lui, il en est qui ont le « pot ». Se vit offrir une nouvelle robe. — IV. Possèdent de nombreux tuyaux. Visible sur un tableau de « maître ». V. Annonce un coup manqué. - VI. Absence de un coup manque, — VI. Absence de souillure permettant d'éviter la douche et le savon. — VII. A donc fini par se montrer. Avait quotidiennement droit à la purée. VIII. Partie de baccara. N'incite personne à se jeter à l'eau. — IX. Eloigne les brebis. Repousse les ténébres. — X. Apparent sur un pont. Peut appartenir à un cardinal. – XI. Des poilus y furent souvent rasés de près!

#### **VERTICALEMENT**

I. S'intéresse au cas de celui qui éprouve un mai de chien. - 2. Fut amoné à se préoccuper de l'origine des espèces. Voyage par mer. - 3. Où quelqu'un se révéla fort « empoisonnant ». Passa du temps à - jouer -. - 4. S'en prenaît aux plus petits que lui. Répondait à une attente. Ceux qui pensent à lui se comptent par millions. - 5. Démontre. Pile sèche. - 6. Accordait sa protection. La femme à barbe. Les quatre saisons. - 7. Terre ou eau. -8. Pronom. Peut avoir l'occasion de sauter du lit. Victime d'une sin précipitée. - 9. Espèce d'ours. Passé presque présent.

#### Solution du problème nº 4773 Horizontalement

I. Philatéliste. Su. - 11. Råleur. intérêts. — III. Overdose. Etape. —
IV. Je. Nettes. Items. — V. Enée.
Ta. Ténor. — VI. CES. Fortune.
Obi. — VII. Tas. Ait. Pe. Anes. — VIII. eues. Régime. Sam. ~ IX. Nia. Rodage. Gè. — X. Recalés. Oral. XI. Semer. Attisées. ~ XII. As. Déjeuner. ~ XIII. Cahier. Né. Ecu. ~ XIV. Ni. Spécule. Rein. VV. Ecu. ~ XIV. Expécule. Rein. - XV, Est. Etirées.

#### 1. Projecteur. Acné. – 2. Have-bord de l'Atlantique que les éclaircies 26 degrés. neau. Essais. - 3. Ile. Essence. -4. Lerne, Siamois. - 5. Aude. Fa. Ale. Epi. - 6. Trottoir. Erdre. -7. Starters. Ce. - 8. Liée. Go. Ajout. - 9. In. Stupidité. Li. -10. Ste. Enéma. Tuner. -11. Tétine. Egoïne. - 12. Erato. Erse. Ré. - 13. Eperons. Aérées. -14. Stem. Beagle. Ci. - 15. Us. Séisme. Sauna.

GUY BROUTY.

# JOURNAL OFFICIEL

Sont publiés au Journal officiel du samedi 25 juin 1988: DES ARRÈTÉS: ● Du 17 juin 1988 relatif à la

composition et à l'appel de la frac-tion de contingent 1988/08. Du 20 juin 1988 fixant les taux

du remboursement forfaitaire à verser par les exploitants agricoles et par les employeurs du commerce, de l'industrie et d'activités diverses utilisant de la main-d'œuvre étrangère permanente et saisonnière introduite ou contrôlée par l'Office des migrations internationales.

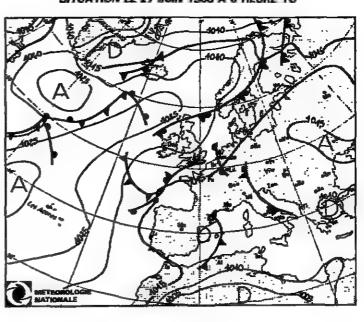
 Du 20 juin 1988 fixant le taux de la redevance verser à l'Office des migrations internationales à l'occasion de l'examen médical subi par les étrangers demandant un titre de

#### Sont publiés au Journal officiel du dimanche 26 juin 1988 : DES ARRÈTÉS :

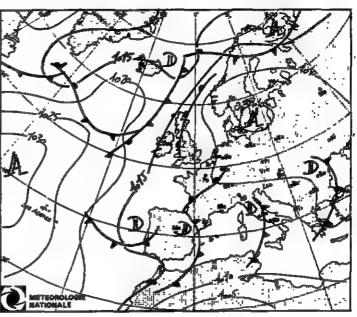
- Du 22 juin 1988 portant extension à la Grèce de la garantie du risque de responsabilité civile en matière de company. véhicules terrestres à moteur.
- Du 9 juin 1988 fixant l'indice de besoins relatif aux appareils d'imagerie on de spectrométrie par résonance magnétique nucléaire à utilisation clinique.
- Du 9 juin 1988 fixant l'indice de besoins relatif aux appareils de destruction transpariétale des calculs (lithotripteurs extracorporels). UNE DÉCISION:
- Nº 88-271 du 21 juin 1988 de la Commission nationale de la com-munication et des libertés autorisant l'usage de fréquences par la Société d'exploitation de la quatrième chaîne, dénommée Canal Plus.

#### MÉTÉOROLOGIE

#### SITUATION LE 27 JUIN 1988 A 0 HEURE TU



PRÉVISIONS POUR LE 29 JUIN A 0 HEURE TU



venant d'Espagne.

Mardi: grisaille et oudéus oragauses. De la Bretagne au pays de Loire, au Limousia, aux Charentes, au Poitou et au Bordelais, les nuages seront nom-

Evolution probable du temps en France cour le lundi 27 join à 9 houre et le mardi 28 juin à minuit.

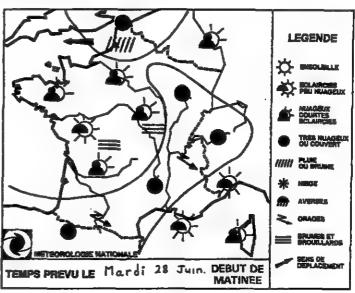
La France restera dans une vaste zone dépressionnaire avec une arrivée d'air bumide sur le Nord du pays et une remontée d'air plus chaud et instable venant d'Eanoane.

seront les plus belles. En Corse beaucoup de nuages aussi mais pas de pluies.

Sur tout le reste du pays, le ciel sera gris. Il y aura de la pluie dès le début de la journée sur le Nord-Picardie et des ondées orageuses sur les Alpes et les Pyrénées. Le risque de pluies et d'ondées orageuses se généralisera l'après-midi.

Papres-midi.

Au lever du jour il fera 12 à 15 degrés en général saul près de la Méditernanée où il fera 16 à 19 degrés. L'après-midi le thermomètre atteindra 17 à 23 degrés du Nord vers le Sud, excepté les régions méditerranéeanes où il y aura 23 à 26 degrés.



| TEM.      | ,    | /alou | rs ex | rên<br>Lên | <b>maxima</b><br>se relevées e<br>et le 27-6-1 | ntre |       |       | et ten    | <b>nps</b><br>27-6 |      |            | 6   |
|-----------|------|-------|-------|------------|--|------|-------|-------|-----------|--------------------|------|------------|-----|
| -         | RAN  | ICE   |       |            | TOURS  | 1    | 14    | -     | LOS ANGE  | LES                | 25   | 16         |     |
| UACOO     |      | X     | 17    | •          | TOULOUSE                                       | 1    | 13    | Ð     | [ UXENERO | URG                | 17   | 13         | - ( |
| MARRITZ   |      | 21    | 17    | č          | POINTE A PITT                                  | E. 3 | 23    | A     | MADRID .  |                    | 24   | - 11       |     |
| ORDEAUX   |      | 22    | 14    | Ď          | ن  | 2011 |       |       | MARRAKE   | CH                 | 29   | 18         | - ( |
| OURGES    |      | 21    | 13    | N          |  | RANG |       | _     | MEXICO .  |                    | -    | _          |     |
| REST      |      | 22    | 14    | C          | ALGER  |      |       | D     | MILAN     |                    | 25   | 16         |     |
| AEN       |      | 19    | 11    | č          | ANSTERDAN                                      |      |       | C     | MONTRÉA   |                    | 21   | 14         |     |
| HERBOUR   |      | 19    | 12    | Č          | ATHÈNES  |      |       | D     | MOSCOU .  |                    | 29   | 17         |     |
| I FRMONT  |      | 20    | 13    | N          | BANGKOK  |      |       | N     | NATROE    |                    | 22   | 14         |     |
| NUON      |      | 22    | 14    | D          | BARCELONE                                      |      |       | 0     | NEW-YOR   |                    | 27   | 19         |     |
| RENOLE    | HHE  | 25    | 14    | N          | BELGRADE                                       |      |       | P     | 051.0     |                    | 31   | 19         | i   |
| DIF       |      | 19    | 14    | В          | BERLIN   |      |       | P     | PAL MA-DE |                    | 36   | 17         | i   |
| DIOGES    |      | 18    | 14    | C          | BRUXELLES                                      |      |       | Ç     | PEKIN     |                    | 32   | 23         |     |
| YON       |      | 24    | 13    | D          | LE CAIRE                                       |      |       | D     | NO DE IA  |                    | 20   | 17         |     |
| CARSEILLE |      | 25    | 17    | •          | COPENHAGUE                                     |      |       | P     | ROME      |                    | 25   | 19         |     |
| UNCY      |      | 21    | 13    | D          | DAKAR  |      |       | D     | SINGAPOL  |                    | 32   | 26         |     |
| WANTES    |      | 21    | 16    | N          | DELHI  |      |       | C     | STOCKHO   |                    | 28   | ادر<br>فال |     |
| QCE       |      | 24    | 16    | D          | DJERBA   |      |       | N     | SYDNEY    |                    | 19   | 8          | 1   |
| ARSMON    |      | 18    | 15    | В          | GENÈVE   |      |       | C     | TOKYO     |                    | 25   | 21         | •   |
| 'AU       |      | 22    | 15    | C          | HONGKONG.                                      |      |       | A     | TUNES     |                    | 31   | 20         | 1   |
| 20 IOWN   |      | 25    | 12    | •          | ISTANBUL                                       |      |       | Đ     | VARSOVIE  |                    | 21   | 11         |     |
| ZENNES    |      | 22    | 15    |            | JÉRUSALEM.                                     |      |       | D     |           |                    | 36   | 17         |     |
| T-ETIEN   |      | 22    | 12    | B          | LISBONNE                                       |      |       | Č     | VENISE    |                    | 23   | 13         |     |
| STRASBOUR | G    | 23    | t3    | D          | LONDRES  | 2    | 12    | P     | VIENNE    |                    | 23   | 13         |     |
| A         | 8    | 1     | •     | ;          | D  | N    |       | 0     | P         | T                  | ١.   | 4          | :   |
| averse    | brau |       | ci    | el         | ciel   | ciel | 1 000 | a.jec | pluie     | temp               | a- 1 | nei        | 9-  |

★ TU = temps universel, c'est-à-dire pour la France : heure légale moins 2 heures en été; heure légale moins 1 heure en hiver.

(Document établi avec le support rechnique spécial de la Météorologie nationale.)

 Je me sens trahi par la justice mais pas accablé.
 Dix-huit mois après le décès accidentel, mais dans des circonstances suspectes, en gare d'Evry, de sa femme, Viviane, Jean-Pierre Borderie refuse de baisser les bras après l'ordonnance de non-lieu rendue en faveur de ceux ou'il considère toujours comme les responsa-bles de la mort de son épouse, les contrôleurs SNCF Luc Postel et Philippe François (le Monde du 25 juin.

Viviane Borderie, une infirmière de quarante-deux ans, était décédée, en mars 1987, en tombant du marchepied d'un train quittant son arrêt en gare d'Evry-Courcouronnes. Pour la famille et les proches de M<sup>m</sup> Bor-derie, ce n'était pas un accident. Celle-ci venait, en effet, d'avoir une violente altercation avec deux agents de contrôle de la SNCF, Luc agens de controle de la SICC, Lac Postel et Philippe François. Ces der-niers auraient même, plusieurs témoins le confirment selon la famille, empêché l'infirmière de descendre, comme c'était son intention, à la gare de Grigny. C'est lorsqu'elle voulut quitter la rame, deux stations plus loin, que le drame s'est produit.

Viviane Borderie a-t-elle glissé, comme l'ont affirmé les deux agents de la SNCF? A-t-elle été, au contraire, poussée par un des contrôleurs, comme le prétendent ses proches, qui demandent l'inculpation des deux contrôleurs pour séquestration, coups et blessures volontaires

de la donner et non-assistance à personne en danger?

Le dossier, initialement instruit par le juge Emile Cabié, a été repris, en mars, après la nomination de M. Cabié à Paris, par M. Danielle Ganancia. Trois mois plus tard, celle-ci a signé une ordonnance de non-lieu en faveur des employés de la SNCF. Aurait-elle eté trop vite en faveur des employés de la SNCF. Aurait-elle eté trop vite en faveur des employés de la SNCF. Aurait-elle eté trop vite en faveur des employés de la SNCF. Aurait-elle eté trop vite en faveur des entre des la SNCF. besogne? C'est ce que pensent M. Borderie et ses proches.

> Offices de transaction

- Je suis écœuré. Il est rare d'avoir un dossier en béton comme le notre, estime Jean-Pierre Borderie. Je pense que l'on veut à tout prix étouffer cette affaire. Ses avocats ont rassemblé plusieurs témoignages à charge contrôleurs. Ils s'attendaient déjà à des inculpations de ceux-ci à la suite de la reconstitution à l'autorrane derde la reconstitution à l'automne der-nier. En outre, l'expertise ordonnée par le juge Cabié établit que la rame roulait à très faible allure au moment du drame ce qui, aux yeux de la famille, exclut que M. Borderie ait pu être déséquilibrée par la

« Nous sommes surpris et nous ne comprenons pas cette décision ... commente M° George Pau-Langevin, qui représente les intérêts

ayant entraîné la mort sans intention du père, de la mère et des trois enfants de la victime. « Rien dans le rapport d'expertise ne permet d'innocenter les controleurs, comme le fait le magistrat instructeur. En outre, il estime que les témoignages que nous avons apportés ne sont pas fiables alors qu'ils sont concor-dants », résume l'avocate.

Les proches de M= Borderie n'ont nullement l'intention d'en res-ter là. Leurs défenseurs ont déjà interjeté appel. Si le non-lieu devait être confirmé, M. Borderie se dit aussi prêt à révéler publiquement tout ce qu'il sait. Il affirme avoir déjà rejeté plusieurs offres de tran-saction de la SNCF.

Le même sentiment d'indignation mêlée de détermination s'exprime au Comité pour la vérité sur la mort de Viviane. La cellule, d'une centaine de personnes, créée pas ses col-lègues de l'hôpital Sainte-Anne, à Paris, n'a jamais cessé d'agir depuis le drame. Elle a d'abord multiplié les appels à témoins. Ses membres ont aussi fait signer des pétitions dans les gares sur la ligne SNCF d'Evry. Ils ont ensuite constamment suivi le déroulement de l'instruction. Depuis qu'ils ont connaissance de l'ordonnance de non-lieu, ils sont repartis en campagne en distribuant des tracts sur les quais et dans les halk de gare.

PATRICK DESAVIES.

L'affaire des fausses factures

en Franche-Comté

« Je suis la première victime

de l'utilisation

faite de mon nom »,

déclare M. Thierry Saussez

et usage de faux en écritures pri-vées » dans une affaire de fausses

factures (le Monde daté 26-27 juin), M. Thierry Saussez, direc-

teur du cabinet limages et Straté-gies, spécialisé dans la publicité

commercial. Je souhaite donc que

cette procédure judiciaire puisse

déterminer dans quelles conditions

des sommes ont été détournées et à quoi exactement elles ont été affec

Evoquant le contrat qu'Images et

Stratégies avait passé avec M. Alain

tion, exécutant local chargé de la

promotion de la région Franche-Comté, inculpé depuis le 15 juin

dans la même affaire, M. Saussez a

ajouté: « Images et Stratégies est

une grande entreprise avec de nom-breuses filiales. Elle avait signé un

accord commercial avec un corres-

pondant dans la région de Franche

Comté, en lui donnant par accord écrit une totale autonomie commer-

ciale et de gestion. C'est bien dans

le cadre de cette action locale que la

procédure judiciaire est engagée. =

Dans le Pas-de-Calais

Inculpé de - complicité de faux

#### Les réalisateurs d'un téléfilm sur de Gaulle pourront utiliser partiellement le témoignage du général de Boissieu

Le général Alain de Boissieu, qui fut le gendre de Charles de Gaulle et avait obtenu de la première cham-bre du tribunal de Paris un juge-ment interdisant d'utiliser partiellement un entretien accordé aux auteurs et réalisateurs d'un télésilm intitulé De Gaulle ou l'éternel dési, adaptation de la biographie du fon-dateur de la France libre et de la V. République écrite par Jean Lacouture (le Monde daté 7-8 février), vient de voir cette déci-sion réformée par la cour d'appel.

L'arrêt rendu sous la présidence de M. Pierre Drai, premier président, tout en reconnaissant, comme les premiers juges, qu'il est impossi-ble que les réalisateurs du film resti-

tuent intégralement les propos de M. de Boissieu, estime que pour autant il ne saurait être question de n'en rien utiliser, au nom du droit à l'image de l'intéressé. - La personne, dit la coar, qui se prête à une interview consent par là même à l'utilisation de son image et de ses ruitisation de son image et de ses propos et n'acquiert pas un quelconque droit sur la réalisation du film dès lors qu'elle ne s'est pas réservé le droit d'agir. L'arrêt rejette aussi la prétention du général de ne pas voir ses propos diffusés à la suite de ceux de M. François Mitterrand. Ce serait, dit-il, contraindre les réalisateurs à - se comporter en hagio-graphes et à faire preuve d'un parti pris militant ou sectaire -.

L'affaire du réseau d'« accompagnatrices » pour nommes d'affaires

#### Démentis du GAN et de la société Bouygues

Les informations parues sur la découverte d'un réseau de call-girls, travaillant en relation avec une qua-rantaine de sociétés commerciales et payées sur présentation de fausses factures (le Monde daté 26-27 juin), ont provoqué les réactions de deux des sociétés mises en cause.

La société Bouygues dément ainsi son « éventuelle implication dans un réseau de fausses factures visant à couvrir les activités de la société Euro-Service France (ESF) -. Selon les enquêteurs de la brigade financière et de la brigade des stupé-fiants et du proxénétisme. ESF fournissait aux sociétés qui en l'aisaient la demande des « accompagnatrices multilingues ». Les prestations d'ESF étaient réglées sur présentation de fausses factures permettant aux sociétés clientes d'inclure ces frais dans leur comptabilité. Piusieurs inculpations pour abus de biens sociaux pourraient être pro-chainement prononcées par le juge René Humetz, magistrat instructeur chargé de ce dossier.

couvert d'Europe.

Egalement mise en cause, la comtel, qu'une enquête administrative allégations qui mettent en cause le GAN.

Mercredi 22 inin, un cadre supérieur de la société avait mis sin à ses jours alors qu'il était convoqué par jours alors qu'il était convoqué par la brigade financière pour être entendu. Le GAN avait d'abord refusé de parler de «suicide» et annoncé qu'il avait succombé «bru-talement» avant d'évoquer une « affaire privée ». On ne peut pas totalement exclure que quelqu'un se solt laissé influencer, mais ce n'est pas notre affaire ». a précisé M. Dominique Vastel. Samedi, plu-sieurs dirigeants du GAN se sont réunis en présence de M. François Heilbronner, PDG du groupe, pour examiner la situation.

La société Flodor, également citée parmi celles qui ont eu recours aux services d'ESF, n'a pas encore

pagnie d'assurances GAN a indiqué, par la voix de son responsable de la communication, M. Dominique Vasavait été ouverte qui permet de démentir - formellement toutes les

#### Les responsables d'une maison de retraite incalpés d'abus de confiance et de vols et écroués

Responsables de la pension Sainte-Godeleine, une maison de retralte située à Longfossé près de Desvres (Pas-de-Calzis), M. Patrick Fourtin, quarante ans et son ex-épouse Marie-Y vonne Sailly, trente-sept ans, ont été inculpes, dimanche 26 juin, d'abus de confiance, de vols, d'extorsion de signatures, de nonassistance à personne en danger, d'exercice illégal de la médecine et de la profession d'infirmier, d'ouverture sans autorisation d'une institution médien-sociale, et écroués.

Ces inculpations font suite à une enquête ouverte après le dépôt d'une plainte par une pensionnaire de l'établissement sur le détournement d'une somme de 170 000 francs, en bons au porteur, qu'elle avait confiée aux deux dirigeants indéli-cats. Cette enquête aurait permis d'établir que d'autres détourne-ments de fonds auraient été effectués au détriment des pensionnaires de l'établissement et que Patrick Fourtin et sa compagne se seraient portés acquéreurs de biens immobiliers dans des conditions fraudu-

D'autre part, il apparaît que le couple pratiquait lui-même certains soins médicaux sans avoir les qualifications requises. Les quarante-deux pensionnaires de la maison de retraite, dont de nombreux graba-taires, ont été placés dans un établis-sement hospitalier de la région.

## Le Carnet du Monde

#### Mariages

- Marion et Anne, Karin, Nathalie, Gilles, Hervé et lears parents, beanx-parents et grands parents respectifs

> Michel JACOUB Brigitte POHILEN,

le 24 juin 1988, à Bruyères-le-Châtel. Cet avis tient lien de faire-part.

- M= Caperan, Le conseil d'administration, Et le personnel de l'AMF, La société - Toit et Joie -

L'Association sportive des PIT, L'Association des orphelius de L'Amicale des chefs d'établiss des PTT, ont la douleur de faire part du décès de

> M. Emile CAPERAN, président de l'Assurance mutuelle des fonctionnaires,

survena à Dijos le 24 juin 1988.

Les obsèques auront lieu le mardi 28 juin au cimetière parisien de Bagneux, 1, avenue Marx-Dormoy, 92120 Montrouge. On se réunira à 16 heures au cime-tière.

Ni fleurs ni couremus.

Les témoignages de sympathie peu vent être faits auprès des associations de recherche sur le cancer.

- M™ Georges Corlicu, née Yvette Picol. i femme, Et tous les siens,

ont la grande douleur de faire part du décès de

Georges CORLIEU. administrateur civil hors classe, ancien élève de l'ENA, chevalier de la Légion d'houneur,

survenu le 24 juin 1988.

Les obsèques auront lieu au cimetière de l'Egalité de Lourdes (Hautes-Pyrénées), le mercredi 29 juin, à

7, rue Erlanger, 75016 Paris.

 François et Dominique Delachaux,
Jacqueline et Michel Hennebert,
Alain et Véronique Delachaux,
Catherine et Michel Devos, Yves et Yvonne Delachaux, Marc et Béatrice Delachaux,

Emmanuelle, Claire et Joanne Caroline et Alexandre Pain.

Marie-Sophie, Charlotte Romain Delachaux. Christophe Delucimuz,

Yolaine de Montmarin, Marine et Valérie Delachaux, ses petits-enfants, Jean et Geneviève Delachaux, iours enfants

et petits-enfants, Pierre et Jacqueline Delachaux, SOMES ON FRANCE et petits-enfants, André et Eliane Delachaux,

eurs enfants et petits-enfants, Ses frères, Les familles Mathieu, leurs enfants

ont la douleur de faire part du décès de

M. Philippe DELACHAUX, officier de la Légion d'honneur, survenu le 24 juin 1988.

La cérémonie religieuse sera célébrée en l'église de Grez-sur-Loing (Seine-et-Marne), le mardi 28 juin, à 10 h 30. Cet avis tient lieu de faire-part.

Same trees

1 070 885,00 F 10mg (r 200 280.00 F 7 545.00 F 1410 80% IT 130.00 F **102** 457 160 F 181 20 10.00 F

=== : 20,00 F

POMPES FUNERRES. BOBLOT ASSISTANCE TOTALE DANS L'ORGANISATION

D'OBSEQUES [1]45.22.27.22 24 H SUR 24 H - Paris - Lyon. M. Henri Delafosse.

900 époux, Leurs enfants, petits-enfants, Et arnis, ont la tristesse de faire part du décès de

> M™ Hemî DELAFOSSE, ace Germaine Davrieux.

survenu le samedi 11 juin 1988, à son domicile, dans sa quetre-vingt

Les obsèques ont en lieu le 14 juin, en l'église de l'Immaculée-Conception de Lyon, suivies de l'inhumation au cime-tière de Saint-Bernard (Ain).

 Pêre, je veux que là où je suis, ceux que vous m'avez donnés soient oussi avec moi. Jean, XVII. 24.

- Beyrouth, Sao-Paulo, Paris. M. et M= Eddie Donnit, M. Alberto Achear, M. Phares Achear. M= Claire Schéhadé, M= Odette Coat, M™ Yvette Achcar-Hampartz M™ Aimée Achcar-George,

et leurs enfants, ont la douleur de faire part du décès de leur mère, sœur,

M= Olga DOUMIT, survesm à Beyrouth le 25 jain 1988.

Les obsèques ont lieu le lundi 27 juin, à 16 heures, en l'église de Dhaye

- M= Régine Fiszleiber,

son épouse, Ses enfants et petits-enfants, ont la douleur de faire part du décès de

M. Herbert George FISZLEIBER. survenu le 24 juin 1988, dans se

L'inhumation aure lieu au cimetière parisien de Bagneux, le mardi 28 juin, à 14 h 30.

24, avenue des Marronniers, 94130 Nogent-sur-Marne. - Le docteur et M= Pierre Welfling.

ion beau-frère et sa sœur, Jean-Pierre et Olivier Welfling, Anne-Marie et Christian Barrère, ses neveux et nièce, Se famille et ses proches, ont la tristesse de faire part du décès du

doctour Pierre JAIS,

survenu à Paris, le 24 juin 1988, dans sa

L'inhumation aura lieu dans le

caveau de famille an cimetière du Montparrasse, le mercredi 29 juin, à 10 h 45, réunion porte principale

Cet avis tient lieu de faire-part. 66, bonlevard Sénard, 92210 Saint-Cloud.

3, square Claude-Debussy, 75017 Paris.

- Nous avons appris le décès de

M. Bernard MAHIEU. conservateur en chef honoraire aux Archives nationales.

(Bernard Mahleu, ná le 20 juin 1920, à Caen, diplômé de l'Ecole nationale des Chartes, a telt toute se cernière sux Archives nationales, où il deviandre conservateur en chef du service des remesignements historiques. Pessionné per l'rietoire de Notre-Darne de Paris, il assurer l'organisation des fêtes du 8° carapraire de la cardiédré es amis de Notre-Darne, il assurers de la Société des amis de Notre-Darne, il assurers d'exportantes responsabilités, sera également président de la Société de l'histoire de France et trésorier du Constell international des Archives, il avait achavé se carrière en préparent, aux côtés de Juan Favier, directeur général des Archives de France, la réalisation du Certar d'accuel et de recherche des archives nationales (CARAN). Il était président de la Société française d'héraidique et de siglilographie.)

- M. Yves Masurel. ia époux, M. es M= Armand de Ruilliencourt,

M. et M= Yves-Alain Masurel, M. et M= Michel Cazeaux-Cazalet,

ses beaux-enfants, Aliénor, Diane, Guillaume, Charles, Ses petits-calants,
M. et M™ Serge Pâris,
son frère et sa belle-sœur,
M. et M™ Philippe Roullier,
M. et M™ Paulin Pāris,

ses neveux, ont la donieur de faire part du rappel à

M= Yves MASUREL

survenu le 22 juin 1988, dans sa

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 28 juin, à 10 h 30, en l'église Saint-Pierre du Gros-Caillou, 92, rue Saint-Dominique, Paris-7\*. L'inhumation aura lieu dans le caveau de famille à Bondues (Nord), à 16 h 30, le même jour.

Cet avis tient lieu de l'aire-part,

168, rue de Grenelle,

- On nous prie d'annoncer le décès

Philippe SCHWOB, ancien élève de l'École normale supérieure. agrégé de l'Université,

survenu le 16 juin 1988, à Caracas, dans

Remerciements

. M= Christiane Coccoz, Ses enfants, petits-enfants,
Parents et alliés,
très touchés des marques de sympathie
que vous leur avez témoignées lors du
décès de

M. Albert COCCOZ.

rous expriment leurs sincères remercio ments.

Anniversaires

nous quittait

- Le 27 juin 1987,

Philippe BERNERT. Une pensée est demandée à ceux qui ent comu, estimé et aimé.

De la part de son éponse et de ses

- Le 28 juin 1979

Thierry CHICHE

Il avait vingt et un ans.

Il est toujours présent dans le cœur de sa famille et de ses amis.

M⇒ Cohen-Selmorum. demandent à ceux qui l'ont aimé de se

- Le 13 janvier 1987 mourait, entou-rée de l'affection des siens, mari, enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants, dans l'année de ses quatre-

Jenume, Anne, Marie COSTES, épouse Jenu, Pierre FAURE, côte « Julie Vanille » au journal Tourbillon, à Radio-Alger et à Radio-Algérie.

Une pensée pour elle.

5, rue Pierro-Loti,

17200 Royan. 6, rue Faignière, 94000 Créteil. - Il y a trois ans, le 28 juin 1985,

Jérôme RAYMOND,

est mort, à l'âge de vingt-trois ans. Une pensée est demandée, pour lui et

CONTRACTOR NAME OF

Later Co. C. March.

ND

 $t_{\rm min} = t_{\rm min}$ 

1.00

To Artific

- 4

250 200

14.15

1 Dec

2\*\*\*\*\*\*\*\*\*

\*\* **\*\*** 

4 1

and the Congress

197.00

100

. .

स्टब्स् -

1 . 45

- 2

20.00

1.00

29,

Jeannie RAYMOND,

à ceux qui les ont connus et aimés

- Vollà huit aus que Mathide YAGLOGLOU,

Depuis, l'ont rejointe dans la mort :

son mari, Charitaos, ie 27 septembre 1983; et

son file, **Paul,** le 6 mai 1988. Que coux qui les ont aimés aient une

Messes anniversaires

- Mosse en souvenir de

Benoît AURENCHE, dimanche 3 juillet.

Communications diverses

 Les anciens des Chantiers de la jeunesse française tiendront leur Congrès national à Toulouse, les 30 soptembre et 1= octobre 1988. Pour tous renseignements, écrire à AACJ, Congrès Toulouse 88, BP 2118, 31020 Toulouse Cedex. « Pyrénées-Gascogne » accueillera avec joie les anciens CJF et leurs conjoints venus de toute la France.

Soutenances de thèses

- Université Paris-II, le lundi 27 juin, à 15 h 30, salle des fêtes, M. Mohammed Bel Ghouate : « Le pro-fil socio-démographique et professionnel des journalistes de la radiodiffusion télévision conrocaine ... - Université Paris-I, le mardi

28 juin, à 14 h 30, amphithéatre 102, 9, rue Malher, M. Jean-Luc Petit : « La emantique de l'action ». Université Paris-II, le mardi

28 juin, à 17 heures, saile des commissions, M. Louis Honeine: « Un Liban neutre malgré une géopolitique enga-- Université Paris-II, le mardi 28 juin, à 18 h 15, Institut de criminologie : «Le coulit de culture à l'origine d'un comportement déviant des

- Université Paris-II : le mercredi 29 juin, à 9 heures, salle des Conseils, M. Christophe Assemat : « La guerre révolutionnaire ».

- Université Paris-I : le mercredi - Université Paris-I : le mercredi 29 juin, à 10 heures, salle 308, eutrée : 1, rue V.-Cousin, Galerie J.-B. Dumas, escalier I., M. Jean-Christophe Gali-paud : «La poterie prehistorique néo-calédonienne et ses implications dans l'étude du processus de peuplement du Pacifique occidental ».

The state of the s

#### Aqualand Le nouveau loisir Aqualand, première société européenne dans son domaine, ouvre des 1983 un parc de lossirs aquatiques au Cap d'Agde

(Herault), un parc en plein air où chacun decouvre en famille une nouvelle dimension du loisir : tous les plaisirs de l'eau. sensations, divertissements, détente, Aqualand, des parcs sur mesure.

Fort de ce succes. Aqualand développe son activité, adapte

chaque nouveau parc au contexte local : en 1985, un parc

semi-couvert a Marquenterre (Somme), et en 1987, un parc en plein air a Saint-Cyr Les Lecques (Var). Aqualand, le bien-être de qualité. Deux parcs Aqualand ouvnront cet été : en site urbain, ouverts toute l'année, ils proposent des activités et des services nouveaux : remise en forme (Aquatonus Club), gardene d'en-

fants / Aquababy /. restaurants. boutiques... a Gif-sur-Yvette

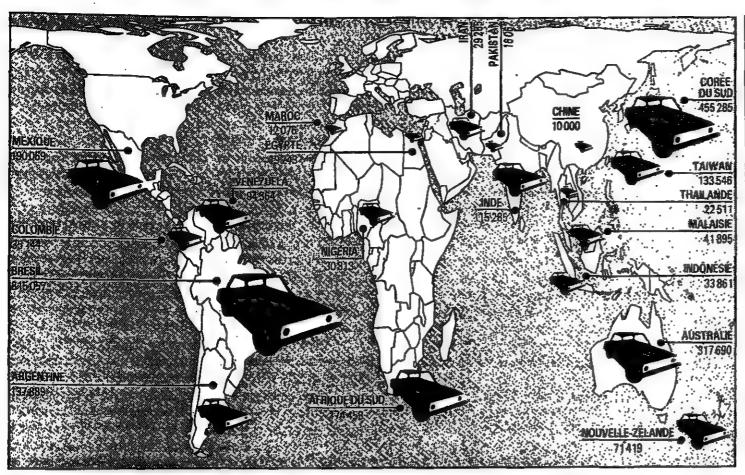
(Essonne: et a Toulouse qui sera le plus grand parc aquatique

Siègé administratif : 41, avenue de l'Opéra, 75002 PARIS

#### politique, notamment pour le compte du RPR et de l'UDF, a déclaré, le samedi 25 juin, à l'AFP: - Je suis en réalité la première victime de l'utilisation faite de mon nom et de l'utilisation d'un accord

# Le Monde

# Les constructeurs automobiles du tiers-monde



SOURCE: Chambre syndicale des constructeurs d'automobiles. Répertoire mondial, décembre 1987. (Ne sont prises en compte que les productions à partir de dix mille unités.)

total de 34,7 millions de voltures particulières - produites ou assemblées - en 1986,

L'Europe de l'Est intervient pour

Nouvelle-Zélande pour 0,4 million. Quant au tiers-monde, globalement, il produit Amérique latine; 0,9 million en Asie;

2,4 millions d'automobiles (1,3 million en

# INDE : un marché énorme et étroit

de ricksnaws, de sociale de voitures dont l'aspect extérieur n'a pas beaucoup évolué depuis trente ans, une luxueuse limousine tente de se frayer un chemin à coups de klaxon. De forme aérodynamique, la Standard 2000 est une voiture en trompe l'œil : la carrosserie de Rover dissimule un tempérament poussif.

Confortablement installé sur la banquette moelleuse, son propriétaire, un banquier occidental, qui se flatte d'avoir fait le choix d'une voiture indienne, nous montre le tableau de bord bourté de gadgets. Philosophe, il dresse un état des lieux = : - Les vitres électriques tombent en panne tous les deux jours. Je consomme deux jois plus qu'avec une voiture européenne de même catégo-rie. La boîte de vitesses n'a jamais cessé de grincer, et ce bruit agaçant que vous entendez par intermittence est d'une origine parfaitement inconnue pour les nombreux garagistes aux-quels j'ai affaire tous les deux jours.

S'agissant du « look », en revanche. la Standard peut rivaliser avec les Mercedes et les BMW des riches industriels de Bom-

#### Une sorte de révolution

A Bombay, le terrain est occupé, sans concurrence possi-ble, par les Padmini, le groupe Première-Automobiles qui, depuis 1954, fabrique ce modèle - à peine amélioré - étant installé à la sortie de la métropole. Ainsi plus de trente ans après, la Padmini continue de promener son châssis - caisse à savon - sur les routes passablement désoncées de

Avec l'Ambassador, sa contemporaine (1954), qui est le fleuron du groupe Hindustan Motors, elle se partageait le marché jusqu'en 1983 : 47 % pour Première-Automobiles et 53 % pour Hindustan. Des voitures sans grâce, mais sans histoires. La Padmini et l'Ambassador « cassent » sans arrêt : mais n'importe qui - sait -

En 1984, une sorte de révolution s'est produite : une société publique, Maruti Udyog, associée avec le groupe japonais Suzuki, sort la Maruti. De conception moderne, cette petite cylindrée (800 centimètres cubes) passe partout. C'est surtout une voiture relativement bon marché, à l'époque 45 000 roupies (1 roupie = 0,47 F), qui est faite pour plaire aux couches movennes urbaines, à une classe sociale nouvelle, la petite bourgeoisie, et aux jeunes, bref des cibles que Rajiv Gandhi, le premier ministre, va

Tout de suite, le succès est foudroyant: Maruti mettra trois ans pour résorber le volume de commandes initial. Les chiffres témoignent de cet engouement : 1000 voitures produites en 1984, 116000 en 1986, la différence étant due essentiellement à Maruti. En deux ans (1984-1986), la firme de Gurgaoi, dans la banlieue de Delhi, passe de 19% à 61% du marché automo-

Certains sociologues et économistes évoquent même un véritable « phénomène de société » lié à cette petite voiture. Les conducteurs sont jeunes (de caractère au moins), its conduisent vite et ils n'hésitent pas à dépenser en moyenne près de 3 000 roupies sur leur Maruti pour l'achat de gadgets divers. Dans les rues de la capitale, on assiste an curieux spectacle de Maruti transformées en voitures de rallyes zigzaguant entre vaches et autobus à l'état

Les deux « vieilles dames » de l'industrie automobile vont s'affoler lentement. Hindustan avait déjà fait un effort d'innovation en commercialisant la Contessa, un modèle Vauxhall de 1973, beaucoup plus iourde que l'Ambassador, mais qui fut dotée d'un moteur d'Ambassador : un désastre! En collaboration avec Isuzu, Hindustan a ensuite sorti la Contessa Classic (une carrosserie identique) équipée, cette fois, d'un moteur japonais performant, mais dont le prix très élevé

U milien d'un flot incessant les réparer – ceci explique peut-de rickshaws, de scooters et être cela... (190000 roupies) interdit d'envi-sager des chiffres de vente impor-ans. Les routes indiennes sont, tants. Première-Automobiles, de son côté, sort la 118 NE, qui associe la carrosserie d'un modèlé Fiat de 1966 (la Fiat 124) et un moteur Nissan. Enfin, sur l'échiquier automobile indien, figure aussi, mais en nombre limité, la Dolphin de Sipani-Automobiles,

une société établie à Bangalore. Maruti, de son côté, a élargi sa gamme avec le Gypsy, une voiture tout-terrain; mais la réussite commerciale de la firme est due pour l'essentiel à la 800 cm3. Pour l'exercice 1987-1988, la société a annoncé des bénéfices nets de 230 millions de roupies.

#### Des participations restraintes

Voiture urbaine (50% de ventes à Delhi), la Maruti n'est toutefois pas assez « rustique » pour le réseau routier îndien (60 % des routes ne sont pas revêtues de macadam), et elle est mal adaptée à la taille d'une famille moyenne (cinq-six personnes). Enfin, la petite voiture · populaire a est devenue très chère (82700 roupies), ce qui confirme les limites de la démocratisation de l'automobile : une voiture meure en Inde un objet de luxe.

Selon une étude assez récente, environ 2% de la population urbaine possèdent un niveau de revenus suffisant pour acheter et, entretenir une voiture. En 1984, l'Inde disposait d'une voiture pour 704 habitants (contre une moyenne mondiale de une pour 14 habitants). Potentiellement sans doute, le marché automobile indien est gigantesque, mais pour les prochaines années il restera structurellement étroit, la demande ne dépassant probablement pas plus de 150 000 véhicules par an. Le prix des voitures, qui dépend lui-même notamment du coût des importations d'acier (1), est probablement le facteur le plus dissuasif : plus de 40 % du pare automobile sont représentés par des voitures de sociétés et d'- institutions ».

Pour cette raison, le marché de l'occasion est extrêmement restreint, les propriétaires gardant ans. Les routes indiennes sont, certes, dangereuses, en raison de l'absence quasi totale de code de la route (l'obtention du permis de conduire est une formalité) mais aussi du nombre d'épaves (parfois plus de vingt ans) qui circulent

L'introduction de la Maruti sur le marché indien a représenté en tout cas une étape importante : le gouvernement a rétabli une relative concurrence entre constructeurs, libéralisé un secteur industriel en autorisant - il est vrai au compte-gouttes - les participations étrangères et encouragé l'importation de technologies. Théoriquement, les constructeurs indiens peuvent conclure les accords qu'ils souhaitent avec des firmes étrangères, à la condition expresse que ces collaborations n'aient pas de conséquence néfaste sur le commerce extérieur du pays.

LAURENT ZECCHINI. (Lire la suite page 23.)

(1) En 1985 et 1986, les besoins de l'industrie automobile étaient de 530 000 tonnes d'acier. Sur ce total, 406 000 tonnes ont été importées.

mondial de la fin des années 80 ? C'est la question qui vient immé-diatement à l'esprit en voyant les ambitions affichées par des pays en développement comme le Brésil, la Corée du Sud ou l'Inde. Tout dépend à vrai dire des motivations qui sous-tendent ces ambitions.

Le potentiel du marché intérieur indien justifie sans doute la création d'une industrie locale ; mais la réalité des revenus et de la consommation des habitants ne peut que modérer les objectifs. Les sociétés étrangères intéressées par les projets automobiles des autorités indiennes l'ont d'ail-

En revanche, le Brésil et la Corée du Sud semblent détenir plus d'atouts. Certes, le premier mise sur le développement d'une production à usage domestique, notamment avec une voiture 100 % nationale baptisée Gurgel 280. Mais là n'est pas leur unique et principale motivation : ils

Du coup, ces deux pays deviennent des partenaires attirants pour les grands constructeurs mondiaux - américains, européans et japonais, - qui voient l'occasion de produire des véhicules à moindre coût ou de s'approvisionner en composants moins chers que dans les pays industrialisés. Aussi ces dernières années ont-elles été marquées par des mouvements stratégiques des principaux groupes automobiles en Amérique latine

Ainsi, Volkswagen, premier constructeur au Bréail, s'est servi de ses implantations dans ce pays - voitures et camions - pour exporter au

## A l'ombre des grands

Etats-Unis. Alors que la firme ouest-allemande a fermé son usine américaine, devenue trop onéreuse, le Brésil lui fournit sa petite Fox pour le bas de gamme. En outre, le rapprochement amorcé par le Brésil et l'Argentine a conduit en 1987 Volkswagen à regrouper ses activités dans ces deux pays avec celles de l'américain Ford. Un holding, détenu à 59 % par l'allemand et baptisé Autolatina, a été constitué afin de réaliser des économies d'échelle en spécialisant les productions locales et en développant les échanges entre les deux pays.

Le Brésil devient une pièce importante dens les implantations internationales des constructeurs comme des fournisseurs de composants. Le premier équipementier français. Valeg, ne vient-il pas de prendre le contrôle du fournisseur d'équipements thermiques Bongotti. Ce qui lui permet, avec le filiale brésilienne de Chausson rachetée en 1987, de détenir un quasi-

Plus encore que le Brésil, la Corée du Sud cherche à s'intégrer dans la stratégie des grands, en multipliant les accords de coopération avec les Américains comme avec les Japonais, tout en profitant d'intérêts parfois contradictoires. Les trois constructeurs aud-coréens, tous liés à des japonais – Kia à Mazda, Hyundai à Mitsubishi, Daewoo à Isuzu, – sont d'abord apparus comme des « satellites » des groupes nippons qui leur fournissaient une partie de la technologie. En raison de la hausse du yen par rap-Sud, les Japonais ont substitué des véhicules coréens à leurs propres véhicules dans leura exportations bas de gamme à destination des États-Unis.

Tourefois, avec la montée en puissance de leur industrie, les Sud-Coréans se sont de plus en plus posés en rivaux de leurs tuteurs. Au moment même où ceux-ci, gênés par la réévaluation persistante de leur monnaie, souhaitaient se fournir auprès de pertenaires asiatiques plus compétitifs. Du coup, sans pour autant couper les liens avec les Sud-Coréens, es groupes nippons cherchent à développer d'autres alliances ; à Taiwan (Toyota, Nissan, Mazda, Mitsubishi), en Indonésie (Toyota), en Malaisie (Mitsubishi) et en Thailande (Mitsubishi).

Quant aux Américains, qui vendaient sous leurs propres marques des voitures de leurs associés nippons (Mazda pour Ford ou Mitsubishi pour Chrysier), ils ne sont pas forcément mécontents de la rivalité croissante entre les deux voisins asiatiques. Ils y voient l'occasion de court-circuiter leurs ailiés nippons encombrants en développant, en direct, des liens avec les Sud-Coréens qui leur permettront de s'approvisionner à prix compétitifs en équipements et en véhicules bas de gamme destinés au marché nord-

Ces mouvements dans la géographie internationale de l'industrie automobile montrent que l'émergence de nouveaux producteurs n'est pas a priori condamnée. Mais, à court terme, dans un marché mondial globalement stable, elle n'a de vraies chances de succès qu'en se réalisant à l'ombre des grands groupes.

CLAIRE BLANDIN.

 Le Monde Economie » présente sa septième — et dernière — rencontre avec l'industrie automobile mondiale. La RFA, les Etats-Unis, le Japon, l'Italie, l'Espagne et la Grande-Bretagne, enfin la Suède, la Yougoslavie et l'URSS ont déjà fait l'objet d'enquêtes les 3 décembre 1985, 4 février 1986, 1" juillet 1986, 27 janvier 1987, 4 mars 1988 et



#### LES CONSTRUCTEURS AUTOMOBILES DU TIERS-MONDE

# BRÉSIL : au dixième rang mondial

en termes prudents. La dernière-née de l'industrie automobile brésilienne n'est pas due à une multinationale. C'est, pour la première fois, une voiture entièrement concue par un constructeur brésilien connu. jusqu'à présent, dans le domaine des voitures tous terrains. L'avenir dira si le lancement de ce modèle, qui n'emprunte ai son moteur ni aucun des éléments de sa fabrication à un équivalent étranger, est - ou non - un événement. Mais, à coup sûr, c'est une première qui témoigne de l'essor pris par une industrie tout juste trentenaire.

Jusqu'en 1956, en effet, le Brésil importait ses voitures. Il n'avait tout au plus que des ateliers de montage. C'est sur une décision du président Kubitschek qu'il s'est doté d'une industrie. Si les premières unités fabriquées dans la banlieue de Sao-Paulo comportaient encore de nombreux composants étrangers, dès 1960, soit quatre ans après l'installation de la première usine, l'indice de « nationalisation » était pratiquement de 100 %.

Aujourd'hui, quatre grands constructeurs - Volkswagen et Ford, réunis depuis 1987 dans le consortium Autolatina, General Motors et Fiat - se disputent le marché brésilien. Leur capacité globale de production est de 1.3 million de véhicules par an ; mais leur production effective est moindre, en raison de la crise qui frappe le secteur depuis le début de la décennie.

#### Grâce à l'alcool de canne

Le record a été battu en 1980, avec 1,165 000 véhicules, mais la production de l'année dernière -920 000 unités — est tout juste égale à celle de 1977. Bon an, mai an, le Brésil se situe au dixième rang de l'industrie mondiale. après avoir occupé la neuvième place, qu'il a dû céder à l'Espa-

L'expansion du secteur a donc été stoppée, comme celle de l'ensemble de l'économie. Après avoir vu son PNB croître en moyenne de 7 % par an depuis la fin de la dernière guerre, le Brésil doit se contenter depuis huit ans d'un modeste taux de 2,8 %, à peine supérieur à celui de la croissance démographique. Encore ce

N en parle, pas beaucoup, et chiffre est-il trompeur : une partie pour payer les créanciers, la popu-lation, dans son ensemble, s'est d'achat et la rétraction des investissements industriels (dont la part dans le PNB est tombée de 25 % à 16 % en une décennie) expliquent la récession du secteur

non négligeable du produit natio-nal étant drainée vers l'extérieur, succès remportés à l'étranger. On voitures soient vendues pratiquel'a bien vu en 1987 : alors que les ment aussi cher au Brésil qu'en appauvrie. La baisse du pouvoir 33 %, les exportations doublaient d'achat est nettement moindre presque. - Nous sommes compétitifs tant par la qualité que par les prix, même avec des pays comme la Corée du Sud », dit M. André Beer, président de

La crise dans le secteur aurait affirme M. Beer. Il n'en a pas ton- prix, qu'ils disent leur être préjuvoitures soient vendues pratiqueventes internes diminuaient de Europe - alors que le pouvoir explique évidemment la rétraction du marché.

> Au stade de la fabrication, le Brésil continue de bénéficier

diciable. Ceux d'Autolatina - qui détient la moitié du marché - ont livré en 1987 une bataille à la sois politique et juridique contre le ministre des l'inances de l'époque, M. Bresser Pereira, pour revenir à la liberté des prix acceptée par son prédécesse

Le ministre entendait que les barèmes soient réajustés par le

deux cylindres opposés, avec réfrigération par

eau, est unique. Il n'a ni courroie, ni distribu-

teur, ni vis platinées. Le Centre de technologie Informatique de Campinas nous a aidés à met-

tre su point un système d'allumage électron

que par microproceasaur dont ne dispose aucune autre voiture brésilienne. >

Toutefois les performances modestes (guêre plus de 100 km à l'heure) et le petit

gabarit du nouveau modèle séduiront-ils les consommateurs brésiéens ? Sans une réduc-

tion importante du prix, la bataille serait per-

due d'avance, Aussi M. Gurgel s'est-il battu

pour obtenir un abaissement substantiel de

l'impôt qui frappe les produits industriels, ce

qui lui a été accordé en considération du

caractère économique de son véhicule et sur-

dollars, la Gurgel 280 devrait être « l'une des

voitures les moins chères du monde, peut-être

is moins chère », dit son fabricant. Elle se

simerait à 30 ou 40 % au-dessous du modèle

brésilien le meilleur marché. L'objectif est de

pervenir en quatre ans à fabriquer

60 000 unités par an et d'occuper 6 % du

M. Gurgel y réussira-t-il, en restant indé-pendant ? N'est-il pas condanné un jour à

s'associar avec un des grands de l'automo-

bile, pour accéder aux économies d'échelle et

à la technologie mondiale ?

Avec un prix de vente prévu de 4 300

tout de sa qualité de constructeur brésilien.

voitures destinées à l'exportation. On assiste donc, aujourd'hui, à ce paradoxe : aux Etats-Unis, où le PNB par habitant est dix fois supérieur à celui du Brésil, on peut acheter une Volkswagen made in Brazil moins chère et plus perfectionnée que celles qui sont vendues à Rio ou à Sao-

Les difficultés du moment n'enlèvent pourtant pas leur optimisme aux grands fabricants. « Nous avons tout devant notre porte : les matières premières, l'énergie, dit M. Sauer. La récession actuelle ne correspond pas à la réalité du marché. Quand les incertitudes de la transition politique seront levées, et que la croissance économique sera plus égale, une nouvelle progression sera possible. -

#### Comme en URSS

Même son de cloche avec le président de l'Association des fabricants, M. Beer, qui table sur un meilleur contrôle de l'économie et un accord avec les créanciers étrangers pour voir les investissements reprendre dans l'industrie. Celle-ci joue, au Brésii, le même rôle d'entraînement que dans d'autres pays.

 Pour chacun des 142 000 emplois directs, il y a 24 emplois indirects, explique M. Beer. Cela représente 3,4 millions de personnes et, avec les familles, 17 millions. - Autrement dit, l'automobile sait vivre près de 12 % de la population brésilienne. Or la demande insatisfaite reste énorme, autant; proportionnellement, qu'en Union soviétique, les deux pays ayant un parc limité à un véhicule pour onze habitants.

« Actuellement, moins d'un demi pour cent de notre population peut acheter une volture neuver, explique M. Joso Augusto do Amarai Gurgel, le constructeur de la voiture brésiqu'il a conçu est du type économique, à l'image de ceux qui roulent - à 2 millions d'exemplaires, ditil - au Japon. . Entre la moto et la volture conventionnelle, ajoutet-il, il y avait un trou à combler. »

> de Sao Paulo. CHARLES VANHECKE.

#### La première voiture nationale

180 km au nord de Sao-Paulo, Rio-Claro est une petite ville tranquille, où les usines peuvent se mettre au vert. C'est là qu'il y a une quinzaine d'années, M. Joso Augusto do Amaral Gurgel s'est installé. Un ingénieur de soixante deux ans, qui avait d'abord travaillé chez Ford et à la General Motors avant de monter, en 1969, se propre affaire, avec quatre employés.

Ayant toujours rêvé de « fabriquer brésilien », il se sent aujourd'hui un homme heu-reux. Après trois ans d'études, voici prête à sortir de ses ateliers la Gurgei 280, « la première voiture entièrement projetée et fabriquée au Brésil », et sans doute le première au sud de l'Equateur.

Avant d'en arriver là, M. Gurgel a bricolé. Sur des moteurs de Volkswagen, il a monté des châssis et des carrosseries de son invention et occupé peu à peu 70 % du marché des jeeps, fort utiles dans un pays où bien des routes sont encore en terre. Aujourd'hui, il fabrique 2 000 véhicules par an, ce qui correspond à 0,2 % de la production totale. Comparé aux multinationales, il reste donc un

Pour passer au stade industriel, M. Gurgel avait pensé à un constructeur étranger, Citroën, à qui il voulait acheter le moteur de la 2 CV ainsi que des lignes de montage. Mais les conversations ont échoué. « La législation brésilienne interdit l'achat d'équipements usagés », explique-t-il, en précisant que, du

çait aussi le Brésil d'un collapsus l'extérieur e, explique M. Wolfdans son ravitaillement en pêtrole, gang Sauer, président d'Autola-

chent à l'alcool, proportion qui est entrent pour 43 % dans le prix de

qui a été en moyenne de 11 % par

Le deuxième choc pétrolier, qui

a contribué en partie à l'arrêt des

investissements étrangers, mena-

faute de devises pour l'importer.

ment surmonté, grâce au dévelop-

pement de la recherche et de

l'exploitation pétrolière offshore,

et surtout grâce à l'utilisation de

l'aicool de canne à sucre comme

carburant. Aujourd'hui, 80 % des

véhicules fabriques au Brésil mar-

de 90 % pour les voitures de tou-

an dans les années 1970.

côté de Citroën, l'empressement n'a pas non plus été très grand.

Grand admirateur de la firme francaise, il n'a pas renoncé à conclure avec elle un accord technologique, et il voudrait bien lui faire tester le moteur ou'il vient de créer. Pour l'heure, c'est du côté des banques françaises qu'il recherche des capitaux pour donner la dimension nécessaire à son entreprise.

#### Avec l'aide gouvernementale

« Quand j'al vu la ministre de la science et de la tachnologie, M. Renato Archer, et que je lui ai parié de mes tentatives pour trouver un partenaire étranger, il m'a dit : pourquoi ne pas faire quelque chose d'entièrement brésilien ? On vous appuiera. »

C'est ainsi qu'avec l'aide gouvernementale, M. Gurgel a mis au point sa 280, une voiture qui entre, per ses caractéristiques, dans la catégorie des « économiques », « lesquelles n'intéressent guère les multinationales, car elles donnent des marges bénéficiaires trop réduites. Fiet a songé à fabriquer ici ia 126 bis, qu'elle produit déjà en Pologne, at a renoncé. J

Pour se situer dans le bas de gemme (moins de 800 centimètres cubes de cylindrée), la Gurgel 280 n'en est pas moins innovetrice, selon son créateur : « Son moteur à

automobile, après une expansion l'Association nationale des fabri- d'une main-d'œuvre bon marché, payée quatre fois moins cher que dans les pays développés. « Or la main-d'œuvre, c'est 20 % de nos coûts », explique M. Sauer, qui ajoute: « C'est parce qu'elle n'est pas chère que nous avons dans nos usines trois fois plus de personnel qu'en Europe, au Japon ou aux Etats-Unis. Cela nous dispense de mécaniser. . Ce qui qu signifie pas que les robots soient absents des usines brésiliennes, mais ils sont moins utilisés que dans les autres pays à salaires

> Les dirigeants de l'automobile brésilienne ne se plaignent pas sculement des impôts. Ils se battion la plus lourde du monde », tent aussi contre le contrôle des

gouvernement en accord avec la lutte qu'il menait alors contre une inflation de 400 % par an. M. Sauer refusa et porta l'affaire devant les tribunaux, qui lui donnèrent gain de cause. Aujourd'hui, les firmes peuvent réviser leurs prix tous les mois en fonction de l'augmentation 'des coûts, et le président d'Autolatina en conclut que, par son action, il a contribué à diminuer l'intervention de l'Etat dans l'économie.

Autre motif de plainte des constructeurs : le protectionnisme brésilien en matière d'informatique, qui leur interdit d'importer les équipements électroniques nécessaires pour actualiser leurs modèles, sauf lorsqu'il s'agit de

# COREE DU SUD : l'alliance renforcée avec le Japon

élevés.

Canada, Hyundai Motor, le premier constructeur automobile coréen, compte désormais s'attaquer à un marché réputé difficile : le Japon. Les cent premiers véhicules seront exportés sur l'archipel avant la fin de l'année et distribués par Misubishi Motor. La percée de Hyundai sur le marché nippon sera modeste tun millier de voitures par an d'ici à 1990). mais elle n'en est pas moins significative du dynamisme et des ambitions de la Corée du Sud.

En 1985, les constructeurs coréens avaient exporté 65 voitures aux Etats-Unis. L'année suivante, 140 000... Kia Motor, qui n'entend pas être de reste, est en train de construire une usine sur la côte sud-ouest de la péninsule coréenne dont la production sera destinée à l'étranger : les Etats-Unis et le Japon.

Le vent est en poupe. Au cours du premier trimestre, les ventes sur le marché intérieur ont augmenté de 43 % (chaque jour.

constructeurs (Hyundai, Daewoo et Kia) ont, quant à elles, progressé de 77 %.

En 1987, les ventes à l'étranger n'avaient pas atteint les 650 000 unités prévues, la production - un peu moins de 1 million de véhicules - ayant été affectée par les grèves et les arrêts de travail de l'été.

#### Un mouvement de revendication

Cette année, la Corée devrait atteindre 1,3 million de voitures (soit une croissance de 43 %), dont 880 000 unités destinées à l'exportation (en augmentation de 61 %).

La Corée entre dans l'âge de la motorisation, mais elle fait aussi l'expérience d'un processus de démocratisation politique qui se traduit par un mouvement de revendication ouvrière auquel le 300 nouveaux véhicules sont patronat n'était pas habitué. Les

NCOURAGÉ par son succès achetés rien qu'à Séoul), et les grèves, suivies de la fermeture des aux Etats-Unis et au exportations des trois premiers usines de Hyundai, fin mai, sont symptomatiques d'un climat social plus incertain que par le

cants de véhicules. Sur la produc-

tion de l'an dernier, 344 000 -

soit 37 % - ont été exportés.

« C'est une proportion que nous

ne souhaitons pas dépasser, sinon

notre industrie dépendrait trop de

Si les prix sont compétitifs à

l'étranger, c'est qu'ils sont débar-

rassés des impôts pesant sur les

ventes internes. La voiture brési-

lienne est en effet lourdement

taxée : les impôts divers ajoutent

77 % au prix de sabrication et

vente au client. - C'est l'imposi-

Depuis juin 1987, l'industrie automobile coréenne, comme les autres secteurs de l'économie, a été affectée par des grèves et des arrêts de travail (plus d'un mois et demi au total au cours du second semestre de l'année écouléc). Chez Hyundai, les pertes se sont élevées à 225 millions de doilars.

Les constructeurs n'ont pas pu faire face à la demande ni sur le marché intérieur ni à l'exportation. Or, en 1983, l'industrie automobile coréenne ne représentait en valeur que 4 % de la production nationale. En 1990, elle comptera pour plus de 10 %. ayant atteint sa pleine maturité.

Les constructeurs coréens déploient une stratégie à plusieurs niveaux. Tout d'abord, afin de pallier les difficultés de ces derniers mois, ils étoffent leurs réseaux de fournisseurs de pièces détachées, cherchant à faire passer de un à deux ou trois le nombre de fabricants pour une même pièce. A terme, ils voudraient aussi se dégager de la dépendance des fournisseurs japonais, dont les pièces, réglées en yens, alourdissent considérablement les coûts.

Dans le cas du modèle Excel de Hyundai, un quart des éléments sont d'origine japonaise; en revanche. Daewoo a mené avec succes une politique d'autosuffisance en matière de pièces détachées pour son modèle LeMans, un dérivé de l'Opel Kadett. Mais, jusqu'à présent, peu de progrès ont été accomplis, ne serait-ce qu'entre constructeurs pour se américain. Chacun a sa stratégie :

fournir réciproquement des nièces. Aussi restent-ils largement dépendants des Japonais, notamment pour faire face aux normes anti-pollution sur le marché amé-

Le gouvernement encourage les constructeurs à s'approvisionner davantage aux Etats-Unis (ainsi Hyundai se fournit-il en pueus chez Goodyear). Mais ces initiatives ne seront sans doute pas suffisantes pour désamorcer les réacprotectionnistes tions américaines. A terme, les constructeurs envisagent, comme l'ont fait les Japonais, de construire des usines dans les pays où ils exportent : au Québec, l'usine de Hyundai, qui sera achevée cette année, produira 100 000 véhicules.

#### La concurrence ajuue

Face aux augmentations des coût de production, ils ont, en outre, réduit leurs marges pour conserver leurs parts de marché : en moyenne, une voiture coréenne coûte sur le marché américain 1 000 ou 2 000 dollars de moins qu'un modèle comparable fabriqué au Japon. En 1987, la petite Excel de Hyundai est ainsi devenue le modèle qui s'est le mieux vendu : 263 000 unités ont été achetées à un prix variant entre 5 000 et 7 500 dollars.

Les constructeurs coréens sont entrés dans une phase de concurrence aiguê tant sur le marché intérieur qu'à l'exportation. Depuis 1987, Kia et Daewoo affrontent Hyundai sur le marché

Hyundai a son propre réseau de vente, alors que ses concurrents passent par des agents Daewoo avec General Motors (qui commercialise la LeMans sous la marque Pontiac). Kia, qui a été durement touché par la valorisation du ven en raison de ses liens avec le japonais Mazda (qui lui fournit 40 % des pièces détachées incorporées à son modèle Festiva), vend ses voitures aux Etats-Unis grâce au réseau Ford.

Une évolution ne s'en dessine pas moins : afin d'opérer un retour sur le marché bas de gamme de l'automobile que la valorisation du yen lui a fermé, Mitsubishi va commencer à vendre aux Etats-Unis le modèle Excel de Hyundai sous le nom Mitsubishi Precis, équipé d'un moteur dessiné par le constructeur japonais mais fabriqué en Corée. Mitsubishi a en outre pour projet de monter des moteurs de l'Excel sur des modèles produits en Asie du Sud-Est. Mazda s'est engagé dans des opérations similaires avec Kia pour son modèle Festiva.

Loin de se desserrer, les liens entre les constructeurs coréens et japonais semblent bien plutöt entrer dans une nouvelle phase de coopération : après les technologies et les réseaux de distribution l'étranger, c'est désormais l'assemblage qui est concerné. Ainsi, Suzuki Motor, le premier constructeur de petites cylindrées au Japon, vient de passer un accord avec Daewoo pour la production de minicars à partir de 1990. La firme japonaise apporte sa technologie et une partie des pièces détachées à la société coréenne, qui opère l'assemblage des véhicules (240 000 par an), vendus dans un

The second secon

premier temps sur le marché inté-

Avec la valorisation du yen, les constructeurs japonais cherchent les moyens de réduire le coût de production, notamment en se fournissant à l'étranger en pièces détachées. Par des accords de licence ou des opérations de production conjointes, ils transferent leur technologie à des fabricants étrangers et obtiennent ainsi à moindres frais des éléments de qualité comparables à celles produites au Japon.

Les Coréens sont les premiers à profiter de cette délocalisation. D'une manière générale, la production de pièces détachées est une dimension non négligeable de l'industrie automobile coréenne. Pour 1988, l'objectif d'exporta-tion représente 350 millions de dollars, en augmentation de 32 % par rapport à 1987.

Dans les années 70, l'industrie automobile coréenne était réduite au simple assemblage. Au cours des dix dernières années, elle a connu une croissance annuelle de 26 %. Tous les constructeurs sont liés par des accords divers avec leurs collègues américains ou. japonais (Hyundai avec Mitsubishi; Daewoo avec General Motors, Opei, Isuzu et Nissan; Kia avec Mazda et Ford)

Les Coréens sont certes circonspects dans leurs alliances avec les Japonais. Mais ils n'ont guère de choix : tant sur le plan des technologies que sur celui des réseaux de distribution, ils ont tout intérêt à coopérer avec leurs puissants voisins

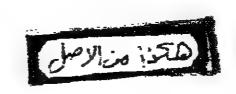
> de Sécul, PHILIPPE PONS

C. Line



LE MONDE ET SES PUBLICATIONS Gérez vos abonnements sur minitel 24 heures sur 24 - 7 jours sur 7

> **ABONNEMENTS** 36.15 LEMONDE



#### La chronique de Paul Fabra

I le marché à terme des instruments financiers (MATIF) permet, avec la même somme d'argent, de prendre, sur une beaucoup plus grande échelle, position (spéculer) à la hausse ou à la baisse des taux d'intérêt — c'est-à-dire à le baisse ou à la heusse des titres obligataires (1), — maints utilisateurs continueraient à ne pas mesurer la redoutable efficacité de cet effet de levier. Ils tapent avec la massue aussi fort que s'ils avaient encore un petit martseu au bout avaient encore un petit marteau au bout de leur bras. Ils noumissent aussi souvent une autre illusion, dont les plus grands investisseurs auraient du mai dans certaines circonstances à se défendre, comme on le verra : sous prétexte que le MATIF permet de supprimer, sous cer-taines conditions, le risque de l'acheteur d'une obligation de voir la valeur de celle-ci se déprécier, its s'imaginent qu'ils pour-ront par ce moyen corriger les conséquences d'une série d'acquisitions faites à

'hode

A Mel Me

PT tage

18 8 E

net in the second

1

A Maria Barana Carana

 $\phi = -\frac{1}{1-\frac{1}{2} \log p_{1}}$ 

10.00

\* 12 + 2 1 mg

10 TA 10 TO 10 TO

A Section

100

\*2 h -

 $dr(\mathbf{g}_{i}) \neq \varphi_{i}$ 

1. 1. 1. 1. 1.

 $\tau = \tau \circ \tau \circ \tau \circ \tau$ 

1-1-1-6

, ap

 $(-1)_{i=1}^{n} \cdot (i)_{i=1}^{n}$ 

the second of

ALC: YOUR

1.61

2 7

C'était devenu, avant que n'éclate le 10 juin demier le plus déconcertant et le plus démoralisant des scandales — calui que commet le prof devant ses élèves, un lieu commun dans le monde de la banque et de la finance que de dénoncer le manque de « professionnalis nombreux opérateurs (voir, par exemple, l'article « Faut-li jeter le MATIF aux orties», paru dans la revue Banque du mois d'avril).

Le maineur est que les moins préparés ne sont pas nécessairement ceux qui disposent des plus petits moyens. En l'espace de six ou huit mois, l'ex-Chambre syndicale des agents de change, chargés de faire régner la discipline dans les rangs sion, a englouti le quart envide la profes ron du fonds de garantie alimenté par les contributions de ses adhérents : 500 millions environ sur 2 milliards de frança.

Passe encore pour le « jeune homme inexpérimenté» (sic) à qui le syndic de l'époque, Xavier Dupont (cheville ouvrière de la réforme de la Bourse tancée en 1987), ou ses collaborateurs, confia la mission – hautement contestable per elle-même – de couvrir le magot alnel amasse contre le rieque de dépréciation inhérent à la fluctuation des taux d'intérêt. L'opérateur juvénile, comme chacun sait, a été congédié à la fin de l'année dernière, quand les autorités professionnelles découvrirent que, pour protéger le fonds de garantie, leur préposé aveit déjà sacri-fié quelque 170 millions.

Ce premier bilan était désastreux, mais c'était le principe de l'exercice engagé qu'il aurait fallu remettre en question.

#### Le MATIF et la pointe de l'iceberg

Appartient-il aux gestionnaires d'un fonds de garantie d'essayer de prémunir celui-ci contre les conséquences d'une variation de taux ? Si on avait tout bonnement sé le portefeuille obligataire de l'ex-Chambre syndicale subir la dévalorisation

 momentanée – liée à la heusse du taux de l'intérêt, la perte comptable qui en serait résultée aurait de toute façon été inférieure au risque pris (et, malheureuse-ment, matérialisé) pour tenter de l'éviter )

If est clair que, en l'occurrence, ce n'est pas au niveau des « principes », qu'elle était pourtant chargée de formul et de faire respecter, que s'est placée l'ex-Chambre syndicale. Pour comprendre son obstination, il n'est peut-être pas inutile de savoir que le novice remercié avait d'abord bien joué. Les premières transactions par lui opérées sur le MATIF auraient rapporté une bonne centaine de millions. Faut-il penser que ce gain initial remplit lusqu'à la fin le rôle d'un appât ? Beaucoup d'autres questions, de faits et de psychologie, se posent à propos de la suite qui fut donnée à cette affaire. Est-li vrai qu'à la suite du départ du gestionnaire la conduite de l'opération fut remise à un groupe de cing agents de change ? Une enquête est en cours. On assure que tous les faits de la cause seront rendus publics. Ce que l'on sait déjà est que les interventions sur le MATIF se multiplièrent après le 1º janvier 1988.

A la suite du krach d'octobre 1987, la hantise des boursiers était que les taux ea mettent à remonter. Tout laisse penser que l'ex-Chambre syndicale, comme la plupart des investisseurs institutionnels. avait, pendant les trols premiers trimestres de l'année dernière, continué, contre vents et marées, de fonder sa politique remente sur l'idée que les taux. malgré les indications nettement contraires du marché, étaient toujours fondamentalement orientés à la baisse. Quand on croit à la baisse des taux, on achète des obligations. Retenons ce principe simple qui explique le fonctionnement du MATIF : un spéculateur à la diminution des taux se porte prêteur sur un marché en souscrivant, par exemple, à des obliga-tions - et sur le MATIF en achetant un contrat », lequel porte sur un emprunt standard qualifié de notionnel dont on peut demander la livraison effective sous forme d'un certain nombre d'obligations

dicale et ses émules. Leurs prévisions se révélèrent complètement fausses. A l'approche de la mi-octobre, il fallut se rendre à l'évidence : les portefeuilles gonflés d'obligations recelaient potentiellement de grosses pertes, car les taux, contrairement à l'attente quasi générale, avaient monté au lieu de descendre, Les plus attardés n'ouvrirent les yeux que le our du krach. Celui-ci fut suivi par une baisse des taux, à laquelle on avait cessé de croire. Echaudés, ils ne voulurent pas toucher à l'eau froide.

Tant et si bien que, pour se garantir ventuelle reprise du mouvement de hausse des taux (à laquelle ils n'avaient pas cru quand il fallait y croire), la Chambre syndicale et beaucoup d'autres intervenants se mirent à vendre sur le MATIF des contrats, autrement dit, à emprunte (quand on estime que l'argent vaudra plus cher demain, on l'emprunte au taux actuel). Ces opérations furent sans doute une première cause de lourdes pertes, cer, en 1988, les taux, dans l'ense sèrent. Il est rare sur le MATIF qu'on emprunte en livrant effectivement les titres. On se bome à régler la différence, Si j'ai vendu en décembre des contrats (montant minimum 500 000 F) échéance mars au prix de, mettons, 97 (2) et qu'en mars le cours vient à atteindre 103, je suis en perte de 6 (multiplié par autant de fois 500 000 F que j'ai vendu de contrats). Inutile de préciser ici que la comptabilisation des pertes et des gains — et leur règlement — s'effectue chaque jour par des « appels de marge » ou, en cas de bénéfices, par l'inscription d'un crédit au compte de l'adhérent au MATIF.

AIS il est un autre moyen, qui peut se révéler plus risqué, de jouer à la hausse des taux sur le MATIF Les mauvaises langues assurent qu'il jouit de la prédilection des opérateurs peu expérimentés et de quelques autres (certains ayant dans l'existence la fâcheuse tendance, bien connue des psychologues et des mères de famille, à récéter indéfiniment les mêmes erreurs). Au lieu de vendre un contrat, on vend une option de vente appelée souvent « put », seion sa dénomination en anglals (3), L'ettrait de commençant par encaisser de l'argent, à savoir la prime (égals à une petite fraction du contrat) payée par l'acheteur de

l'option de vente. Mais si les taux, au lieu de monter comme le vendeur d'une option de vente l'attend (et l'espère, d'où la propension à un jugement biaisé), baissent, que va-t-il se passer? L'acheteur de l'option va profiter de l'aubaine. En acquerant l'option, il a acheté le droit d'exiger du vendeur que celui-ci lui livre, pendant une certaine période, l'objet du contrat au prix de, mettons. 97. Si le cours effectif du marché est de 103, l'opération est pour lui très avantageuse.

Pour le vendeur de l'option, c'est alors comme un piège qui se referme. Par surte de l'amplification propre à un tel marché le risque encouru, face à la prime encaisque l'ex-Chambre syndicale ait, gendant les premiers mois de l'année, traité beaucoup d'options. Si elle l'a fait dans les conditions schematiquement expose on ne devrant pas s'étonner qu'elle en soit arrivée à perdre le quart du fonds de garantie appartenant à ses adhérents.

Au vu du souci manifesté per l'ex-Chambre syndicale de préserver la valeur nominale de son portefeuille d'obligations des sautes d'humeur du taux de l'intérêt. on serait tenté de penser qu'elle veillait ialousement, sinon efficacement, à conserver sous une forme facillement mobilisable les avoirs du fonds de garantie. Celui-ci n'était-il pas destiné à assurer toutes circonstances la sécurité du marché, c'est-à-dire en définitive celle de tant pas tout à fait sinsi, en dépit de la tutelle, symbolique ou réelle, du Trésor.

A l'actif du bilan de la Chambre syndicale, le fonds de garantie se trouvait représenté, à concurrence de 15 à 20 %, par des immeubles at, dans une moindre mesure, par des équipements informatiques récemment acquis. Si l'on tient compte des amortissements, cette proportion pourrait sans doute êtra ramenée aux environs de 10 à 12 %. Les actions représentaient 10 à 15 % du total. Le reste, soit la plus grosse partie, était placé obligations et aussi en billets de trésore-

rie, comptes à terme et liquidités diverses. A cause des faiblesses qu'il révèle de la part de ceux qui avaient pour mission de garantir la bonne marche de la Bourse et la prudence de ses agents, le scandale déclenché par les pertes avouées de l'ex-

par d'autres organismes dont les prérogatives sont plus ou moins les mêmes) défraie justement la chronique. On en profite pour écomer un peu plus le MATIF, comme si les mécanismes mis en œuvre par cette institution étaient eux-mêmes responsables d'agissements qui, à pre-mière vue, relèvent plutôt de réflexes élémentaires, répertonés depuis longtemps, notamment par l'auteur de la fable des moutons de Panurge. Du point de vue financier, la mésaventure de la Chambre syndicale n'est cependant qu'une péripétie dans l'histoire des marchés depuis dix huit mois. Et, dans cette histoire, les opérations sur le MATIF, toujours liées d'une facon ou d'une autre à des « investisse ments physiques a (constitution d'un portefeuille), ne représentent que la po visible de l'iceberg.

ES rumeurs circulent pénodiquement en Bourse sur les pertes qu'aurait essuyées telle ou telle institution imposante. Qu'en est-il ? C'est un fait que, de janvier à septembre (et parfois jusqu'au début octobre!) 1987, les plus grands établissements ont pratiquement, comme un seul homme, spéculé à la baisse des taux en achetant moult obligations. L'évolution de la composition des portefeuilles de SICAV atteste les investisseurs auraient ou en partie « se refaire », comme ils disent, en laissant simplement leurs titres se revaloriser sous l'affet de la baissa enfin survenue des taux. Mais ils manquèrent cette occasion « historique » par peur panique d'une remontée de ces derniers. Cette phobje les conduisit à procéder à des opplus ou moins risquées sur le MATIF. Pris de pitié, le Trésor leur a apporté en fin d'année une consolation. En vertu de règles comptables, du reste sujettes à discussion, un établissement financier doit provisionner la perte virtuelle enregistrée sur un portefeuille d'obligations dévalorisées. Cette dure contraints, qui sursit eu profits déciarés de plusieurs grands établissements, a été, sous certaines conditions, assez strictes mals nullement inaccassibles, poportunément supprimée à la fin de l'année demière.

(1) Selon une relation simple, le cours d'une créance s'élève quand le taux d'intérêt baisse et vice versa.

(2) La cotation sur le MATIF est un pourcentage qu'il faut appliquer au montant nominal (500000 F) du contrat.

(3) Une option d'achat est un « call ».

#### LES CONSTRUCTEURS AUTOMOBILES DU TIERS-MONDE

# INDE : un marché énorme et étroit

(Suite de la page 21)

marché est faible, les pouvoirs publics, en refusant ou en acceptant les licences de fabrication, le contrôlant intégralement. Ces licences prévoient la capacité de production autorisée, et les constructeurs, dont la plupart ne peuvent encore se passer de technologie étrangère, doivent obtenir le seu vert des autorités pour tout accord de collaboration. Celui-ci stipule strictement le calendrier d'a indigénisation » des composants et pièces détachées qui seront nécessaires à la fabrication du nouveau véhicule et qui, à terme, devront être manufacturés

Dans le cas des Maruti, ces critères sont loin d'avoir été respectés. La société affirme que le taux d'a indigénisation » est aujourd'hui de 79 %; mais ce chiffre paraît très largement gonflé selon tous les experts automobiles. De plus, en dehors du fait

INSTITUT

ministre, Sanjay Gandhi, Suzuki n'a, semble-t-il, pas son pareil pour retarder le processus, par exemple en mettant régulièrement en avant de nouvelles normes de fabrication japonaises, ce qui lui permet d'écouler sur le marché indien de vieux stocks de pièces détachées.

Enfin le prix, outre que les fluctuations du yen sont répercutées automatiquement, est composé à plus de 40 % de taxes imposées par le gouvernement. Cela, explique M. Keshub Mahendra, président du groupe automobile Mahendra, montre bien que le gouvernement considère que les propriétaires de voitures individuelles sont d'abord des contribuables aisés et que « l'automoblie ne constitue pas un secteur prioritaire ».

L'exemple de Maruti, qui constitue une brèche dans un sec-

que le projet Maruti a été lancé teur industriel fonctionnant jusqu'au terme du plan en cours, par le frère de l'actuel premier jusque-là de façon quasi autarci- c'est-à-dire en 1990. Le gouverneque, a évidemment fait des émules. Actuellement, une quinzaine de projets, destinés à commercialiser de nouveaux modèles en collaboration avec des marques étrangères, sont déposés au ministère de l'industrie. Depuis le début de 1987, le gouvernement promet d'annoncer incessamment une · nouvelle politique automobile », donnant ou non son feu

> vert à ces différentes propositions. BMW, Honda, Suzuki, Volvo, Peugeot (la 505), Citroën (la 2 CV), Lada et Isuzu sont sur les rangs, et tout le monde espère que les portes du marché automobile indien vont enfin s'ouvrir. En réalité, tous ces projets ont peu de chances d'aboutir, au moins dans l'immédiat. Le gouvernement a pratiquement déjà donné son accord pour la commercialisation d'un nouveau modèle (1000 centimètres cubes) Maruti, confirmant ainsi que la société indojaponaise est destinée à devenir le fer de lance de l'industrie natio-

Le lancement de ce nouveau modèle va encore avoir des conséquences fâcheuses pour les groupes Hindustan Motors et Première (dont les modèles vont être directement concurrencés par la Maruti 1000); mais, apparemment, ce risque est déjà accepté. Pour les autres, il faudra atten-

M. Murad Ali Baig, directeur général d'Escorts (dont le projet vise à commercialiser en Inde la 2 CV), explique ce choix : \* Dans cette nouvelle phase de libéralisation, trop de gens sont apparus sur le marché, alors que celui-cl est insuffisant pour tant de nouveaux véhicules. Le souci du gouvernement est d'abord de protèger les industries existantes. Il estime qu'une trop grande libéralisation serait contre-productive. » Apparemment, il n'y aura pas de nouvelle licence, au moins

meni veui se donner le temps de · digérer » les nouvelles technologies que nous avons déjà importées avant d'autoriser de nouveaux projets -.

Cette pusillanimité économique, ou ce protectionnisme vigoureux (il faut payer 280 % de frais de douane pour importer use voiture étrangère en Inde), s'explique, notamment, par la qualité des produits. M. Mahendra souligne à ce sujet : - Si vous me demandez si l'industrie indienne est aujourd'hui capable de concevoir et de sabriquer dans sa totalité une voiture, ma réponse sera non. En revanche, à partir d'un modèle d'une marque étrangère, je pense que cette volture peut être jabriquée à 100 % en Inde. La question de savoir si elle sera compétitive en matière de prix et de qualité, c'est autre chose... »

Dans l'immédiat, M. Mahendra qui souhaiterait commercialiser la 505 en collaboration avec Peugeot, devra, comme d'ailleurs les autres industriels qui ont soumis un projet, prendre son mal en patience. Le temps est encore loin où le paysage automobile indien ressemblera à ceux du Pakistan, du Bangladesh ou du Sri Lanka (où toutes les marques étrangères sont disponibles). pays, il est vrai, qui n'ont pas d'industrie nationale à protéger.

> de Bombay. LAURENT ZECCHINI.

A PRÉCISION. - Sur la carte automobile publiée dans « le Monde Economie » du 14 juin, les statistiques relatives au Portugal, à la Grande-Bretagne et à la RFA concernaient la production tous véhicules. Pour les seules voitures particulières, les chiffres comparables à ceux des autres pays sont respectivement les suivants : 62 113, 1018 962 et



AEV.EN-PROFENCE Prilegion - AJACCIO Station - BURDEAUX Biothouse Londonio - CANNES Johns - GRENORLE Capillado - HYSEES form - LA PLIETTE DU VAR Durry - LILLE, Kalon - EXVIV. Malor - MARSELLE, Prop - REFEZ - Johann - MONTE CARLO - VAN Hunter on - NA VALY - Maldon - NANTES - Proper - NICE - Handle - PROPERTE - Station - PARES - After Review Boson, Pry. Bacustan - L. Durphit

#### UN NOUVEAU METIER ASSISTANTE EUROPEENNE DE MANAGEMENT

Une formation intensive: 20 mois en France. 5 en California ou en Allemagne, 5 en entrepris ssion: 1" année niveau BAC + tests 2" année niveau DEUG, DUT, BTS...

ECOLE SUPERIFIERE PLASSISTANTES OF MANAGEMENT

|   |   | - | 7 1   | 1126 |       | - | _     | - | -   | Abidet<br>FRE | <br>- |      |     |   | اجادات | **. |
|---|---|---|-------|------|-------|---|-------|---|-----|---------------|-------|------|-----|---|--------|-----|
|   |   |   |       |      |       |   |       |   |     |               | <br>  |      |     |   |        |     |
| _ | _ | _ | _     | _    | _     | _ | -     | _ | _   | _             | <br>_ |      | _   | _ | ->     | م   |
|   |   |   |       |      |       |   | a á s | - | i i | ESA           |       |      |     |   |        | 0   |
|   |   | 8 | 2 200 | -    | de Vi |   |       |   |     | Tái 4         | 422   | post | 424 |   |        | •   |

| 63, avenue de Villiers - 75017 Paris. Tél. 47 658422 poste 424 |                              |  |  |  |  |  |  |
|--|------------------------------|--|--|--|--|--|--|
| Nom  | Prénom                       |  |  |  |  |  |  |
| Adresse  |                              |  |  |  |  |  |  |
|  | TeL:                         |  |  |  |  |  |  |
| D souhaite un rendez-vous d'onentation                         | ☐ souhaite une documentation |  |  |  |  |  |  |

Ingénieurs, stylistes, commerciaux, gestionnaires, en fin d'études supérieures, les Professionnels du Textile, de l'Habillement, et de la Haute Couture vous proposent, en une année de troisième cycle un avenir

FRANÇAIS DE LA MODE

Deuxième session : jendi 8 septembre 1988. Date limite de dépôt des dossiers de candidature : 10 août 1988.

dans les métiers de la Mode.

de l'Habillement et de la Haute Couture

Centre Privé de Formation Supérieure du Textile, 33, rue Jean Goujon - 75008 Paris - Tél. : 42.89.42.42

Pusillanimité ou protectionnisme

CETTE RUBRIQUE EST RÉSERVÉE AUX POSTES DE HAUT NIVEAU ; RÉMUNÉRATION ANNUELLE 400 000 F +.

## Le Monde **DIRIGEANTS**

(i) boliden allis **Emmisa** 

Le groupe industriel TRELLEBORG (CA : 26 milliards FF, 26000 personnes présent dans 25 pays) a récemment acquis EMMISA, société française d'Ingé nierie et Biens d'Equipements pour mines, carrières, cimenteries, industries

Nous recherchons, pour participer à notre active politique d'expansion, un :

#### **Directeur Général** Bilingue anglais

500 KF +

**VOTRE MISSION:** 

- Anjourd'hui : relancer l'activité en France et en Afrique Francophone, développer le chiffre d'affaires en profitant
- de la synergie du groupe. Demain : mettre en ouvre les développements et expansions possibles que vous propo

**NOUS VOUS APPORTONS:** 

**VOUS NOUS APPORTEZ:** 

- une opportunité de premier plan, dans une société à taille humaine (CA : 50 MF) e une totale autonomie, la puissance logistique et le savoir-faire d'un groupe international diversifié.
- à 35/45 ans, votre formation Ingénieur Mines ou équivalent... Votre compétence reconnue technique et commerciale export de Biens d'Equipemen
- Votre expérience réussie de 5 à 10 ans des secteurs concernée

Votre capacité à manager, développer une équipe et à prévoir le moyen terme.

Adressez votre dossier sous réf. 541669 LM à MERCURI URVAL, 14 bis rue Daru, 75008 Paris qui vous assure une totale confidentialité.

**Mercuri Urval** 



INVIRON 38 ANS

MALLE DE

**IMPORTANTE** 

SOCIETE

MULTINATIONALE

NORD DE PARIS

Neus sommes on des leaders sur notre marché dans la fabrication et la commercialisation de biens de consommation industriels. Notre chiffre d'alfaires est supérieur à 400 millions de francs.

Vous étes un homme de serrair et de communication, profesaionnel de la vente dans l'industrie et le grande distribution. saucioux de rentabilité at d'eiNutre interiodist licenseisse suppo-riours : HEC, ESSEC, Sup. de Co.

AGENCEMARLE

18, RUE VOLNEY, 75002 PARIS, QUI TRANSMETTRA.

#### ·COTE D'AZUR"

ETABLISSEMENT A VOCATION TOURISTIQUE 2000 PERSONNES

Notre société de renom international regroupe plusieurs activités tournées vers le tourisme de luxe. Elle offre une opportunité à un

## Directeur financier

Sous l'autorité du président et à la tête d'une Maîtrisant les négociations financières, vous équipe de 80 personnes, vous aurez à selon les objectifs définis.

Diplômé d'une Grande Ecole ou d'Etudes Supérieures Economiques (ou équivalent) vous devez posséder déjà des expériences significatives similaires dans une entreprise aux activités multiples et impliquant la gestion d'une importante trésorerie.

connaissez l'utilisation des outils informatiques, concevoir, mettre en œuvre, mener à bien et ... Une expérience dans un établissement bancaire controler la politique financière de la Société ou financier serait particulièrement appréciée. L'anglais courant est impératif. La connaissance d'autres langues européennes serait un plus. On reconnaît votre rigueur, votre autorité naturelle, votre esprit de synthèse, vos fortes capacités de travail. La rémunération est attractive, à la hauteur des exigences de la fonction.



■ Guy Postel I

Adressez à notre Conseil : Guy POSTEL B.P. 19. 06480 LA COLLE SUR LOUP, votre curriculum vitaz avec photo, en precisant vos prétentions ainsi qu'un numéro de téléphone. Votre dossier sera traité avec la plus grande discrétion.

#### Une « Politique » de l'Emploi...

au niveau d'un groupe réputé

Nous sommes un groupe industriel français (8 Milliards de F. 8 200 p) qui gagne, jusque et y compris en Amérique du Nord ! Notre Directeur des Reasources Humaines intervient au plus haut niveau, en amont, pour permettre à notre Direction Générale de disposer, le moment venu, en qualité et en quantité suffisantes, des Ressources qui assureront notre Développement. Face à l'ampleur de sa mission, il souhaite s'adjoindre un

## Development manager

qui puisse construire, mettre au point et développer à ses côtés, les outris, systèmes et autres processus capables d'optimiser une véritable à politique à de l'amploi, à savoir : traduire le plan économique et financier en réalite sociale, selon le triptyque : gestion prévisionnelle, plans de recrutement et de formation. Autant dire que le contenu de cette fonction est à definir avec vous, si après une formation de haut niveau et une première expérience dans les Ressources Humaines, vous avez le sentiment que votre esprit novateur est bridé et que les méthodes de gestion prévisionnelle que vous avez utilisees jusqu'à present ne satisfont qu'en partie votre esprit rigoureux, logique, certes... mais un tantinet creatif ! A bientôt !

Raymond POULAIM, notre Conseil, vous remercie da lui adresser votre resumé de carrière et prétentions, sous réf. N/DEV/LM.



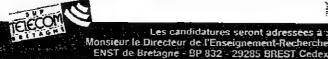
Raymond Poulain Consultants 74, rue de la Fédération - 75015 PARIS

#### ECOLE NATIONALE SUPERIEURE DES TELECOMMUNICATIONS DE BRETAGNE

RECRUTE: ENSEIGNANT CHERCHEUR MISSION : enseignement en physique et électronique; enca-

drement d'étudiants en projet ; conception de circuits intégrés numé riques pour telécommucations (traitement du signal, commu

PROFIL SOUHATTE: Ingénieur Grande École ou Docteur; expérience CAO circuits intégrés.



Les candidatures seront adressées à : Monsieur le Directeur de l'Enseignement-Recherche

#### MENSUEL d'Information Pratique et Sociale RECHERCHE

**JOURNALISTES** 

Vous êtes rédacteurs (rices), diplômés (es) d'études supérieures iuridiques ou économiques. Vous avez une expérience dans la presse d'au moins 5 ans.

Salaire annuel: 200.000 F

Veuillez adresser votre dossier (lettre man. et C.V.) sous n° 8667, LE MONDE PUBLICITÉ, 5, rue de Monttessuy, 75007 PARIS.

LES PROFESSIONNELS DU RECRUTEMENT ANNONÇANT DANS CETTE RUBRIQUE SE SONT ENGAGES A PRESER-VER LA CONFIDENTIALITÉ DES CANDIDATURES.

#### DIRECTEUR DÉPARTEMENT **GÉNIE CIVIL**

Région Parisienne

Four ur

oper

1 32 Sept 25

4000000000

PER SELE THE REAL PROPERTY.

gestin

A Charles , Late

Contract of

Une société de bâtiment Travaux Publics Génie Civil, très solidement implantée en région parisienne (400 millions de chiffre d'affaires - 780 personnes), recherche le DIRECTEUR de son DÉPARTEMENT GÉNIE CIVIL. Sous l'autorité du Directeur Général, et en liaison avec les services fonctionnels du Siège (métrés, études de prix, bureau d'études, etc.), il sera chargé de diriger son département sur les plans commercial, travaux (organisation des chantiers sur les plans matériel et humain, réalisation, réception) et gestion (facturation et suivi des règlements). Il aura délégation totale pour les problèmes de sécurité et l'embauche du personnel. et gesuon (racalization et suivi des regiements). Il sura deregation totale pour les problèmes de sécurité et l'ambauche du personnel. Il sera responsable de ses merges et de ses résultats. Ce poste conviendrait à un candidat âgé d'environ 35 ans, obligatoirement de formation ingénieur type Centrale, Ponts, Arts & Métiers, TP, et possédant une dizaine d'années d'expérience acquise en génie civil ou en bâtiment (fonctionnel ou industriel), préférentiellement en région parisienne. Il sera écalement familier des relations avec en région parisienne. Il sera également familier des relations avec les administrations (DDE, Collectivités Locales). Homme de ter-rain, il sera avent tout un meneur d'hommes et un organisateur.

Écrire sous référence 1026/M à :

#### **GRH Conseils**

3, avenue de Ségur - 75007: PARIS - Discrétion assurée

#### cellier

GROUPE DYNACTION Livraisons clets en main de biens d'equipements industriels (70% du CA à l'export), recherche son

 Gestion et harmonisation de ses approvisionnements et planning d'achats (400 Millions/an).

Control of the Control

Expeditions. Montages. .

Vous étes Ingénieur Grande Ecole.

Vous avez assuré une responsabilité similaire avec succès grace à votre competence, votre sens de l'organisation, votre adaptabilité et votre goût de l'informatique, dans l'ingénierie de préférence.

Vous maîtrisez parfaitement l'anglais Le siège de la société est à AIX-LES-BAINS.



Adressez C.V. complet, lettre manuscrite et photo recente à :

GMJCARD/consultants s.s. 10, bd Social 75616 PARIS, ou training





Etablissement public qui construit, exploite et développe les Aéroparis

recherche pour le Service Entretien des bâtiments à ORLY CADRE ADMINISTRATIF

Responsable du contrôle de gestion, de la comptabilité, de l'informatique, de la gestion du personnel et de la gestion

- It a une formation supérieure (BAC + 4) et une première expétience dans ce domaine.

- Il aura à encodrer une section de 8 personnes,

and the same of

Adresser lettre manuscrite et C.V., à Alain Carrière - AEROPORTS DE PARIS - 291, boulevard Raspall - 75675 PARIS Cedex 14.

HAY Management Consultants, 1<sup>et</sup> Groupe Mondial de Conseil en Management des Ressources Humaines recherche pour son bureau de Lyon

#### Consultant en développement du management

Vous intervenez dans la conception et la mise en œuvre de programmes spécifiques de développement des capacités

appréciation des performances, animation et organisation des équipes, résolution de problèmes...

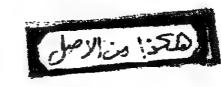
Yous possèdez des techniques, des outils que vous savez adapter aux situations qui vous sont présentées et vous êtes capable d'animer des groupes.

↑ 35/40 ans, de formation supéricure, vous justifiez d'une expérience de 8 à 10 ans acquise en Entreprise et dans le métier de conseil.

Réalisateur, autonome, vous recherchez un terrain pour développer voire initiative et votre créativité. La croissance de HAY vous y aiders.

Merci d'envoyer votre dossier de candidature à Jôelle KHKIAT DUY, sous réf. 916. -HayGroup

5, place de la Gare de la Part-Dieu 69428 LYON CEDEX 03



## Chef comptable **ESC** et/ou DECS

Une société en cours de création, rattachée à un groupe industriel français de tout premier plan, recherche son Chef

Il créera le poste, se constituera son équipe et il assumera la responsabilité de l'ensemble des problèmes comptables jusque et y compris le bilan.

Ce poste conviendrait à un candidat ESC, maîtrise de gestion et/ou DECS, ayant 5 ans d'expérience en cabinet ou en entre-prise, témoignant de solides qualités de rigueur et de contact et ayant le potentiel pour évoluer avec la société dont les projets sont ambitieux;

Poste: Paris - Porte de Saint-Cloud Ordre de grandeur de rémunération : 250.000 F +

Pour une carrière en entreprise

Audit... aujourd'hui

opérationnel... demain

Un puissant groupe industriel de dimension internationale, poursui-

vont son développement tant en France qu'à l'étranger, recherche un

Ce poste est proposé à un condidat HEC, ESSEC, ESCP, Sciences Po

alliant la rigueur et les qualités de contact et disposant d'une première expérience de 2 ou 3 ans acquise de préférence dans un cabinet

de valoriser sa première expérience de l'audit,
de participer aux études liées à l'organisation du groupe,
d'accéder rapidement à de réelles responsabilités opéra-

tionnelles au sein de la société mère ou dans une des filiales du

jeune cadre financier de fort potentiel.

groupe en France ou à l'étranger.

Discretion absolue

Membre de Syntec

71, rue d'Auteuri 75016 Paris

anglo-saxon de forte notoriété.

Ses fonctions lui permettront:

Bonne maîtrise de l'anglais.

Poste à Paris.

25 A 1070-8 M

100

1000

tratoire

Discrétion absolue



## Chef de service informatique

Nous sommes une société industrielle (1300 peresonnes) réalisant des produits

- grand public. Nous recherchons notre chef de service informatique qui, dans le cadre de notre forte craissance, devra être capable:

  a d'auditer le service actuel (équipé d'un IBM 38, plusieurs sites reliès par
- Transpac),

  a de concevoir et de proposer la refonte de nos systèmes d'information et
- d'en assurer la mise en œuvre, a d'animer et de gèrer son service (10 personnes dont plusieurs Chefs de

Ce poste conviendrait à un diplômé grande école (d'ingénieurs ou de gestion) ayant une solide expérience informatique (y compris en gestion de production), ayant également l'inabitude d'animer une équipe et témoignant d'une enverre et d'un patentiel lui permettant d'être partie prenante dans notre fort déve-

Poste: région champenoise.
Ordre de grandeur de rémunération 300 000 F

Ecrire sous ref. 24 C 944-8 M



#### **Juriste droit social**

#### l'ouverture du conseil la rigueur de l'expert

La Direction des Relations Humaines de notre Groupe, l'un des leaders français dans sa branche, crée le poste de Juriste spécialisé en droit social.

Consultant interne vis-à-vis des différentes sociétés du groupe, il aura une conception pragmatique de son rôle et interviendra sur des problèmes et auprès d'interlocuteurs très varies. Il alliera à un haut niveau d'exigence, de clarté et de fiabilité un réel souci de former et d'informer. Une formation juridique supérieure (maîtrise + DESS ou DEA), une expérience de 3 à 5 ans acquise si possible dans une fonction de conseil en droit social auprès des entreprises lui seront Indispensables pour donner toute sa dimension à ce poste. Poste à Paris.

**Contrôleur de gestion** 

mettre en place et dynamiser

des outils de gestion efficaces

Dans un centre de profit régional (CA 250 millions), telle sera le mission confiée par la filiale Emballage d'un groupe pape-

Homme de rigueur et de contact, il s'impliquera activement

dans son rôle de conseil du Directeur et des responsables opérationnels (commercial et production). A la tête de son équipe (7 personnes) il supervisera le service comptabilité et

Cette fonction au sein de l'équipe de direction ouvre des oppor-

tunités de carrière intéressantes. Elle implique donc une forma-

tion supérieure (ingénieur ou Sup de Co.), une expérience de 5

ans au moins dans un environnement industriel, un sens réel de

la communication et una force de proposition.

Poste basé à 100 km au nord de Paris.

tler important à un solide professionnel de la gestion.

Ecrire sous réf. 25 A 1102 - 8 M Annie SANTAMARIA

Discrétion absolue

#### HYDRODYNAMIQUE NAVALE

## Ingénieur études et essais

#### LE BASSIN D'ESSAIS DES CARÈNES

premier laboratoire d'hydrodynamique navale en France, recherche pour sa division bâtiments de surface, un jeune ingénieur débutant ou possédant une première expérience. Il aura la responsabilité complète de l'étude et de la réalisa-tion d'essals de tenue à la mer de bâtiments conventionnels et non conventionnels (navires à effet de surface) ainsi que de l'analyse des résultats.

Ce poste conviendrait à un ingénieur diplômé (ENSTA, ENSAE, ENSM, ENSMA,...) intéressé par l'expérimentation. Connaissance de l'anglais souhaitée pour la participation à des réunions internationales.

Ecrire sous réf. 25 A 1101-8 M

Discrétion absolue

Ecrire sous réf. 25A 1103 - 8M Annie SANTAMARIA Discrétion absolue

gérera l'outil informatique.



# BF) La Banque de France

LE PERSONNEL D'ENCADREMENT

de ses comptoirs de la région parisienne et de province par la voie du

#### concours de rédacteur ouvert aux titulaires d'un diplôme national sanctionnant un

#### 1er cycle d'études supérieures

ou du diplôme d'une école de niveau au moins équivalent.

Date des épreuves écrites : Samedi 3 Décembre et Dimanche 4 Décembre 1988. Inscriptions reçues du 12 Septembre au 12 Octobre 1988.

Aucun dossier ne sera adresse par voie postale après le 7 Octobre 1988.

Ce concours s'adresse aux candidats (femmes ou hommes libérés ou non des obligations militaires), de nationalité française, âgés de moins de 28 ans (sous réserve de prorogations prévues par les dispositions réglementaires) au

Documentation et renseignements à la Banque de France - Direction Générale du Personnel - Service du Recrutement et des Concours - 31, rue Croix-des-Petits-Champs - 75049 PARIS CEDEX 01

#### Notre PME (300 MF de CA/an), filiale d'un groupe industriel trançais se porte bien grâce, surtout, à se créstivité, le qualité de ses produits, son esprit d'équipe et ses outils de

#### gastion efficaces. Nous proposons à un cadre gestionnaire et financier

de venir seconder notre D.A.F. en animant nos services comptables et notre controle budgétaire et en prenant en main la gestion de notre trésorerie.

Diplôme d'une grande école de gestion, vous avez fait vos premières armes en cabinet pour maîtriser les outils comptables et dirigez, aujourd'hui, le contrôle de gestion d'une entreprise industrielle.

Vous ètes rigoureux, bien sur, mais en gestionnaire, vous aimez les chiffres et les négociations. Vous aimez aussi la nature et la montagne : nos Alpes sont belles,

votre famille en profitera plus que vous car vous aurez du travail ! Ecrivez à notre consultante, Mine C. MARTY (réf. 3872 LM)

ALEXANDRE TIC S.A.
96. RUE STALINGRAD - 38100 GRENOBLE
PARIS - LYON - LULE - NANTES - TOULOUSE - STRASSOURG MEMBRE DE SYNTEC E E Curly **Ehoco** Petit Reurre



recharche pour NOYON (OISE) le

Republis Apérifruits

#### CHEF DU PERSONNEL des usines

Il gère et anime dans un esprit de partenanat les 250 personnes réparties en deux sites Noyon et Nîmes. Avec le Directeur Indus-trel et en relation avec le siège, il est le moteur de la politique sociale, assiste et conseille les Directeurs d'Ueine dans leur

Il est responsable de l'administration et de la gestion du personnel, du plan de formation, des recrutements (ouvriers et ETAM). Il assure également les relations avec les partegaires sociaux. Nous confierons ce poste à un candidat de formation supéneure qui a acquis une expérience significative de la fonction (4/5 ans) dans un environnement industriel.

Pour un premier contact, merci d'adresser votre dossier de candidature en précisant votre rémunération actuelle s/reference 103 M à Solange MONTEIL - PLEIN EMPLOI - 10, rue du Mail - 75002 PARIS.



#### PARC DE LOISIRS EXCEPTIONNEL **EN EUROPE**

Le Directeur Administratif et Financier, basé à Paris renforce sa structure (au siège et sur le site Est de la France) et offre de réelles possibilités d'évolution de carrière. Il recherche :

#### CONTROLEUR DE GESTION - C.G. 1

- Immédiatement vous vous intégrerez à l'équipe chargée de la préparation
- de l'exploitation. Vous devrez : • participer à la définition des indicateurs de gestion, avec l'aide de
- consultants extérieurs : • mettre en place les procédures administratives internes en accord avec les
- divers départements de la société ;
   régler les problèmes administratifs en première instance.
- Dans moins d'un an, en phase d'exploitation : vous aurez la responsabilité du contrôle de gestion du parc ;
- vous contrôlerez les procédures administratives et de gestion internes :
- o vous assurerez le suivi des affaires administratives. La préférence sera donnée à un candidat pouvant justifier d'une sérieuse experience de gestion. Dans tous les cas, vous avez le sens de l'analyse, de la rigueur, des qualités de contact, un fort esprit d'équipe.

#### ATTACHÉ(E) DE DIRECTION D.A.F. - A.D.2

. Poste basé dans l'Est de la France.

Vous pouvez être débutant. Vous êtes titulaire d'une maîtrise de gestion, d'un D.E.C.S. ou équivalent. Si vous êtes prêt à vous investir pleinement, vous deviendrez l'Adjoint du Directeur Administratif et Financier, dans un poste

o vous aurez une part active dans la mise en place et le contrôle des

vous participerez également aux prévisions de trésorerie, à la négociation des contrats d'assurances, à la mise en place de l'organisation administrative générale (développement et contrôle des procédures

Poste basé à Paris. Déplacements fréquents dans l'est de la France.

#### JURISTE (H ou F) - J.3

Vous pouvez être débutant. Vous avez une formation supérieure en droit des affaires (DEA, DESS, CAPA souhaitable).

En vous appuyant sur un cabinet de conseil juridique externe, vous gérerez en première instance toutes les questions relatives aux droits des affaires et ponctuellement du travail. Plus particulièrement, vous devrez : participer à la négociation des contrats dans des domaines aussi variés que les B.T.P., les spectacles, etc.;

assurer le suivi juridique de l'ensemble des contrats :
 traiter les dossiers de contentieux avec nos fournisseurs français et

étrangers ; participer à la mise en place de l'organisation administrative interne ;

 apporter votre concours sur les questions relevant du droit du travail. Cette fonction exige disponibilité, rigueur et ouverture d'esprit-

Poste basé à Paris. Possibilité d'évolution de carrière à terme,

Adresser rapidement dossier : CV, lettre manuscrite, rémunération acutelle et/ou prétentions, photo éventuellement, à notre Conseil :

C.B.R. - 113, rue Lecourbe, 75015 PARIS.

1000

TRESPOND

Europe

11.4

de Bati

HOTRE POEM



Le Monde, point de rencontre des grandes ambitions.

Un groupe international, parmi les plus importants dans son domaine, recherche son

#### Directeur des ressources humaines

Véritable professionnel, il assurera auprès de la Direction Générale du groupe un rôle stratégique tant sur le plan de la gestion du personnel du siège (recrutements, salaires, instances représentatives...) que sur le plan de l'assistance des filiales dans l'ensemble de la mise en œuvre de la politique sociale.

Ce poste de premier plan implique une formation supérieure solide (droit - grandes écoles...), une expérience de haut niveau, minimum 10 ans, garante d'une solide compétence dans la Une personnalité dotée d'un incontestable rayonnement personnel, qui allie rigueur et créati-vité, et prête à partager et promouvoir l'éthique du groupe.

600 000 +

Ecrire sous réf. 25A 1087 - 8M - Discrétion absolue

71, rue d'Auteuil 75016 Paris



CAMPING GAZ, une marque de renommée mondiale, une politique de diversifi-cation et un développement résolument international, recherche pour sa

## Chef de produit senior

WEITIME BRICOLAGE son

Rattaché au Directeur du Marketing, le titulaire du poste devra gerer et développer une gamme largement leader sur le marché français et bien implantée à l'étranger.

Son dynamisme commercial, sa force de proposition devront lui permettre d'assurer avec autoriola définition de la stratégie produit,
le développement de la gamme bricolage sur des segments de marchés nouveaux ou

complementaires. Poste intéressant et fortement responsabilisé, pour HEC, ESSEC, ESCP ou équivalent. Il dispose d'une expérience de 4 ou 5 ans acquise dans un domaine similaire au sein d'un service Marketing d'une société de préférence de dimension internationale. sance de la grande distribution et une bonne maîtrise de l'anglais sont indispensables.

Ecrire sous ref. 25 B 1084-8 M

JEUNES COMMERCIAUX CONFIRMES PRENEZ NOTRE DIRECTION

BAC+4 +LOIN

établissements privés spécialisés dans le financement immobilier. Ce qui nous rend maîtres du marche? La diversité de produits adaptés à nos différentes clientèles ainsi que l'organisation d'un réseau commercial efficace et décentralisé.

Commerciaux diplômés d'une Grande Ecole, l'une de nos 76 agences régionales pourrait bien devenir la vôtre pour peu que vous ayez déjà une première expérience dans la vente. Responsable de votre poli-tique commerciale et de l'étude des risques, vous dynamiserez par vos talents d'animateur, une équipe de 5 à 15 personnes. Un métier en pleine mutation,

péennes déjà bien affirmées : autant d'invitations à la mobilité, autant de défis à relever. Nous comptons sur vous.

Pour en savoir plus, appelez dés maintenant ALLO CARRIERES au 45.02.15.74 du lundi au vendredi de 9 h à 17 h en précisant la réf. 788 ou écrivez s/réf. 788, à ALLO-CARRIERES 53, av. V.-Hugo -

75116 PARIS, qui

45.02.15.74

**.** groupe compagnie bancaire

y e suis le PDG d'une PME située dans la région parisienne et mon entreprise fera cette année un chiffre d'affaires d'environ 40 millions de francs. Nous couvrons la région parisienne et le Nord de la France. Nos clients sont des industriels, des grossistes et des artisans. En raison

de la rapide expansion de mon entreprise et du fait que je suis un gestionnaire et pas un commercial, je recherche un Directeur Général Adjoint qui s'occupera de la totalité des activités commerciales de mon entreprise comportant : animation de l'équipe de vente et de l'administration des ventes, prise en charge personnelle des clients importants, participation aux réunions syndicales de la profession, participation à l'élaboration d'une politique de marketing, etc. Il sera charge du développement du chiffre d'affaires et du maintien des marges. Ce poste conviendrait à un homme 30 ans minimum, ayant fait des études supérieures et ayant quelques années d'expérience de vente et d'animation d'une équipe et capable de dialoguer au niveau de Direction chez nos clients.

Merci d'envoyer votre C.V., photo et rémunération actuelle sous référence 6805-M à Mamrègies, 3, rue d'Hauteville 75010 Paris,

qui transmettra à mon Conseiller qui garantit une discrétion totale. 

# Directeur technique Laboratoire film - TV - Vidéo

Région Parisienne Notre renom inconfesté dans le monde de la PRODUCTION et de la CREATION AUDIOVISUELLE en FRANCE, nous incite à renforcer la performance technique de notre laboratoire en recherchant son Directeur Technique. Rendant compte au Directeur Industriel du Groupe, et en faison permanente avec la Direction Commerciale, vous aurez à prendre la responsabilité d'un ventable centre d'activités industrielles autonome.

o assurer de taçon prospective la maintenance et l'amélioration technologiques du matériel : développement-thage de films.

transfert film/video • abaisser les coûts de revient par la mise en œuvre de movens appropriés en terme de productivité;

 dynamiser et responsabiliser une équipe rechnique et de tabrication, de qualité. Ingénieur de fo: nation, option Electronique, ágé a cu mains 30 ans, vaus etes issu du Rim, familiaisé à la Vidéo, iompu à l'animation

Vatre competence technique, votre qualité d'écoute auprès du personnel, votre sens dé l'organisation, votre sensibilisation aux attentes de la clientele, vousipermettent d'assessir notre rollent sur un marché concurrentiel.

Sylvie CATHELAIN vous remercie de lus accresser votre condidature, qu'elle traite confidentiellement, en mentionnant votre rémunération GP Gilbert Raynaud &

Gilbert Raynaud & Partners

CONSELEÑ PESSOUPCES HUMAN ES COMBINE 7, rue de Monceau 75008 Paris, tél. (1) 42 89 10.25

BUREAU FRANCIS LEFEBVRE

Conseils Juridiques et Fiscaux

Nous recherchons

## UN FISCALISTE DE PREMIER PLAN

Tant par sa formation que par son expérience (acquise comme conseil, vérificateur ou fiscaliste interne d'entre-

Une bonne maîtrise de l'anglais sera très appréciée.

Adresser lettre manuscrite, CV et photo au 3, villa Emile Bergerat 92522 NEUILLY-SUR-SEINE Codex

La communauté urbaine de Lille

#### INGÉNIEUR EN CHEF

chargé da service TRANSPORTS

An sein des services techniques de la communanté urbaine de Lille, il devra : - suivre l'exploitation et le développement des réseaux de transport collectif de l'agglomération;

participer, en liaison avec les services d'urbanisme, à la programmation des réseaux de transports tous modes.

Une expérience ou matière de contrôle de réseaux, d'analyse statistique et de planification urbaine sera appréciée.

Pouveut faire acte de candidature :

les agents de la fonction publique territoriale occupant un emploi équiva-lent à ingénieur en chef des villes de plus de 400.000 habitants ou remplis-sant les conditions d'accès à ce grade;

les titulaires de l'un des diplômes (figurant en liste A de l'ameze I de l'arrêté ministériel du 23 février 1963) ou titres prévus pour le recrute-ment direct à l'emploi d'ingénieur en chef des villes de plus de

Emilion :

Annuelle nette, correspondant au 1º échelon de l'échelle indiciaire d'ingénieur en chef de ville de + 400.000 habitants : 175.000 F + primes 40.000 F.

Les candidatures sont à adresser à :

Mossicer le Président de la Communanté urbaine de Liffe, Direction du personnel, 1, rue du Ballou, 59034 LILLE CEDEX.

#### INGÉNIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

Une société française (CA: 1,3 milliard de Francs), spécialisée dans la conception, la fabrication et la commercialisation de biens d'équipement électriques faisant appel à des technologies de pointe, recherche un INGÉNIEUR TECHNICO-COMMERCIAL Au sein d'une petite cellule directement rattachée au Directeur Commercial, il sera chargé, pour des produits spéciaux, d'assurer au plan national le suivi commercial d'une clientéle composée d'administrations et d'entreprises. En relation avec les agences d'administrations et d'entreprises. En relation avec les agentes commerciales régionales, il interviendra en tant que négociateur technico-commercial. Il sera responsable du développement d'une gamme de produits, avec analyse du marché, des besoins de la clientèle, et élaboration et mise en cauvre d'une stratégie commerciale permettant leur promotion. Le candidat retenu, agé d'environ 32 ans. possédera une formation ingénieur type IDN. esièle, ESME... et 3 à 5 ans d'expérience de la commercialisation ESIEE, ESME... et 3 a 5 ans d'experience de la commercialisation de biens d'équipement électriques, électrotechniques ou en réseaux de télécommunication. Une expérience antérieure dans un service Études constituera un atout supplémentaire.

Écrire sous référence 1024/M à:

#### **GRH Conseils**

3, avenue de Ségur - 75007. PARIS : Discrétion essurée.

# **Economie**

#### SOMMAIRE

Market Commence

■ L'accident de l'Airbus A-320 survenu le dimanche 26 juin près de Mulhouse pose la question de la fiabilité de cet avion, considéré comme le plus moderne des appareils civils. Il pourrait remettre en cause un succès commercial indéniable (lire cicontre).

■ Le conseil européen réuni les 27 et 28 juin à Hanovre a pour objet d'amplifier la mise en œuvre de l'acte unique qui doit concrétiser l'ouverture du grand marché ęп 1993 (lire page 28).

■ Un accord est intervenu entre les dirigeants du Banco central espagnol et son principal actionnaire, mettant fin à plusieurs mois de dispute (lire page 30).

■ La hausse du pouvoir d'achat du salaire ouvrier a été de 0,8 % en un an. Sans parler de dérapage, le patronat appelle à la vigilance (lire page 32).

#### TRANSPORTS

#### La catastrophe de Mulhouse et l'avenir de l'Airbus A-320

#### Les réacteurs « n'ont pas suivi »

MULHOUSE

de notre correspondant

L'Airbus A-320 qui avait décollé quelques minutes plus tôt de l'aéro-port international de Bâle-Mulhouse est apparu dans le ciel gris selon un axe Nord-Sud. Comme un seul homme, les milliers de spectateurs massés en bordure du terrain pour assister au meeting aérien amuel de l'aérodrome de Habsheim (Hautl'aérodrome de Habsheim (Haut-Rhin), à une quinzaine de kilomè-tres de là, portèrent leurs regards vers l'appareil qui devait effectuer un passage à basse altitude. Quel-ques secondes plus tard, l'avion tou-cha la cime des arbres de la forêt proche. Ce fut le crash. Bilan : trois morts, une cinquantaine de blessés, cent trente-trois rescapés, équipage compris.

La journée s'annonçait pourtant belle pour les passionnés d'aviation réunis à l'initiative du président de

 Naissance de la compagnie Air China. – La compagnie sérienne nationale chinoise s'appellera, à par-tir du 1e juillet, Air China, et son ancienne appellation, CAAC, sera réservée à l'organisme gouverne-mental chargé de l'aviation civile. La symbole d'Air China sera un phénix. signe de bonheur et de succès. Cette création s'inscrit dans le cadre de la politique cherchant à dégager le gouvernement de la gestion directe des services publics. Elle est aussi destinée à améliorer la qualité de service de la compagnie chinolea, une qualité qui laisse à désirer en matière de sécurité comme dans le domaine de la récularité.

l'Aéro-Club de Mulhouse, M. Fran-çois Furstenberger. Une participa-tion exceptionnelle d'as du manche à balai, des avions à faire rêver, a liant des avions a l'aire rever, allant des ancêtres tels le Blériot ou l'Albatros aux avions de voltige et aux appareils qui se sont illustrés dans le «grand cirque» des deux

L'A-320 était annoncé comme le clou du spectacle : le dernier-né d'Airbus-Industrie, le troisième livré trois jours plus tôt seulement à Air France et assrété pour la première fois en vol charter après un premier vol sur Londres, devait effectuer deux rotations au-dessus de l'aérodrome de Habsheim avant de regagner l'aéroport Charles-de-Gaulle en fin de journée avec le plein de passagers. Sa première venue à Bale-Mulhouse était l'occasion de baptèmes de l'air et avait fait l'objet d'un concours dans le quotidien l'Alsace, qui offrait un billet à vingt de ses lecteurs. Des entreprises de la région avaient, quant à elles, invité leurs salariés à monter à

bord pour ce vol exceptionnel. A 14 h 35 l'appareil apparaît plein sud pour son premier passage. Le commandant, M. Michel Asse-line, avait, en saluant ses passagers, expliqué qu'après le passage à basse altitude du terrain de Habsheim, il les emmènerait faire un crochet audessus du Mont-Blanc, avant de revenir vers Bâle-Mulhouse.

Volant à une cinquantaine de mètres du sol, l'Airbus focalise tous les regards. Un membre de l'aéroclub, qui avait offert un billet à son frère âgé de solvante ans, raconte : "Au moment d'arriver sur nous, il était en position cabrée et il a amorcé un léger virage à droite. - De l'autre otté de la route s'étend la forêt de la Hardt, composée de hêtres pour l'essentiel. Une barrière verte haute d'une douzaine de

« Lorsqu'il est arrivé sur le bois, les réacteurs ont aspiré feuilles et branches », raconte Corine Brumpt, de SOS-Ambulances, qui, avec son patron, était mobilisée pour assurer le service d'évacuation à la demande des organisateurs du meeting, L'arrière a touché les arbres. Nous avons vu un mage de pous-sière puis, quelques instants plus tard alors que l'avion avait disparu dans la foret, une boule de feu.

Arrivés parmi les premiers sur les lieux de l'accident, Ernest Jahn et son ambulancière ont aidé les blessés à évacuer les environs immé-diats, craignant que les réservoirs n'explosent. La carlingue était alors encore quasi intacte. Mais les ailes avaient été arrachées sous le choc et le kérosène se répandait alentour. Lorsque les passagers commençèsait rage au sol.

#### Le saug-froid de l'équipage

Roland, trente-huit ans, un fan de

l'aviation qui se trouvait à l'arrière de l'appareil, encore sous le coup de l'émotion plusieurs heures après le crash, raconte: • La feu a pris tout de suite, à l'avant, dégageant une forte chaleur et une fumée toxique. Nous sommes sortis côté gauche. par les toboggans, pèle-mèle, car les toboggans ont éclaté en se gouflant, percès par les branches cassées. » Il souligne le sang-froid de l'hôtesse et du stewart qui - n'ont évacué l'Airbus, derrière moi, qu'après tous les passagers de la partie arrière ». Les victimes avaient pris place à l'avant. Leur identité n'avait pas été révélée par les autorités dimanche soir alors que, de longues heures durant, on était à la recherche de plusieurs personnes qui, disait-on, avaient pu périr dans les flammes ou... rentrer à leur domicile par leurs propres moyens. Tels ces passagers dont on s'est rendu

#### compte qu'ils étaient retournés chez cux en... auto-stop.

Les familles aussi se pressaient au PC opérationnel établi au bar de l'aérodrome. Comme cet homme sortant de l'hôpital de Mulhouse où une noria d'ambulances avaient transporté quelque quatre vingt-dix passagers plus ou moins sérieuse-ment blessés ou brûlés. Il venait s'enquérir du sort de sa femme qui se trouvait à bord avec lui et qu'il se trouvait à bord avec lui et qu'il avait perdue de vue au moment de se lancer sur le toboggan et d'être évacué sur l'hôpital pour une légère fracture. Le ministre des transports, M. Louis Mermaz, n'a pu que lui prodiguer des mots d'apaisement. Les sauveteurs ignoraient que cette femme avait été à bord...

#### Le « Villed'Amsterdam -

Après s'être rendu sur les lieux du crash. M. Mermaz s'est incliné devant la dépouille mortelle des trois victimes, dont un adolescent, reposant dans une chapelle ardente. « Notre peine est profonde », a déclaré le ministre, qui s'est rendu également à l'hôpital de Mulhouse réconforter ceux des blessés qui y étaient toujours en observation. Il devait désigner lundi une commis-sion d'enquête chargée d'étudier les deux boîtes noires de l'A-320 récupérées et acheminées dimanche soir sur Paris afin de comprendre pourquoi les réacteurs - n'ont pas sulvi -lorsque le commandant de bord a remis les gaz à 50 mètres d'altitude pour reprendre de la hauteur.

Dans la forêt de la Hardt, aux portes de Mulhouse, au milieu d'une saignée d'environ 200 mètres, seul subsiste l'empennage aux couleurs d'Air France de l'A-320 qui aurait dù porter le nom de Ville-d'Amster-

BERTRAND LEDERER.

#### L'ordinateur suspecté

(Suite de la première page.)

Les compagnies ont tout d'abord constaté qu'il était plus gourmand en carburant de 9 % que ce que promettaient les constructeurs. Ceux-ci et les motoristes General Electric et SNECMA ont entrepris de remédier à ce défaut. D'autre part, certains organes du nouveau biréacteur tombent assez souvent en panne. Plusieurs fois, au cours des dernières semaines, les passagers ont été embarqués sur un Boeing-737 de remplacement, un des moteurs de 'A-320 ayant refusé de démarter.

On a aussi constaté une fragilité certaine du système électrique. Par exemple, l'appareil qui, le 28 mars, transportait, pour un vol inaugural au-dessus des Champs-Elysées, M. Jacques Chirac, alors premier ministre, avait quatre circuits électriques sur cinq hors d'usage, ce qui ne mettait toutefois pas en cause la sécurité. Compte tenu de ces antécédents, était-il prudent d'utiliser, comme un avion ordinaire, le Villed'Amsterdam, réceptionné trois jours plus tôt et qui avait effectué sept vols sans problème? N'aurait-il pas mienx valu lui imposer une période de surveillance de quelques emaines?

Il est vital pour Airbus de déterminer très vite la raison pour laquelle les réacteurs - n'ont pas suivi ». Car la suspicion dans cette affaire pèse désormais sur l'ordinateur. C'est par lui que transitent les ordres du pilote. C'est lui qui les fait exécuter après vérification de leur validité. C'est lui qui régule en permanence la posture de l'avion et le

une rupture physique dans la machine? Son programme informatique a-t-il été pris en défaut ? Pourquoi les circuits et les procédures de secours ne se sont-ils pas enclenchés instantanément?

Si les spécialistes ne répondaient pas clairement et vite à ces questions, le consortium européen se trouverait dans une position délicate. A court terme, l'A-320 n'est pas menacé. Aucune catastrophe aérienne n'a stoppé un programme d'avion civil et, selon toute vraisemblance, les vingt-trois compagnies avent commandé 523 exemplaires maintiendront leurs achats.

Ce que peut redouter Airbus, c'est l'amalgame qu'un public non averti pourrait être tenté de faire entre le pilotage en équipage à deux et l'informatisation de l'avion. Un phénomène de rejet s'exercerait à l'encontre de la politique de sophistication électronique que le consortium européen mène avec persévérance depuis plusieurs années. Les futurs avions d'Airbus, le biréacteur A-330 et le quadriréacteur A-340, en cours de développement pourraient en faire les frais et la renaissance de l'aéronautique civile serait brisée nette sur le Vieux Continent.

En profiteraient, évidemment, les constructeurs américains Boeing et McDonnell-Douglas, dont les appareils à venir sont un peu moins « avancés ». Ils n'en sont pas moins pilotables - sans exception - par des équipages de deux hommes seu-

ALAIN FAULAS

#### CORRESPONDANCE

#### L'Europe des télécommunications

A la suite d'un article, paru dans le Monde du 30 avril, consacré à une réunion des ministres des télécommunications des Douze, M. Michel Carpentier, directeur général des télécommunications et des industries de l'information à la Commission économique euronéenne, nous écrit :

Ce sujet traite de l'armonce d'une directive concernant la concurrence dans le marché des terminaux de télécommunications. La directive adoptée par la Commission sur la libéralisation des terminaux ne vise nullement à étendre les pouvoirs de la Commission de façon à établir un pouvoir supranational dans ce domaine. Elle a, comme objectif, de traiter globalement, en utilisant les pouvoirs dont la Commission dispose, d'ores et déjà, en vertu de l'article 90 du traité CEE, la situa-tion du marché des terminaux de télécommunications, caractérisée par des monopoles, où elle avait agi jusqu'à présent sur la même base, mais par des actions ponctuelles.

gament for his late, for collect

150 ···

URENCHE

Les Etats membres ont été longuement consultés sur le contenu de la directive, et la version adoptée

par la Commission tient compte de la majeure partie des observations formulées par eux.

Quant à l'allégation du Monde scion isquelle : - Seion certains, Bruxelles essaie même d'aller audelà et rève de construire des P et T européennes exploitant un véritable réseau... elle est contradictoire avec les orientations définies par la Commission dans son Livre vert, publié en juin 1987, et dans un document sur l'application de ce livre transmis en février 1988, documents auxquels nous nous permettons de renvoyer vos lecteurs - et collaborateurs intéressés pour plus ample information.

mière réunion des ministres des télécommunications à Berlin a conduit à de nombreuses décisions positives. en particulier une position favorable unanime sur le contenu du Livre vert, qui se traduira prochainement en résolution formelle, ainsi ou une volonté politique affirmée de coordonner les positions des États membres dans les futures grandes rencontres internationales.

#### 523 commandes pour l'avion le plus « intelligent »

C'est l'avion civil le plus intelligent du monde, que la princesse de Galles a baptisé, le 14 février 1987, en versant sur le fuselage de l'Airbus A-320 un peu de champagne. Au premier coup d'œil, cela ne paraît pas : l'A-320 est un biréacteur d'une capacité de 150 à 180 passagers et d'un rayon d'action moyen de 5 400 kilomètres que rien ne signale à l'attention des foules.

Pourtant, il réalise à lui seul plusieurs « premières » technologiques. La plus importante est cu'il est le seul avion civil copiloté rails classiques, l'équipage pousse et tire des manettes, presse des boutons qui transmettent leurs ordres aux moteurs et aux volets. Sur l'A-320, les ordres des pilotes sont adres d'abord à l'ordinateur qui vérifie leur validité et les répercute ensuite sur les organes compé tents, L'intervention de l'ordinateur et de son programme informatique a pour résultat de maintenir en permanenca l'avion dans des conditions idéales d'exploitation. Elle interdit les erreurs de pilotage, le décrochage et les survitesses, car la machine remet ou réduit automatiquement es gaz à l'approche des configu-

rations dangereuses. Dens le cas des cisaillements de vent, redoutables à l'atternissage et au décollage, les capteurs et l'informatique permettent de déceler et de réagir plus rapidement que la pilote le plus expérimenté.

D'autre part, l'A-320 utilise plus complètement que Concorde des commandes tout-électrique. c'est-à-dire que les ordres du pliote transitent per un câble sous forme d'impulsions électriques et non plus per une timonerie mécanique de tringles et de poulles. Résultat : 200 kg ont été écono-

Enfin, le couplage de toutes les données de l'appareil, grâce à l'interconnexion de cent vingt calculateurs, a permis de bouleverser le poste de pilotage. Toutes les informations sont désormais affichées sur les six écrans vidéo qui font face aux deux pilotes : vitasse, altitude, consommation météc, route à suivre. L'équipage consulte, par leur intermédiaire, les organes de l'avion. En cas d'incident, l'écran signale, par exemple, l'écheuffement anormal d'un réacteur et la conduite à

#### A deux ou à trois ?

Ces ceractéristiques ont plu aux compagnies aériennes. Car deux pilotes seulement suffisent pour conduire l'A-320 : il est moins lourd de 20 tonnes que le Boeing-727 de même capecité et donc moine coûteux en texas aéroportuaires ; Il consomme de 20 % à 30 % de moins que ses concurrents en service ; sa soute de fret se charge toute seule; il est plus facile à entretenir. Les transporteurs font la queue, à Toulouse, chez Airbus Industrie, pour acquérir cet appareil qui coûte 33 millions de dollars. Le consortium européen a déjà reçu commande de 523 exemplaires dont 319 fermes. La cadence de

febrication est de quatre avions

par mois et montera à huit à partir de 1990. L'A-320 s'est trouvé au cosur

de deux polémiques. La première a été lancée par les mécaniciens et les pilotes d'Air înter qui prétendent que le pilotage à deux de cet appareil est à la fois peu sûr et peu économique. Ils ont déclen-ché, le lundi 27 juin, une quinzième semaine de grève pour obtenir de leur direction une période d'essai de pilotage à trois, c'est-à-dire avec un mécanicien. La direction s'y refuse en arguent que les cinq cent vingtêtre conduits par deux hommes et que les cing avions livrés depuis le 18 avril à Air France et à British Airways ne font pas exception à la règle. Le premier A-320 d'Air inter est entré en service, le ieudi 24 iuin, antre Paris et Grenoble, avec deux bilotes seulement.

La deuxième polémique a été lancée par les constructeurs américains Boeing at Mc Donnell Douglas. Effrayés par la succès commercial de l'A-320, ceux-ci evalent lancé contre Airbus une campagne dénoncent les subventions reçues par le consortium (1) et la concurrence déloyale qui leur était ainsi faite. Comme nous l'expliquait un vendeur de Boeing. « il n'est pas normal de vendre aussi bon marché un avion aussi moderne que l'A-320... ».

(1) Airbus-Industrie regroupe les constructeurs Aérospatiale (France), British Aerospace (G-B), MBB (RFA) el Casa (Espagne).

#### AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS -



#### Compagnie Générale de Bâtiment et de Construction

La Compagnie générale belge de Bâtiment et de construc-TION, Filiale Belge de CBC, et la COMPAGNIE GÉNÉRALE EUROPÉENNE S.A., Filiale Belge de la COMPAGNIE GÉNÉRALE DES EAUX ont, ou l'erme de réflexions entreprises depuis plusieurs mois avec la Société BÂTIMENTS ET PONTS CONSTRUCTION, pu constater que leurs spécificités dans le domaine du Bâtiment en général, et des grands ouvrages fonctionnels en particulier, étaient

En vue de la préparation du marché unique de 1992, elles entendent s'associer pour développer des synergies commerciales, techniques et financières. Des associations pourrant également être constituées pour des projets au niveau extra-européen. A cet effet, la COMPAGNIE GÉNÉRALE BELGE DE BÂTIMENT ET DE

CONSTRUCTION et la COMPAGNIE GÉNÉRALE EUROPÉENNE S.A., Sociétés de droit Beige, ont pris une participation majoritaire dans le capital de BĂTIMENTS ET PONTS CONSTRUCTION. BATIMENTS ET PONTS CONSTRUCTION, dont la Société ABEB S.A. est une Filiale, est connue et présente en Belgique et à l'étranger depuis

plus de trente ons. Elle réalisera en 1988 un chiffre d'affaires équivalent à 450 M de Francs Français environ. Parmi ses références récentes, on peut citer: l'immeuble du Parlement Européen, le Ministère Belge des Travaux Publics, la Foire internationale de BRUXELLES, le siège social de MARUBENI, la tour FIAT et l'extension du siège social d'AGFA

Ce rapprochement entre les diverses Sociétés repose sur la confiance mutuelle entre les Dirigeants de ces Entreprises. La Direc-tion de BÂTIMENTS ET PONTS CONSTRUCTION continuero à être assurée par Messieurs BLATON, Dirigeants actuels.

Plusieurs compagnies réaffirment leur confiance dans l'appareil Dans l'attente des conclusions de

l'enquête sur les causes de l'accident de Mulhouse, la plupart des réactions officielles, tant en France qu'à l'étranger, sont restées très prudentes à l'exception de celle des syndicats qui réclament l'arrêt immédicats qui réclament l'arrêt l diat des vols de l'Airbus A-320.

Les compagnies Air France — propriétaire de l'appareil qui s'est écrasé à Mulhouse — et British Airways, qui ont suspendu aussitôt les vois prévus de ces appareils, ont indiqué qu'il ne s'agissait que de mesures « conservatoires » Noue indiqué qu'il ne s'agissait que de mesures « conservatoires ». « Nous n'avons pas de raison de penser jusqu'ici qu'il faudra suspendre notre programme d'exploitation des avions A-320 et nous attendrons pour cela les orientations de la direction générale à l'aviation civile, a déclaré le PDG d'Air France, M. Jacques Friedman. S'il se révèle que l'accident n'est pas du à une question de fiabilité technique, alors Air France reprendra ses a une question de plantite tecnit-que, alors Air France reprendra ses vols normalement. Le président d'Air France a ajouté que le nombre de pilotes — contesté par les syndi-

cats - « n'avait rien à voir avec cette épouvantable catastrophe (...) l'A-320 est conçu pour être piloté à deux, il sera piloté à deux ».

British Airways a également pré-cisé qu'elle avait décidé de suspendre les vols de l'A-320 - par mesures de précaution, dans l'attente d'informations ultérieures sur les causes de l'accident ». Plusieurs causes de l'accident -. Plusieurs autres compagnies étrangères ont assuré qu'elles gardaient confiance dans l'appareil jusqu'à plus ample informé. Un porte-parole de la compagnie japonaise All Nippon Airways (ANA), qui a commandé vingt Airbus A-320 a déclaré : « C'est un très bon avion. Je ne suis nt choqué ni préoccupé. J'al confiance dans l'avion européen. « La compagnie australienne Ansett, oni a commandé huit avions, a égaqui a commandé huit avions, a égaement confirmé qu'« elle maintiendrait sa décision ».

Un porte-parole de la société Airbus-Industries a estimé qu'il était trop tôt pour dire si cet accident pouvait hypothéquer l'avenir de

l'apparell, dont trois cent dix-neuf exemplaires out fait l'objet de comunnides fermes. « Nous totalisons 5 millions d'heures de vol sur l'ensemble de nos appareils et c'est la première jois que nous déplorons des victimes parmi nos passagers ». a-t-il précisé, ajoutant que » tous les avions d'Airbus-Industries, A-300, A-310 et A-320 étaient tous pilotés à deux pilotes depuis 1983.

#### Les syndicats: « comité de crise »

En revanche l'intersyndicale des En revanche l'intersyndicale des navigants techniques d'Air Inter (en conflit avec la direction) comme la Fédération CGT des transports et le syndicat des personnels assurant un service à Air France, ont réclamé la suspension immédiate de tous les vois de l'A-320. Il est grand temps de reconsidèrer l'ensemble des problèmes du transport aérien et déclare la CGT ajoutant e la securité des personnels et des usagers rité des personnels et des usagers est gravement mise en cause ». L'intersyndicale d'Air Inter, esti-

mant être désormais « le seul rempart préservant la sécurité des usagers du transport aérien », exige la réunion d'un « comité de crise ouvert aux organisations professionnelles et la refonte méthodes d'exploitation de cet avion à Air Inter ».

Enfin, le président du Syndicat national du personnel navigant de l'aéronautique civile a estimé que les automatismes « ultra perfec-tionnés » du nouvel appareil, « construit pour faire plaisir aux ingé-nieurs », pourraient éventuellement être mis en cause.

Démentant ces cris d'alarme, le Démentant ces cris d'alarme, le directeur de l'aviation civile. M. Daniel Tenenbaum, a déclaré: Je ne crois pas que le fait que cet appareil soit piloté à deux puisse être une des raisons [de l'accident]. Les défenseurs du pilotage à trois disent en général qu'il faut avoir trois paires d'yeux pour regarder trois paires d'yeux pour regarder dehors et voir si un avion ne risque pas une collision, visiblement ce n'est pas le problème aujourd'hui.

NOTRE PREMIÈRE RICHESSE, GE SONT LES HOMMES. -

# **Economie**

Le sommet européen de Hanovre

# La création d'une banque centrale au centre des négociations

HANOVRE

de notre envoyé spécial

Relancer la relance. Accélérer et amplifier la mise en œuvre du pro-gramme de travail décrit dans l'Acte unique européen qui fut approuvé par les chess d'Etat et de gouvernement de la Communauté en décembre 1985. Telles sont les raisons d'être du conseil européen qui se tient lundi 27 et mardi 28 juin à

Lorsque l'Acte unique fut approuvé, M. Jacques Delors - dont le mandat de président de la Com-mission devait être renouvelé lundi par les Douze - avait été l'un des rares acteurs de la scène européenne à en souligner les potentialités. Soucieux de cohérence, il invite aujourd'hui, une fois de plus, les gouvernements à tenir les promesses faites il y aura bientôt trois ans à Luxembourg. L'Acte unique, s'apprête-t-il à leur expliquer avec le plein appui du chancelier Helmut Kohl, retenait six priorités : 1) la réalisation d'un marché sans fron-tières; 2) l'élargissement de la coo-pération technologique; 3) le renforcement de l'union monétaire; 4) la cohésion économique et sociale entre les régions de la Communauté; 5) une politique commune de l'environnement; 6) la dimension

Ceux-là qui souhaitaient se limi-ter au grand marché devront donc se ssire une raison! L'établissement de ce dernier est en bonne voie grâce à la série de succès qui vient d'être enregistrée sous la présidence allemande. A Hanovre, les Douze, soucicux d'éclairer l'avenir, s'efforceront de dresser un inventaire des actions à entreprendre au cours des dix-buit mois à venir. Mais leur message essentiel est davantage d'indiquer à l'opinion européenne et mondiale le caractère désormais

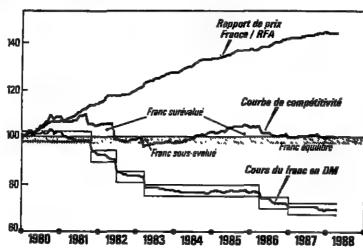
irréversible de l'opération entreprise. Pour être supportée par tous, elle s'accompagnera d'un effort financier considérable en faveur des régions les moins prospères de la Communauté : c'est au conseil européen de février à Bruxelles, grâce à l'insistance et aux qualités manœuvrières de la Commission, que les Douze ont décidé le doublement des fonds structurels de 7 à 14 milliards d'ECU (1) d'ici à 1992. Une contribution non négligeable aux efforts accomplis pour nourrir la croissance, souligne, chaque fois qu'il en a l'occasion, M. Delors, La coopération technologique évolue de façon satisfaisante; la République fédé-

progrès significatifs en matière d'environnement. Restent les deux autres priorités.

#### Lamnon monétaire

L'union monétaire, la voie royale de l'intégration, va se trouver au centre des travaux de Hanovre. C'est un jeu complexe, plus éclaté que le nombre de joueurs natio-naux, assis autour de la table. bruxellois, voulant indiquer que, dans ce genre de débat, plus que

Les positions relatives du franc et du mark



La courbe du haut indique le rapport constaté des prix de détail français au prix de détail de la RFA (base 100 janvier 1980). La courbe du milieu détermine la compétitivité en francs par rapport au mark. Quand la position est supérieure à 100, le franc est considéré comme surévalué et les exportateurs français sont pénallaés. Quand la position est inférieure à 100, le franç est considéré comme sous-évalué et les exportateurs français sont avantagés. La courbe du bas, est celle du cours constaté du franc en marks (base 100 janvier 1980). La tendance à la réduction d'écart d'inflation entre la France et l'Allemagne fédérale et la légère dépréciation du franc par rapport au mark ont ramené le franc à son áquilibre dans la courbe de compétitivité (Source Crédit Ivonnais.)

qu'au sein des - poids lourds - de la Communauté la cohésion est loin d'être évidente. C'est vrai en particulier en RFA et au Royaume-Uni à propos du processus qui conduira à la mise en place d'une banque centrale suropéenne. Sur ce point, M. De Mita, le président du conseil italien, devait faire valoir qu'on fait trop d'économie et pas assez de politique. En revanche, M. François Mitterrand souhaite progresser le plus possible, par conviction sans doute, mais en sachant aussi que MM. Barre et Giscard d'Estaing sont partisans de cette banque centrale. Reste M= Margaret Thatcher qui, estime notre interlocuteur bruxellois, pose le problème en termes de souveraineté nationale, exactement comme le ferait M. Jean-Pierre Chevenement. De fait telle sera à terme la question de fond : comment se fera le partage des pouvoirs entre la future banque

#### La dimension sociale

centrale européenne et les banques

centrales nationales ?

Le conseil européen exprimera-t-il enfin clairement, comme le réclame M. Delors, sa volonté de voir prise en compte la dimension sociale du marché unique? Les propositions de la Commission qui portent notamment sur l'amélioration de la sécurité et de la santé des travailleurs ainsi que sur leur participation à la gestion des entreprises sont prêtes Lour examen dans les mois à venir sorait assurément facilité si le conseil européen donnait clairemen son feu vert. Les Français et les Aliemands se trouvent sur la même ligne. La DGB (la centrale syndicale allemande) qui a récemment rencontré le chanceller Kohl l'a convaincu de la nécessité de progres-

n'a pas le même poids et surtout ser. Mª Thatcher, faut-il le préciser, manifeste peu d'empressement.
• Il ne saurait y avoir d'ambitions pour l'Europe sans le concours des travailleurs, et ce concours, cette participation ne seront acquis que s'ils ont la certitude que la voie empruntée sera facteur de progrès social . déclarait M. Delors, en mai à Stockholm, devant le congrès de la Confédération européenne des syn-

Cette certitude n'a rien d'évident tant il est vrai que la concurrence accrue qui résultera de la suppression des barrières nationales peut encore signifier restructurations et

pertes d'emplois, notamment dans le secteur des services. Dans ces conditions, le risque d'un désaven politi-que, bien réel, pense-t-on à Paris comme à Bruxelles, ne sera écarté que si la Communauté, ne se contentant pas de déréglementer, tourne le dos au dumping social et prend des initiatives visant à la convergence des évolutions et à la nécessaire conciliation du progrès social et du

PHILIPPE LEMAITRE

(1) 1 ECU = 7 FF.

#### REPÈRES

#### **Echanges** Nouvel accord

nippo-américain Les Etate-Unis et le Japon ont

signé, le samedi 25 juin, un accord facilitant l'accès du marché japonais aux équipements sportifs américains, à l'ameublement, à la bijouterie, aux produits comestibles conditionnés et à la nourriture pour animaux domestiques. Cet accord commercial entre Washington et Tokyo intervient quelques jours après celui qui permettra aux Américains d'augmenter de feçon substantielle les importations nippones d'agrumes et de viande de bœuf. Le secrétaire américain au commerce, M. William Verity et son homologue japonais M. Jajime Tamura, ont donné une conférence de presse conjointe à Washington, nettant à M. Verity d'indiquer qu'il espérait inclure dans le texte commercial quelque vingt produits nouveaux dans les équipements médicaux et informatiques. Les premiera résultats du nouvel accord ne seront pas spectaculaires mais, comme l'a souligné M. Tamura, ∉loraqu'on plante une graine, la fleur ne pousse pas immédiatement ».

#### Machines-outils

Forte hausse

des commandes aux Etats-Unis

Les commandes de machinesoutils ant continué de progresser fortement en mai, enregistrant une hausse de 28,4 % sur avril, indiqent des statistiques professionnelles. Selon l'association des fabricants de machines-outils, l'augmentation atteint, pour les cinq premiers mois de l'ennée, 82,6 % par rapport à la période correspondants de 1986. Ca véritable boom confirme la volonté das industriels américains de moderniser leur équipement pour mieux répondre à la demande internationale de produits « made in USA ». Pour leur part, les dépenses des ménages tendent à se stabiliser. Elles ont progressé de 0,5 % en mai contre 0,4 % en avril et 0,7 % en mars. Elles demeurent malgré tout supérieures à la hausse des revenus (0,3 % en mai).

45.0

17 30

daffit to

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS -





#### And the State of t

VALEURS DE FRANCE

Le 15 juin 1988, la valeur liquidative de la SICAF - VALEURS DE FRANCE -, société d'investissement à capital fixe gérée par la BRED, était de 345,05 F (335,89 Fle 31 mai 1988). A la même date, l'action de - VALEURS DE FRANCE - cotait 340 F (310 F le 31 mai 1988).

#### AUSSEDAT REY

L'assemblée générale de la société Aussedat Rey s'est réunie le 22 juin 1988. Elle a approuvé les comptes de l'exercice 1987 qui lui étaient soumis et décidé l'attribution d'un dividende de decide l'attribution d'un dividende de 5 francs par action. Elle a ensuite renou-velé les mandats d'administrateur de MM. Henri Delsage, Michel Vermersch et Jacques Calloud.

Le conseil qui s'est réuni le lendemain a renouvelé le mandat du président, M. Jacques Calloud, et sur sa proposi-tion, a nommé M. Jean-Philippe Montel, vice-président de la société et renouvelé les mandats de MM. Jean-Philippe Montel et Mathieu Calemard, direc-

Le conseil a fixé au 6 juillet la date de mise en paiement du dividende décidé par l'assemblée.

Enfin, le conseil a pris connaissance des résultats courants consolidés estimés du premier semestre de 1988, qui seront supérieurs à ceux de 1987 d'un peu plus que le chiffre de 7 % précédemment

#### LUCIA

L'assemblée générale ordinaire qui s'est tenue le 22 juin 1988 a approuvé les comptes de l'exercice 1987 qui se traduisent par un bénéfice net après impôts de 70 139 603,70 F en très nette automoration par raiment à l'exercice augmentation par rapport à l'exercice précédent (27 564 737 F pour 1986):

Il a été décidé d'affecter à la distribution du dividende, aux 2 092 872 actions de 25 F existantes, une somme de 14 650 104 F, soit 7 F net par action pour un revenu global de 10,50 F dont 3,50 F au titre de l'avoir fiscal.

Le conseil d'administration qui s'est réuni à l'issue de l'assemblée a décidé la mise en paiement de ce dividende i

compter du 1= juillet 1988. Le conseil d'administrazion.

#### **GROUPE DELMAS-VIELJEUX**

COMPAGNIE FINANCIÈRE DELMAS-VIELJEUX (société cotée au marché officiel de la Bourse de Paris)

L'assemblée générale mixte ordinaire et extraordinaire des actionnaires de la Compagnie financière Delmas-Vieljeux (société holding du groupe Delmas-Vieljeux), réunie le 22 juin 1988 sous la présidence du M. Tristan Vieljeux, a approuvé les comptes de l'exercice clos le 31 décembre 1987.

Le bénéfice net s'est élevé à 49 189 507 F, en légère progression (+ 9 %) par rapport à celui de l'exércice 1986.

L'assemblée a décidé de distribuer un dividende net de 44 F par titre, donnant un revenu global de 66 F (contre 64,50 F en 1986) compte tenu de l'avoir fiscal de 22 F

L'assemblée a autorisé le conseil d'administration à émettre, s'il le juge oppor-tun, sur les marchés français et étrangers, les divers types de valeurs mobilières en usage sur le marché international, sans que ces opérations puissent avoir pour effet d'augmenter le capital nominal de plus de 300 millions de francs.

SOCIÉTÉ NAVALE ET COMMERCIALE DELMAS-VIELJEUX (société cotée au second marché de la Bourse de Paris)

Les actionnaires de la Société navale et commerciale Delmas-Vieljeux, réunis le 22 juin 1988 en assemblée générale mixte ordinaire et extraordinaire sous la présidence de M. Tristan Vieljeux, ont approuvé les comptes de l'exercice 1987, qui se soldent par un bénéfice net de 321,283 millions, contre 75,031 millions en 1986. Le dividende net par action, qui sera mis en paiement le 30 juin 1988, a été fixé à 23 F, soit un revenu global de 34,50 F (contre 33 F en 1987) compte tenu de l'avoir fiscal de 11,50 F.

L'assemblée a par ailleurs adopté diverses modifications statutaires relatives à la déclaration du franchissement de tout seuil de participation de 1 % du capital social et au délai d'acquisition du droit de vote double aux actions nominatives conservées par un même actionnaire, désormais fixé à quatre ans.



L'assemblée générale ordinaire, réu-nie le 22 juin 1988 sous la présidence de Jean-Luc Flinois, a approuvé les comptes et le bilan de l'exercice 1987 qui fait ressortir un bénéfice net de 60 972 811 F, en sensible augmentation sor celui de l'exercice qui s'établissait à 48 532 038 F.

L'assemblée a décidé de distribuer un dividende de 10 F par action, assorti d'un avoir fiscal de 5 F par action, représentant un revenu global de 15 F par action.

Le paiement de ce dividende sera ment tant assuré à compter du 11 juillet 1988 par national.

l'intermédiaire de la Banque Indosuez.

L'assemblée générale a également pris connaissance des comptes conso-lidés du groupe SAGA. Le bénéfice net consolidé (part du groupe) ressort à 72,4 MF contre 70,8 MF pour 1986.

Dans son allocution, le président a rappelé que 1987 marquait une étape importante dans le développement du groupe et confirmé la priorité donnée en 1988 à la poursuite de ce développe-ment tant sur le plan national qu'inter-

#### Le Monde

SÉLECTION IMMOBILIÈRE chaque mercredi (éditions datées jeudi)

Renseignements: 45-55-91-82. - Poste 4138

Cette annonce parait à titre d'information

COMPAGNIE FINANCIÈRE DE CRÉDIT INDUSTRIEL **ET COMMERCIAL** 

**EMPRUNT SUBORDONNE** DE F1.200.000.000 **JUIN 1988** 

DIRIGE PAR LA BANQUE DE L'UNION EUROPEENNE

#### REPARTI EN TROIS TRANCHES

F 400.000.000 à taux variable TME (Tranche A) F 300.000.000 à taux fixe 9,60 % (Tranche B) F 500.000.000 à taux variable TIOP (Tranche C)

TRANCHES A ET B F 700.000.000 CHEF DE FILE ASSOCIE CREDIT INDUSTRIEL ET COMMERCIAL DE PARIS

> TRANCHE C F 500.000.000 CHEF DE FILE ASSOCIE LYONNAISE DE BANQUE

> > Visa COB nº 88-192 du X.06.88 BALO du 13.06.88





La Compagnie Générale des Eaux dirige le premier groupe français de services. Elle fédère un ensemble cohérent de plus de 620 entreprises enracinées dans le milieu local.

Elle a renforcé et développé autour de ses activités de services, des activités d'entreprises qui offrent d'importantes complémentarités et synergies. Cet ensemble en fait un Groupe puissant et original, sans doute le premier au monde dans son domaine.

La Générale des Eaux se développe selon trois orientations prioritaires:

- elle fortifie et adapte les positions acquises dans ses métiers traditionnels de services aux collectivités : eau, énergie, propreté, travaux, immobilier;
- elle assure le développement et la rentabilité de ses métiers nouveaux en plein essor: communication, loisirs, santé;
- elle élargit son assise internationale : Europe, Amérique du Nord.

#### **EMISSION D'OBLIGATIONS CONVERTIBLES EN ACTIONS**

Prix d'émission : 1 350 F par obligation.

Date de jouissance et de règlement : 1er août 1988.

Intérêt annuel : 6,5 % soit 87,75 F par obligation, payable le 1er janvier de chaque année et, pour la première fois, le 1er janvier 1989. Exceptionnellement, le premier coupon payable le 1er janvier 1989 représentera l'intérêt couru du 1er août au 31 décembre 1988, soit 36,00 F.

Taux de rendement actuariel brut : 6,5 % (en cas de non conversion).

Durée de l'emprunt : 7 ans et 5 mois.

Amortissement normal: au pair, en quatre tranches égales à partir du 1er janvier 1992.

Priorité de souscription des actionnaires : du 27 juin 1988 au 11 juillet 1988 inclus dans la proportion d'une obligation de 1 350 F nominal pour 9 actions de 100 F nominal possédées.

Souscription du public : à partir du 12 juillet 1988.

Conversion des obligations en actions : à tout moment à dater du 1er janvier 1989 à raison de 1 action pour 1 obligation (ajustements prévus en cas d'opérations financières).

Montant de l'emprunt : 2 092 500 000 F.

La note d'information de la COB qui a reçu le visa nº88218 en date du 22 juin 1988 peut être obtenue au Siège Social de la Société - Service des Titres, 52, rue d'Anjou, 75008 Paris et auprès des établissements chargés de recueillir les souscriptions - Balo du 27 juin 1988.

#### Je décide de souscrire. Voici pourquoi:

C'est un groupe dynamique...

La Générale des Eaux est devenue, au cours des dix dernières années, le premier distributeur d'eau potable au monde, le premier chauffagiste européen, le premier en France dans le domaine de la propreté et de la protection du cadre de vie et un des premiers groupes de communication.

En 5 ans son chiffre d'affaires et son développement à l'étranger ont doublé pour atteindre en 1987 respectivement 53 milliards et 6,7 milliards de francs.

prometteur pour l'avenir.

La Générale des Eaux privilégie les actions à moyen et long terme. Elle a investi près de 15 milliards de francs au cours des trois derniers exercices. En 1988, elle franchit une nouvelle étape importante de

son développement avec la prise de contrôle de la SCE. Son chiffre d'affaires dépasse 80 milliards de francs dont 20 % réalisé à l'étranger.

Sa situation financière est solide.

La Générale des Eaux dispose de 7,6 milliards de francs de capitaux propres. Sa rentabilité est particulièrement élevée : le rapport entre la marge brute d'autofinancement (4,3 milliards de francs en 1987) et la situation nette du Groupe est de 70 %. Son endettement est faible, les dettes financières représentent seulement 15 % des capitaux permanents.

Ses résultats sont en forte progression. Le bénéfice net consolidé - part du Groupe - a triplé en cinq ans. Il s'élève fin 1987 à plus de 1 milliard de francs et doit connaître encore une croissance de l'ordre de 20 % en 1988.

Il associe ses actionnaires à sa réussite. La Générale des Eaux distribue 348,7 millions de francs au titre de l'exercice 1987. Sa capitalisation boursière est supérieure à 15 milliards de francs (fin mai 1988).

#### Marchés financiers

Accord entre le principal actionnaire et le président

#### Armistice dans le conflit du Banco central espagnol

MADRID de notre correspondant

L'heure est désormais à la détente, ou tout au moins à l'armistice, dans la guerre sans merci dont est l'enjeu le Banco central, le principal établissement financier privé d'Espagne (le Monde du 19 mai). Après des mois de polémique, son président, M. Alfonso Escamez, et son principal actionnaire, la société Cartera central, sont parvenus, le samedi 25 juin, à un accord définissant les modalités de participation de cette dernière à la direction de la

La société Cartera central avait été constituée conjointement par des hommes d'affaires espagnols du secteur de la construction, MM. Alberto Alcocer et Alberto Cortina (-los Albertos -, comme on les appelle dans les milieux financiers en Espagne) et le groupe KIO (Kuwait Investment Office). Après de multiples achats d'actions appar-tenant essentiellement à de petits et moyens actionnaires de la banque, elle contrôlait, depuis janvier, environ 12,5% de son capital, ce qui en faisait, et de loin, le principal actionnaire. M. Escamez s'était toutefois montré réticent à concéder à Car-tera central un rôle au sein de la direction de la banque conforme à sa participation au capital.

La polémique s'était aggravée avec la décision de fusion, prise en mai dernier, du Banco central et de la Banque espagnole de crédit, dite Banesto. Los Albertos considéraient que cette opération visait essentiellement à affaiblir leur position en diluant leur participation et affirmaient avoir été totalement tenus à l'écart de la discussion sur les modalités d'une opération, qui portaient préjudice, selon eux, à tous es actionnaires du Banco central.

Avec l'accord de samedi, les responsables de Cartera central entérinent finalement les bases juridiques de la fusion, qu'ils avaient publiquement critiquées quelques jours plus

tôt, et acceptent de participer à l'opération. En échange, leur représentation au sein du conseil d'administration passe de trois à cinq mem-bres. MM. Cortina et Alcocer devenant eux-mêmes administrateurs. Cartera central sera en outre représentée au sein de l'organe mixte qui dirigera le processus de fusion entre les deux banques.

Il y a quelques jours encore, une telle solution de compromis semblait pourtant bors de portée. Mais tant M. Escamez que « los Albertos » semblent avoir fait l'objet de discrètes pressions les enjoignant de mettre fin à une bataille publique qui ne pouvait que porter préjudice au système bancaire espagnol tout entier. Pressions du ministre de l'économie, M. Carlos Solchaga, d'abord, qui semble être personnel-lement intervenu pour appeler au calme. Pressions aussi sur un nouvel associé de M. Escamez, le président de Banesto, M. Mario Conde, apparemment peu désireux de fusionner avec une banque dont le président et l'actionnaire principal étaient en guerre ouverte. Et pressions enfin sur - los Albertos - de leurs partenaires koweitiens, traditionnellement peu portés à la polémique publique et au scandale dans leurs opérations d'investissements à

On semble cette fois décidé, de part et d'autre, à calmer réellement le jeu. Mais la question de fond n'en demeure pas moins : qui contrôlera la puissante entité financière qui résultera de la fusion du Banco central et de Banesto? « Los Albertos » ont clairement fait savoir qu'ils n'entendaient nullement renoncer à leur objectif de contrôler 10% du capital de la nouvelle banque, ce qui ferait d'eux le principal actionnaire. Reste à savoir si cette opération de prise de contrôle se déroulera à l'amiable ou dans les conditions d'hostilité mutuelle qui l'ont jusqu'ici caractérisée.

THIERRY MALINIAK.

UNSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE ET DES ETUDES ECONOMOUES)

LES INDICES HEBDOMADAIRES

**DE LA BOURSE DE PARIS** 

gánár, de bese 100 : 28 décembre 1967 17 juin 24 juin

Valeurs tranç. à rev. variable , 119,3 123,7

| Valeurs industrielles            | 124,4  | 123,/  |
|----------------------------------|--------|--------|
| Valours átrangères               | 113    | 113    |
| Pétroles-Energie                 | 124,5  | 127,8  |
| Chiquie                          | 120,9  | 128,7  |
| Métallurgie, mécanique           | 131    | 139    |
| Electricità, électronique        | 134,5  | 138,8  |
| Bâtiment et matérieux            | 114,7  | 120,1  |
| ind. de consommet, non alian, .  | 120,4  | 125,7  |
| Agro-simentaire                  | 127,5  | 131,2  |
| Distribution                     | 113,2  | 115,8  |
| Transports, loisirs, services    | 132.2  | 137,1  |
| Assurances                       | 125    | 128,9  |
| Crédit banque                    | 112    | 114.6  |
| Sicomi                           | 94,4   | 95,7   |
| lorsobilier et foncier           | 85.6   | 87,7   |
| investimement et portefecille.   | 120.3  | 125.2  |
| Base 100 : 28 décembre           | 1984   |        |
| Valours franç. à revenu fixe     | 104,3  | 104,5  |
| Emprunts d'État                  | 105,8  | 105,9  |
| Emprunts garantie et eccimilée   | 103,6  | 103,8  |
| Societies                        | 104,5  | 104,5  |
| Sate 100 on 1949                 |        |        |
| Valeurs franç. à rev. variable   | 2922,8 | 3030,6 |
| Valeurs étraogères               | 3764   | 784    |
| Base 100 on 1972                 | 2      |        |
| Valeurs franç. à rev. variable . | 421,8  | 437,A  |
|                                  |        |        |

| Bess 100 : 31 décembre            | 1980  |       |  |
|-----------------------------------|-------|-------|--|
| naice des val. franç, à rev. fixe | 120,4 | 120,7 |  |
| Empress d'Etat                    | 119.6 | 119,7 |  |
| Emprunts garantis et assimilés    |       |       |  |
| Sociétés                          | 121,7 | 121,7 |  |
| COMPAGNIE DES AGENTS D            |       | Œ     |  |
| Base 100 ; 31 décembre            |       |       |  |
| ndice général                     | 343,2 | 355,3 |  |
| Produits de base                  |       |       |  |
| Construction                      | 361.7 | 377 3 |  |

BOURSES RÉGIONALES Base 100 : 31 décembre 1981

#### FRANCFORT Création d'un nouvel indice

Un nouvel indice boursier des actions ouest-allemandes, beptisé
- DAX », sera introduit, le le juillet, à
la Bourse de Francfort. Le souvel pour les contrats à terme sur indices dans le cadre du marché à terme ents financiers, qui doit être ment à la plupart des indices déjà exis-tants (indice Commerzbank, indice FAZ...), le DAX sera un indicateur stantané, calculé toutes les minutes. La Bourse de Francfort réfléchit

pour le marché obligataire. Comme l'indice américain Dow Jones, le DAX est composé des trente actions jugées les plus significatives du

marché ouest-allemand. La représen-tativité des deux indices est cependant très différente: l'indice Dow Jones représente un marché de deux mille valeurs cotées, alors que seulement six valeurs cotets, alors que seulement six cents sociétés sont cotées sur les huit places boursières ouest-allemandes. Les trente Blue Chips du DAX font, à elles-seules, 80 % des transactions et 60 % de la capitalisation boursière. La base de l'indice (1 000) a été

Le DAX remplacera l'indice TEST, qui avait été provisoirement lance voilà un an lors de l'informatisa-

#### PARIS, 27 juin = Prudence

dernière, où les valeurs ..... en moyenne de 5 %, le mouvement se entement lundi. L'indice teur instantané après avoir ouvert sur une note positive (+ 0,3 %) ravensit à - 0,25 % en fin de séance. A l'origine du mouvement, le souci des investis-seurs de marquer une pause, pour consolider les positions, à un moment où l'indice CAC est revenu pour la où l'indice CAC est revenu pour la dauxième fois au-dessus de son niveau du 19 octobre. Meis, les opérateurs regardent aussi avec réserve la fiam-bés du dollar. Le billet vert atteignait 6,16 F au foing en hausse de 1,9 %. A Tokyo, cette fièvre de la devise amé-ricaine, arrivée à son plus haut histori-que a provoqué un repli du cours des actions. Les intervenants craignent une remontée des taux d'intérêt nip-pons pour soutenir le ven. Une hausse une remontes des taux d'interet rep-pons pour soutenir le yen. Une hausse des taux était également attendue en Grande-Bretagne après la publication du déficit commercial. Dans ce climat,

Au rez-de-chaussée du paleis Brongniart, dans un volume d'activités moindre que vendredi, parmi les titres en hausse figuraient la SGE ainsi que des firmes privatisées comme l'Agence Havas et la CGE. En baisse, on notait quelques valeurs de la distribution, Darty, Casino, Nouvelles Gale-

D'autre part l'intersyndical des employés devait informer ses adhé-rents des résultats des négociations les (voir page 48) qui ont abouti à un accord dimanche soir. Un vote semaine pour connaître l'avis des quel-que 6 000 salariés. En ces d'approba-tion, l'accord définitif pourrait être signé dans les jours prochains.

Si un conflit est réglé, un autre ne l'était toujours pas ampâchant la cota-tion des 71 valeurs étrangères. Les commis trouvent que le nouveau groupe où ont été regroupées toutes les actions étrangères est trop petit. En conséquence, les demandant la ion en deux parties, pour pouvoir

#### TOKYO, 27 juin ♣ Nouvelle baisse

observé à Tokyo la semaine dernière s'est poursuivi lundi. L'indice Nikkel a perdu 121,20 points (= 0,44 %), à 27 435,01 yens. Ce mouvement de baisse était dû à la nouvelle. Ilambie atteignant ainsi son plus haut nivean de l'année. Les investisseurs étalent, en fin de séance, relativement perpie craignant une remontée des taux d'intérêt nippons. Certains d'entre eux se sont retirés d'un marché pourtant encore très animé. 850 millions d'actions s'y sont échangés, contre 600 millions samedi.

D'autre part, l'Association japo-naise des courtiers a indiqué qu'au mois de mai, les investisseurs rippons ent réduit de 24 % leurs achats nets d'actions étrangères, par rapport au mois d'avril, en raison notamment de l'instabilité de Wall Street. Cepen-dant, ils restent très présents sur les

| . 1 |   |   |   |
|-----|---|---|---|
|     | VALEURS   | Cours du<br>25 juin   | Cours du<br>27 jain   |
|     | Aksi<br>Bridgestone<br>Canon<br>Faji Benk<br>Honda Moosm<br>Mensushira Electric<br>Mitsubishi Heavy<br>Sony Corp. | 705<br>1 440<br>1 200<br>3 170<br>1 670<br>2 450<br>815<br>5 070<br>2 260 | 702<br>1 280<br>1 180<br>2 180<br>1 650<br>2 490<br>815<br>5 070<br>2 270 |

#### FAITS ET RÉSULTATS

 Baby-Relax : le tribunal pré-fère Hutchiuson. — Le tribunal de commerce de Bayonne a affirmé, le 24 juin, sa préfèrence pour le groupe Hutchinson dans la reprise de la société de Biarritz Baby-Relax, en redressement judicipire. Relax, en redressement judiciaire depuis un mois et demi. Un autre groupe. Renolux, s'était également montré intéressé par la reprise de Baby-Relax. La société, installée aux limites des communes d'Anglet et de Blarritz (Pyrépiès-Atlantiques), fournissait encore, en 1987, 60 % du marché des sièces de sécurité pour béris mais sièges de sécurité pour bébés, mais connaissait des difficultés dans d'autres domaines où la concur-rence du Sud-Est asiatique était evenue tres vive, notamment sur le marché classique des poussettes. Selon le plan propose par Hutchin-son, cem trente-cinq des deux cent quarante-huit emplois de Baby-Relax devraient être maintenus.

Belgique. - Lors de l'assemblée générale des actionnaires de la Compagnie générale des eaux, le 24 juin, son PDG, M. Dejouany, a indiqué que sa filiale CBC (Com-pagnie bătiment et construction, pagne balment et construction, cx-Campenon-Bernard Construc-tion) venait d'acquérir 75 % de l'entreprise belge Bâtiments et Ponts, affaire de famille du groupe Blaton. Cette entreprise, dont 75 % de l'activité concerne l'immobilier de bureaux a régliée l'immobilier de bureaux, a réalisé. 1 1987, un chiffre d'affaires de 325 millions de francs, qui devrait passer à la fin de l'année à 400 millions, a ajouté M. Dejouany. Le PDG a également annoncé que la siliale anglaise de la CGC (Compagnie genérale de chauffe), du groupe de la Générale des caux, était sur le point d'acquérir une société bri-

· La Générale des caux en

tannique spécialisée dans la maintenance de grandes installations électriques. Cette société, a-t-il dit, sans préciser son nom, réalise un chiffre d'affaires de quelque

chiffre d'affaires de quelque
15 millions de livres.

• L'Air liquide rachète l'activité • gaz • de Philips. – L'Air liquide annonce le rachat des activités • gaz industriel • de Philips aux Pays-Bas. Cette acquisition porte sur tous les moyens de production, de conditionnement et de distribution exploiés ner Philips. distribution exploités par Philips-Lightning-BV aux Pays-Bas, qui réalise plusieurs dizaines de milréalise plusieurs dizaines de mil-lions de francs de chiffre d'affaires. L'Air liquide reprend également l'ensemble des effectifs cancernent leasemote des effectils (cinquante personnes environ). Producteur de gaz depuis 1912, notamment pour la fabrication des lampes, Philips a développé une activité gaz complète visant, en particulier, la production de composants électroniques de pointe. Cette opération permettra à Phi-ilps de bénéficier des compétences et moyens de production et de recherche de L'Air liquide.

. M. Jean-Marc Bruel élu vice-président du CEFIC. -M. Jean-Marc Bruel, directeur général de Rhône-Poulenc, vient d'être élu à la vice-présidence du Conseil curopeen des fédérations des industries chimiques (CEFIC), pour une durée de deux ans. Ce poste amènera M. Bruel à assurer la présidence du CEFIC pendant les deux années suivantes. Le CEFIC représente les intérêts péennes. Il est composé de fédéradouze pays de la Communauté curopéenne et des cinq pays de la zone de libre-échange.

7747

| Second marche (selection) |                |                 |                           |                |                 |  |  |  |
|---------------------------|----------------|-----------------|---------------------------|----------------|-----------------|--|--|--|
| VALEURS                   | Cours<br>préc. | Demiar<br>cours | VALEURS                   | Cours<br>prác. | Demier<br>COURS |  |  |  |
| AGP.SA                    | 252            | 273             | R2                        | 144            |                 |  |  |  |
| Armania & Associas        | 508            |                 | Int. Metal Service        | 296 50         | 296 50          |  |  |  |
| Asystel                   | 270-50         |                 | La Commande Bectro        | 291            |                 |  |  |  |
| BAC                       | 440            | 430             | Le gal Massau mais        | 285 10         | 273 70 0        |  |  |  |
| B. Demecky & Assoc        | 370            |                 | Loca lovertissyment       | 250            | 250             |  |  |  |
| BICM                      | 525 ·          | 525             | Locardic                  | 157 80         | 164 10          |  |  |  |
| 810                       | 459 .          | 460             | Media Immobiliar          | 297            | 297             |  |  |  |
| Bolson                    | 347            | 352             | Metallorg Ministe         | 149            | 149             |  |  |  |
| Foliari Technologies      | 864            | ****            | Micrologie internet       | 400            |                 |  |  |  |
| Buitoni.                  | 1030-          | ****            | Métroservice              | 137            |                 |  |  |  |
| Cibies de Lyon            | 1460           | 1433 c          | MAIN.                     | 586 -          | 565             |  |  |  |
| Calberson                 | 706            |                 | Molex                     | 235 20         | 240             |  |  |  |
| Casal Plus                | 561            | ****            | Menule Dalmas,            | 553            | 593 d           |  |  |  |
| Cardif                    | 1013           | 1053            | Olivetri-Logabex          | 181 .          | 184             |  |  |  |
| CAL-defr. (CCL)           | 280            | ****            | Om Gest Fig               | . 320          | · 307 a         |  |  |  |
| CAT.C                     | 125            | 128             | Presbourg (C. In. & Fig.) | 99 .           | S9 -            |  |  |  |
| CDME                      | 870 .          | 845 s           | Princece Assurance        | 476            |                 |  |  |  |
| C. Equip. Best            | 291            |                 | . Publicut. Filipsochi    | 490            |                 |  |  |  |
| CEGID                     | 676            | 876 -           | Rezel                     | - 957          | ****            |  |  |  |
| · CEGEP                   | 170            | 170             | St-Gobaio Embellage       | 1310           | 1310            |  |  |  |
| C.E.PCommunication .      | 1440           |                 | St-Honoré Matignon        | 175            | ****.           |  |  |  |
| C.G.I. Informatique       | 715            |                 | S.C.G.P.M                 | 346 10         | 315 o           |  |  |  |
| Ciments d'Originy         | 499            |                 | -Segio                    | 385            | ••••            |  |  |  |
| CHTM                      | 310            | 313             | Secon Mater               | 491 60         | · 538 d         |  |  |  |
| Concept                   | 285            | •               | SEP.                      | 1300           |                 |  |  |  |
| Conforme                  | 765            |                 | SEPR                      | 1435           | 1435            |  |  |  |
| Creeks                    | 400 20         | 416 20          | S.M.T.Goupt               | 280            | · 255           |  |  |  |
| Dates                     | 151            |                 | Socialog                  | 799            | 810             |  |  |  |
| Despire                   | 4200           | 4368 d          | . Supra                   | 250            | ****            |  |  |  |
| Desertay                  | 1250           | 4 - 2 - 1       | TF1                       | 244 40         | ****            |  |  |  |
| Deville                   | 843            | . 630           | . Uniting                 | 157 60         |                 |  |  |  |
| Durnérii Lebié            | 970            | 970             | Union Financ, de Fr       | 405            | 403             |  |  |  |
| - Editions Belliand       | 148 50         | 132.60.         | Videors de France         | 342 .          | 342 .           |  |  |  |
| Bysist Investits          | 22             | ****            |                           |                |                 |  |  |  |
| Finacor                   | 542            | **** , ,        | LA BOURSE                 | SUR A          | MINITE          |  |  |  |
| Guiotoli                  | 529            | 515             |                           |                |                 |  |  |  |
| Goy Degreene              | 920            | ****            |                           | TAP            | EZ              |  |  |  |
| LCC                       | 239 50         | 23850           |                           |                |                 |  |  |  |
| DIA                       | 225            |                 |                           | LEM            | ONDE            |  |  |  |
| 165                       | 128 90         | 12890           |                           |                |                 |  |  |  |
|                           |                |                 |                           |                |                 |  |  |  |

#### Marché des options négociables le 23 juin 1988

Nombre de contrats : non communiqué

|                                  | PRIX              | OPTIONS    | D'ACHAT    |            | DE VENTE  |
|----------------------------------|-------------------|------------|------------|------------|-----------|
| E<br>- Aquitaine<br>facge-Coppée | exercice          | Juin       | Septembre  | Juin       | Septembri |
|                                  | ·                 | dernier    | dernier    | demicr     | dernier   |
| ccer                             | En i              | raison des | perturbe   | tions caus | ées par   |
| Œ                                | la gr <u>à</u> ve | e générak  | e de que   | ante-huit  | heures    |
| K-Aquitaine                      | des per           | rsonnels.  | le Bourse  | , la Cote  | bleve,    |
| afarge-Coppée                    | filiale d         | e la Socie | ité des B  | ourses fra | inçaises  |
| fichelia .                       | (SBF), n          | 'a pas été | capeble d  | à nous foi | ernir les |
| <b>64</b>                        | tableaux          | c de cours | et fes div | erses stat | istiques  |
| wites                            | · compilé         | es per le  | service in | ıformatiqu | e de la   |
| cagoat                           | SBF. No           | us prions  | nos lecteu | rs de bien | vouloir   |

nous excuser de ce manquement, indépendant de notre volonté,

والتعامون

 $\mathcal{I} = \mathcal{Q}$ 

 $C_{k}^{*}(\mathbf{g})$ 

1第 년

Cote de

FIT. -W

#### MATIF

Notionnel 10 %. - Cotation en pourcentage du 23 juin 1988 Nombre de contrats : 62 870

|  | COURS           | ÉCHÉANCES        |            |          |            |  |  |  |
|--|-----------------|------------------|------------|----------|------------|--|--|--|
|  | COOLD.          | . Juin 88        | Ser        | rt. 88   | Déc. 88    |  |  |  |
|  | Dennier         | 105,50<br>105,45 |            | 04<br>04 | 103<br>103 |  |  |  |
|  |                 | Options          | sur notion | nel      |            |  |  |  |
|  | PRIX D'EXERCICE | OPTIONS          | D'ACHAT    | OPTIONS  | DE VENTE   |  |  |  |
|  | TRIA D LAIRCICE | Sept. 88         | Déc. 88    | Sept. 88 | 103        |  |  |  |
|  | 102             | 244              | 2.20       | 0.40     |            |  |  |  |

#### **INDICES**

#### Dollar : 6,16 F 1

CHANGES

Le dollar a clôturé, lundi 27 juin, à Tokyo au plus haut de l'année, à 131,70 yens, surpassant son précédent record de 131 yens atteint le 15 février. Ce mouvement de hausse se poursuivai également en Europe. A Paris, la devise américaine se traitait à 6,16 F, contre 6,0680 F à la clêture des échanges interbancaires vendredi. Il n'y avait pas ei de fixing ce jour-là, en raison d'une

FRANCFORT 24 juin 27 juin Dollar (cn DM) . 1,883 1,8275 TOKYO TOKYO 24 juin 27 juin Dollar (en yeus) 129,76 131,70

MARCHÉ MONÉTAIRE (effets privés) Peris (27 juin). . . . 73/4-71/2% New-York (24 juin). . 71/2-79/16%

|   | BOURSES  |
|---|--|
|   | PARIS<br>(INSEE, base 100 : 31 déc. 1987)                              |
| • | Valeurs françaises . 123,4<br>Valeurs étrangères .                     |
| · | C* des agents de change<br>(Base 100 : 31 déc. 1981)<br>Indice général |
| ٠ | NEW-YORK<br>(Indicé Dow Jones)   |
|   | 23 juin 24 juin Industrielles 2148.29 2142.96                          |

23 juin Industrielles 1496,78 Mines d'or 214,18 Industrielles .... Fonds d'Etst .... 88.82 TOKYO 25 fuin Nikkei Dowless .... 27 556.21 Indice général ... 2162.67

#### LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

|                                | COURS                                 | BUOL DO                               | . UN MO                    | 15 👉            | DEU                     | X MOIS                           | SIX MOIS                         |                               |  |  |
|--------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------|-----------------|-------------------------|----------------------------------|----------------------------------|-------------------------------|--|--|
|                                | + heut                                | Rep. + ou                             | dép. –                     | Rep. +          | ou dép                  | Rep. + ou dép.                   |                                  |                               |  |  |
| SE-U<br>Scan<br>Yes (100)      | 6,1568<br>5,8834<br>4,6819            | 6,1696<br>5,8901<br>4,6908            | - 40 -<br>- 96 -<br>+ 98 - | 25<br>67<br>121 | - 76<br>- 187<br>+ 298  | - 45<br>- 150                    | - 160<br>- 519                   | - 8<br>- 42                   |  |  |
| DM<br>Floris<br>FB (160)<br>FS | 3,3780<br>2,9910<br>16,0941<br>4,0741 | 3,3729<br>2,5934<br>16,1104<br>4,6788 | + 71 +<br>+ 75 +<br>+ 35 + | 92<br>87<br>188 | + 143<br>+ 144<br>+ 217 | + 246<br>+ 176<br>+ 162<br>+ 389 | + 619<br>+ 449<br>+ 398<br>+ 765 | + 76<br>+ 52<br>+ 45<br>+1 14 |  |  |
| L(1 800)                       | 4,5412<br>10,5575                     | 4,5578<br>10,5688                     |                            | 102<br>141      | + 241<br>- 277<br>- 440 | + 267<br>- 228<br>- 360          | + 756<br>- 766<br>-1343          | + 83<br>- 67                  |  |  |

#### TAUX DES EUROMONNAIES

| SE-II 7 3/8 7 5/8 7 5/8 7 3/4 7 5/8 7 3/4 7 7/9 3 5/8 4 1/8 4 1/8 4 1/4 4 3/16 4 5/16 4 1/2 4 5/9 1 1 3/4 2 3/4 3 5/8 3 3/4 3 7/8 4 4 3/8 3 1/9 1 1 1 3/4 2 3/4 5 15/16 6 1/4 5 15/16 6 1/4 6 1/8 6 7/9 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | ep tr                                   |  |  | _   | - ;   |  |   |   |
|---|---|--|--|---|---|--|---|---|
|   | Finds<br>F.B. (100)<br>F.S<br>L (1 600) | 3 5/8<br>1 3/4<br>5 3/4<br>2<br>8 3/4<br>7 5/8 | 4 1/8<br>2 3/4<br>6 1/4<br>2 1/2<br>9 1/4 1<br>7 7/8 | 4 1/8<br>3 5/8<br>5 15/16<br>3 1/8<br>6 1/8<br>9 1/16 | 3 3/4<br>6 1/4<br>3 1/4<br>10 1/2<br>9 3/16 | 4 3/16<br>3 7/8<br>5 15/16<br>3 3/16<br>10 1/4 | 4 5/16 4<br>4 4<br>6 1/4 6<br>3 5/16 3<br>19 5/8 10 | 1/2 4 5/<br>3/8 3 1/<br>1/8 6 7/<br>1/2 3 5/<br>1/2 10 7/ |

## **AUGMENTATION DES FONDS PROPRES DE 400 MILLIONS DE FRANCS**

— AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

**COMPAGNIE DES SALINS DU MIDI** 

**ET DES SALINES DE L'EST** 

Assemblées générales ordinaire et extraordinaire du 20 juin 1988

Réunie le 20 juin 1988, l'assemblée générale ordinaire a approuvé les comptes de l'exercice 1987. A la suite d'un concours exceptionnel d'éléments favorables, le bénéfice pet de l'exercice a atteint 117932622 F après une plus-value à long terme

s'élevant à 10902332 F (contre 72721707 F en 1986 après un plus-value à long s'élevant à 1990-352 r (conue 727-2170). terme de 1058080 F). L'assemblée à décidé de mettre en distribution, le 4 juillet 1988, un dividende de 26 F par action, assorti d'un avoir fiscal de 13 F, soit un revenu global de 39 F (con-tre 34,50 F l'an dernier), et d'autoriser pendant un an le conseil à opérer en Bourse

sur les actions de la compagnie.

A l'issue de cette assemblée, les actionnaires, réunis en assemblée générale extraordinaire, ont autorisé le conseil d'administration à procéder éventuellement.

pendant deux ans, à une émission d'obligations convertibles et à une émission d'obligations avec bons de souscription d'actions. et, pendant cinq ans. à des augmentations de capital réservées aux membres du personnel de la compagnie et des sociétés de son groupe dans le cadre d'un plan d'épargne d'entreprise qui pourrait être créé.

ils ont par ailleurs décidé d'adopter une disposition permettant à la compagnie d'identifier les détenteurs de titres au porteur ainsi que la quantité de titres détenus

par chacun d'eux. Les statuts seront modifiés en conséquence.

La BANQUE WORMS a procéde du 1" au 21 juin 1988 a une augmentation de 200 millions de francs de son capital, qui a ete porte de 450 millions de francs à 650 millions de francs par la creation de 2000 000 d'actions nouvelles de 100 F nominal, assorties d'une prime d'emission de 100 F par action.

Le produit brut de cette emission en numeraire entièrement souscrite par le GROUPE UAP, actionnaire à 100% de la BANQUE WORMS, s'est ainsi etabli a 400 millions de francs

Le capital et les reserves de la BANQUE WORMS sont passes de 830 a 1230 millions de francs pour un total de bilan de l'ordre de 50 000 millions de francs.



## **BANQUE WORMS**

45, boulevard Haussmann 75009 PARIS - Tel.: 4266 90 10

# Marchés financiers

|     | BOURSE DU 27 JUIN  Cours relevés à 15h 13  |   |  |  |  |  |                          |   |                             |                                 |   |  |                                      |                                   |  |                                      |                                 |   |   |          |                                  |                                  |
|-----|--|---|--|--|--|--|--------------------------|---|-----------------------------|---------------------------------|---|--|--------------------------------------|-----------------------------------|--|--------------------------------------|---------------------------------|---|---|----------|----------------------------------|----------------------------------|
|     | Compensation VALEURS Cours Premier proof.  | Detrier %   |  | <u>.</u>                                       |  |  | Rè                       | gleme   | nt n                        | nens                            | uel   |  |                                      |                                   |  |                                      | Compus<br>section               | VALEUF  | Cours<br>précéd.                                    | Premier  | Dernier<br>cours                 | %<br>+-                          |
|     | 1075 BJLP.T.P 1076 1070 1  | 816 - 0 13<br>075 - 0 08 Cor<br>050 + 2 14  | VAL                                      | EURS Co  | ers. Pression  | Densier %                                |                          | VALEURS Co  | urs Pramier<br>odd. cours   | Demier<br>cours                 | % Co  | Mapen-<br>VA                           | LEURS                                |                                   | ours Cours   | *                                    | B19<br>64<br>518                | Dreedner Bas<br>Driefontain C<br>Du Pont-Nes            | d . 64  |          |                                  |                                  |
|     | 1314 Renault T.P 1335 1360 1<br>1625 Rhone-Fool. T.P. 1628 1625  | 625 - 0 18 2  | 75 . Croze                               | mSign.)  | 2   326   3  | 569 - 0<br>315 - 2<br>390 - 0            | 17 1830                  | Leroy-Somerit . 83<br>Lesiour 190<br>Located Immob                    | 0 1900                      | 817<br>1900<br>679              | 12  |  | Chile, (5) #<br>iquet (Na)           | 1199 .                            | 20 10 214  | - 273                                | 257<br>33 5<br>226 5            | Eastmen Kod<br>O East Rand<br>O Electrolux              | 267<br>33 5<br>226 5                                | 0        |                                  |                                  |
| .   | 1251 Thomson T.F 1253 1260 1<br>445 Accor  | 255 + 0 16 ···<br>456 - 087   | Derty (                                  | DP) 300  | 280 10 2   | 286 - 4<br>343 s + 1                     | 395<br>67 905            | Localizace ± 40<br>Localizace ± 91<br>Localiza 91                     | 4 921                       | 402<br>920<br>307               | + 066   | 55 S.C.C                               | REG                                  | 55 80<br>581                      | 00   381<br>58   55 10<br>85   587<br>24   800                   | - 354<br>- 125<br>+ 103<br>- 303     | 275<br>306 2                    | Cifereson<br>Execu Corp.<br>O Ford Motors<br>O Freecold | 237 5<br>275<br>306 2                               | 0        | ::::                             |                                  |
| 1   | 2100 Alexand * 2110 2180 2<br>1270 Als. Superm. 1300   | 150 + 190 4   | 92 Dév. P.,<br>50 D.M.C.<br>30 Drouot    | 46. (L) . 10.<br>48.<br>Assoc. ± 37            | 2 192 9<br>9 90 474 9<br>9 50 389 3                      | 192<br>175 + 1<br>172 - 1                | 2500<br>09 1320<br>98 63 | LV.M.H. ± 248<br>Lycen, Essex ± 136<br>Main, Phénix                   | 0 2509<br>4 1355<br>0 70    | 2480<br>1361<br>71 95           | - 0 22<br>+ 2 79                                    | 740 S.F.I.<br>35 S.G.I                 | meg *<br>M                           | 411<br>1716<br>17<br>37 80        | 21 411<br>10 1701<br>38 40 40 80                                 | - 087<br>+ 794                       |                                 | Gencor<br>Gén. Bectr.<br>Gén. Belgique                  | 257   |          |                                  |                                  |
|     | 310 Aisthom + 338 343 80<br>2160 Arjum. Prious + 2300 2250 2   | 342 + 118 6   | 30 Dumaz<br>10 Eaux (G                   | (n.) 128                                       | 0 674 6<br>9 1266 12                                     | 320 + 1<br>370<br>283 0                  | 340<br>47 181            | Majorette (Ly)  | 5 197 p                     | 250<br>406<br>193 90            | - 157 7<br>+ 357 8<br>- 056 3                       | 905 Sime                               | PH-H                                 | 520 S<br>307 S                    | 45 735<br>19 520<br>08 308                                       | + 0 33                               |                                 | Gen. Motors<br>O Goldfields<br>O Gdil/letropolis        | 485<br>118 5  |          |                                  |                                  |
| 1   | 760 Wr. Describe # . 764 765   | 946 + 053 8<br>781 - 039 4  | 30 Electrol<br>65 El.S.D.                | ficare, # 85<br>essayit 47<br>itaine 33        | D 845 1  | 145 + 0<br>146 - 0<br>162 - 1<br>137 - 0 | 59 216<br>70 1370        | Martin Gate ★ . 256<br>Michelin                                       | 6 80 228 8<br>0 1380        | 2500<br>223 90<br>1355<br>194   | - 128 E   | 70 Sigo<br>30 Socia                    | Rossignol .<br>is it<br>isi Gisessia | 887 £                             | 48 849<br>85 884<br>41 340<br>64 162                             | + 0 12<br>- 0 34<br>+ 0 89           | 42<br>64 4<br>905               | Harmony<br>O Hitschi<br>Hoschst Akt.                    | 64 40<br>905  | •        |                                  |                                  |
|     | 290 Ball-Equipm. ± 307 300 870 Ball Investige 877 877  | 300 10 ~ 225 2  | 82 - ice<br>91 Epede-l                   | 72<br>72<br>72                                 | 0 290 2<br>1 739 7                                       | 190<br>734 + 1<br>510 - 2                | 515<br>80 63             | Min. Salaig. (Ma) 51<br>M.M. Panarroya 7                              |                             | 516<br>7250                     | + 3 19 1  | GO Sode                                | ro (Ne)<br>princ (n                  | 168                               | 64 162<br>50 2600  | + 186                                | 108 5<br>698<br>306             | Olimp. Chemica<br>IBM<br>STT                            | 688   |          |                                  | ****                             |
|     | 435 Ca Bancaire ± . 466 462<br>290 Bazar HV 420 420  | 455 50 ~ 2.25 15<br>415 ~ 1.19 3<br>479 ~ 0.42 15   | 60 Exelori<br>20 Exec S.<br>00 Exercis   | ist (DP) . 175<br>A.F. \(\pi\) . 33<br>nos 170 | 0 1740 17<br>5 331 3<br>0 1701 17                        | 750<br>127 - 2<br>708 + 0                | 1040<br>39 110           | Navig. Mibaes * 107   | 2 1066<br>5 10 116          | 1064<br>115                     | - 075 2<br>- 009 21                                 | 270 Soga<br>180 Sora                   | rap                                  | 278 2<br>2300 2<br>909 9          | 98 279<br>00 2267<br>05 900                                      | + 036<br>143<br>058                  | 215 5<br>116<br>327             | Ofto-Yokado .<br>Mac Donald'i<br>Mencuhina ,<br>Merck   | 215 5<br>265 90<br>116                              | 0        |                                  |                                  |
|     | 1370 BLS   | 840 + 268   110<br>710 - 139   23<br>488 + 344   5  | 60 Execut                                | 日本 118<br>rchá 240<br>re 1 ★ 600               | 0 2400 24<br>0 605 5                                     | 190<br>110 + 0<br>195 - 0                | 42 785<br>17 1160        | Nomelies Gal. 46<br>Occid. (Gén.) + . 76<br>Oten.F.Paris 122          | 9 780<br>9 1229             | 449<br>787<br>1220              | - 025 4<br>- 073 5                                  | 510 Straff                             | Betignel.*                           | 454 A<br>558 5                    | 95 800<br>88 430 30<br>49 544                                    | + 088<br>- 522<br>- 251              | 368<br>270<br>213               | Minnesta M<br>Mobil Corp.<br>Morgan J.P.                | 368   |          |                                  |                                  |
|     | 79 B.P. France * 78 90 77  | 913 + 033 9<br>79 + 013   | 45 Fecom                                 | 951<br>982<br>Searcha 977                      | 5 350 S<br>5 874 S                                       | 33 40 + 0<br>49 - 0<br>72 + 0<br>60 - 1  | 63 3250<br>81 375        | Olide-Caby * . 36<br>Ordal (L1) 346<br>Parites 37<br>Peris-Récec * 40 | 0 3440<br>9 80 380 50       | 350<br>3420<br>378 10<br>403    | - 116 3<br>- 045 9                                  | 395 Synti<br>300 Tales                 | heisho 🛊<br>Lissanac 🛊<br>Blact      | 415 80 4                          | 79 289<br>10 420<br>95 890<br>75 4875                            | - 2 18<br>+ 1 06<br>- 0 56<br>+ 0 52 | 3520<br>190                     |   | 35200<br>1685<br>190                                |          |                                  |                                  |
|     | 2120 Cap Gern. S. ± , 2186 2211 2<br>385 Canned ± 430 418  | 766 + 015 16<br>225 + 176 1   | 92 Financia<br>22 Financia<br>70 Francia | · 19   | 192 1<br>130 50  | 93 - 2<br>29 10 + 0<br>46 - 2            | 53 1120<br>06 320        | Pecheltron # . 118 Pechelt  | 3 1183<br>6 345             | 1179                            | - 034 2<br>+ 084 3                                  | 205 Thom<br>250 Total                  |                                      | 213 50 2<br>346 50 3              | 112 208<br>46 341 50<br>75 75                                    | - 258<br>- 144<br>+ 054              | 125<br>2046<br>493 5            | Otal<br>Petrolina<br>O Philip Morris                    | 126<br>2046<br>493 5                                | 0        |                                  |                                  |
|     | 153 Casso 180 180 119 50   | 510 ~ 079 8<br>- 125 3  | 50 Gel. Led<br>00 Genecog                | ne   | 0 860 8<br>1 307 3<br>2 1546 15                          | 190 - 1<br>107 c + 0<br>115 + 1          | 12 1150<br>11 510        | Paugeot S.A 121<br>Point + 52<br>P.M. Labinal + 73                    | 0 1215<br>9 530             | 1215<br>529<br>729              | + 041 10  | 770 T.R.T                              | . *                                  | 1137 11<br>392 4                  | 50 1120<br>00 10 400<br>60 960                                   | - 150<br>+ 204<br>- 952              | 89 2<br>82 5<br>340             | O Philips<br>O Placer Dome<br>Cultrels                  |   |          | ļ::::                            |                                  |
|     | 730 Catalen 785 780<br>486 Corus y 517 515   | 780 - 064 54<br>495 80 - 4.14 53  | 60 Gerland<br>20 GTM-Ex                  |  | 568 5<br>566 5   | 35 + 1<br>68                             | 1140<br>605              | Presses Clar 🖈 . 286<br>Prétabel Sic 113<br>Primagaz 65               | 5 1150<br>6 663             | 1145<br>673                     | + 0.88 8<br>+ 2.75 1                                | U.C.E                                  | *                                    | 822 8<br>183 90 1                 | 15 518<br>33 825<br>85 188                                       | + 058<br>+ 036<br>+ 223              | 496<br>621<br>46 B              | Randiontain<br>Royal Dutch<br>5 Rio Tinto Zina          |   | 5        |                                  |                                  |
|     |  | 290 c + 127 221<br>200 - 148 65   | 50 Hachett<br>20 Haves                   | 661  | 2445 24<br>662 6   | 08 - 0<br>68 + 2<br>67 + 0               | 03 1550<br>60 705        | Printamps 54<br>Promodile 167<br>Radiotechs. * . 79                   | 8 1631<br>0 794             | 532<br>1670<br>795              | - 048 5<br>+ 063 1                                  |  | *                                    | 512 5<br>126 1                    | 20 617<br>11 499<br>26 50 128                                    | + 182<br>- 254                       |                                 | Seat. & Seat<br>6 St Helena Co<br>O Schlomberge         |   | 0        |                                  |                                  |
|     | 985 Cinema trans + 1030 1030 1   | 027 - 029 100<br>483 100 - 774 2  | 11. Imital 1                             | 119  | 1180 11<br>238 2   | 31 - 1<br>50 - 4<br>29 + 0               | 09 2330<br>44 355        | Redouts (La) # - 245<br>Flobur fearncière 37                          | 4 374                       | 70<br>2400<br>374               |   | 795 SI-G<br>137 90 Ame                 |                                      | 835 8<br>137 90 .                 | 41 347<br>36 834   | - 0 12                               | 111 3<br>1316<br>238            | Siemens A.B.<br>Sony                                    | 111 3<br>1316<br>236                                | ::::     |                                  |                                  |
|     | 153 Codebit 165 152 30 200 200 1   | 157 + 1 29 112<br>291 + 034 330   | 20 Ingénico<br>00 Iust. Mé               | idence 3450                                    | 1140 11<br>3499 34                                       | 86 + 1                                   | 61 650<br>30 3380        | Roussel Ucisf ± 121<br>RUcisi-CN ± . 85<br>R. Impériale (Ly) 350      | 2 852<br>5 3560             | 1240<br>895<br>3600             | + 505 1   | 56 30 Amer<br>57 30 Amer<br>97 55 Angk | . Teleph<br>Amer. C                  | 156 30<br>157 30<br>97 55         |  |                                      | 200<br>42.6                     | T.D.K   | 426   |          |                                  |                                  |
|     | 256 Compt. Entrept. 257 251 10 2<br>680 Compt. Nod. ★ 675 460  |   | SS · Liefeb                              | 1150<br>Maria                                  | 1180 11<br>925 9   | 53 + 0<br>122 - 1<br>140 + 5<br>105 + 0  | 57 1560<br>03 490        | State   | 0 1540<br>8 516             | 1530<br>511<br>1055             | - 135 9   |  | (Alst)                               | 000                               |  |                                      | 227 S<br>500                    | Unit Tacks.<br>Vasi Resis .<br>OVolvo                   | 320<br>227 56<br>500<br>330 56                      |          |                                  |                                  |
|     | 415 Crédit F. Iron. + 432 436<br>120 C.C.F. 120 80 419 80<br>517 Cr. Lyon. (CD + 518 528   | 426 - 139 121   | 90 Labon j                               | Coppie 1360                                    | 1389 13<br>1335 13                                       | 53 - 0<br>00 - 3                         | 51 1500<br>70 610        | Selomon 156<br>Selveper 66  | 0 1569                      | 1580                            | :::: ].   | 62 50 Chan                             | e Mark<br>Bay Mines                  | 162 60<br>131 10                  |  |                                      | 205                             | West Deep .<br>O Xerux Corp.<br>Yama Nouchi             | 205<br>319 5  | 0        |                                  |                                  |
| -   |  | DTS   - 102   225   | CO Lugrand                               | IDP #  224                                     |  |  | 04 725<br>67 730         | Senofi # 73<br>S.A.T. # 72  | 0 730<br>5 730              |                                 | + 167   14  | 38 Deuts                               | sche Back                            | 1438                              |  | l;                                   |                                 | s Zambie Corp.  |   |          | l                                |                                  |
| -   | VALEURS % %ds  | VALEURS   | com<br>com                               | ptar<br>Denier                                 | VALEURS  | Cours                                    | Derpier                  | VALEURS   | Cours,<br>préc.             | Dernier                         | VALE  |  | Emissica<br>Frais incl.              | Rachet                            | VALEUR   | e Est                                | ission<br>s incl.               | Rachat  | VALEU   | es       | 24<br>Enterion<br>Frants Inci.   | Rechet                           |
| }   | Obligations  | Control   |  | Cours  | ares (Std)   |  | 1360                     | Topos Asquitas  | 209 30                      | 202                             | AAA   | $\overline{}$                          | Frais Incl.<br>81744                 | 797 SQ                            | Fracti-Epargea   | $\dashv$                             | 26 97                           |   | Trans Valor   |          | 1082.91                          | net<br>1081 63                   |
| 1   | 5mp. 0,00 % 77 128 25 ( 0.000  | Chamber Digi<br>CLC. Financ. dai  | 161<br>190                               | 196  | acia<br>yernake iseneb. (i<br>fachines Boll              | 318<br>100 20                            | 1205<br>317 40<br>99 60  | Tour Bild<br>Librar S.M.D.<br>LLAP.                                   | . 500<br>. 302              | 370<br>501<br>302               | Action<br>Actions France<br>Actions sales:          | •                                      | 208 50<br>430 76<br>535 88           | 202 31<br>415 19<br>518 32        | Feesticoet<br>Feesticoet   | 11170                                | 31 71<br>08 08 11<br>45 50      | 11708.08  | stipaine řist<br>weitr<br>lenis Placem              |          | 1705 20<br>575 40<br>246 90      | 1889 80<br>552 64<br>245 67      |
| -   | 9,80 % 78/83 102.90 9 425<br>10,80 % 78/84 106.45 8 783<br>13,25 % 80/90 106.51 1 0.908  | C.I. Meritian Chiam (6) Chiam | 1000 1<br>578                            | 1236 · 6 1<br>661                              | fagusine Uniprix<br>fagusant S.A                         | 125<br>322 50                            | 128 50<br>322 50         | Vicat   | . 1580<br>. 1290            | 1743<br>1622 d<br>1250          | Additional .<br>AGF, Action                         | tiesCP) .                              | 589 43<br>1035 05                    | 548 85<br>1009 80                 | Fructiones   | 7                                    | 34 81<br>25 68                  | 716 85<br>~25 05  | interior.<br>Interest A                             |          | 889 01<br>886 15                 | 638 67<br>888 15                 |
|     | 13,80 % 81/88 103 25 8 221 15,20 % 82/90 111 80 7 382 16 % juin 82 114 40 5 833  | Complies  | 339<br>367                               | 33h 1<br>350 1                                 | Mical Diployé<br>Nors                                    | 74<br>88                                 | 442<br>77<br>90          | Virgia<br>Vilotermeta S.A<br>Bransa. dia Marros                       | . 650                       | 101 30 o<br>651<br>130          | AGF. 5000<br>AGF. ECU .<br>AGF. Interfo             | <br>eds                                | 531 33<br>1065 83<br>417 95          | 518 37<br>1046 28<br>407 77       | Rustier<br>Rusti ECU<br>Rusti-Preside                            | 5                                    | 1740<br>6127<br>8298            | 982 98<br>11677 81                                      | incoment est i<br>Incoment J<br>Incoment Pass       | ·····    | 71309 77<br>54575 35<br>53447 74 | 71309 77<br>54575 35<br>33447 74 |
|     | 14,50 % Mr. 83 114 85 5 106<br>13,40 % Mr. 83 119 40 6 166   | Comp. Lyon-Aless  | 460                                      | 478<br>760                                     | PB Pacibos<br>Ipriorg<br>Infel (L.7 C.L                  | 294 20<br>2160                           | 261<br>262 60<br>2250    | Étra  | ıngères                     |                                 | A.G.F. CHUG<br>A.G.F. CHUG<br>A.G.F. Sácaria        |  | 104 B2<br>1050 49<br>10386 55        | 100, 26<br>1045, 25<br>10386, 55  | Fueurebilg   | 8178                                 |                                 | 61807 34 F  | iritade<br>Maline Obliga<br>Necessaria              | dom      | 108.75<br>10980.25<br>108.15     | 105 84<br>10859 13<br>105 26     |
|     | 12,20 % est. 84 113 8 900<br>11 % % 85 113 3 947<br>10,26 % mem 88 108 58 3 036  | C. M.F. Crid Giri, Ind Cr. Universal (Ciri) Cridital  | 567                                      | 579 d<br>540                                   | higny December<br>alois Novembe<br>alois Mannoot         | 450<br>543                               | 1020<br>460<br>543       | AEGAkso   | . 346<br>. 182              | 358<br>187                      | Aglimo  |  | 555 46<br>209 24                     | \$51 67<br>201 88                 | Gestion Sécurissum<br>Gestion Association<br>Gestion Michilles . | s 1                                  | 21 15<br>47 64<br>23 76         | 144.39 P<br>601.20                                      | ir/American<br>Mitz                                 |          | 2215525<br>11519                 | 22155 25 0<br>112 35             |
|     | ORT 12,75 % 83 1911 80<br>OAT 10 % 2000 106 27 0 877<br>OAT 9,50 % 1987 108 20 5 368   | Debtay S.A. Degressork Debterde S.A.  | 510<br>145                               | 150<br>142                                     | eritorica<br>arbes CIP<br>aris France                    | 375<br>180                               | 183                      | Algemeine Bank<br>American Brands<br>Ass. Patrolina                   | . 270<br>. 410              | 121<br>280                      | ALT.O<br>American<br>America-Volca                  |  | 180 08<br>5244 84<br>658 43          | 173.55<br>\$007.01<br>\$42.37     | Herison<br>Interchilg<br>Interniera France .                     | 125                                  | 60 10<br>16 28<br>25 83         | 200488  | utor-gans (<br>orpais<br>orans Trissa               |          | 1 06  <br>164 90  <br>5534 82    | 103<br>162.46<br>1629.62         |
|     | OAT 9,80 % 1986 104 70 4 016 Cb. Franco 3 %  | Dalame-Viel, (Fin.)<br>Dictor-Bottle<br>East Bass, Vieles   | 1976 2                                   | 2000<br>800                                    | resis-Orléane<br>response<br>minera. Riser, Disc         | 292<br>1185                              | 225<br>282<br>1102       | Asterienne Mines<br>Bunco de Sentander .                              | . 140<br>. 360              | 355 10                          | Amplitude<br>Attituações etc                        | eri issime .                           | 527 05<br>5439 23                    | 511 70<br>5433 80                 | inent.net<br>invest.Obigataire .                                 | 1483                                 | 29 89<br>58 91                  | 14800 39<br>18232 45                                    | Manu Vert<br>Historii Amo                           | £        | 1175 82<br>14160 67              | 1174 64<br>14090 12              |
|     | CHB Fasher 102 96 4 932<br>CHB Sust 102 95 4 932   | Ecut Within   | 2200 2                                   | 2270<br>800                                    | schi-Ciniana<br>ochiney (cart. isw.)<br>Ses Wonder       | 250<br>1000                              | 265<br>1070 d            | Bas Pap Espanol Langue Ottossens B. Régil Internet                    | . 2290<br>. 39790           | 465<br>2280<br>40100            | Americ<br>Atom Futer .<br>Auguste                   |  | 1157 89<br>298 13<br>1501 80         | 1157 89<br>278 66<br>1468 05      | Jepače<br>Jama špargas<br>Jašina Amšinas .                       | 2                                    | 265<br>465<br>4328              | 243   | Hanari Bio e<br>Hanari Pecii<br>Hanari P.M.         | ipa<br>E | 74049<br>52572<br>46525          | 708 91<br>501 88<br>494 62       |
| j   | CRI jame. 82 102 98 4 932<br>PTT 11,20% 65 110 5 948<br>CF 10,30% 86 104 A 062.  | Electro-Elenque Eli-Actorgia E.L.M. Lebianc   | .290<br>680                              | 250<br>665                                     | iper-Heideleck   | 120<br>450                               | 1480<br>122<br>444       | Br. Lambert<br>Canadian-Pacific<br>Chrysler corporation .             | . 115<br>. 149              | 509<br>107<br>151 10<br>25 10   | Ana Europe<br>Ana investing<br>Bred Associat        | paris                                  | 122 75<br>113 27<br>2686 23          | 117 18<br>108 12<br>2588 46       | Leffinia Europa<br>Leffinia Expension                            | 2                                    | 47 <i>2</i> 7<br>71 19          | 298 06 S<br>298 39                                      | t-Honori Rusi<br>t-Honori Rusci<br>t-Honori Survi   | ierest . | 11978 67<br>11660 13<br>485      | 11931 15<br>11492 67<br>475 96   |
| J   | CHE 11,50% 85 108 85 0 708 CHT 9% 86 98 30 1 830 CH 10,50% sic. 95 1 108 70 4 861  | Enalt Bratages Entropies Paris Eparges (B)  | .265<br>440                              | 254 50<br>440                                  | romodis<br>rovidence S.A<br>ublicis                      | 2800                                     | 1200<br>2890             | Commerciani. Days, and Knaft  | . 725<br>. 312 50           | 319 50                          | Brad Interesting<br>Capital Plas                    | cosi                                   | \$3.27<br>1696 95                    | 81 64<br>1696 96                  | i plite-france<br>Latine-learninine<br>Latine-lapon              | ] z                                  | 99 79<br>31 14<br>83 14         | 206   | Hiboori Tech<br>Hiboori Vida                        | nd       | 725 84<br>11997 84               | 692.93<br>11967.84               |
| 1   | C.H.C.A.T.P  | Europ. Actumul.<br>Europa Sculie Indust.<br>Eternit   | 81 50<br>137                             | 140 R  | bône-Poul. (c. iox.)<br>icolite-Zan<br>ocheforzaise S.A. | 285 20<br>575                            | 396<br>552 o             | Dow Chemical  | . 535<br>740                | 538<br>1110                     | Carden-Fierry<br>CIP (scir AGE /<br>Complements)    | Actions)                               | 27 15<br><br>108 29                  | 2696                              | Latino-Obig<br>Latino-Rend. , .                                  | 1                                    | 46 27<br>06 36                  | 139 64 S<br>196 99 C                                    | fourisis<br>fouri Tipus<br>Section Conins           |          | 11595 38<br>10568 08<br>489 79   | 11683 80<br>10588 08.0<br>485 23 |
| ı   |  | Finalens<br>FRP<br>Frec   | 202<br>450<br>780                        | 202 80<br>728                                  | achette-Ceops  | 648<br>163                               | 53 10<br>622<br>165      | Giano   | . 99 50<br>. 391            | 104<br>391<br>181               | Conversions to Contract to                          |  | 347 11<br>1279 69                    | 333 76<br>1279 89                 | Latina-Tokyo<br>Latintis   | 502                                  | 93 06<br>36 21<br>76 30         | 5029 57 S   | Carden (Carde<br>Car, Associatio<br>F.L. fr. et étr |          | 730 79<br>1404 14<br>817 08      | 719 99<br>1402 04<br>559 09      |
|     | VALEURS Cours préc. Cours  | Foncière (Cie) Fonc Lyonesine Fencine   | 435<br>436<br>391                        | 425 10<br>445<br>418 50                        | oogier et File<br>Soor<br>AFAA<br>afo-Alcae              | 520<br>253                               | 524<br>300<br>790 d      | GTE corporation<br>Histograph inc                                     | . 238<br>. 416<br>. 186 \$0 | 240 50<br>425<br>195            | Cortal Indicit;<br>Credition<br>Drouge-France       |  | 1089 04<br>489 20<br>553 41          | 1048 55<br>474 55<br>523 79       | Lion court terre .<br>Lion instinctionnels<br>Lionpies           | 11616                                |                                 | 16163 11 S  | Est   |          | 336 64<br>1291 85                | 327 63<br>1233 27                |
| ١   | Actions  | Foogstolin<br>França I.A.R.D.   | 306<br>280                               | 305 S  | AFT  | 1650<br>228 80                           | 1590 c<br>238 d<br>455   | kabota<br>Lasonia   | . 34                        | 301<br>33 50                    | Drougt-Investig<br>Drougt-Sifecti<br>Drougt-Sifecti | <b></b>                                | 970 14<br>248 40<br>146 23           | 925 15<br>237 14<br>139 60        | Lion Trainor<br>Ligant Bourse Invest                             | 200<br>is 4                          | 51 06<br>28 89                  | 2030 75 S<br>416 40 S                                   |   |          | 782 55<br>538 57<br>402 47       | 756 25<br>525 13<br>391 70       |
| - 1 | Ageche (Std. Fin.) 1880 1890<br>A.G.F. (St Cont.) 601 800<br>Applie, Hydrani 660 668   | France (La) France Paul Ressori GAN   | 975<br>835                               | 871 S<br>825                                   | eins du Midi   | 490 10<br>105                            | 485<br>103               | Michael Bank Pic<br>Mineral Resourc<br>Norande                        | . 79<br>120 to              | 44 50<br>83<br>121              | Econic  | <b>S</b>                               | 1152.31<br>30130.38                  | 1145 13<br>30130 38               | Lieux portufucile .<br>Médiamenée<br>Moimez                      | 1 <del>1</del>                       | 30 77<br>80 27<br>72 45         | 51240 S   | Menta   |          | 221 92<br>417 55                 | 219 72c<br>406 37                |
| 1   | Arbei  | Generalit<br>Gérelat<br>Gr. Fin. Constr.  | 700                                      | 700 S<br>386 S                                 | expiriment (M)  CAC  continue (M)                        | 202<br>480 60                            | 202<br>499<br>400        | Objectsi  | . 295<br>. 310 to           | 28 50<br>290<br>311 50          | Energia<br>Epenia                                   |  | 344 22<br>232 18<br>2730 27          | 221 65<br>2230 27                 | Monetic  | m 44                                 | 09 94<br>20 68                  | 391 35 + S<br>5920 68 S                                 | NL<br>Spingre                                       |          | 1140 51<br>386 19<br>1015 42     | 1107 29<br>362 95<br>969 37      |
| Ī   | Sein C. Monten   | Gde Moul. Paris<br>Groupe Victoire<br>G. Transp. jud.   | . 585<br>453                             | 580 S<br>480 S                                 | EP.(M)   | 162<br>255                               | 182<br>257 c<br>302      | Proceer Gerobie<br>Riscoh Cy Ltei<br>Rolinso<br>Robeco                | . 55 10<br>259              | 475<br>第 10<br>262 20<br>279 90 | Epergue Assoc<br>Epergue Assoc<br>Epergue Capito    | <br>Šeišas                             | 4147 96<br>24492 90<br>8058 81       | 4137 (2<br>2458 22 o<br>7877 (4   | Mondat   | 5488                                 | 4 !                             | 4884 + S  | iginter<br>Jej konstiere<br>Malgie Action           | 19801    | 1308 () 1<br>480 49<br>1047 49   | 1248 70<br>458 70<br>1007 20 +   |
|     | 8.6.1 950 780  Beroy-Guett 889 588  B.I.P. hemocretis 215 217  Bin/filtring 6700 6430  | Imminutel   | 286 · 364                                | 261 S<br>380 S                                 | ineira<br>Iph (Plant, Héréta)<br>as Gánárais-CIP         | 248 90<br>259 10                         | 249<br>351 10<br>295     | Redemen   | . 473<br>9                  | 473<br>8 %                      | Eperges Issue<br>Eperges J                          | E                                      | 72 09<br>63290 03                    | 53290 CG +                        | Minimale Unio Sél.<br>Nasio-Amor<br>Nasio-Epargne                | 685                                  | 48 74<br>90 63<br>79 72         | 140 09 S<br>6677 28 Ti                                  | stelgie Randa<br>Icheocie                           |          | 1121 68<br>1142 15               | 1086 28 <b>+</b><br>1108 88      |
| ı   | Bon-Marché 841 867<br>B.T.P 119 119 50   | Insect. Migratia<br>Insection   | 6260 . 6<br>445                          | 1510 d S                                       | ofal Smantiles<br>oficial                                | 1856<br>895                              | 1850<br>930<br>590       | S.K.F. Aktiebolog<br>Speel Cy of Can<br>Squibb                        | . 255<br>. 110              | 275<br>390                      | Epargue Long-<br>Epargue Mond<br>Epargue Premi      | <b>*</b>                               | 170 74<br>1088 83<br>12742 55        | 165 17<br>1059 69<br>12547 68 4   | Natio-Court teams<br>Natio-Inner.                                | 21183                                | 35 21<br>84.65                  | 11835 Ti<br>1152.94 U                                   | icheo-Gan<br>Sien<br>A.P. Insuncian                 |          | 5794 50<br>5310 37<br>400 08     | 5531 74<br>5257 79<br>385 60     |
| -   | Calif. 580 781.  Cambodga  | Jeeper<br>Laine-Bel<br>Lambert France   | 181 10<br>436                            | 187 50 S<br>440 S                              | oficomi<br>O.F.LP. (M)<br>ofragi                         | 571                                      | 671<br>108<br>940        | Teensco   | 65 50<br>42 90              | 268<br>65 50<br>42 50           | Epargra-Otalig<br>Epargra-Otalig                    |  | 191 54<br>1095 91<br>1188 77         | 186 41<br>1088 58 o<br>1143 67    | Natio-Obligations<br>Natio-Patrimoire<br>Natio-Placements        | 136                                  | 47 11  <br>86 35  <br>85 39   8 | 1329 78 U   | Association<br>Picacia<br>Picaciar                  |          | 113<br>456 42<br>1145 60         | 113 • 439 92<br>1104 19          |
|     | Carbona-Loreina 556 580 Case-Pothiti 25 25 C.E.G.Frig 546 520  | Life-Bonnière  Loca-Expansion  Locafinateiles   | 791<br>275                               | 856 S<br>262 20 S                              | oudore Autog<br>ovebel                                   | 547<br>671                               | 540 a<br>594<br>178      | Visite Montagne<br>Wagone-Lits<br>West Rand                           | . 815                       | 830<br>10 20                    | Epargue-Unia<br>Epargue-Value<br>Eparatifig         | r                                      | 410 <i>6</i> 6<br>1281 25            | 399 66<br>1279 69                 | Nacio-Paraza<br>Nacio-Sicurlai                                   | 106                                  | 50 90<br>17 96                  | 1050 40 U   | i Gyanie<br>i Nigiona                               |          | 1338 17<br>2832 18               | 1311 91<br>2537 04               |
|     | Content (Ny) 1920 1525   | Louis Voltas  | 730 .                                    | S  | kai<br>Atinger   | 760                                      | 765<br>2460              |   | s-cote                      |                                 | Epples<br>Extract Cros<br>Europet Rec               | spince                                 | 1087 11<br>1147 05<br>1129 26        | 1076 35 e .<br>1085 04<br>1077 10 | Natio Valents Nippen Gas Nord-Sed Développ                       | 543                                  | 54 90<br>55 86<br>53 79         | 5193 18 U<br>1181 43 U                                  | inerne<br>Ner<br>Ners-Actions                       |          | 2256 55<br>184 11<br>1070 82     | 2182 35 ·<br>184 11 •<br>1095 42 |
| İ   | Cote des c   | hanges  |  | Mar  | ché lit  | ore de                                   | ľor                      | Sengue Hydro-Esergia<br>Calciphos<br>Cochery                          | 170<br>155 10               | 198                             | Eurodya<br>Euro-Gan                                 |  | 9118 62<br>2036 87<br>4951 25        | 8983 85<br>1002 76<br>4725 74     | Oblicic Régions  | 112                                  | 22.84<br>22.04                  | 121 82+ X   | ises-Obigati<br>itma:<br>itag                       |          | 1624-07<br>499-76<br>1574-64     | 1570 57<br>487 57<br>1573 07     |
| İ   | MARCHÉ OFFICIEL préc.  | 27/6 Achet  | S RILLETS - Vente                        | ETI  | NIMALES<br>DEVISES                                       | COURS<br>préc.                           | 27/6                     | C. Ozzid. Foresière .<br>Copenex                                      | 190<br>385                  | 129<br>378<br>816               | Euro-Meif<br>Finand Pincera<br>Finand Valories      | ez                                     | 25 75<br>59594 84                    | 25 37<br>59584 84<br>13255 35     | Obligations Convert.<br>Oblig. toutes catég.<br>Obliga           | 16                                   | 77 70<br>55 08<br>44 44         |   | itani<br>Iliber                                     |          | CONTRACT CO.                     | 80647 10+<br>23074 34            |
|     | the land of the la | 6 160   | 346 500<br>16 500                        | Or Sin Len III<br>Place franç                  | ngotî<br>ngotî<br>nise (20 tr)                           | 86400<br>503                             | 86500<br>88450<br>503    | Gachot  | 80<br>250                   | 79 90                           | Foreign (dw.)                                       | per 10)                                | 10817 48<br>245 24                   | 10817 48<br>237 52                | Optimization   | 19                                   | # 71<br># 11                    | 189 96<br>1213 84                                       |   |          |                                  |                                  |
| - 8 | Balgique (100 F)   | 16 095 15 500<br>288 950 289<br>88 740 86<br>83 050 89  | 308<br>93<br>96                          | Pièce suise<br>Pièce latine                    | aise (10 tr)<br>e (20 tr)<br>e (20 tr)                   | 353<br>528<br>500<br>630                 | 536<br>499<br>629        | Metrosenica (bors) .<br>Nicolas<br>Névillos                           | 1146<br>350                 | 13 50 o<br>1145<br><br>173 40   | Franco-Garanti<br>Franco-Garanti<br>Franco-Investig |  | 5821 07<br>272 12<br>387 07          | 5557 11 ♦<br>271 58<br>369 52     | Orestor  | 1571                                 |                                 | 5654 19<br>557 46 +<br>5882 08+                         |   |          | CIÈ:                             |                                  |
|     | Granda-Bretagne (E. 1)   | 10 439 10 250<br>4 219 3 900<br>4 548 4 300 4   | 10 960<br>4 700<br>4 800                 | Pièce de 20<br>Pièce de 10                     | dollarsdollars   | 2965<br>1512 50<br>980                   | 3055<br>1547 50          | Romesto M.V. Serv. Equip. Velt. S.P.R. Stri I entrepre de Monde       | 55 30<br>376 50             | 173.40<br>,<br>376<br>619       | France-Obligati<br>Francis<br>Francis Plana         | ions                                   | 442.57<br>377.32<br>96.28            | 438 58<br>368 33<br>33 48         | Parites Franta<br>Parites Oblimando .<br>Parites Opportunido     | 100                                  | 0 42<br>13 29<br>19 74          | 97 79 9<br>988 46 4<br>106 54 4                         |   |          | CIE:                             |                                  |
|     | Salde (100 ft.)  | 06 920   394   97 970   95   47 880   48 459   6 097   4 850  | 418<br>101<br>49 450<br>5 350            | Pièce de 50<br>Pièce de 10<br>Or Londres       | Borins   | 3210<br>521<br>447 60                    | 3230<br>521<br>442       | Sté Lecteurs de Monde<br>Utines.<br>Union Brasseries                  | 380                         | 619<br>                         | Francic Régions<br>Francis Associat                 | s                                      | 967 75<br>28 27                      | 839.56<br>28,77                   | Peritus Patrimoine<br>Peritus Revenu                             | 61                                   | 474<br>563                      | 450 TA  |   | _        | posta 4                          |                                  |
|     | Portugal (100 esc.)  | 4 134 3 800<br>5 070 4 860<br>4 882 4 540   | 4 650<br>5 250<br>4 750                  | Or Hangka                                      | dree   | 447<br>446 55                            | 443<br>443 46            | s : coupon  | détaché -                   | - o : offe                      | rt - •:   | droit dét                              | aché –                               | d : dem                           | andé – •:  | prix prés                            | cédent                          | t - *:n   | rarché c  | ontinu   |                                  |                                  |

# Le Monde

#### ÉTRANGER

- 2 Chine : l'armée retrouve ses galons.
- 3 La guerre du Golfe. 4 Tunisie : le déboulonnage des statues de M. Bourguiba s'étend à tout le
- 5 La fin de la visite de Jean Paul II en Autriche.

#### POLITIQUE

- 8 et 10 L'accord de Matignon sur la Nouvelle-
- 12 Le RPR reconnaît ses courants.
- Réunion du comité central du PCF.

#### SOCIÉTÉ

- 14 La mort du théologien Hans-Urs von Balthasar. 20 La mort de Viviane Bordarie protestations après un non-lieu. **SPORTS**
- 15 Football : le Championna d'Europe des nations; tennis : les Internationaux de Grande-Bretagne.

- 16 Musique : David et Jonathas, par les Arts floris-Cinéma : les Pyramides
- bleues ; les Prédateurs de Danse : le Ballet de Franc
- -fort. 17 Communication : les offer sives publicitaires de TF-1.

#### **ÉCONOMIE**

- 27 La catastrophe de Mulhouse at l'avenir de l'Airbus A-320. 28 Le sommet européen de
- 30-31 Marchés financiers.

MM. Léontieff (non-inscrit)

et Vernaudon (app. PS)

nouveaux députés

de la Polynésie

latives, qui s'est déroulé dimanche

26 juin, en Polynésie, a var la victoire de MM. Léontieff et Vernaudon. Le

premier, en dissidence avec le RPR,

devrait siéger avec les non-inscritt.

tandis que le second, victorieux de

M. Flosse, ancien secrétaire d'Etat,

devrait s'apparenter au groupe

Le second tour des élections légis-

Hanovre.

#### SERVICES

Radio-télévision ...... 19

Spectacles ......18

Abonnements ...... 2 Annonces classées ... 24-26 Carnet ......20 Loto ......20 Météorologie . . . . . . . . 19

#### TÉLÉMATIQUE

- · Les corrigés du bac et du brevet dès la sortie des épreuves. BAC 35-15 tapez LM
- Admissibilités aux grandes écoles, Polytechnique. ECOLES

36-15 tapez LEMONDE

#### La situation internationale

#### M. Mitterrand va recevoir les principaux responsables politiques

Le président de la République recevra les principaux responsables politiques pour s'entretenir avec eux de la situation internationale au lendemain des sommets de Toronto et

Mercredi 29 juin, à 16 h 30, M. Valéry Giscard d'Estaing, ancien président de la République : à 18 heures, M. Georges Marchais, secrétaire général du Parti communiste français. Jeudi 30 juin, à 17 heures. M. Pierre Mauroy. secrétaire du Parti socialiste : à 18 heures, M. Raymond Barre, 1º juillet, à 10 heures, M. Pierre Méhaignerie, président du CDS; à 12 heures. M. Jacques Chirac. ancien premier ministre, président du RPR.

#### **BOURSE DE PARIS**

#### Matinée du 27 juin Prudente

Début de semaine prudente à Bourse de Paris. Les investisseurs observent avec attention la montée du dollar qui, à Tokyo, a entraîné un recul des valeurs de la place nippone. A Paris, l'indicateur instantané se maintenait à + 0,13 % dans un marché actif. Parmi les plus fortes hausses figuraient la SGE (+ 7,14 %). SODEXHO (+ 5,88 %). Marine Wendel SODEXHO (+ 5.87 %), Bis (+ 4.88 %) et lmétal (+4,17%). En baisse, on notait Darty ADP (-6,6%), La Redoute (-4,90%) et Carnaud (-3,95%).

#### Accord de principe sur les salaires

Un accord de principe sur les modalités d'intégration d'une partie des gratifications (participations aux bénéfices) dans les salaires fixes des employés est intervenu au cours du week-end entre l'Association française des sociétés de Bourse et les organisations syndicales.

Cet accord est soumis aux quelque 6 000 employés des sociétés de Bourse depuis le lundi 27 juin. En cas d'approbation, il sera ratifié. mettant un terme au conflit qui avait éclaté la semaine dernière, perturbant plusieurs journées de cotation. Le projet prévoit l'intégration dans le salaire fixe de 32,5 % des six premiers mois de gratifications exceptionnelles. Cette augmentation a été évaluée société par société, à partir de la moyenne des participations versées au cours des huit dernières années.

Ce projet stipule que le montant des gratifications qui s'ajouteront au nouveau salaire fixe sera plafonné à huit mois de salaires supplémentaires. A titre de comparaison, l'an dernier, selon les organisatons patronales, le salaire mensuel fixe a été en moyenne de 8 800 F pour les employés et de 12 600 pour les agents. Les participations bénéficiaires qui s'y sont ajoutées ont représenté dix mois de salaire.



#### Authentique! Préciser VOLVIC.

« A mes amis qui, comme moi sont en quête d'authenticité, je parle souvent de VOLVIC, eau naturelle par excellence...»

VOLVIC CHEZ LES ANGES

-65 Elle accompagne les meilleurs plats de Paris

#### Le dollar continue à monter : 6.15 F

Très vive à la fin de la semaine dernière, la remontée du dollar s'est poursuivie, lundi 27 juin, le cours du • billet vert » à Paris passant de 6,11 F à 6,15 F et retrouvant ainsi son niveau du 2 octobre 1987, près de neuf mois auparavant. A Franc-fort, la devise américaine s'est approchée des 1,83 DM retrouvant, là aussi, son cours de début d'octobre dernier, après avoir atteint 1,8140 DM, vendredi soir à New-York, tandis qu'à Tokyo, elle appro-chait les 132 yens, passant de 130,60 yen à 131,50 yens, au plus haut-depuis le début de décembre

En ce début de semaine, toutefois, les marchés étaient très calmes, les opérateurs hésitant à s'engager davantage sur le dollar après une hausse aussi rapide. De l'avis général, ce sont les achats japonais qui ont déclenché le mouvement la semaine dernière. Les sociétés exportatrices nippones tout d'abord, qui s'étaient habituées à vendre à terme et par anticipation les dollars qu'elles allaient recevoir, non seulement ont stoppé leurs ventes, voyant que le dollar ne baissait plus, mais se sont même mises à en racheter mas-

A Tokyo, on assurait que beau-coup de ces sociétés spéculaient sur

un nouveau repli du dollar en vendant des options pour une quantité bien supérieure à leurs besoins : la remontée du «billet vert» les a contraintes à «se couvrir» en catas trophe. Par ailleurs, les investisseurs institutionnels japonais, les compa-gnies d'assurance sur la vie notamment, qui n'achetaient plus guère de bons du Trésor américain depuis quelques mois, craignant d'essuyer les pertes de change supplémen-taires (10 milliards de dollars pour l'année fiscale au 31 mars dernier) ont repris vigoureusement leurs

Si le mark a continué à baisse vis-à-vis du dollar, en revanche, il s'est stabilisé vis-à-vis des autres monnaies, se maintenant à 3,3670 F à Paris. En effet, tous les opérateurs estiment que la Banque fédérale d'Allemagne va relever à nouveau de l/4 point son taux d'intervention, et cette fois-ci, augmenter son taux d'escompte, ramene de 3% à 2,5%, plus bas historique, le 3 décembre dernier. Elle juge inflationniste la baisse du mark et va s'employer à la freiner ou à la stopper, si elle le peut. En tout cas, les marchés anticipent sa décision, l'ensemble des tanz d'intérêt allemands à court terme s'orientant à la hausse.

#### Les résultats sont les suivants : 1" (Polynésie Ouest) Inscr., 63 894; vot., 30752

Abst., 51,87 %; suffr. expr. 29903 M. Alexandre Léoutieff, RPR sout. PS, d.s., prés. du gouverne-ment territorial, 19252 (64,38 %). ELU

M. Edouard Fritch, URC-RPR. d.s., 10651 (35,62 %). 2º (Polynésie Est)

Inscr., 43 850; vot., 27 993; Abst., 36,16 %; suffr. expr., 27 563 M. Emile Vernaudon, maj.p., div. g., m. de Mahina, 13 923 (50,51 %.) ELU. M. Gaston Flosse, URC-RPR, m.

#### de Pirae, a.secr.E., a.d., 13640 (49,49 %).

#### Sur le vif

#### Vacations

Alors ? Pas trop secoues, pas trop cognés par l'épouvantable scandale des petites mignonnes offertes aux nobles étrangers cendus au Crillon, au Plaza ou au Ritz pour négocier des gros contrats et qui ont peur de rester seuls, la nuit, dans le noir. Ça va, vous êtes à peu près remis.? Bon, ben, accept n'étes pas au bout de vos surprises. Ce matin, à la conférence, mes chefs ont jugé qu'il était temps de vous déniaiser, de vous apprendre les choses de la vie et de vous expliquer comment on fait, pas les enfants, non, les

lis m'ont chargés de cette mission délicate. Rapport à mon doigté, à mon tact. Ét au fait que je m'appelle Claude. Alors, Madame Claude, si vous voyez le rapport. Et, oui, mes petits chéris, cas ignominies, elles datent pes d'hier et elles n'ont pes lieu qu'ici. Dans le monde entier, aux Etats-Unis, en Afrique, en Asie, la balance du commerce extensur dépend très acuvent de cas 50 kilos de chair rose ou noire plus 50 grammes de nyton appelés à faire la diffé-

Les princes de la Ruhr ou du Goffe s'attendent à trouver sur place ce dont ils peuvent avoir besoin : une limousine avec chauffeur, un peignoir de bain, une corbelle de fruits, un porte-documents en skal, une pute, des crayons et un mini-bar au pied de leur fit.

Les chefs d'Etat en visite, pareil. On leur fait des cadeaux, des petits, des gros. Au Quai d'Orsay, ils s'y emploient. Ils n'hésitent pas à faire appel aux services de vraies jeunes filles qui n'en sont pas. C'est pas toujours des garçons, mais ça arrive. Tous les goûts sont dans la nature et la nature a horreur du vide d'une soirés non... accompagnés, à Washington, Paris, Tokyo ou Bangui

Moi; ce que je ne comprends pas, c'est ce tollé à propos de feusses factures où c'est mar-qué : personnel intérimaire. Ca dit bien ce que ça veut dire : une fonction vacante exercée par une rempleçante. On peut pas être

CLAUDE SARRAUTE.

#### Hausse de 0,8 % en un an

## Les entreprises relâchent les freins sur le pouvoir d'achat

Selon la dernière enquête trimestrielle du ministère des affaires sociales et de l'emploi, la hausse du salaire ouvrier a été de 3,3 % en un an, d'avril 1987 à avril 1988, soit une hausse assez substantielle de pouvoir d'achat de 0,8 %, après une égère baisse (- 1 %) sur l'année précédente. Les salaires

Tel n'est pas le sentiment des syndicats. Ils soulignent tous que les salariés ont un important retard de pouvoir d'achat à rattraper. De la CGT à la CGC, particulièrement déterminée à ce que de nouveaux -sucrifices - ne soient pas imposés aux cadres, en passant par FO, la CFDT et la CFTC, tous demandent au patronat et au gouvernement de lâcher du lest sur les salaires.

Cette détermination commune, affichée lors de la récente concerta-tion sociale menée par M. Michel Rocard, est alimentée par les conflits récents (même si on observe actuellement un déplacement des motifs de grèves des salaires à l'emploi). Ni à la SNECMA ni chez Michelin, les directions n'ont cédé face aux revendications des gré-vistes. Mais un certain nombre de constits durs demeurent, dont le plus révélateur est celui des mineurs de Gardanne, en grève depuis quatrevingts jours. Nul doute que la CGT a choisi de faire de cet affrontement un conflit-test autour de la revendication d'une augmentation des salaires de 1,5 % à compter du 1° janvier 1988 et de l'attribution 'une prime de rattrapage de 1 500 F pour 1987. Mais elle a indiqué le 26 juin au conciliateur qu'elle demandait désormais une augmentation de salaires de 150 à 400 F par mois pour l'ensemble des salariés.

#### Accords d'intéressement

Théoriquement, les ingrédients d'un dérapage salarial ne sont pas réunis, puisque les ving-quatre accords nationaux de branches conclus pour 1988 prévoient un éventail de hausses de 1 % à 3,1 % selon les secteurs. Mais il s'agit d'augmentations sur des salaires minimaux, sensiblement inférieurs aux salaires réels distribués dans les entreprises. Au CNPF, on admet que les entreprises qui ont enregistré une amélioration de leurs situation financière ont consenti des augmentations de salaires supérieures à la movenne, même si beaucoup ont préféré conclure des accords d'intéressement aux résultats.

S'il n'y a pas eu dérapage, au moins constate-t-on, à travers la dernière enquête du ministère des affaires sociales, que les entreprises relachent les freins. Les hausses se sont situées en moyenne entre 0.3 % et 0.7 % selon les secteurs d'activité. mais elles ont atteint 1,4% dans les industries du verre, du cuir et de la chaussure et dans l'imprimerie,

1,8 % dans la construction automobile. Sur douze mois, si la progres-sion moyenne a été de 3 % dans l'industrie, de 3,8 % dans le tertiaire et même de 4,4 % dans les services. on constate plus rarement, des hausses légèrement inférieures au glissement des prix : dans la production de minerais et de métaux fer-(%) et d (2%), par exemple.

#### Les rentrées de cotisations

Vice-président de la commission sociale du CNPF, M. Yves Lemoine met en avant un autre indicateur l'augmentation des rentrées de cotisations sociales. Ainsi l'URSSAF (Union de recouvrement de la Sécuté sociale et des allocations familiales) de la région parisienne aurait enregistré une croissance des rentrées de cotisations sociales de l'ordre de 8 % de mars 1987 à mars 1988. Si la hausse des effectifs, le relèvement des cotisations et l'amélioration de leur recouvrement ont dù iouer, cela induit une augmentation de la masse salariale (avec hausses générales et individuelles, primes et promotions) située entre

- Les entreprises, explique admettre que les entreprises en diffi-M. Lemoine, différencient leur poli-tique salariale selon leurs propres moyenne. Mais - troisième prin-

PRÉSENTATION

COCKTAIL

les lundi 4 et mardi

5 juillet 1988

de 9 h à 22 h

EASEIG VENENTS COMMERCIAUX

42-96-93.95

Avec Le Monde sur Minitel

Admissibilité ENSAE

GRANDES ÉCOLES

**36.15 LEMONDE** 

LA QUALITÉ LASER !!!

ATARI 1040 ST + IMPRIMANTE LASER ≈ 15000 F HT

Une véritable révolution dans l'histoire du traitement de texte

Prénom Adresse

VIIIe

à un prix defiant toute concurrence

capacités. - Celles qui sont en difficulté serrent les boulons, celles qui vont mieux lâchent un peu de lest. A l'Union des industries métallurgi-ques et minières (UIMM), on indique que l'augmentation des salaires tourne actuellement autour de 3% l'an au lieu des 2,5 % prévus. « Il n'y a pas de dérapage significatif », dit-

Face à une telle situation. M. Lemoine estime qu'il faut - maintenir et renforcer le consensus avec les salariés » sur la politique salariale en leur expliquant bien les règles du jeu. Pour cela, le vice-président de la commission sociale du CNPF avance trois règles. En premier lieu, les entreprises doivent assurer davantage de transparence sur les salaires. Il en est notamment ainsi pour les politiques d'individualisation, qui ne peuvent se faire que pour les postes vraiment individualisables, où l'on peut mesurer les mérites du salarie -. - Je ne dis pas, ajoute M. Lemoine, qu'elles doivent être négociées, mais elles doivent être

Deuxième règle : - Que les entreprises qui peuvent le faire aillent au-delà de la moyenne - des augmentations de salaires accordé qui en contrepartie signifie qu'il faut

Demande de documentación à retourner à :

INTELCOM 47, rue de RICHEUEU

🛘 Je désire la vitite d'un attaché co

cipo. - « il ne faut pas considerer que tout accord au niveau des bran-ches ne rime à rien ». En d'autres termes, les entreprises ne doivent pas trop s'éloigner des augmenta-tions décidées pour un secteur et garder la mesure...

Si le CNPF ne crie pas an dérapage, il refuse aussi tout . laxisme . salarial. Autant dire qu'il guette intentions du gouvernement Rocard. Déjà l'UIMM a averti à propos des négociations salariales dans la fonction publique que - toute concession ne manquerait pas de susciter des réactions en chaîne, avec les conséquences qu'il est aisé d'imaginer en matière d'inflation, de compétitivité et de maintien de la parité du franc ... Rien ne laisse penser qu'il y aura un laxisme gouvernemental sur le plan des salaires», affirme M. Lemoine, qui se réfère au précédent passage des socialistes au gouvernement marqué par la rigueur et la «désindexation» des salaires sur les prix : - Si l'on juge l'evenir d'après le passé, nous ne somme pas particulièrement inquiets: »

#### + 0,7% pour le SMIC ... au 1ª juillet?

Pour l'heure, le gouvernement n'a pas tout à fait arrêté ses orientations salariales. Mais des échéances pro-ches l'attendent. La première est le relèvement du SMIC au 1<sup>er</sup> juillet prochain. Saisira-t-il cette occasion pour donner un coup de pouce, ce qu'il n'avait pas fait pour le relèvement précédent du les juin (+ 2,3%)? Cela sembe bien peu vraisemblable. Il devrait se borner à appliquer strictement la loi, ce qui donnerait une hausse globale du SMIC de l'ordre de 0.7%. La décision sera prise au conseil des minis-tres du 29 juin, au lendemain de la réunion de la commission nationale de la négociation collective....

L'incertitude est plus grande pour les négociations salariales dans la fonction publique qui ne pourront s'ouvrir en définitive qu'à la reaute de septembre. Avec la hausse de 1% en niveau des traitements des fonctionnaires accordée par le gouvernement Chirac au 1" mars dernier, la marge de négociation est nulle. Avec les effets de report, les mesures calégorielles et le fameux « glissement vieillesse-technicité . (GVT : promotions et anciennetés), la masse salariale est déjà en augmentation de... 3,6% pour 1988.

Si le gouvernement Rocard, qui vondrait négocier pour 1988 et 1989, veut un accord - ce qui n'est pas arrivé depuis 1985, - il devra donc modifier la définition de la masse salariale... Sautera t-il le pas? Le premier ministre, qui n'à pas décidé s'il consignerait ses driemations pour le secteur public par écrit, souhaite visiblement se donner du temps avant de faire son choix.

MICHEL NOBLECOURT.

#### **EN BREF**

... o .Michelin : les ouvriers manifestant devent les actionnaires. Les ouvriers des services de fabrication des usines Michelin de Clermont-Ferrand ont rappelé la vendred 24 juin après-midi qu'ils n'ont pas renoncé à leurs revendications, deux mois après le début du conflit social A l'appel des syndicats CFDT, CGT et Force Ouvrière, plusieurs centaines d'entre eux ont manifesté à proximité de l'aéroport de Clermont-Ferrand Aulnat où se tenait l'assemblée générale des actionnaires en pré-sence de M. François Michelin, PDG de la manufacture. Malgré quelques bousculades, ils n'ont pu approches du lieu de réunion, et les délégué syndicaux n'ont pas été reçus, (cor-

20.4

ئىي ر ئىيدى

 $\mathcal{M}_{i}(\mathcal{F}(\mathcal{F}_{i},\mathcal{F}_{i})) = \mathcal{M}_{i}(\mathcal{H}_{i})$ 

10.00

225 F 1 1 2 487

Salar La 🗪

294 1 1 1.43

74 244

April 1 Sept.

75 Lat. 1976

U. a room

SAST ST. ST. WAS

Redserver with

Topic in the

10 - - - -

\* .....

\* 2 man - 1 %

The property

24 - 17 3

A COM

Hitte

ži .

4-y-12.

The man a stand

.

riso.) : B Houitières de Provence : la mission du conciliateur. — M. Ray-mond Vidal, le conciliateur chargé par le ministère de l'industrie d'une « mission exploratoire » pour rachercher les « possibilités de règlement du conflit de la mine de Gar-danne » (Bouches-du-Rhône), a rencontré le 25 juin, à la sous-préfecture d'Aix en Provence, la CGT, la direc-tion, la CFDT, la CGC, le CFTC et FO. M. Vidal devait se rendre le 27 juin à Paris pour rendre compte de ses pres prises de contact. . · Retraites complémentaires :

hausses en penne. - Pour la première fois depuis longtemps, l'Asso-ciation générale des institutions de retreite des cadres (AGIRC) ne relàvera pas le montant des retraites au 1° juillet. En effet, celui-ci a été augmenté de 2,71% au 1º janvier der-nier, et le conseil d'administration réuni le jeudi 23 juin a estimé que la hausse des prix en 1988 ne devrait pas dépasser ce pourcentage. De son côté, le conseil d'administration de l'Association générale des retraites par répertition (AGRR), un des plus reportants régimes comple de non-catres (près de 950 000 retraités), a décidé le même jour de ne pas relever les pensions au 1" juillet en raison des perspectives d'évolution des salaires entre 1987 et 1988, après la hausse de 3,02 % appliquée en janvier. Toutefois des rappels de 1,57% sur 1987 seront verses au 1" juillet et au 1" octobre. Assassinet d'un cardiologue
 Marseille. — Chef du service de

cardiologie de l'hôpital de la Timone. le professeur André Serradimigni. inte six ans, a été découvert tué de plusieurs coups de couteaux, lundi matin 27 juin à son domicile, boulevard Sylvestre, dans le douzième arrondissement de Marseille. Médecin de renom, le professeur Serradimigni avait été l'un des fondateurs du comité régional d'éthique et était considéré comme une « figure » de la cardiologie marseillai

Le numéro du « Monde » daté 26-27 juin 1988 a été tiré à 501 966 exemplaires

It Monde PUBLICITÉ TOURISME-GASTRANOMIE 45-55-91-82, peste 4344

CDEFGH